# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台數新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

五月 6 星期日 庚午年四月十二日

第二二六五〇號

出紙六張半 零售二元正

發行及承印 華僑日報有限公司

總社地址：香港荷李活道壹壹零號

電話：總社：五四九一一八一 中區分處：五二二一六三七 北角分處：五六四〇六九三 旺角分處：三八四〇七四九

台灣總經銷處 電話：三一八一八二四

台北市桂林路一四九號二樓


**彩色新穎周刊「彩虹新頁」今日刊登**

# 菲小販利用[illegible]大擺賣 菲傭[illegible]導致大量童販

## 菲傭聚集吸引大批非法流動小販
# 警方與一般事務隊 假日中區掃蕩小販
## 小販以菲語或英語跟菲傭交易 市署職員難肯定是否進行兜售

（本報專訊）市政總署一般事務隊將會會同警方採取聯合行動，在假日掃蕩中區皇后廣場一帶非法流動小販，一般事務隊主要執行檢控行動，而警方從旁協助。

據市政署中區環境衛生總督察吳瑞堅表示，每逢假日，中環皇后像廣場菲傭聚集的一帶所出現的非法流動小販情況頗為嚴重，由於市署職員在檢控取締該些非法小販時遇上反抗逃走等，令到檢控遇困難，為避免場面混亂及職員安全，將知會警方聯同採取行動，目的使一般事務隊員能順利執行任務。

吳瑞堅稱：根據本港條例，任何人士未獲許可，不准在公衆地方擺賣。不過，在皇后像廣場逢假日裡，該處一帶均聚集數萬名菲傭，而在菲傭人堆中，出現不少小販穿梭兜售小賣，小販包括港人，菲籍及巴籍。

由於該些小販擺賣方式與一般本地小販以木頭車販賣不同，菲傭堆內小販以布袋盛載兜售貨品，向菲傭兜售，大多以菲語或英語交易，鑑於語言上的困難，令到市署職員在執行行動時，未能肯定小販是否正在叫賣兜售，而一些菲籍小販在被市署職員檢控時，菲傭因為同鄉關係，都上前將職員包圍理論，製造混亂，好讓同鄉小販乘混亂中離去，此外，市署職員必須穿著制服，若在採取掃蕩時，小販見有制服的職員走近，已紛紛離去或收起貨物，使職員未能竟功。

吳瑞堅指出，最近發現有巴基斯坦籍的小販父母，利用本港現存法律罅，使其十餘歲年幼子女販賣，親人在附近照應，當其子女被一般事務隊檢控非法擺賣時，因被捕者尚未成年，根據條例，只有通知其父母領回子女，警誡備案，使到一些巴籍小販有恃無恐，使用此法利用年幼子女擺賣，故此風漫延下去，必然出現大量童販。

另一方面，一些外籍人士如短暫遊客、留學生等，於假日在遊打道行人專用區內擺賣小物品，吳瑞堅強調，這些非法的擺賣是不容許，通常一般事務隊職員發覺，均先上前勸告，若對方不予接受，便採取檢控行動。

此外，一些小販利用中區商業大廈假日休息，在大廈地下一些小角落空位擺賣，由於該些小販擺賣地點為私人地方，市署職員未能接觸小販是否得到業主授權擺賣，故此，一般而言，市署不會向該些在大廈角落的小販採取行動，除非市署接獲投訴。（合）

皇后像及愛丁堡廣場 市署檢控垃圾蟲人數

| 月份 | 菲籍 | 其他 |
|---|---|---|
| 一月 | 8 | 4 |
| 二月 | 7 | 7 |
| 三月 | 12 | 10 |
| 四月 | 17 | 19 |

## 今年首四月檢控84垃圾虫百八小販
# 菲傭假日聚集中區 遺下垃圾達十公噸
## 語言隔膜檢控菲傭拋垃圾易成糾紛 炎熱來臨市署準備一系列滅蚊運動

（本報專訊）有「小馬尼拉」之稱的中區皇后像廣場每逢假日，必聚集數以萬計來港謀生菲傭到此聚首交談，以慰異鄉之悶，不過，在熱鬧過後，由遮打花園至皇后像廣場一帶，便留下一堆堆垃圾，使「小馬尼拉」蒙上污點。

為對付「小馬尼拉」遺下之垃圾造成環境衛生污染，在蚊蠅滋生季節來臨前，市署已準備一系列滅蚊運動，目前正在中區垃圾積聚黑點，計劃豎立宣傳海報，教育市民及公園使用者注意環境衛生。

根據市政總署發表數字，在今年一月至四月於皇后像廣場及愛丁堡廣場一帶檢控之「垃圾蟲」共有八十四宗，其中一半被檢控者為菲籍。而檢控之小販共一八一宗，其中菲籍及巴籍共佔五十五宗，而檢控之數字有上升趨勢。

每逢菲傭聚集的地方，過後必定遺留垃圾，故此可以肯定，絕大部份來自菲傭，而市署在假日於中區皇后像廣場及遮打花園收集得的垃圾共十公噸，佔中區平日收集到垃圾之總重量百份之十。

為應付大量的垃圾，市署除在假日在區內增加五十個四十加侖裝的垃圾桶外，每兩小時清掃街道一次，直至晚上，出動全區公廁之清潔工人進行大清掃，務求在周一清早時，保持中環整潔的形象。市署為處理「小馬尼拉」遺留的垃圾問題，付出不少人力物力。

市政署中區環境衛生總督察吳瑞堅稱，市署現時仍有檢控隊逢周日專在皇后像廣場一帶檢控「垃圾虫」，由於被檢控之菲傭，因言語上溝通問題，往往容易造成糾紛，加上若有人製造混亂，容易發生磨擦，員若市署職在檢控期間，有警察在場，情況將會好轉。

至於菲傭在公園閒坐導致園內植物受破壞的情況，吳瑞堅表示情況並不嚴重，市署花園部職員若發現被破壞的植物將會盡快更換，目前一些以竹為花圃的欄桿，可能出現不穩固，致令菲傭走入花圃，至於將欄桿改為鐵枝，仍有很多問題要考慮。（念）

## 支聯會張文光希望貫徹自由港原則
# 拒民主女神號進港水域 港府實有違自由港原則
## 郵政署長謂干擾本港廣播將提反對

（特訊）支聯會發言人張文光認為，港澳辦公室主任魯平指港府不許民主女神號來港補給，可以改善中港關係，是一廂情願的看法。

張文光昨日主持「一愛國民主運動教育活動」開幕典禮後表示，港府為改善中港關係不許民主女神號進入本港水域停泊，違返自由港原則。

他說，中國政府自六四事件後，一直採取強左路線，以致中港關係日趨惡劣，他認為中方必須檢討其在六四期間所做的一切，港人信心恢復，中港關係自然會獲得改善。

至於港澳辦公室主任指港府不許民主女神號來港補給可以改善中港關係，張文光認為這是一廂情願的看法，他希望港府貫徹自由港原則。民主女神號於台灣之發言人表示，民主女神號目前正於南中國海航行，為了安全理由，廣播船與外界斷絕通訊，將航程保密，免致暴露本身位置，及即將前往之目的地，廣播船於星期四離開新加坡後，其下一站目的地，一直祕而不宣，外界猜測，一度有意來港，但被港府拒絕。

郵政署署長黃星華昨日表示：鑑於他本人未有有關民主女神號的資料，故他亦不清楚若一旦民主女神號在本港附近海域廣播，會否干擾到本港的正常廣播。而鑑於港督於較早前已聲明不歡迎民主女神號進入本港，故如到時它的廣播真的干擾到香港的廣播，他們將會向民主女神號的主辦人及國協提出反對。

市署在皇后像廣場愛丁堡廣場一九〇年度一月至四月檢控小販人數

| 月份 | 四月 | 三月 | 二月 | 一月 |
|---|---|---|---|---|
| 菲籍小販 | 11 | 14 | 5 | 4 |
| 巴基斯坦籍小販 | 5 | 11 | 3 | 2 |
| 持流動牌小販 | 18 | 31 | 15 | 7 |
| 無牌小販 | 30 | 18 | 4 | 3 |
| 檢獲貨物個案 | 68 | 66 | 87 | 32 |

# 美國並沒任何承諾 協助加强港人信心

（特訊）立法局議員李柱銘總結美國之行的成果時表示，美國並沒有任何承諾在九七年前會協助加强港人信心，整個行程所得到的祇是「同情」與「理解」。

李柱銘在美國稱，他與助理國務卿所羅門會面時，會强烈要求美國應通過法案，批准已獲移民簽證的香港居民，可延至二零零二年前給離開香港，此舉可令這些人有時間靜觀內地的形勢再決定是否離開香港。不過，美國官員未能承諾會支持這項法案。

李柱銘又批評美國不少具影響力人士對香港問題關注不大。李柱銘認為，他們除了給予理解外，亦應有更多行動。

## 沙田各界關注船民聯會
# 促嚴懲船民外逃策劃者
## 隔離滋事者至大鴉洲船民中心 要求增沙田警員編制保障居民

（特訊）由逾百個沙田區居民組成的「沙田各界關注白石船民中心問題聯委會」，昨日召開記者會，要求當局全面撤查幕後策劃連串船民集體外逃的滋事船民，並將其嚴懲及隔離。

於昨日的記者會上，發言人區域市政議員兼沙田區議員簡松年表示：從傳媒的報導知道，連串的白石船民外逃事件中，竟有船民公開承認其是幕後「黑手」，故他們提議政府應撤查有關的滋事份子，並將其隔離遠離民居的芝麻灣及大鴉洲船民中心，以避免他們再煽動船民搗事、外逃，以致滋擾居民。

此外，該聯委會又要求當局增强沙田區的人事編制，以保護市民安全，並應加派人手駐守船民中心，如紀律部隊出現人手不足，而影響區內治安時，當局應該調派英軍來加以支援。而為了避免船民大量佔用沙田區內的醫療設施，亦希望有關當局能在船民中心加設醫療服務。

據簡松年稱：該聯委會成立的時間甚為倉促，只是在近兩天才着手籌辦及成立，但仍能有百多個居民團體支持；他們稍後便會聯絡區內其他區議會。剛成立的聯委會將設立熱線電話，以接受居民的投訴，為他們提供法律及人力的支援。一些居民團體以往亦曾收到區內市民投訴，稱被外逃的船民干擾，據稱船民甚至向的士司機勒索。

此外，聯委會將於下星期將致函英國，越南政府，要求儘快恢復當然遣返船民制度。並會致函中國國務院，由新華社香港分社負責人代為轉交，要求其正視從陸路繞道中越邊境來港的船民情況。他們是希望爭取美國及其他國家支持，使本港能撤消第一收容港的政策。而稍後，聯委會亦會跟兩局保安小組及保安科官員接觸的。

簡松年最後强調，現時沙田區共住有三萬個越南船民，鑒於船民近期連串外逃及騷動事件，實在使他們擔心沙田區的治安，以及區內居民的安全，故他們希望有關當局能將船民疏離到其他船民中心，或另設離島船民中心安置，例如芝麻灣，並希望港府能着實向越南人反映香港實在不歡迎他們來港，港府若對他們人道，則對沙田區居民不人道。

## 將向英越提出要求
# 儘快恢復當然遣返
## 要求中國正視船民經內地來港 並爭取香港撤消作第一收容港

# 警方檢控兩船民 非法藏有武器罪
## 未來數月或出現船民潮 對本港將構成更大壓力

（特訊）警方逕五大搜查沙田白石船民營，施放百多枚催淚彈，搶獲二千多件武器，拘捕七名男女，其中兩男女已被落案控以非法藏有武器罪名，他們分別為廿二及卅三歲，並定於明日在沙田裁判署提訊。

另一名女子則暫准返回船民營，等候警方作進一步調查，看是否提出控訴。其餘四名男子則獲無條件釋放。（合）

（港訊）難民統籌員鐘新翔，未來八個月可能出現的船民潮，將會對本港構成更大壓力，必需急切解決遣返船民問題，所以，九七年並非解決期限，原因是政府問題已不是越南方面。

鐘新翔指出，港府希望遣返所有非難民身份的越南船民，而當然遣返政策於去年日內瓦會議上，已獲七十個國家同意。

# 輔警招募情況理想 協助警員執行工作
## 包括看守船民中心

（特訊）香港輔警總監周淇標謂，輔警招募情況理想，有足夠的人手協助正規警員執行日常的工作，而現時輔警的人數有五千五百多人，只欠總編制的二百多人。

周淇標昨晨出席輔警港島第一特別任務連週年集訓結業禮後，被問及現時輔警人手情況。他表示，由於每期招募成績理想，並沒有人手不足的問題。

他指出，現時每日有八百五十名輔警分佈於全港警署，另每日有二百名輔警在越南船民中心協助看守營房。由於輔警人數不斷擴充，現時招募的人手較往年多出二至三成。現役的輔警其中公務員佔二成。

由於，輔警在受訓期間，必須完成室內和室外學術課程各九十六小時，以及完成七日入營訓練。故在執行職務時受傷的機會，並不會較正規警員的比率高。

輔警隊於今年春季共招募了二百二十多人，而昨晨完成周年集訓的港島第一特別任務連，共有一百六十三名隊員，而該連是港島東區警區兩枝輔警隊伍之一，在柴灣及筲箕灣兩個地區當值，平均每日有超過三十名輔警值勤。

## 過去十三個月 四十六露營者
# 非法露營被控

（港訊）漁農處昨日（星期六）提醒有興趣在郊野公園露營的人士必須在郊野公園範圍內的指定地點露營。

漁農處高級郊野公園主任柴家樂說：「現時全港二十一個郊野公園內共設有三十七個指定露營地點，郊野公園管理局並在上述地點豎立指示牌，方便遊人辨認。」

他指出，所有指定露營地點均設有一般基本設施，包括紮營平地、木櫈、燒烤爐、旱廁及垃圾桶。

他說：「這些露營地點都經過審慎的選擇，以確保露營人士能在風景怡人的環境中安全地享受露營樂趣。同時為了避免污染水源或引起山火，這些地點均位於直接集水區以及遠離密林的地方。」

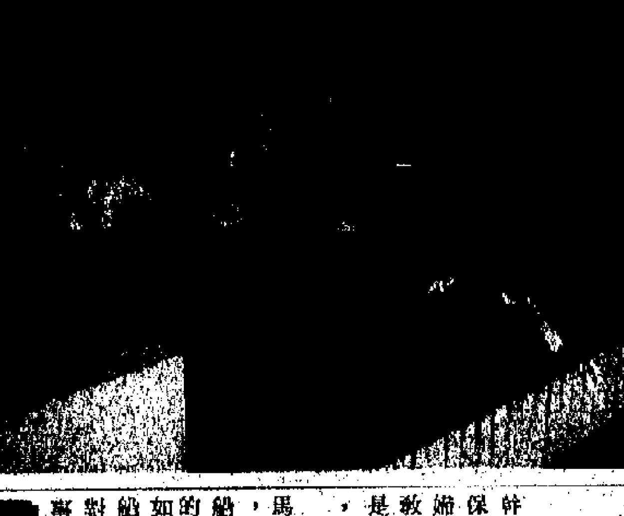
他又說：「除了考慮安全及環境保護的因素外，在郊野公園內劃定及確保露營地點亦可方便管理，露營人士不會妨礙郊野公園遊人作其他形式的康樂活動。」

柴家樂警告說，根據郊野公園及特別地區規例，露營人士在指定地點以外露營是違法行為，一經定罪，最高可被罰款二千元及入獄三個月。

過去十三個月，共有四十六名露營人士被控在郊野公園非法露營，罰款總額達一萬二千五百元，個別罰款由二十元至三百元不等。

又由於漁農處不時接獲有關露營人士製造噪音的投訴，柴家樂呼籲露營人士應為他人着想。

他說：「他們應盡量降低收音機及錄音機的音量，特別是在晚上，以免對在附近露營的人士造成滋擾。」他提醒露營人士，在郊野公園內喧鬧擾人亦屬違法，違例人士可被判最高罰款二千元及入獄三個月。



中環皇后像廣場一帶菲傭聚集區造成垃圾及小販問題。（上）地上遺下之垃圾。（下）小販出現在菲傭區。（本報記者攝）

## 確保婦孺及懲教署人員安全
# 警方船民中心搜查武器 樂施會總幹事表示支持

（特訊）樂施會總幹事費佳思認為，為確保白石船民羈留中心的婦孺及駐守營房的懲教署人員的安全，警方是有必要進行搜營行動，而且是正確的做法。

費佳思昨午在銅鑼灣馬拉松慈善籌款活動上，被問及對警方在白石船民中心進行搜營一事的看法。他認為，警方如此做法是正確的，因船民中心若藏有武器，對營內的大部分不願惹事生非的船民存有一定的危險，並危害在營內當值的懲教人員的安全。

不過，費佳思指出，由於警方的搜營行動經常在凌晨進行，這會導致營內婦孺受到驚嚇，或者誤會有另一次的當然遣返行動。反之，更令營內氣氛緊張，因船民未必真正知道搜營事件的事。

對於，警方將滋事分子採取隔離政策，他認為，這是無可厚非，但必須有足夠證據證明被隔離者，是真正犯事分子。

# 喜靈洲廿四歲男船民 營舍內剖腹送院救治

（特訊）沙田白石船民剖腹抗議之風，吹至喜靈洲羈留中心，一名廿四歲男船民，諸多不滿，昨被發現在營舍內以利器剖腹，肚部有傷痕，為懲教署職員發覺報警，傷者由水警送往伊利沙伯醫院救治，目前情況尚好。現時警方正透過傳譯了解傷者剖腹原因。（合）


# 虛弱、痕癢

皮膚病來源多為吃煎炒熱滯炸東西所引致，長期吃，痕癢由血肉發出體外或頭癢或全身痕癢，香港腳、面暗瘡、搶科爛肉等，本醫館有卅餘年豐富經驗，以特製動物植物礦物製成外用敷藥救治，止癢快捷。另身體虛弱、感冒頭暈、牽蝦久咳、胃痛胃脹、鼻敏感、長流鼻涕、夜小便多、腦衰記憶力、失眠、背腰腿腳痛、四肢無力、手足冷凍、少年白髮、體弱脫髮、癲癇等，本醫秘方徹底治療、藥到快癒

（剪報求診，免收診金，藥費卅元）★歡迎問症

## 回港老中醫楊漢强雜症醫館

診症時間：上午十時至午一時 下午三時至晚八時

新館址：九龍佐敦道43號D地下（佐敦碼頭對面）

電話：七七〇二六九八

廣告不常刊登有此病者請剪存參考



# 博覽旅遊有限公司

# 菲律賓

高級 四天、五天、六天、七天 由$2890起

宿霧 五天、七天 由$3890起

多增遊：(1)碧桃灣、麗清灣、百島嶼

(2)紅磨坊夜總會 (3)餐膳於中國城酒家

(4)獨家安排品嚐中菲式火鍋

馬尼拉住六星之巴拉沙，碧瑤住凱悅。

乘搭國泰，早機去，晚機返。

天天出發，可延期返港

# 全韓國 慶州、釜山、濟州、雪岳山

韓國溫陽四天、五天 由$4130起

韓國濟州四、五天 韓國慶州、釜山五天

全韓國（慶州、釜山、濟州）六天、七天

雪岳山漢城五天

雪岳山（漢城、濟州）六天

韓國四天自由團（機票十酒店十早餐十接送）

＊保證獨立團，非一般豬仔團可比

＊包最著名之HONEY BEE歌舞表演

＊住華克山莊，樂天等大酒店

天天出發 回程可換台北 不另收費



# Abacus at St. Aldates College, Oxford

Applications for places at the College are invited from students wishing to prepare for University entry.

**The College is Independent and specialises in GCE 'A' level studies. It is 'Recognised as Efficient' by the British Accreditation Council (BAC).**

Personal attention is paid to the progress and welfare of students. Pleasant and friendly accommodation is provided. The teaching method is small classes and by individual tuition. This ensures tutor/student involvement leading to examination success, develops community spirit and encourages students to continue to take advantage of the unique Cultural and Educational opportunities that the University City of Oxford offers.

*Courses start in September and January*

*'O' level tuition also available.*

The College PROSPECTUS will be sent on request

**Abacus**

(Dept 54A ) 77/79 George Street, OXFORD, ENGLAND.

Tel: Oxford (0865) 240111 Fax: Oxford (0865) 247259



# 華人月刊

一九九〇年第五期要目

（總第106期）

半世紀來泰國華人境遇的變遷

亞細安文藝營散記：泰華文壇現狀

中印（尼）關係變化對華人社會影响

哀悼于長城先生 實現于長城遺願

毒品災害威脅大陸

台灣「大陸熱」的心理軌迹

程介南再論香港後過渡期幾個問題

李正平析大陸經濟特區之成績與危機

出版者：地平綫出版社

電話：5423811

香港皇后大道中222號啓煌商業大廈1102室

每本售價HKD12.00



# 泰國

| | |
|---|---|
| 曼谷、芭堤雅五、七天 | $3,590起 |
| 布吉島四天 | $3,690 |
| 菲泰七天 | $4,390 |
| 布吉島、曼谷、芭堤雅七、八天 | $4,690起 |
| 曼谷、七岩、華欣、芭堤雅七、八天 | $4,190起 |

牌照編號350018

星晨旅遊

中環：5218161 荃灣：4165473 旺角：3320955 銅鑼灣：8907233 太古城：8854481 觀塘：3412001

尖沙咀星光行1529-1532室 3-7368368



# 日本、韓國

| | |
|---|---|
| 大阪萬國花卉博覽會 本州、迪士尼七天 | $7,190 |
| 名古屋、東京、迪士尼五天豪華團 | $5,890 |
| 北海道、迪士尼七天 | $8,090 |
| 鹿兒島、九州五、七、八天 | $5,690起 |
| 九州、大阪萬國花卉博覽會七天 | $8,090 |
| 九州、本州八天豪華團 | $7,790 |
| 韓國濟州四、五天豪華團 | $4,490起 |
| 漢城、華克山莊、慶州、釜山六天豪華團 | $5,190 |
| 韓國、本州（九州）八、九天 | $8,390起 |

牌照編號350018

星晨旅遊

中環：5218161 荃灣：4165473 旺角：3320955 銅鑼灣：8907233 太古城：8854481 觀塘：3412001

尖沙咀星光行1529-1532室 7368368



# 康泰旅行社

HONG THAI TRAVEL 牌照號碼：350070

## 新加坡移民考察團

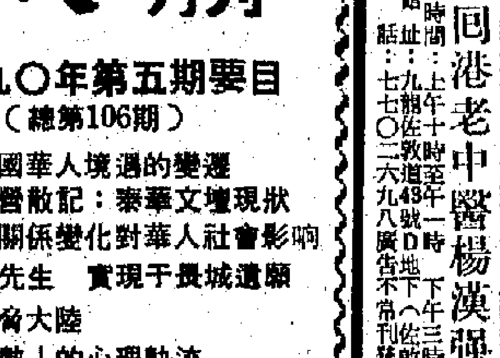
五天 $4290 逢星期三、六出發

本移民考察團專為已通過SMC成功申請新加坡移民或有興趣申請移民新加坡人仕而設，除一般新加坡之觀光遊覽節目外，更特別安排參觀政府組屋、政府有關機構專人講解有關新加坡之社會概況、就業、升學及安居等移民須知。　新加坡生活環境及習慣與香港極相似；治安好、居住環境更勝香港。華人佔大部份（76.5%），香港人絕不會有二等、三等公民之感受。而最吸引人者是獲得移民簽證之香港人，有五年時間考慮。期滿再可續期。

如果說移民是買保險，

那麼申請居留新加坡

應是最方便之保險。





# 康泰旅行社

身心康泰

HONG THAI TRAVEL 牌照號碼：350070

總社：上環：5448833 尖沙咀：7306111

分社：中環：5240061 沙田：6959933

旺角：3322301 官塘：3440222

銅鑼灣：5778111 荃灣：4140101

日本本州新行程增遊

大阪花卉博覽會七天

逢一六日 $7190

EXPO'90

| | |
|---|---|
| 日本本州迪士尼七天豪華團 逢二、三、四、五 | $5690 |
| 東京、富士山、迪士尼樂園五天 逢二、六、日 | $6990 |
| 名古屋、明治村、迪士尼樂園五天豪華團 逢一、四 | $5690 |
| 全日本九州、本州七天豪華團 逢一 | $7290 |

獨家乘搭全世界之最快子彈火車

## 廣東省人大通過法例
# 嚴格管理羣衆 集會遊行示威
## 如非本省公民不得參加活動

(中央社廣州五月五日電)廣東省人大常委會今日通過該省「實施國家集會遊行示威法辦法」,旨在嚴格管理各種集會、遊行、示威活動。

據悉,除基本原則按全國集會遊行示威法執行外,根據廣東特點,該法規還規定居住地不在該省的公民不得在本省發動、組織、當地的此類活動。省人大發言人對此解釋說,在廣東的參加學校和企業就讀或就業的港澳同胞或外地人士可以參加經當地政府批准的此類活動,但一般的流動遊覽人士則除外。

在遊行、集會、示威的場所方面,除國家規定的重要政治、軍事、交通中心被禁止外,廣東省的重要港口岸皇崗、文錦渡、拱北等場所亦不得舉行集會、遊行、示威。對於公民要求舉行集會、遊行、示威,並強調以國家機關、社會團體、企事業組織名義組織、參予此類活動,須經該單位負責人簽名批准,且該負責人即要担當組織或參予集會、遊行、示威的責任。

對於申請舉行集會、遊行、示威要求解決具體問題的,該法規要求有關機關或單位需在二日內與其協商解決問題,不得推諉、拖延,並將協商結果及時通報主管機關。廣東省人大常委會今日還審批通過了(廣州市集會遊行示威若干規定)。

## 開平倒塌烟囪二十四人死亡

(美聯社北京五日電)一份報章報導,在華南,一支四十米(一百卅二呎)高烟囪倒塌,當時在該處工作的廿四名建築工人喪生。據大通社北京的羊城晚報週五訊,廣州市開平縣一間磚廠的烟囪倒塌,原因是地基不穩。該報訊,在現場僅有一個工人受了輕傷。

## 江澤民對土耳其前總統說
# 中國人希望和平 全心全力攪經建
## 接見外蒙主席重申五項外交原則

(中新社北京五月五日電)中共中央總書記江澤民今天下午會見土耳其前總統埃夫倫時說,儘管現在世界上仍有局部的衝突,但中國人民希望和平,希望把精力集中到經濟建設上去。江澤民在中南海與埃夫倫見面時,讚揚埃夫倫在任期內爲促進中國與土耳其關係的發展作出了貢獻。他希望中土兩國加強經濟貿易合作,互相滿足對方的需要。

埃夫倫表示:他對中國的改革是表示讚賞的,希望改革成功。中國前進的道路上有很多問題,相信能夠克服。中土兩國的關係是日趨密切的。「我是樂觀派」他這樣說。埃夫倫還對江澤民說,土耳其處理與其它國家的關係是遵守和平共處原則的,不干涉內政。他認爲,戰爭不是解決問題的辦法,戰爭使人類走向毀滅。江澤民對此表示讚賞,說:「你對戰爭與和平講了許多好意見。」他還認爲,中土兩國之間在和平共處五項原則上發展了友好關係。

動亂不僅使經濟無法發展,而且使整個國家和民族的命運危在旦夕。江澤民認爲彭·奧其爾巴特主席擔任蒙古國家最高領導人以來第一次出訪就來到北京,表明蒙古黨和政府十分重視發展同中國的友好關係,此次訪問是中蒙兩國關係的一件大事。他表示,中國真誠希望在和平共處五項原則的基礎上與蒙古發展睦鄰友好關係,並將爲此繼續作出努力。江澤民說,中蒙兩國是社會主義的友好鄰邦,中國非常重視中蒙友誼。去年通過雙方中聯部長會議的互訪,兩黨關係得到正常化,對此,我們感到高興和滿意。彭·奧其爾巴特主席向江澤民轉達了蒙古人民革命黨中央總書記對他的問候。

### 雖然連串自然災害
## 今年中國可望再獲夏糧豐收

(新華社北京五月五日電)記者從國家統計局農村調查總隊獲悉,中國夏糧產量在去年增產的基礎上,今年可望再獲豐收。

據國家統計局對河北、河南、山東、陝西、湖北等十一個夏糧生產省、市的抽樣調查,今年這些地區冬小麥播種面積比上年增加五十四萬公頃,並且良種面積擴大、播種質量好。自去年冬天以來,多地加強了麥田的前期管理,各地小麥安全越冬,沒有發生嚴重的凍害,氣象部門預測,今年氣溫將比較正常,有利於小麥後期的成熟生長,只要加強管理,今年夏糧豐收有望。

但是,國家統計局農調總隊官員說,今年夏糧生產也存在一些隱患,主要是小麥病虫害發生面積大,時間早,有的地方麥田受害率達百分之五十,病株率達百分之六十。

## 私人存款多貨幣回籠
### 大陸經濟情況漸漸好轉

(中新社北京五月五日電)據中國人民銀行統計,至三月底全國銀行私人存款額比年初增加六百十九億元人民幣,比去年同期增三百零一億元。一個季度內出現這樣大的增幅是前所未有的。

據官方分析,今年首季私人儲蓄驟增的主要原因是,職工工資總水平穩步上升和國家對農副產品收購支出增加爲儲蓄增長提供了可靠的來源;物價穩定,人心安定,居民願意儲蓄;一部份個體戶在市場疲軟的情況下,縮減經營投資,將周轉金存入銀行。私人儲蓄的增加亦給中國金融界極爲關注的貨幣回籠帶來了好運,使今年第一季度成爲中國歷史上回籠貨幣最多的一季,一季度共回籠貨幣一百八十九億元,比去年同期多回籠一百五十四億元。這筆款子無疑成爲資金緊缺的國營企業的「及時雨」。據統計,一至三月全國銀行各項貸款共增一百六十一億,而去年同期卻是下降二十二億元。其中大部份是投向國營工業企業的。

## 拉脫維亞議長呼籲
# 蘇應同意談判 解決獨立問題

(法新社拉脫維亞里加五日電)在蘇聯波羅的海三個共和國當中,拉脫維亞終於最後宣佈脫離蘇聯而獨立。現在,拉脫維亞顯然切實希望能同莫斯科舉行談判,但亦呼籲波羅的海問題「國際化」。拉脫維亞國會議長戈布諾夫在記者招待會上指出,對於最近波羅的海三個共和國所發生的事件,莫斯科是無理由關閉談判大門的。

戈布諾夫表示,雖然此時仍未知道蘇聯領袖會作出什麼反應,但只消細心閱讀拉脫維亞的獨立宣言,就知道獨立問題值得磋商,因此,莫斯科是無理由拒絕談判的。戈布諾夫又表示,拉脫維亞並希望能通過談判來指導今後的行動。

### 拉脫維亞宣布獨立
# 俄羅斯裔人反對
### 後事如何決稍遲與蘇聯談判

(路透社蘇聯里加五日電)拉脫維亞議會昨日宣佈拉脫維亞爲一個獨立的民主共和國。在議會表決後,成千上萬人羣圍着各代表歡呼。拉脫維亞主席戈布諾夫其後在記者會上稱,邁向完全脫離蘇聯之路,繫於談判而非對抗。此項以一百卅八票對零票通過,只有一票棄權的宣言,據說是拉脫維亞邁向恢復獨立地位之路的第一步。當拉脫維亞議會大樓之外的羣衆大聲歡呼,並擁抱「拉脫維亞人民陣線」主席伊文斯,親吻其面部及雙手。但五十七名實際上全部代表該共和國少數俄羅斯裔人的代表,已抵制此次表決,宣稱它違反憲法。根據復雜的公式,此宣言恢復一九二二年憲法的核心部份(當時拉脫維亞爲獨立國家),而保留蘇聯刑法典中的大部份條文,直至制訂新憲法爲止。拉脫維亞領導人希望此方式會有助該共和國避開鄰國立陶宛的命運。立陶宛在三月十一日宣佈獨立後,遭蘇聯施經濟封鎖。當點票過程中向議會外的羣衆廣播時,每點一票,數以百計拉脫維亞人均高呼「我們的」,而每當宣佈有一名代表抵制表決時,羣衆即高呼「叛徒,叛徒」。

美國德克薩斯州中部地區連續兩週都遭受狂風暴雨襲擊,洪水氾濫,達拉斯羅切斯特地區的一條街道仍被水淹。(美聯社)

### 北約華約廿三個國家
# 代表在布達佩斯會商 容許兩集團高空視察

(美聯社匈牙利布達佩斯五日電)北大西洋公約組織及華沙公約組織兩大集團國家的專家二百五十人,正在布達佩斯舉行「開放天空」第二階段的會議,主旨在建立兩個軍事集團的信心。他們擬談判一項協定,容許高空視察,但謂不能在下週六限期前達成協議,不過仍望於年內完成此舉。與會者曾於二月時在加拿大渥太華舉行會議,並定下本月十二日的期限,由北約組織十六國及華沙公約七國的外長們舉行簽字儀式。

美、蘇的高級談判代表長會議因此將予取消。美國團長托斯說,現時看來,雙方到時必定不能達成協議。他說,該項外長會議去週表示沒有期望該會議能依期限完成。他們說,「重要問題多項,懸而未決」,仍有待解決。

## 立陶宛燃料快要耗盡

(法新社維爾紐斯五日電)立陶宛官員宣稱,該共和國的石油及燃料儲備將於十天至十天內耗盡。副總理兼立陶宛獨立共黨首腦布拉佐斯卡斯告訴此間一個日報,他說,自三月十一日獨立宣言後投票決定的一些措施,可能會在「法律專家的忠告下暫停實施」。

立陶宛主席蘭茨伯吉斯週三告訴議會稱,他準備接納法德有關緩和獨立運動的建議。布拉佐斯卡斯說,他將於週六前赴白俄羅斯首府明斯克爭取共同他共和國建立聯系,以抗衡蘇聯的禁運。

五月五日,中共中央總書記江澤民在北京中南海會見土耳其前總統埃夫倫。(新華社記者王傳國攝)

# 國際「地球日」二十年巡禮

范凌

### 星期論文
## 意義在於和平訴求

「地球日」基本上是一項和平的訴求攻勢,進步的力量透過了混亂的政治利益得失,「地球日」存在的價值高於一切運動。試問,如果地球擱了,那麼社會主義和資本主義存在的價值,或誰勝誰負還有什麼意義?

反戰精神是地球日的催生劑,二十年前因有越戰始有地球日;二十年後,地球日仍然賦予相同的意義。這是個具有世界大同的理念。在地球日二十周年來臨時,在中東被拘押三年的美國人質波爾希爾教授獲得釋放,得到自由,這是一份彌足珍貴的禮物。這是地球日價值的最有力詮釋。

地球日是爲了人類更好地生存,國際間強權的衝突,是與地球日精神相對立的,波爾希爾被無辜拘押,正是美國棒手外國熱點外交政策的犧牲品。因此,地球日在更高的人文層次,不僅要保護地球表面的環境,還要顧彰人道主義,其更深層的意義,是要保護人類在地球上快樂健康地生息繁衍下去。

### 全球紀念多姿多采

爲提醒世人「環保意識」,全球紀念「地球日」的宣傳活動,多姿多采,各地或植樹,或遊行,或開研討會,或辦音樂會,或舉行時裝展和圖片展,應有盡有。

植樹運動——今年蘇聯首次紀念「地球日」活動,計劃在莫斯科種植二萬棵樹和二十三萬五千株的矮灌木。斯里蘭卡青年聯會,除主辦「地球日」公開論壇外,同時在市郊舉行植樹運動。在埃及阿拉德市植了一棵榕樹,保護二世也在市郊植了一棵榕樹。

開研討會——日本在全國二百多個地方舉行各種地球日活動,包括全球環保問題討論會、音樂會和自行車賽。分屬九十三個環境保護組織的約三萬人,冒着寒冷的天氣,在建在東京灣的垃圾填海區上的「夢之島公園」集會,會後討論垃圾堆問題。大阪舉行千人音樂會,會後再召開會議,號召成立「地球基金」,協助發展中國家舉辦環保活動。

圖片展覽——中國北京舉行「地球日」展覽,展出三百幅照片、圖表以及模型。這是由聯合國教科文組織的人與生物圈計劃中國委員會、北京自然博物館等二十家單位集資籌辦的展覽,展覽歷時一個月。有數百名中外觀衆在五米長的橫幅上簽名。馬來西亞也在怡保舉行研討會和圖片展覽。

遊行集會——美國紐約召開「地球日」嘉年華會,市民載歌載舞,有的欣賞環保產品,有的傾聽環保演講。在華盛頓,以告魯斯爲首的一羣影明星大軍,舉行了地球日遊行。法國人在沿盧瓦爾河組成一條八百公里長的人鏈紀念「地球日」。斯里蘭卡首都科倫坡的官員、環保人員和民衆一起作環保大遊行。印度的全國生態協會也舉行大型的公衆集會。聯合國四十三名太空人根據在太空的見聞經驗來討論地球的未來。

登山潛水——中蘇聯合組成登山隊,攀登世界最高峯,在山巔通過電視廣播,呼籲維護世界和平和保護環境,拯救地球。地球日二十周年顧問組、海底攝影家羅伯特·白拉德,該日進行海洋潛水,通過電視廣播海底攝影實況。

### 環境惡化亟待拯救

地球通常被稱爲人類的「母親」,她提供了人類各方面的生存需求。由於濫砍濫伐,地球上的森林資源遭到嚴重破壞。到一九八五年,地球上森林面積已從早期的七十六億公頃減少到四十一點四七公頃。近幾年來,全球森林面積仍以二千萬公頃的速度遞減。森林的破壞,便導致水土流失和生物的銳減。目前,每年水土流失達二百四十億噸;每年有一萬種生物種滅絕!世界上生物種有一百七十多萬種,估計到二〇〇〇年將會有一百萬個物種在地球上消失。

鑒於上述環境惡化的情況,因此,全世界亟待拯救地球,紀念「地球日」;亦變得更爲迫切。

# 世界展望
## 戴卓爾夫人過了一關

英國地方選舉,工黨未能大勝,保守黨僅是輕微挫敗,而且在數十個重要地區,保守黨仍能保持議席。

在保守黨來說,這是不幸中的大幸。

對戴卓爾夫人來說,此乃吉訊。當她獲知選舉結果,離開首相府的時候,面對市民,頻頻有笑容,揮手示意,說道:「我有信心贏得第三次連任。」

雖然工黨領袖金諾克表示,在未來大選工黨將會取得勝利的美夢,但在下對工黨到時能否獲選民積極支持,仍有懷疑。

地方選舉結果證明,英國人民政治水平甚高,他們是理智的,專業性的分析保守黨的經濟政策,並非盲目的反對,甚至對開徵人頭稅,英國人民在改革稅制,健全政府財政收入這大前提下,可以接受。

這在香港看到此種令人佩服的民意。而此種民意,對戴卓爾夫人及其領導的保守黨有利。

所以在下說,戴卓爾夫人過了一關。

## 尚有時間掙扎

無可否認,戴卓爾夫人及其領導的保守黨,在近期是在艱苦掙扎中求取改革的。

能否扭轉頹勢,快要看保守黨上工黨,爭取人民支持?要看今後的努力了。

戴卓爾夫人必須做好下列諸事:

(一)改善人民生活,減少失業,令到每個家庭都有舒適康樂日子。

(二)發展經濟,重振貿易雄風,充裕社會財富以及國民生計。

(三)改善與共市國家關係恢復英國在歐洲的領導地位。

(四)盡可能擺脫美國牽制,加強英美合作是必須的,但並非追隨美國政策,事事做華府的應聲蟲。

(五)改善與中國關係,尤其是合情合理地互利的解決香港問題。保障英人在中國、香港乃至東南亞之利益,增強英國財團在亞洲經濟發展之影響力。

(六)還有更重要的,是發揮英國傳統的外交活力,遍及歐洲、亞洲、非洲。

戴卓爾夫人的智慧與氣魄應該可以做得到,雖然都是艱困的工作。

## 這是小事

關於兩個議員之「捉放」,在下認爲是小事。但今天有人要將小事化爲大事。

大陸與香港毗連,水陸很難嚴格隔絕,私梟利用此特殊地理環境「做世界」由來已久,不必大驚小怪,何況走私道門「藝術」,牽涉甚廣,如要一定要徹底根查,往往會發生許多種「奇怪情況」,明乎「不妙之處」,應該將大事化爲小事,將小事化爲無事。

小子文

### 小評
## 合理平息「扣押」事件

兩名水警人員在本港水域緝私遭大陸公安人員強行帶返蛇口,港府已向中方提出抗議,餘波未了。此事件內情耐人尋味,而不少疑點實有待兩地治安機構交代,以釋疑團,否則很可能損及執法人員的公衆形象。日下只有期望兩地能透過接觸,排解是次「糾紛」,避免有同類事件重演。

## 攜手合作打擊走私活動

中港走私活動猖獗程度有增無減,黑夜追截偷運私貨穿梭兩地水域的事件時有所聞。而今次涉及用雙船偷運汽車,已接……

## 言論自由講師悲觀 香港生命力料變質

(特訊)港大法律系高級講師陳弘毅指出,這項規定對香港的確形成很大問題。港大政治科學系高級講師……他認爲港人並不應……將來香港……愛國人士……相信北京的承諾,因爲……

……二十項類似計劃,而大部份這些計劃在使用者諮詢中心的運作上,有所幫助。該委員會現時……

## 青海省地震災情嚴重
### 全國軍民政府機構搶救災民
### 供應糧食衣物恢復交通郵電

(新華社西寧五月五日電)截止五月三日,青海震區被埋在廢墟中的國家和受災羣衆的財產已全部清理完畢,災區重建家園工作已開始進行。有二萬多居民的住宅倒塌,這次地震造成的直接經濟損失達二億七千萬元人民幣。

據青海省抗震救災指揮部介紹,由於抗震救災工作行動迅速,措施得力,並得到各方大力支援,第一步抗震救災工作進展順利,人員傷亡和財產損失大爲減少。當地駐軍在救災中發揮了重要作用。青海省武警部隊、中國人民解放軍駐青海部隊二千多名官兵迅速趕到了災區。另外,災區附近二千多名幹部羣衆也及時到災區參加搶險救人。目前,災區已恢復供電、通訊,郵電等部門已開始營業,機關、學校、廠礦和各界亦紛紛熱情地向青海震區人民捐獻了現金、糧食、衣物。牧民正常出牧,農民緊張春耕。

現在,災民已全部住進帳房,但青藏高原氣候十分惡劣,近日來災區連降雨雪,給災民帶來了嚴重威脅,相當多的災民患了病疾,醫護人員正加緊爲災民治病防病。

另訊,目前青海省及全國各地許多省區、聯繫……

## 雁門關外 狼多爲患

(香港中國通訊社太原五月五日電)位於山西省雁門關東北方的朔縣草垛山一帶近日狼多爲患。一到黃昏……

## 意大利南部地震 傷二人損毀未明

(美聯社意大利那不勒斯五日電)意大利南部今天發生一次地震,導致損毀及至少兩人受傷。地震發生於當地時間上午九時卅分(國際時間七時卅分),居民們紛紛湧上街頭。繼後還有多次餘震。意大利南部以前也發生過破壞性的地震,包括一九八零年那次,當時那不勒斯區有約三千人喪生。意羅馬國家地球物理所稱,週六地震強度爲黎克特制四點八級。

### 四強與東西德代表會議
# 解決東西德統一後軍事與戰略大問題
### 蘇聯反對德國參加北約組織

(美聯社西德波恩五日電)第二次世界大戰的四個戰勝國和東西德今在此間舉行談判,希望能就一個困難的軍事問題找到折衷之解決辦法。此一軍事問題是:統一後的德國會否成爲「北大西洋公約組織」的會員國?西德政府官員們說:「二加四」談判的第一次高級會議是於今日當地時間上午十時(格林威治標準時間八時,香港時間下午五時)稍後開始舉行。美國國務卿貝克和蘇聯外長謝瓦德納茲二人跟他們的英國、法國和東西德對手進行談判。蘇聯曾經表示,統一後的德國不可以成爲「北約組織」的會員國。莫斯科已呼籲,統一後的德國應保持中立。蘇聯外長上周六在接受「愛爾蘭時報」記者專訪時提議給予統一後的德國一個不結盟國家地位。

美國得到西德和其它的西方盟國支持,堅持認爲統一後的德國應該屬於「北約組織」成員。經濟繁榮的西德則希望能在蘇聯面前施展其經濟手腕,以求解決德國統一後的地位問題。此次「二加四」談判會議料對統一後德國的地位問題無法作出最後決定。現在,距離美國總統布殊和蘇聯總統戈巴切夫本月底在華盛頓舉行高峯會議之時間還有三個多星期。雖然東西德的聯繫已日益親密,但中央權力平衡問題仍未解決。到今年七月二日,西德馬克將正式成爲東德的貨幣,屆時東西德人民在德國統一道路上會向前邁進一大步。事實上,東西德人民現正準備迎接統一日子的來臨,因爲德國統一是自從第二次世界大戰結束以來中歐所發生的巨變。目前,有廿五萬美軍駐守西德,亦有卅八萬蘇軍駐守東德。

……德國加入「北約組織」,就會危及歐洲的穩定。當記者問及統一後的德國是否會以「北約組織」的會員國時,謝瓦德納茲則認爲「不」。謝氏說,「我們認爲統一後的德國乃是歐洲穩定和平的重要因素,假如這樣的一個大國屬於一個軍事集團,就不會爲歐洲締造有利的條件」。西德總理科爾已會見了貝克和謝氏。西德一位發言人說,科爾總理已向謝氏提出擴大蘇聯同西德的雙邊關係,特別是經濟合作關係,此舉爲有助蘇聯解決國內的經濟難題。

# 英政治形勢嚴峻 保守黨聲望下降
### 戴卓爾夫人仍準備贏得三次連任

(路透社倫敦五日電)英國首相戴卓爾夫人在地方選舉中遭遇嚴重挫敗,但如果對執政保守黨的投票轉軌的情況在下次大選中重演,就會帶來一個工黨政府。工黨在全國各地贏得三百席和分之四十的選票,還可以令黨魁金諾克在下議院贏得大多數下,入主唐寧街。在英格蘭、威爾斯和蘇格蘭的選舉中,保守黨贏得百分之三十二的選票,失去一百九十一個議席,但這個結果並未造成他們所懼怕的災難。民意測驗曾經預測,工黨可以贏得五百個議席。

政界人士以爲,這對戴卓爾夫人十一年長的領導,可以造成壓力。戴卓爾夫人在一個記者會上說:「我們從這次地方選舉找到一個很好的基礎,勇往直前,贏取大選。」

副首相賀維總士被問及戴卓爾夫人會否帶領保守黨參加必須於一九九二年年中舉行的下次大選。他說:「下次選舉的前景,現在比二十四小時之前好了很多。」儘管工黨在倫敦出現令人失望的落敗,金諾克說工黨現時在全國各地得到了廣泛支持。他說:「我們會贏得下次大選,而(星期四的)結果是個很有效的測驗。」這次地方選舉上是對人頭稅之爭。選舉結果揭曉後,金融市場表現活力,英鎊兌美元升了將近兩美仙,金融時報股市指數收市報二一六二,升了二十七點。

五月四日,英國首相戴卓爾夫人和法國總統米特蘭在倫敦郊外澳茲登莊園舉行會談,討論兩國經濟合作問題,圖爲會談後,兩國首腦回答記者提問。(新華社記者許如元攝)

## 南非黑白人 力求合作 放政治犯

(法新社開普敦五日電)南非白人少數派政府及非洲國民議會本週首次會談結束後,同意成立一個聯合委員會,研究釋放政治犯及讓流亡者回國。非洲國民議會副主席曼德拉與戴克勒克總統舉行記者會,他說:「我們不單止互相接近,並且俱是勝利者。」南非便是勝利者……會談雙方包括總統戴克勒克的高層政府官員及游擊隊代表,同意去面對關於談判的事宜,旨在爲商談制訂新憲法而鋪路。這是非洲國民議會自七十八年前成立以來首次與南非白人政府舉行正式會議。

先夫**沈公墨軒**之喪於昨(五月五日)日在香港殯儀館出殯辱承

姻戚世友鄉宗

誼親臨執紼　惠賜厚賻　高誼隆情

存歿均感哀此鳴

# 謝

未亡人 **沈司徒儀**

孝男 **達朗** 媳 **沈劉思敏**

**達賢**

孝女 **悅心**

泣叩

先夫**黃公石庸府君**於主曆一九九〇年五月一日上午十時五十分在養和醫院息勞歸主在世寄居八十載奉移香港殯儀館治喪謹定主曆五月七日(星期一)下午弍時三十分在該館大禮堂舉行安息禮拜隨即出殯奉柩安葬薄扶林道中華基督教墳場哀此訃

# 聞

妻 **黃林美玉**

孝男 **定謙** 媳 **高美蘭**

孝女 **定賢** 婿 **張文泰**

孫女 宛平 宛靜

外孫女 張立慈 張立敏 張立惠

泣告

治喪處:香港殯儀館 英皇道六七九號 電話:五六一五弍弍六——八

本港新聞

電訊傳真業

# 郵政署正確反……

盈餘二億……

(特訊)郵政署署長黃星華昨日出席完郵票設計比賽頒獎禮後表示:郵政署現正考慮更改部門名字,以便更切實反映該署在郵政及電訊兩種事項的職務。……

(圖)郵政署署長黃星華爲公開郵票設計比賽得勝者頒獎。(本報攝)

……科學家選舉
……ENTIST AWARD 1990
澳門 洸澳青年商會 PAN-MAC JAYCEES
獎品:
……限公司
……ONG LTD.
協辦機構:
華僑日報
香港電台第二台

今日各版專欄 「彩虹新頁」……

# 本港新聞

## 電訊傳真業務長足發展
# 郵政署擬改名
# 正確反映職責
## 盈餘二億短期仍會加價

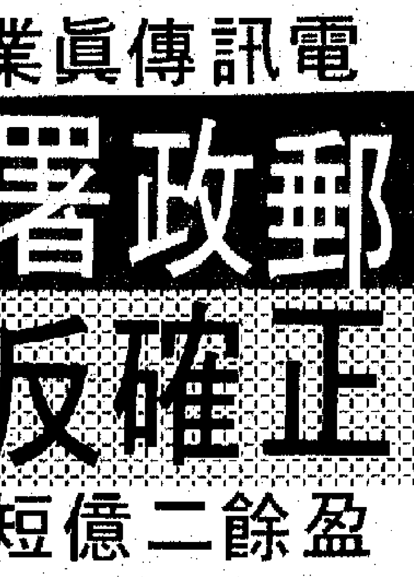
（特訊）郵政署署長黃星華昨日出席完郵票設計比賽頒獎禮後表示：郵政署現正考慮更改部門名字，以使更切實反映該署在郵政及電訊兩種事項的職務。

黃星華稱：其實他本人除了為郵政署署長外，亦為電訊管理局局長，負責着香港的電訊業務發展，例如本港的電話、國際電話、圖文傳真、傳呼機、電報、一般電訊服務及若干的廣播業務等。所以，若只用「香港郵政署」來代表他們的職責，似乎是太過狹窄，他們現已就此問題作考慮。

另一方面，郵政署現正為現行的郵政服務費用作檢討，而檢討結果會在六個月後公佈，據黃星華表示：郵政署平均每兩年會調整郵費一次，而上一次郵費加價是在八八年九月。其實郵政署近年都出現盈餘，如去年的盈餘便有二億元，跟前年的盈餘差不多。而在多項郵政服務中，有部份其實是出現虧本的，例如本地郵遞服務，以及一些圖文傳真、電匯等服務。然而澳門、中國、台灣的郵遞服務、附近海外郵遞服務，例如一些寄往遠處的郵遞則有盈利，這樣才可彌補那些虧蝕的服務，並使郵政署有所盈餘。

對於那些虧本的郵遞服務，黃星華表示：郵政署可能會將部份終止，但亦有可能將這些服務交由私人去管理的。

此外，黃星華表示：自亞洲一號衛星發射後，港府和中國會就此互相就發牌問題傾談過，而郵政署在現階段則負責監察的功能。



（圖）郵政署署長黃星華為公開郵票設計比賽得勝者頒獎。（本報攝）

## 在本港及海外享有優良聲譽
# 特別郵票首日發行
# 平均進帳五百萬元

（特訊）郵政署署長黃星華表示：香港的郵票設計無論在本地或海外，均享有優良的聲譽，在一個普通的首日發行日裡，郵政署便可以售出平均超過五百萬元的新郵票，及三十萬個以上的首日封。

黃星華昨日出席公開郵票設計比賽頒獎禮時稱：香港發行郵票政策是嚴謹而實際的，通用郵票平均每五年出一套，而下一次發行的時間將在九二年。至於特別郵票的發行如去年皇儲伉儷訪港郵票，則規限每年只發行五套以內。為了不會須外增加集郵人士的負擔，郵政署除一方面不會繁密發行特別郵票，另一方面，每套特別郵票的售價亦會加以管制的。

於昨日的頒獎禮上，共頒發了小學組、中學組及成人組三組作品的優勝者。小學組冠軍由就讀於聖文德學校，現年十一歲的鄧力恒奪得；亞軍則為就讀於希伯會所華仁小學的梁浩達；中學組冠軍為就讀於慈幼英文中學的徐正敏；亞軍為何文田官立中學的譚凝芝；成人組冠軍為簡雄光；亞軍則為梁健劍。每組除設冠、亞軍外，並設有優異獎多名。

據黃星華表示：該項比賽三組共收到超過八千五百份參賽作品，可說大受公眾歡迎。而那些得勝作品將會作為郵政署於今年十一月自行聖誕節特別郵票的參考藍本。郵政署更會選擇其中四個得勝作品，發行一套聖誕節明信片。

## 九一政制發展帶來衝擊
# 政治協商制度
# 勢要在港試行

（特訊）中國通訊社報導：基本法頒佈後，香港人的注意力已開始集中到九一年立法局的直選及間選上。香港立法局首席議員李鵬飛認為，九一年政制發展將對香港現在政治架構運作產生頗大衝擊。由於立法局內官方勢力受制弱，政治協商制度勢必要在香港試行。

李鵬飛說，明年立法局選舉，兩大陣營民主派和工商界將明朗化，而且十分熱鬧。工商界人士忙於生意，他們要參政實在不容易；反而民主派容易形成一股力量。不過，民主派若按現在的路線走下去，政治上是沒有多大前途的。

李鵬飛說，民主派參與政治，一定不能想的一套，說的一套，做的又是另一套。他關注民主派朋友的發展，並告誡他們要與中國保持溝通，溝通自然不等於事事遷就。

他預計九一年產生的立法局，對政府現行架構的運作將產生一定程度的衝擊。屆時經選舉產生的議員有三十九位，委任議員只二十位，其中官守議員僅三位。雖然目前的委任議員與政府政策並非事事保持一致，但立法局內部相當穩定。他相信，九一年港督在選擇立法局委任議員時將十分頭痛。屆時選舉產生的議員中，可能有些沒有參政經驗，在這種情況下，港督選擇十七位委任議員時要更加審慎，同時也要考慮選擇有參選意識的人士，否則到九五年他們不去參選，豈不「浪費」？

立法局首席議員如何產生也是問題，是委任還是直選？李鵬飛說個人則傾向於用議員互選的方法。他笑謂，屆時驗港督的智慧。他若獲港督委任為首席議員他也不願意擔任，因為有人會問你有甚麼資格？

他預言，在立法局官方勢力淡薄情況下，行政、立法關係將要作出調整，政治協商制度可能在香港作嘗試性運作。此外，向有許多的方面受政制發展衝擊而需相應作出調整。這一段時間港府要拿出辦法來。他謂這真考驗港督的智慧。

## 市政總署樹隊添置先進器材

（港訊）市政總署樹隊最近添置一系列結構精密的先進器材，大大提高工作效率。

該批先進器材包括兩部體型細小的「一起樹喞」、一部液壓升降臺、一部新的樹頭機及多部強力鏈鋸。

此等新式的器材中，以「起樹喞」至能節省人力，效用尤大，兩部「起樹喞」高度分別為一米及兩米，重量為二十八千克及八十八千克，全部由人手操作，極為簡便。

## 小評

### 合理平息「扣押」事件

兩名水警人員在本港水域緝私遭大陸公安人員強行帶返蛇口，港府已向中方提出抗議，餘波未了。

此事件內情耐人尋味，而不少疑點實有待兩地治安機構交代，以釋疑團，否則很可能損及執法人員的公衆形象。

目下只有期望兩地能透過接觸，排解是次「糾紛」，避免有同類事件重演。

### 攜手合作打擊走私活動

中港走私活動猖獗程度有增無減，黑夜追截偷運私貨穿梭兩地水域的事件時有所聞，今次涉及用慢船偷運汽車，已接近明目張胆，警方必須對不法份子予以痛擊。

遏止走私活動有賴兩地治安機構衷誠合作，互通情報，邊境截查有默契地進行，始能奏效。

希望此事件能以合理途徑解決，保持兩地良好合作關係，不致使緝私執法人員存有芥蒂，對以後的緝私工作有所妨礙，而令走私份子有機可乘。

# 消委會政策本年底檢討
## 暫不開設新諮詢中心

（本報專訊）消費者委員會在短期內不會開設新的消費者諮詢中心，目前維持在十六間。此外，消委會將擬訂一套工作表現準則，以衡量各消費者諮詢中心的工作效率水準。

一九八九年四月至一九九〇年二月期間，消費者委員會舉辦一百一十四項公眾計劃和活動。在檢討現行政策後，這些計劃，不但可教育消費者，宣傳消費者委員會的工作，亦可提高香港由港人治港變成有外國護照的高層公務員都不能當高職，且可能會被視為不愛國，……二十項類似計劃，而大部份這些計劃將由使用率偏低的消費者諮詢中心的職員執行。鑑於現時的人手標準為每間中心有職員兩名，因此再無削減人手的餘地。

消費者委員會已邀請城市理工學院一位高級講師研究和檢討消費者諮詢中心的運作。一俟一九九〇年中獲悉該研究的結果後，該委員會將擬訂一套工作表現準則，以衡量各消費者諮詢中心的工作效率水準。這些工作表現準則對消費者諮詢中心的成本效用的目標檢討，會有所幫助。該委員會現正探討各種方法，其中一項是成立一個更有效率的電話網絡，以連接所有消費者諮詢中心的電話查詢服務，從而把工作量攤平和節省人手。（儀）

# 言論自由講師悲觀
# 香港生命力料變質

（特訊）港大法律系高級講師陳弘毅指出，中國方面若過份強調將來香港由愛國人士或愛國者治港，可能會令到九五至九七年的香港政府出現很多的人士變動，此對過渡期香港的穩定和延續會有的影響。

陳弘毅昨出席香港大學法律系「基本法研討會」上作以上表示。他指出，在九七年前，香港立法機關仍有相當多的外籍人士，這就顯示出在未來數年香港立法機關在人士上將有很大變動，如是者是否有利於香港的順利過渡。

其次，在公務員方面，基本法規定將來特區的中國公民來擔任。陳弘毅指出這項規定將使香港由港人治港變成有外國護照的高層公務員都不能當高職，且可能會被視為不愛國。這項規定對香港的穩定形成很大問題。

港大政治科學系高級講師賈德信對於香港九七後的言論自由頗感悲觀。他指出，九七年後香港的大衆傳媒在中國政府的監視下相信會有所抑制。

他認為港人並不應相信北京的承諾，因為北京承諾是很含糊不清，令人有無所適從之感，故此香港人會收藏起所說的話，不以真心坦言。

賈德信補充，基本法第廿三條亦對香港的政治團體嚴加限制，不許與外國的政治團體有所聯繫，而香港人九七後若持有外國護照亦不能得到領使保護，這些更是孤立香港的途徑。

他認為，雖然中國維持一貫的經濟開放政策，但在政治開放上仍然有局限，他反問將來香港的歷史課本能否以真實情況報導八九年北京六四事件？報界能否暢所欲言？電子媒介，這是值得憂慮的。

賈德信稱，將來香港無言論自由，受限制，港人變得沉默，隨之而起的是香港的生命力、創作力變得遲鈍，跟着整個社會由生氣勃勃、主動而變成死氣沉沉、被動，至此香港經濟勢必有所動搖，港人信心越失，社會越不穩定。故此，在九七後香港在言論上若不如現在般自由，勢必對社會造成影響。

## 今日各版專欄

「彩虹新頁」、「兒童週刊」、「大千世界」、「時事縱橫」、「假日精品」、會考試題預習：「經濟及公共事務科」。

## 香港一週大事
### 一九九〇年四月廿九日至五月五日

**雌雄四匪劫千五百萬元珠寶**

中區文華酒店商場一間珠寶店五月二日下午被三男一女雌雄大盜持槍行劫。在四分鐘時間以閃電手法掠去一批名貴首飾約值一千五百萬元，劫案中無人受傷。由於匪徒行劫時神情鎮定，手法迅速，故警方相信匪所為，已將案交由港島總區重案組第三隊接手追查。

**港督拒絕民主女神號駛入港**

民主女神號廣播船星期三晨駛離新加坡，但其航綫及下一個泊岸補給地點仍未明朗；港督衞奕信爵士已斷言不會准許該船進入本港水域，並指該船聲言來港是一種宣傳手段。民主女神號原定在離開新加坡後會前往台灣基隆港補給，但船上負責人前晚突然改變主意，表示會向香港提出進港申請。

**水警緝私遭解放軍扣押蛇口**

兩名在本港水域被中國解放軍挾持帶往蛇口的本港水警，被扣留近十六小時後，五月三日晚八時獲釋並經羅湖橋返港。據了解，該兩名水警五月三日晨四時許，在屯門踏石角附近海面登上一艘懷疑載有失車的慢船時，被船上的解放軍用槍指嚇，隨船駛往蛇口。

**得寶商場女子遭人割頸喪命**

牛頭角得寶商場四月二十八日晚發生兇殺案，一名女子被發現頸部有刀傷，滿身鮮血倒臥商場內，送院後證實死亡。

據現場消息稱，警方尋獲一條通往停車場的血路，故相信她途經停車場時遭人伏擊遇害，但兇徒真正動機，警方仍在調查中。

命案發生後，由於最近有多宗命案，死者均是被兇徒割破頸部致命，故警方高層對此極為重視，並派大批警員封鎖現場調查。

**女童慘死刀下失常堂姊被捕**

新界落馬洲四月廿八日發生兇殺案，一名十歲女童到堂叔家中玩電視遊戲機時，堂姊突精神失常，手執餐刀揮舞，女童慘遭餐刀狂刺大腿，大動脈被割斷，鮮血如泉湧，家人立即將其送往醫院，惟抵院證實不治。

案發後，警方在兇案現場發現死者之堂姊呆坐，懷疑她與命案有關，並將其帶返警署扣留調查。

**台灣破獲港台槍械走私集團**

台北法務部調查局本月廿七日破獲一港台不法集團，涉及「洗錢」近七億元新台幣及走私槍枝疑案，逮捕六人，三名為港人，三名為台灣人，經送台北地檢署，由檢察官下令收押。另外還有兩名主嫌香港人杜某及一名十四K幫份子，則攜帶鉅款潛逃，調查局刻正追緝中。

**船民大逃亡刦掠馬鞍山居民**

超過一百名越南船民四月廿九日凌晨集體逃出沙田白石船民中心後，一日之內發生多宗與越南人有關的劫案。白石營附近的馬鞍山村民表示在惶恐中度日，因此已組織自衞隊持木棍攜犬在村內巡邏。

**地下鐵路九廣鐵路五一加價**

地下鐵路與九廣鐵路五月一日起調整票價，平均加幅約一成，兩鐵並同時實施新的清晨優惠計劃，以鼓勵市民在繁忙時間前乘車。

地下鐵路的平均加幅為百分之九點五，單程一律加五角。

而九廣鐵路方面，今次加幅為百分之九，除短程普通等加價五角之外，往返九龍與上水、粉嶺、太和及大埔墟各站之間的普通等車費維持不變，往返羅湖站的普通等車費則增加一元至兩元。

**市區的士獲准本月十三加價**

行政局通過市區的士加價，收費調整後，首兩公里收費八元，其後每四分一公里九角，平均加幅為百分之十八，相信加價後可抵銷燃油價格及其它經營成本之上升，新收費將於本月十三日起實施。

市區的士收費上次調整日期為一九八九年一月。

電召預約服務及重型手提行李或鳥獸附加則自一九八七年三月以來未曾調整過。

**逾千警員大搜白石羈留中心**

警方上週五今晨出動逾千名配備精良防暴裝置的部隊人員，在懲教署、消防處及軍部的協助下，開入沙田白石羈留中心進行歷來最大的一次搜營行動，但隨即遭到船民的頑強反抗。結果警方要施放逾二百枚催淚彈，始將場面控制，事後搜出二千多件武器及炸藥，帶走二百船民調查。

# 政府隧道停車咪錶
## 私營化年內可分曉

（特訊）運輸署正研究將泊車咪錶及政府隧道管理私營化，研究報告估計在幾個月內完成，屆時會呈交交通諮詢委員會審議。

運輸署助理署長高祺昨午出席有關旅遊運輸研討會後表示，運輸署正研究將泊車服務及政府隧道交予私人公司管理的可行性。高祺解釋，現行使用泊車咪錶的款額又十分落伍，但政府沒可能一次過更換一批新咪錶，因為運輸署要求政府撥一筆頗龐大的款項，並且需要一段長時間，亦未必獲准。所以，若交由私人公司投資和管理，則可更靈活。

高祺補充，泊車咪錶私營化，不但可節省公務員人手和金錢，並可提高服務質素，因為私人公司可靈活運用資源，故可更容易引入新式及有效的技術，由是質素自可提高。

至於政府隧道管理私營化方面，高祺指出，政府已有一個構思，考慮先將一兩條政府隧道交予私人機構作試驗管理，若成績理想便考慮將其它政府隧道交給私人公司管理。

高祺表示：目前研究的私營化形式，包括將有關服務全部交與私人管理，而政府則每年徵收一筆款項，但不排除政府與私人機構合作管理的可能性。研究報告估計在幾個月後完成，屆時會將結果呈交交通諮詢委員會審議。（儀）


# 攝影比賽

**第二回「香港千景」寫真大募集得獎名單：**

冠軍：羅仲華　作品題目：THE BUILDING OF FUTURE
亞軍：葉建生　作品題目：觀望前景
季軍：YEUNG TSUN KIT　作品題目：FLYING HIGH

優異獎：

張逸翔　簡建全　梁燕　呂栢業　黃耀慶
蔡國基　王海　呂崇謙　黎有泉　盧達富
麥志恒(2幅)　何志國(2幅)　岑家寶(2幅)　劉偉勤　何順甜
施國雄　羅秀玲　莊德賢　麥志強　譚志華
盧富強　羅仲華　盧淑儀　呂樹桐　郭海興
陳明珠　KWONG MAN SUEN, LAM TSZ FAI
CHU CHEUNG SHING, KUEN YET-BILL, KEITH Y.H. TANG(2幅)
JERRY YAU(3幅) CHAN KWOK CHING, YEUNG KWONG
POON MO LIN, YEUNG TSUN KIT, MONITS LING
YEUNG KAM TIP, LI KWOK CHUNG, MAK SAI LEUNG
LO CHI PING, K.C. CHEUNG, KWONG MAN SUEN
LAM TSZ FAI

本公司向以上全體得獎人仕恭賀並同時向所有參賽者致謝。各得獎者會再以書面通知領獎及有關事宜。

★本公司出版之最新郵購雜誌，將在5月中旬，在香港電視服務站（各地鐵站內均有）及各大書店發售。

註：本公司之註冊名稱於1990年2月16日由 Hi-Sense International Trading Co., Ltd. 正式更改為 Felissimo Universal Corporation of the Orient Limited

FELISSIMO

FELISSIMO UNIVERSAL CORPORATION OF THE ORIENT LIMITED



# 聘請娛樂版記者

某報社聘請娛樂版見習記者一名，有意者，請備履歷照片寄本報信箱310號。



# 聘請記者

某大文化機構聘請記者新優，有意傳播行業青年男女，請書寫學歷及照片寄華僑日報信箱308號，有經驗者優先考慮。



# 聘請校對員

本報聘請男性校對員，中學程度。有意者，請晚九時半後，電五四九一一八一內綫三十號容先生洽。


## 香港政府公佈

### 運輸署公告

**深水埗區鳳坪里的學習司機禁區**

由一九九零年五月七日上午十時起，畢架山花園附近的鳳坪里，全日二十四小時劃為學習司機禁區，禁止所有學習司機進入。

有關地點將有適當交通標誌，表明禁區範圍。

運輸署署長　蕭炯柱

# 華僑日報主辦 香港衞生署贊助 第二十屆兒童健康比賽
## 美國美贊臣大藥廠贊贈獎品及禮物

（一）華僑日報舉辦兒童健康比賽，係為三歲至六歲之兒童而設，凡在香港，九龍及新界居住之兒童，年齡滿三歲至六歲者，不分男女及國籍，均可免費報名參加。

（二）參加手續簡單，不收任何費用，凡有意參加者，可填寫報名表格，連同參加者本人「一吋半」半身相一張，寄香港荷李活道第一〇號華僑日報，信封請寫「兒童健康比賽」，當即依址寄上參賽證，俾屆時前往指定地點參加比賽。初賽入選者則可參加複賽。

（三）比賽分在香港，九龍及新界區舉行，各比賽站及比賽日期如下：

| | 初賽日期 | 複賽日期 |
|---|---|---|
| **香港區比賽站** | | |
| ①大道東鄧肇堅醫院 | 五月廿七日上午十時 | 六月十日上午十時 |
| **九龍區比賽站** | | |
| ①窩打老道九龍醫院 | 五月廿七日上午十時 | 六月十日上午十時 |
| ②油蔴地炮台街賽馬會診所 | 五月廿七日上午十時 | 六月十日上午十時 |
| **新界各區比賽站** | | |
| ①雅麗珊社區中心 | 五月七日上午十時 | 五月廿一日上午十時 |
| ②大埔社區中心 | 五月八日上午十時 | 五月廿二日上午十時 |
| ③屯門大會堂 | 五月九日上午十時 | 五月廿三日上午十時 |
| ④天平體育館 | 五月十一日上午十時 | 五月廿四日上午十時 |
| ⑤元朗大會堂 | 五月十一日上午十時 | 五月廿五日上午十時 |
| ⑥沙田源禾健康院三樓 | 五月十二日上午十時 | 五月廿六日上午十時 |

**新界區決賽：六月二日上午十時假沙田大會堂舉行**

（四）本屆比賽雖設九個比賽站，但在各該比賽站所在地附近地區居住之適齡兒童，皆可報名，屆時前往該站參加比賽，例如粉嶺兒童可在天平體育館比賽。至於離島之適齡兒童，如有意參加，亦可報名，屆時在香港鄧肇堅醫院比賽。

（五）香港、九龍及新界三區，每區複賽選出冠、亞、季軍各一名，及優勝者九名。各區冠、亞、季軍，將可參加六月廿四日下午二時假座海港酒店大禮堂舉行之全港總決賽。

（六）香港醫學會會員醫生答允擔任香港及九龍兩區初賽及複賽評判員；新界各區初賽及複賽評判員，則由香港政府醫官擔任。新界區決賽及全港總決賽，將邀請社會名流擔任評判。

（七）兒童健康比賽獎品如下：——

**全港總決賽：**

冠軍：大銀杯一隻，禮券一千元　亞軍：銀杯一隻，禮券八百元　季軍：銀杯一隻，禮券六百元

**各區決賽：**

冠軍：銀杯一隻，禮券五百元　亞軍：銀杯一隻，禮券三百元　季軍：銀杯一隻，禮券二百元

各區另設優勝獎九名，每名禮券一百元。

（八）報名參加比賽表格：請照各項填寫清楚，附參加者「一吋半」半身相一張，寄交香港荷李活道一一〇號華僑日報收，信封請寫「兒童健康比賽」。

（九）由校方代表學生集體報名者，請寫上學校電話號碼，以資聯絡。

華僑日報主辦　香港衞生署贊助

**第二十屆兒童健康比賽**

美國美贊臣大藥廠贊助並贈獎品禮物

**報名表**

參加者姓名：
性別：　年歲：
出生日期：
出生證號碼：
住址（請寫明香港、九龍或新界）：
電話：
家長：
家長簽名：

（請附寄參加者一吋半之半身相片一張，並於初賽時帶出生紙及針痘紙或其副本）


# 青年科學家選舉
YOUNG SCIENTIST AWARD 1990

主辦機構：香港 九龍青年商會 KOWLOON JAYCEES　澳門 汎澳青年商會 PAN-MAC JAYCEES

科技・美好世界

報名表格可於下列地點索取：

香港區：
(1)各學校辦事處
(2)香港中環皇后大道中272號中央大厦15樓C座 九龍青年商會(電話：5438913)
(3)華僑日報辦事處

澳門區：
(4)南灣馬統領街金來大厦第五座二號D二樓 電話：565218

獎品：冠軍：獎學金港幣四仟元正　亞軍：獎學金港幣三仟元正　季軍：獎學金港幣二仟元正

贊助機構：香港蜆殼有限公司 SHELL HONG KONG LTD.

協辦機構：華僑日報　香港電台第二台



# 謝

孝男 達朗 媳 沈劉思敏
達賢
孝女 悅心
泣叩




賦予相同的意義。這是個具有世界大同的理念。在地球日二十周年來臨時，在中東被拘押三年的美國人質波爾希爾教授獲得釋放，得到自由，這是一份彌足珍貴的禮物。這是地球日價值的最有力詮釋。

地球日是為了人類更好地生存，國際間彌補衝突，是與地球日精神相對立的。波爾希爾被無辜拘押，正是美國插手外國熱點外交政策的犧牲品。因此，地球日在更高的人文層次，不僅要保護地球表面的環境，還要顧彰人道主義，其更深層的意義，是要保護人類在地球上快樂健康地生息繁衍下去。

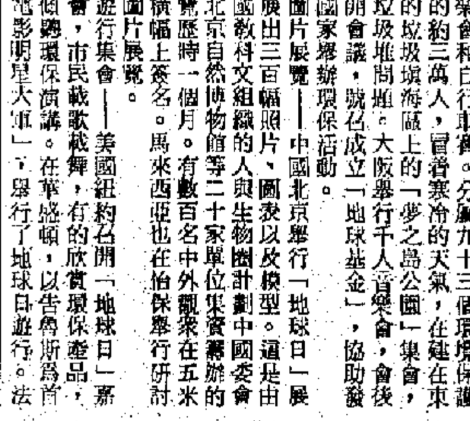
**全球紀念多姿多采**

為提高世人「環保意識」，全球紀念「地球日」的宣傳活動多姿多采，各地或植樹，或遊行，或開研討會，或辦音樂會，或舉行時裝展、音樂會……

**環境惡化亟待拯救**

地球通常被稱為人類的「母親」，她提供了人類各方面的生存需求。由於濫砍濫伐，地球上的森林資源遭到嚴重破壞。到一九八五年，地球上森林面積已從早期的七十六億公頃減少到四十一點四七公頃。近幾年來，全球森林面積仍以二千萬公頃的速度遞減。森林的破壞，使導致水土流失和生物的銳減。目前，每年水土流失達二百四十億噸；每年有一萬個生物物種滅絕！世界上生物物種有一百七十多萬種，估計到二〇〇〇年將會有一百萬個物種在地球上消失。

鑒於上述環境惡化的情況，因此，全世界亟待拯救地球，紀念「地球日」；亦變得更為重要。



黨，紛紛戴卓爾夫人第三次連任首相的美夢，但在下對工黨到時能否獲得選民積極支持，仍有懷疑。

地方選舉結果證明，英國人民政治水平甚高，他們是理智的，專業性的分析保守黨的經濟政策，並且盲目的反對，甚至對開徵人頭稅，英國人民在改革稅制，健全政府財政收入這大前提下，可以接受。

這在香港看到此種令人佩服的民意，而此種民意，對戴卓爾夫人及其領導的保守黨有利。

**尚有時間掙扎**

所以在下說，戴卓爾夫人過了一關。無可否認，戴卓爾夫人及其領導的保守黨，在近期是在艱苦掙扎中求取改革的。

**這是小事**

關於兩個警員之「捉放」，在下認為是小事。但今天有人要將小事化為大事。大陸與香港毗連，水陸很難嚴格隔絕，私梟利用此特殊地理環境「做世界」由來已久，不必大驚小怪，何況走私這門「藝術」，牽涉甚廣，如果一定要澈底根查，往往會發生許多「不妙之處」。明乎此，應該「一有怪情況」，將大事化為小事，將小事化為無事。

木子文

# 本港新聞

駛經馬頭角道與貨車碰撞失控

# 私家車剷上行人路 撞傷男女途人

（特訊）九龍土瓜灣馬頭角道昨午發生連環車禍，一輛私家車在行駛中與一輛貨車發生碰撞，下剷上行人路，撞傷兩名途人。

車禍發生於昨午四時五十分，一輛寄×貨車DZ五××沿土瓜灣馬頭角道駛向馬頭圍道，當駛至馬頭角道與馬頭涌道交界處，貨車與一輛由馬頭涌道駛往紅磡之私家車CW九××一發生碰撞，私家車左邊車尾被撞後，反彈衝上馬頭涌道四十二號行人路上，將一男一女途人撞倒，私家車再撞向一間正進行裝修酒樓外停下。該酒樓外原本有帳篷覆蓋，酒樓裝修停業後，祇敗休息，逃過今次車禍之災。車禍中被撞倒兩名傷者分別為五十四歲女子何姝，大腳受傷，廿五歲男子許錦賢，右手受傷，經送院救治後已無大礙出院。（合）

## 就兩水警被解放軍押往蛇口事 港府提出嚴重抗議 中方卻稱並未接獲

### 事發地點是否在港水域各執一詞

（特訊）港府重申經已就兩名水警執行任務被中方帶走往蛇口一事已向新華社提出嚴重抗議，並要求解釋，但中方依然表示未接獲有關抗議。據本港政治顧問歐威廉及水警總區指揮官麥迪華俱表示，該兩名水警人員是在本港水域截查一艘可疑走私船時，遭船上多名解放軍持械押返蛇口，當時在岸邊一同行動之警員拍下照片，並與新華社人員開會兩次，證明事發時正在本港水域範圍，中方能解釋今次事件及道歉。同時，港府更否認致信中方答謝釋放兩水警。另一方面，新華社發言人表示否認有收到港府抗議，同時堅持事發在中國水域，解放軍上船調查走私案時發現船上兩名臥底水警的身份。（合）

圖：警方在深水埗破獲色情架步，（上）拘捕之男主持人（下）涉嫌之泰籍女子。（本報記者攝）

## 警方「放蛇」破淫窟 拘男主持及泰女子

（特訊）深水埗警區特遣隊昨午在區內荔枝角道一別墅「放蛇」，破獲一個涉嫌供應泰國娼妓淫窟，拘捕一名涉嫌男主持及一名泰籍女子帶署調查。涉嫌之色情架步為荔枝角道二二〇號×樓一間別墅。深水埗警署特遣隊第四隊接獲線報顯示上址別墅疑為色情架步，向嫖客提供泰國佳麗服務。特遣隊經調查後，於昨午四時四十五分採取行動，先派一名探員「放蛇」進入別墅內，而一名督察及五男一女探員在外候命。

探員入別墅後，獲一名姓陳主持人招呼，並介紹一名泰籍女子，探員交出兩張已暨記的百元現鈔，在外埋伏之探員認為時機成熟，裡應外合，入別墅進行拘捕行動，先拘捕該名涉嫌主持之姓陳男子及該名廿八歲泰籍女子，帶署調查。

姓陳男子將被落案控以依靠妓女為生及主持不道德場所，而泰女被控在香港非法工作。（合）

## 撬門闖入住宅 三賊綑綁母子 掠現款及銀行提款咭

（特訊）三青少年昨午撬門闖入北角英皇道一住宅單位，先後綁起一對母子，掠去一隻手表及小量現款與兩張銀行提款咭派去，至於三匪從銀行提取了多少款項，警方仍在調查中。

昨午一時五十分，三名年約廿歲的青少年，撬開英皇道一二九號十三字樓一住宅單位的鐵閘及大門闖入，將屋內七十六歲姓黃的老婦以窗簾繩綑綁，然後大肆搜掠。期間，老婦卅二歲姓柯的兒子適由外返，亦被三匪制服綑綁。三匪劫去其手表及小量現款後，再搜得兩張銀行提款咭，追問得密碼後，由其中一匪落街到銀行自動提款機「㩒」錢。稍後，該匪徒得手後再返回週劫單位聯同另兩匪一起逃去。

及後，兩事主掙脫綑綁報警，警方派員趕抵調查，由於昨為週六，銀行下午休息，故尚未知悉匪徒提取了多少現款。（合）

## 男子遇劫受傷 留醫情況惡劣 警方通緝兩賊

（特訊）警方現正找尋兩名涉嫌於上月在紅磡一宗傷人劫案有關的男子歸案。

該宗案件發生於上月廿九日晚上八時許，當時一名三十八歲男子在紅磡巴士總站外被兩名賊匪襲擊，並掠去他身上總值四萬二千元的財物。

事主與賊人糾纏時頭部受重傷，現時在醫院留醫，情況惡劣。

兩名疑匪約廿歲，身材高大健碩。

任何人如有消息提供，可致電警察熱線五二七七一七七，或負責調查此案的主管（七一三二〇一六一一）。（合）

## 私人參與居屋發展 簡松年剖析各弊端

### 建議房委會積極監管減少糾紛

（本報專訊）近來，本港四個由私人參與興建的居屋，都先後出現許多問題，例如電梯故障，住客受困於電梯內、天花板漏水、家中水浸、渠道淤塞，還有大廈的保安問題、停車場問題和管理員服務態度等問題；都成爲廣大市民關注的熱門話題。

本報記者爲此專誠拜訪簡松年律師，提出這一連串的問題，向他請教。簡律師不但是法律界人士，又是私人大廈管理諮詢委員會委員，是這方面的權威。

他用深入淺出的方法，評細解答這些環繞着私人參與居屋普遍存在的弊端問題，以及如何堵塞法律上的漏洞問題。而且有深入的剖析。

這篇文章，對住在私人參與居屋人士和有意購買這類居屋者具有一定的參考價值。

記者詢問的第一個問題：由私人參與興建的居屋，弊端多多，例如電梯故障、渠道淤塞等。究竟這些情況，是怎樣發生的？

簡松年律師首先講及居屋的歷史。他說，早期的居屋，房屋委員會自己賣給市民，市民用抽籤，自己公屋交給政府，由咭抽籤，政府做大業主賣給小業主小市民。當時由房屋委員會管理，自己做大業主賣出去，相信房屋委員會很辛苦，需求很大，自己派人去管理，後來政策改變，將起屋地權批給私人發展商管理。最早期就是七年前屯門蝴蝶灣美樂花園。

政策改變後，他覺得很成功，自己就不負責做大業主賣樓，將地批給別人，自己叫人一手一腳搞。

房委會扮演什麼角色呢？扮演總包銷商，包銷！房屋委員會發出小册子，幾個屋宇一齊賣，幾條鄉讓你選擇。他包銷，保證賣掉，賣不掉房委會負責，發展商自然願意，肯定可以包銷，很多人踴躍認購。

可是問題發生後，建築商覺得可以包銷，實樓用它名義賣樓，當然好賣，因爲形象好嘛，商業招牌響。搞到建築材料和設施的質素劣些，因爲將負就價。整個投訴屋邨個案，都是用同一個電梯公司，國內行家說，這是全港最便宜的LIFT，由此可反映出不少發展商承建商用最廉價的材料呀！材料是用最廉價的東西，提供最廉價的銷售品給市民，房屋委員會沒有監管給他們，在選購材料方面，祇要你搞算數。簡松年律師說，第二，收樓過程，比較馬虎，收樓時不嚴謹。房委會沒有扮演積極的角色，檢定樓宇的標準，是不是符合可接受程度，可能這標準是合規格，不過標準就不高，形成很多漏洞和損壞情況，市民來信投訴。地上凹凸不平，天花漏水，鋼窗的窗生銹，渠道淤塞，廁所水倒流穢物沖回頭，家中水浸。這種情況投訴時，管理公司不肯積極替他解決問題，整天推三推四，曾經有人投訴說，管理人員的態度惡劣，令到居民反感，產生小磨擦愈來愈多。如果房屋委員會在這方面扮演的角色更加積極，監管的情況積極，這樣就會減少一些磨擦，居民與管理處之間以及承建商之間的投訴情況就會減少。

「房委會完全不理！」記者問道。

「他放手不管，他說不干他的事，這不是我和你合約賣買屋契，是發展商，我只是個中間人，賣出銷，餡餅都不干我的事，你要找就找那個發展商，那座地盤，你有甚麼事就找他啦。」簡松年律師說。

他說，那時，管理處態度很惡劣，實屬價值？居民當然反感，就是這樣啦，這樣多投訴幹嗎？居民自然反感啦，自然多磨擦啦。投訴？卻沒有人幫他們解決問題，家中水浸，糞便沖回頭！我看見一個富嘉花園個案，我看見到一百二十日，壞了一百零三次。另外四、五十次居民受困電梯中，居民經常被困電梯內，教他們怎樣忍受呢！簡律師說，倪倪而談一百三十天裡頭，電梯壞了一百零三次，幾乎天天壞電梯，次數相當頻密！受困電梯四、五十次，在這種情況下，居民實在無法忍受。

記者說，還有一點值得簡稚，被困電梯時，人家要服務，他卻不許人家報告，恐怕造成投訴者認爲他們服務不好。

簡松年律師也說，是呀！不許人家報告。

記者說，這點實在不通。簡律師說，孕婦被困在電梯中，一樣不准報告。自己又不能解決問題。去月廿九日，我們去大圍雲疊花園，一個戶家中水浸。我打電話去管理處，竟然沒有人返工，我們去問樓下看更，他說：我們不負責，我們只負責保安，如果水浸，可找管理處。管理處沒有人，我們上午十點半到管理處找不到人甚至沒有人聽電話。關着門，服務這樣差。又怎會不多事發生？造成一種民憤和鼓噪。這就是我客觀你的第一個問題。簡松年律師不愧是這方面的權威，他精闢地剖析目前本港私人參與居屋存在着許多弊病問題。由於這篇文章太長，篇幅所限，明日繼續刊登，盼讀者諸君垂察焉。（上）（傑）

## 運輸署正草擬新例呈交行政局 超載司機需負全責 除繳罰款將要扣分

（本報專訊）運輸署官員透露，署方正着手完成一套對付超載的擬議措施，包括將超載列為駕駛違例記分制下的違例事項，並令車主需負起超載的全部責任。

自從定額罰款於一九八九年七月一日提高後，檢控超載的平均每月數字，由一九八九年上半年的2070宗減至該年下半年的1572宗，即下降24%。這顯示定額罰款提高後所起的阻嚇作用。運輸署正在密切監察這個趨勢的發展。

位於馬料水的首間永久車輛衡重站，一九九零年一月十五日啓用。在該站啓用後的第一個月內，曾發出約220張定額罰款告票。當局已在大澳角、柴灣填海區及西區填海區選定三處可供興建衡重站的地點。一個由多個政府部門代表組成的車輛衡重站統籌委員會將於短期內開會，商討有關這些衡重站的策劃事宜。

在一九八九年，當局曾對超載車輛採取21852次執法行動，而一九八八年及一九八七年採取的執法行動則分別為27558次及24019次。當有附加設施（例如衡重站及地秤）可供使用時，預期檢控的數目會繼續下降。

關於將掛接式貨車的總重量由38公噸增至44公噸的擬議法例修訂，已於一九九零年四月呈交行政局批准。

運輸署現正着手完成一套對付超載的擬議措施，包括

A：修訂法例，將超載列為駕駛違例記分制下的違例事項，並令車主需對超載負責；

B：授權運輸署署長為貨車、特別用途車輛及拖車的每個車軸訂定許可的軸重；及

C：貨車或特別用途車輛的任何一個車軸超出負荷者，即屬違例事項。

另方面，運輸政策白皮書是在一九九〇年一月十七日發表，該白皮書列出政府未來十年的運輸策略大綱，以改善和擴展交通基本建設與公共交通服務，以及管理道路的使用。

檢討商業設施泊車位標準的工作，最遲將於一九九零年年中完成。有關建議將呈交規劃標準小組委員會和土地發展政策委員會通過。

顧問公司就公共屋邨內貨車泊位標準所提交的最後報告草擬本，現正由房屋署審閱。研究結果和有關意見，訂於一九九零年六七月左右呈交規劃標準小組委員會和土地政策發展委員會。

運輸政策白皮書重申過往的決策，即就每年發出的新的士牌照數目，訂定一個限額，並在的士收費與其他公共交通收費之間，保持適當差距。市區和新界的士目前的每年發牌限額，最多分別為200和100個。運輸署現時正研究的士的使用量和營利能力，以便檢討現有的新的士發牌限額。是項研究，可望於一九九零年四月底之前完成。（儀）

## 論壇

# 經濟可諮詢 政治有得傾

冷東

最近，北京召開全國性的會議相當多。就以四月十三日「人民日報」上見的，就有全國政策諮詢工作會議、全國重點建設工作會議、高等學校黨的建設工作會議。有的會議，好似高等學校黨的建設工作會議，好似嫌「大會」的份量不足，還要另外召開座談會，用「會海」一詞形容北京近日會議之多，大概不算過份。

這三個全國性會議期間，中共中央政治局六名常委除喬石、李瑞環之外，江澤民、李鵬、姚依林、宋平，都分別或會見與會部份代表，或與部份代表舉行座談會。從正面來說，這表現中央領導人對會議的重視，對出席會議的代表的「親切關懷」；從反面來看，明顯可見中央領導人對會議，對與會代表的「不放心」，而不論是正面直觀還是反面窺視，這三個全國性會議都是重要的會議。

先說一說全國政策諮詢工作會議。這樣的全國性會議，過去實在是沒有見過。中共決策高層要制定任何一項政策，大都由中共中央政治局常委決議，再交中央政治局會議討論「通過」，再以中共中央名義宣佈執行。這還算是按照「黨內民主」的原則程序去辦事。如果連「黨內民主」原則都不顧，那就是搞「一言堂」，如一九八八年中共宣佈實行「價格改革」，根本不是中央政治局常委決議，而是由非中央政治局常委的軍委主席、領班人兼掌舵人鄧小平決策，鄧小平公開宣佈要「闖物價關」，「長痛不如短痛」。這個決策，當然是錯誤了的，否則中共也不會搞甚麼「治理整頓」、「抑制通脹」了。有政策諮詢，一般來說，總比沒有政策諮詢好。問題是當今的中共最高層奉行強硬路綫，事事強調「必須與黨中央在政治上保持高度的一致」，政策諮詢機構只能做中央決策高層的「應聲蟲」、「尾巴」，即使認為中央某一決策或某項政策有問題，也會違心地高呼「堅決擁護」。

值得一提的是，李鵬在會見代表時，爲政策諮詢工作定了兩個重點：一是探索實行計劃經濟與市場調節相結合的路子，二是探索如何把治理整頓、深化改革進一步搞下去，特別要在保持經濟增長適當速度、調整結構，提高效益方面多下功夫。「這就是說，在經濟改革問題上，歡迎提建議，可以去探索。換言之，在政治問題的政策上，在意識形態領域問題的政策上，是「有得傾」。這意味，中共當局在政治上將繼續推行它的強硬路綫。

再談全國重點建設工作會議的召開情況如何？「人民日報」不見報道。「人民日報」只報道江澤民、李鵬在中南海會見出席會議的代表時的講話。江澤民讚揚「在中國經濟建設中，重點建設起了重要作用」。李鵬除了肯定「黨和國家一貫重視重點建設，建國四十多年來取得了重大成就」之外，還承認「在重點建設中，確實存在一些造價高、工期長、效率不高的工程」。雖然李鵬承認存在問題只輕描淡寫，寥寥幾句，都是中國經濟建設的老毛病、大問題，即所謂「老大難問題」。中國許多重點建設，並沒有經過專家的充分論證，在可行性沒有充分的根據之下，便由中央某個領導人「拍板」，不出大問題那才是怪事。急功近利、眼光短淺，[illegible]是四十多年來中[illegible]領導人在經濟建設[illegible]東是這樣，華國鋒也是這樣，鄧小平、趙紫陽也不例外。江澤民、李鵬會不會「重蹈覆轍」，希望當然不會，因爲這畢竟會使國家遭到重大損失。「人民日報」在報道江澤民、李鵬分別會見全國政策諮詢工作會議代表和全國重點建設工作會議代表時，是採用新華社「合二爲一」的電訊，這顯示政策諮詢工作會議之重點是放在「重點建設工作」上，使得今後的重點建設減少失誤，從官方傳播處理新聞的手法，也可看到中共領導人的用心。

## 途經樂華邨恩華樓外 少年遭黑語盤問 復被數大漢斬傷

（特訊）一名十五歲少年昨晚在樂華邨被黑人物以黑語盤問後，遭對方以利器襲擊傷，還兇者傷人後逃去，傷者送院救治後，目前情況尚好。

傷者姓張，十五歲，昨晚八時卅分途經牛頭角樂華邨恩華樓巴士站附近遭數名男子欄截，並以黑語向張盤問，張支吾語對，對方即以鐵枝向張襲擊，張某走避不及，被斬傷倒地，還兇者事後逃去。途人睹狀致電報警，警方到場將傷者送往聯合醫院救治，警方目前正調查血案，傷者向警員表示不認識還兇者。（合）

## 市政總署掃蕩無牌小販 首三個月拘獲逾一萬人

（港訊）市政總署在本年首季，共拘獲在市區範圍內無牌販賣的小販共一萬零六百二十三名。

市署參事（小販管理）沈智宏昨日說：「首三季的數字顯示市署決心遏止無牌小販在街上擺賣的活動。一向以來，無牌小販不但阻礙通道，亦引起環境衛生問題。」

被拘捕的無牌小販中，有一千三百六十八名爲熟食小販，而另外六百九十二人因售賣受污染的肉類而被拘控。

沈氏提醒市民，由於夏季將來臨，切勿光顧無牌熟食小販，因爲進食不潔食物後，很容易染上各種疾病如肝炎、痢疾和傷寒等。

沈氏說：「無牌小販一旦被拘捕，會被控無牌販賣及阻礙通道，他們的貨物也會被充公。」

他補充說，對售賣受管制食物的無牌小販，市署還會加控多一項違法行爲。

此外，根據該條例，非法售賣受管制食物可被判最高罰款一萬元，另加每日罰款一百五十元及監禁六個月。

根據公衆衞生及市政條例，無牌販賣者最高可被判罰款二千五百元，另加每日罰款一百五十元及監禁一個月。再犯者的最高罰款爲五千元，另加每日罰款一百五十元及監禁六個月。

## 疑遭人縱火 將軍澳地盤 損失三百萬

圖：將軍澳一地盤昨凌晨火警，損失材料逾三百萬，圖爲火警後之現場（本報攝）

（特訊）將軍澳一建築地盤昨凌晨懷疑遭人縱火，大批建築材料被焚毀，損失約三百萬元，事件中無人受傷。

現場爲將軍澳寶林北道私人參與居屋計劃安寧花園建築地盤，昨凌晨零時廿四分，地盤有更發覺地下、四樓及五樓分別有濃煙烈火冒出，急報警。

警方及消防人員趕抵，開動四條喉、三隊煙帽隊撲救，在三時零八分終將火勢撲熄，消防員進入火場調查，發覺起火共有三處地方，認爲起火原因有可疑，交警方作進一步調查。

據地盤的廿九歲姓曾負責人稱，大火燒去建築材料一批，約值三百萬元。（合）

## 六男女清晨醉酒鬧事 推倒警員惹途人圍觀

### 八警員報受傷，兩男一女帶署

（特訊）六名男女昨清晨在深水埗街頭疑醉酒鬧事，並與到場調查警員爭執糾纏，一度將警員推倒地上，惹來卅多人圍觀，情況混亂，警方增援將涉嫌鬧事的兩男一女帶署，事件中一名男子及八名警員報稱受傷，送院檢驗。

被捕兩男一女分別爲：姓方卅二歲（女）、姓文卅七歲及姓梁卅四歲，他們將會被落案控以行爲不檢、拒捕及襲警等有關罪名。

昨清晨五時四十八分，六名男女在深水埗巴域街附近食肆飲酒消遣後，去至巴域街與北河街交界因事發生爭執，兩警巡經發覺上前調解，但鬧事者與警員發生糾纏推撞，混亂中警員倒地，結果卅多人圍觀。

## 西貢山火 焚四小時

（特訊）西貢清水灣道昨發生山火，火勢蔓延四小時，終被消防撲熄，火警中，無人受傷。

山火之現場爲西貢清水灣道近孟公屋山邊，昨日上午十一時五十八分，消防接獲上址山坡火警，派出消防車到場撲救，由於山火面積廣大，火勢難於撲救，火勢一度向四週蔓延，火場面積一度達二千米乘一千米，由於火勢未受控制，消防通知皇家輔助空軍派出直昇機赴山火之山頭投擲水彈撲火，而地面消防配合行動，終於下午二時廿四分，將火撲熄，火警中，無人受傷，消防出動十四名消防員。（合）

## 東隧火警演習迫真 動員四百臨時演員

### 部份人「逃生」耗時事後感不適 記者吃「閉門羹」集體拉隊離開

（特訊）一列載有四百餘人往港島的地鐵列車，途經東區海底隧道時發生火警，消防處、警方、醫院事務處、民安隊及新香港隧道公司即時派出人員搶救火警，但並沒有傷亡數字，因爲這僅是一次緊急事故演習，但由於「假戲真做」，不單有「乘客」感到不適，採訪記者亦因被屏諸門外，而與有關人員發生不愉快事件，全部記者拉隊離場。

地鐵公司聯同多個救援部門，昨晨動用四百多名臨時演員，在東區海底隧道列車通道內進行一項緊急事故演習。

今次演習是假設有一列往港島的地鐵列車，中途在東隧通道發生火警，消防處、警方、醫院事務處、民安隊及新香港隧道公司亦有參與是次演習。

演習在凌晨一時半左右開始，約四百名男女演員在藍田地鐵站登上列車，然後向港島方向行駛，約十分鐘後，列車在東隧中央停車，司機於是向「乘客」廣播，宣佈發生火警，並打開車尾太平門讓乘客離開車廂，沿路軌徒步往藍田出口疏散。

多間傳播機構接到地鐵公司通告，今晨依時前往採訪，但由於「發生事故」現場被封鎖，約十名來自報章及電子傳媒的記者遭遇攔阻，記者曾要求前往事發地點拍攝疏散情況，亦不得要領，結果由於無法深入採訪，全部記者集體離場。

另外，據一些參與演習的「乘客」表示，他們大部份均[illegible]已了[illegible]，因此在疏散時過到困難，加上隧道內光線不足，年輕的「演員」由事發地點步出月台需時十五分鐘，而一些老人家卻要花四十五分鐘才能「逃出」隧道，因此有些演員離開月台時真的感到不適，需要在場救援人員爲他們揭風，整個演習在三時半結束，過程大致順利。

## 十歲男童禍不單行 被的士撞昏送院 救護車亦肇車禍 轉車送院情況惡劣

（特訊）一名男童可謂禍不單行，昨午在慈雲山橫過馬路時遭一輛的士撞倒昏迷，送院途中救護車又與私家車相撞，結果男童需轉乘另一救護車送院，經救治後目前情況惡劣。

昨午四時許，一名年約十歲的男童在慈雲山鳳德街近雙鳳街橫過馬路時，在東行線第二行車線的小巴及時煞停，但男童卻被另一行車線的一輛編號DD七×一×的士撞倒，男童昏迷，的士司機見狀，即用無線電報警。當救護車送伊利沙伯醫院時，在亞皆老街與嘉年街又與一輛編號DC九一×六，由姓翁女子駕駛的私家車發生碰撞，意外中無人受傷，惟男童要由另一輛救護車轉送醫院。經救治後，男童目前情況惡劣。

由於男童身上並無任何證明文件，故身世未悉，警方籲市民提供消息。（合）

## 工業大廈管理員被控偷竊不認罪

（港訊）一名工業大廈管理員因涉嫌偷竊，爲廠署拘控，昨日在荃灣法庭提訊。被告否認控罪，法官郭立德准被告自簽二萬元擔保外出。被告陳寶棣，五十三歲，被控涉嫌於去年八月五日偷取若干工廠東主共五萬四千元。

# 華僑日報六十五週年紀慶徵文繪畫攝影比賽啓事

敬啓者：本年六月五日，爲華僑日報創刊六十五週年紀念，本報舉辦徵文、攝影及繪畫比賽（辦法另訂），各種比賽文章以精簡明理爲主，一經入選，可獲豐富獎品。各項徵文，如引述文字及名人言論，如非必要，一兩句已足，至希合作。

**公開組**（不超過三千字）

A 如何重建香港人信心。

B 談公務員工業行動。

**婦女組**（不超過二千五百字）

A 移民問題對家庭的影響。

B 加風高漲主婦吐心聲。

**大專生組**（不超過二千五百字）

A 如何提高學生中英文水平。

B 拓展海外市場的方法。

**高中生組**（不超過二千字）

A 對「絕食」作爲抗爭工具之我見。

B 我看香港人的信心危機。

**初中生組**（不超過一千字）

A 環境保護之我見。

B 沒有老師的上課天。

**高小生組**（不超過一千字）

A 朋友遇溺記。

B 一份意外的禮物。

**稿例：**

上述徵文定五月二十日截稿，郵戳爲憑。（一）請用原稿紙，勿一紙兩面，（二）請勿用鉛筆，勿橫寫，忌字跡潦草，（三）請入信封，有礙作競賽式，以利拆閱（違反上述條件者，不閱卷），（四）來稿信封面請註明應徵何種徵文比賽，論文題目之下，寫上姓名或筆名，（五）來稿寄荷李活道一一〇號華僑日報總社。提早來稿，優先審閱。並請在文後清楚寫明徵文類別、姓名、性別、年齡、地址、學歷，就讀學校或工作單位及身份證號碼。

**獎品**

公開組：冠軍一千二百元，亞軍八百元，季軍五百元。

婦女組：冠軍八百元，亞軍六百元，季軍五百元。

大專組：冠軍八百元，亞軍六百元，季軍五百元。

高中生組：冠軍五百元，亞軍四百元，季軍三百元。

初中生組：冠軍四百元，亞軍三百元，季軍二百元。

高小生組：冠軍三百元，亞軍二百元，季軍一百五十元。

每組各設優異獎若干名。

**繪畫比賽**

組別：分高小、初小、幼稚園三組，每組各設冠亞季軍各一名。獎金：冠軍三百元，亞軍二百元，季軍一百五十元，每組設優異獎若干名，獎金一百元。

**高小組：**

A 都市風光 我們生活在這多姿多采的都市中，眼前景色，那堪入畫。同學們，把它畫下來如何加上你們豐富的想像力。

B 我的願望 我們快高小畢業，升中了，升大了，我們今天應立下志向，我們長大了做個藝術家、政治家或者什麼？畫下來看看。

**初小組：**

A 我的假期 同學們，你怎樣渡過你的假期呢？溫習、旅行，或者到公園遊戲。

B 我的寵物 同學們，你也喜歡寵物嗎？是小鳥、小狗還是小貓，把牠畫下來，讓大家分享你的歡樂。

**幼稚生組：**

A 可愛的花 你家中可有小盆栽，或者你的禮物中可有花朵，把你心愛的畫下來，寄給我們看看，花朵，是那般美，那般可愛。

B 小擺設 你家中必定有小擺設，比如架上的小花瓶、小壺小杯，甚至家中的一些用具，寫生，是繪畫的基本功呀。

畫幅：畫紙尺度請勿小於十五吋乘十一吋，勿大於二十四吋乘十五吋。

即日起收件，五月廿四日截件。繪畫者請另紙寫姓名、地址、校名、班級及組別，貼於畫後，以便通訊。

來稿封面書明「應徵繪畫」，請寄荷李活道一一〇號華僑日報。

**攝影比賽**

香港面貌爲主題，舉凡香港建設、風景、名勝、交通及一切香港市民動態之與生活相關，黑白、彩色俱可參加。攝影比賽分爲公開組與學生組，公開組不論職業或業餘攝影家均可參加，學生組則以現在肄業中爲限。

獎金及獎品將另行公佈，照片以八×十至十六×二十爲限，即日開始收卷，收卷地點：華僑日報中區辦事處（砵甸乍街二號A華人銀行大廈地下）。

---



體育

足總盃[illegible]部決賽補賽[illegible]

昨世青盃網外球團賽，中國女隊勇挫首號種籽隊日本，獲亞太區首名出綫資格，球員黃僖、易景茜、林茹（右至左）捧盃時喜上眉梢（上）。澳洲隊奪得男子組冠軍，銀禧中心總裁白德禮頒獎。（平）

## 世盃與西德南斯拉夫同組 阿聯會用重金打氣 贏波每球員可獲一萬三千美元

（美聯社阿布達比四日電）阿聯酋國家隊球員在世界盃決賽週每仗即可獲得一萬三千五百美元，和波亦可得六千七百五十美元。阿聯酋目前在法國展開集訓，該隊在世盃決賽週與西德、南斯拉夫、哥倫比亞同列D組，第一仗將會在六月九日在保洛拿對哥倫比亞。

## 市局港九體育比賽 五月各地陸續展開

本港新聞

## 促請監管不滿房會 聯席會議與居屋小組強調

（特訊）私人參與居屋聯席會議代表昨晨與房委會居屋小組開會，討論居屋之監管問題，代表對會議表示不滿，指責房委會採取拖延政策，他們稍後可能往港督府請願。但房委會則表示有誠意解決問題。

由多間私人參與居屋苑及屋組成的私人參與居屋聯席會議代表，昨晨在會議上向房委會居屋小組代表提出要求，包括[illegible]

上圖：私人參與居屋聯席會議與房委會開會討論居屋之監管問題後，代表對會議表示不滿。下圖：房委會居屋小組主席黃宜弘表示有誠意解決居民之監管問題。（本報攝）

# 體育

## 足總盃勝部決賽埔頭舉行
# 南華迎戰星島
## 少林攻守均衡晉級機會高唱入雲
## 中鋒譚拔士有傷若倦勤影响攻力
## 星島缺乏射手惟後防穩健可信賴

（特訊）八九至九〇年度足總盃勝部決賽，今午安排在政府大球場舉行，由南華迎戰星島，四時一刻鳴笛。

序幕戰上演主席盃青年賽，由南華揄開對壘，先於二時一刻展開。

門票分收卅五、三十、廿五及十五元四種，另設老人及少年特惠票，收十五及八元。

正本戰法定時間九十分鐘，如未分高下，則加時卅分，再和則互射十二碼決勝。

本季足總盃採用複式淘汰制，今午交鋒兩隊均爲勝部未敗之師，南華在初，複賽中，先後闖過愉園（一比〇），東方（二比〇）及升花（三比二）三關，球員狀態已臻顛峰，加上聯賽十五仗不敗，以驕人成績奪去錦標，除中三綫球員之配合完整，在甚芸甲組隊中，相信目前無一隊能與之相比。在與星島過去交手中，少林也全部取勝今日賽事安排在寬濶的政府場舉行，射技術較好的南華會更爲有利，估計南華今仗可輕易再挫星島，獲得最後決賽權，與敗部出線隊爭足總盃。

**星　島**　在初賽先後擊敗淵新（六比四）及港會，該隊在是項盃賽表現可圈可點，一洗勝實頹防，後防得禾福特鎮守，穩健性大增。

**南　華**　與星島剛在本週二曾在聯賽對陣，結果少林巴貝利梅開二度，擊敗星島，但雙方似乎想隱藏實力，打來未見積極，而星島更甚，看來當謀今午爆冷。

此仗晉級獎金有六千元，入球獎則爲四千元，兩隊球員在名利刺激下，定悉力以赴，合演「好波」。

南華昨日傳出有兩名傷兵，分別爲譚拔士及巴貝利，假若屬實，則少林進綫受到一定的影响。

幸好巴貝利腿部只是輕傷，他於日前操練時不愼傷了右大腿內側，但今戰星島肯定可以披甲。

至於譚拔士，左足踝舊患未痊癒，雖然他近日有隨隊練習，但踢球時顯見有顧忌，要待今早再檢視過傷勢後，才知能否上陣。

從週二對星島聯賽來看，由於譚拔士倦勤，該隊前綫缺乏一名可牽制對手的球員，實力大打折扣，而且高空戰術也無法發揮，所以如譚拔士今午不上陣，星島後防所受壓力將大減，如能打出一貫水準，甚至有機會迫和南華會。

南華的陣容基本上已固定，後防料將由鄧尼加、陳炳安把守中路，由於星島植福特頭禾利害，而且經常上前搏殺，所以由鄧尼加以凍結，炒熱區的穩健。經過整個球季以來訓練和作戰，少林陣容基本上已固定，後防料將由鄧尼加以凍結，中場將會復出安達臣及羅偉志兩名翼鋒，實行利用兩路拉開星島防綫，盡早打開勝利之門。

據南華助教駱德輝表示，星島後防多了禾福特，防守穩健而硬朗，如已除少了譚拔士，要攻堅並不容易，但比賽安排在大球場舉行對南華較爲有利。駱德輝又指出此爲五五之爭。

星島方面，雖然幾員鋒將狀態還平平，但該隊一向是採用穩守突擊踢法，就算前鋒不濟，但以該隊後防人腳來看，也不致大敗。

星島目前在聯賽已十六分，尚餘最後一仗，降班威脅不大，故集中前力在今午一仗。

南華僑將渴過星島雖然已坐完「波監」，但出於身份尴尬，今役將避戰，星島繼續由波倫泰與育生爭帥。

其實張育生本屆一直因傷居後備，復出後只打了數仗，狀態平平，雖寄厚望，而波倫泰本屆也未有佳作，所以星島攻力被弱，無贏波本錢。惟一可取：只要一條後防綫，但左翼劉寶華、右翼侯耀彬俱非冷靜球員，在關鍵時刻常出錯，故星島今日贏波機會是稍遜南華。

兩隊今午可能列陣如下：

**南華**　朱雨大、鄧尼顥、陳炳安、彭錦全、安達臣、錦輝、山度士、羅偉志、譚拔士、巴貝利、任煒雄、陳雪岳

**星島**　劉寶華、胡耀國、和福特、侯耀彬、高偉德、朱志光、鄧錦添、施維山、波倫泰、張育生

## 世青盃網球外圍賽昨閉幕
# 澳洲贏取桂冠
# 中國榮登后座
### 日本男女隊雙獲亞軍頗感失望

（特訊）九〇世界盃青少年網球賽亞太地區外圍賽，昨於銀禧體育中心圓滿結束。以色列、中、港、台三隊均在首輪被擯出局，八強不入。本屆比賽計有十四無緣晉級。

**男子組**　昨晨在進行的男子組決賽中，首號種籽隊澳洲以總分三比〇擊敗二號種籽日本隊，贏取桂冠。日本隊屈居亞軍。獲得第三、四名的隊分別爲南韓及

**女子組**　決賽，非種籽身份參賽的中國隊經長達七小時激戰（上午九時半至下午四時半），終以二比一力克首號種籽日本隊，勇摘后冠。日本、泰國、南韓分獲二、三、四名。香港隊支男隊，十一支女隊參加角逐，獲男女組前四名的隊，將有資格出席今年九月於荷蘭進行的決賽週比賽。

**澳洲**　隊昨戰是由格林先以六比一、六比三直落兩盤擊敗日本宮地太郎，第二場布萊特再揮拍上陣以二比〇輕取金子英樹，六比〇、六比三。在單打兩戰兩勝形勢下，澳洲隊雙打又以七比五、六比三奏凱。卒以總分三比〇完日本榮登冠軍寶座。

**中國**　女隊黃倩爲該隊先拔頭籌昨是她以總盤數二比一（七比六、八比六、

## 世界女排錦標賽
## 昨展開選拔比賽
### 西班牙西德法國澳洲波蘭等奏捷

（路透社西班牙聖瑪利亞五月五日電）週五在此間舉行的世界女排錦標選拔賽首天賽事中，A組的西班牙、西德和法國同樣直落三局擊敗對手阿爾及利亞、南斯拉夫和委內瑞拉。而B組的澳洲和波蘭亦是以三比〇戰勝毛里裘斯和羅馬尼亞，同組的美國則以三比二力克荷蘭。

警察體育會主席麥當奴頒超霸盃予九龍交通隊

## 四百欄王莫斯因不獲支持
# 退出美國田總藥檢工作
### 伊最近曾因處罰選手受到抨擊

（路透社北卡羅連納州羅利五月五日電）四百米欄世界紀錄保持者莫斯週五表示，由於缺乏支持，他已辭去美國田徑總會藥物檢驗計劃的有關職務。

「我們曾經多次陷於困境之中。」參與美國田總全年性檢驗工作的四位成員之一莫斯稱他是在本星期提出要辭職的。

「我們得不到我們所需要的支持。美國田總已變得很鬆弛了。」莫斯在一次電話訪問中表示。

莫斯指責美國田總內的管理人員對他所負責的全年性藥物檢驗委員會的工作諸多妨礙。

莫斯表示他在本星期初已向美國田總執行總監卡素反映過意見，但卡素似乎無動於衷。

美國田總會長格連堡亦拒絕就莫斯、前奧運短跑選手格蘭和中距離賽跑選手錫斯基退出該會藥物檢驗管理委員會的事作出評論。

作爲莫斯的藥物檢驗工作法律顧問美國律師林伯寶則表示，她本人亦沒有介入美國田總的檢驗計劃。

「希望他們（美國田總人員）會因今次事件而作出改善吧。」林伯寶稱。

以莫斯和格蘭爲首的藥物檢驗委員會最近由於美國與運選手馬殊、米壓斯、霍士達和森基被罰停賽而受到猛烈抨擊。

馬殊是因爲沒有出席接受藥物檢驗而被罰停賽兩年的。其餘三運動員則爲被驗出服食過國際業餘田徑總會所禁用的興奮劑，遭到停賽三個月的處罰。不過，其餘三位選手均不服判決，據理力爭，上訴後經過一段時間後，才使美國田總撤銷他們三人的停賽處罰。

「經過一段時間後，發生了幾件事，才使我們作出這項決定。」莫斯說。

不過，他表示退出美國田總不會影响他在美國奧委會或國際奧委會的工作。他在美國奧委會的藥物檢驗將照常進行，莫斯分別是美奧委員會主席和國際奧委會的運動員代表。

## 亞太區台維斯盃賽
## 南韓兩勝領先印度

（法新社漢城五日電）週六在此間舉行的台維斯盃網球亞太區第一組準決賽，南韓以二比零領先印度。

南韓金泰涤以六比七（七比二）三比六，六比四，六比零及七比五擊敗印度華素狄文，先拔頭籌。

次場單打，南韓金載植以六比三，六比二及六比四勝印度譚山阿地。球先取兩盤，但由第三盤開始未能阻擋金泰涤的凌厲越身球和打破其發球即上網的打法。

這場比賽在東大門紅土場上舉行，打了五小時半之久。

原定今日的雙打押後明天（星期日）舉行。

今年亞太區外圍賽計有中國、有七國參加，計有中國、巴基斯坦，印尼，菲律賓，日本，印度和南韓。印度巴勝日本，中國勝巴基斯坦與菲律賓

## 擴展挑戰盃女子壁球賽
# 狄蘇珊莫妮蘭爭后
### 今午三時先演季軍戰

總獎金達十九萬五千港元之一九九零「擴展挑戰盃」女子壁球公開賽，將會於今午舉行冠軍之戰，由世界排名第一之紐西蘭名將狄蘇珊與世界排名第六之英國好手莫妮蘭角逐冠軍獎杯及三萬九千港元盟主獎金。

至於在昨日兩場準決賽的負方——世界排名第二之英國球手奧比及世界排名第五之艾顧，則會於今午季軍戰上碰頭。據賽程編排，今日比賽定下午三時開始先演季軍賽，四時則舉行冠軍決戰，賽事仍假紅棉路香港壁球中心進行，歡迎球迷免費入場參觀。

昨午壁球中心舉行了兩場精彩準決賽，並吸引了爆滿球迷列座觀賞。頭場賽事是廿七歲的莫妮蘭對前夜（四）爆冷挫敗世界排名第三名將杜特利之艾顧。在賽前被捧爲出綫熱門一之莫妮蘭，昨（五）役表現相當穩健，僅以廿三分半鐘便以三局比三成績挫艾顧，率先取得決賽權。

賽後，曾奪九九年世界公開賽后冠的莫妮蘭表示，個人理想狀態及信心都在過去幾場比賽內盡全神貫注應戰，故此亦預計在今（六）午繼保持表現，有與力狄蘇珊一拼。

事實上，莫妮蘭在過去三場進級比賽均同以直落三局先後淘汰香港的奧通，世界排名第十之菲沙露及排名第五之艾顧，無可否認於體力上較面對了硬仗連場之狄蘇珊優勝，而二人於去年兩度對壘，狄蘇珊但於英國公開賽則以一比三受挫，歷來彼此互有勝負。

至於以頭號種籽參賽之七屆英國公開賽冠軍狄蘇珊，不但在首兩場比賽要戰至第四局才力挫勁敵康娜及米雪馬田（二人亦是她於半月前英國公開賽決賽及四強戰對手），昨（五）日準決賽更要面對世界排名第二之英國名將奧比，二人合演了一場緊湊比賽。

這場準決賽共進行了大十三分鐘。廿六歲的狄蘇珊在頭兩局先以九比五取勝，但第三局卻被奧比在逆串快攻下以九比四追回一局。第四局是全日最精彩一局，二人激戰了廿八分半鐘，尤其當狄蘇珊以七比五領前時二人爲奪發球權而爭持了多球，最後狄蘇珊再發揮其凌厲長短球打法而得分，卒以九比六奠定勝局。

在賽後訪問時，狄蘇珊亦盛讚奧比出色表現，令她在第三、四局一度陷於苦戰，而能夠爭取最後勝利，個人實表示極度興奮。對於今（六）日決賽，她認爲會再是另一場硬仗，並相信要戰至第四或五局才可分出勝負。

這項本港首度舉行之「擴展挑戰盃」女子壁球公開賽是由香港壁球總會主辦，加拿大擴展無限公司贊助，屬當今女子職業壁球壇第二大獎金額賽事。

## 維也納世界盃熱身賽
# 1—1 阿根廷迫和奧地利
### 阿根廷十月來首次有入球紀錄
### 球隊整體合作差無復冠軍本色

（美聯社維也納四日外電）週四舉行之世界盃熱身賽，結果衞冕的阿根廷雖有布魯查加於卅一分鐘射入一球，與主隊奧地利打成一比一平手。

布魯查加之入球亦是阿根廷都十個月來的首個入球，上一次阿根廷國家隊的入球是在去年七月八日在巴西舉行的南美國家盃初賽，其時阿根廷以一比〇擊敗烏拉圭。

共有四萬五千奧地利球迷入場觀戰，南開戰三分鐘，奧地利施沙克遠射建功先拔頭籌，阿根廷門將彭比度俯首就擒。

卅一分鐘，馬勒當拿妙傳布魯查加扳平。

**阿根廷**　世界冠軍阿根廷今仗表現缺乏整體合作精神，原因是多名球員均在歐洲效力當地球會，使他們無法製造入球機會。

雖然阿根廷拔勝一籌，然而阿根廷一般打出紀錄，使他們士氣大振與表現一般阿根廷開禍到底。

**奧地利**　在開戰廿分鐘內完全控制戰局。奧地利門將進頓與加先後又兩次擋出阿根廷之射門。

效力西班牙西維爾的奧地利前鋒保士達則被阿根廷後防凍結，但奧地利同樣使馬勒當拿受制而活躍大減。

奧地利在卅八分鐘有一黃金機會，保士達傳交荷拿高，然而後者竟告射失。

下半場奧地利連換四人，使球隊一時間大感吃力。

阿根廷在五月八日及十二日將分別與瑞士及以色列進行友賽。

## 昨九伊甲組女籃爭霸戰
# 青年再挫聖瑪加利
### 保持長勝紀錄已穩獲聯賽錦標

（特訊）甲組女籃聯賽昨青年與聖瑪加利週開一場爭霸戰結果上屆冠軍青年在上半場落後形勢下，憑將士用命，在下半場力追扳平，並趁對方主將何筱珍五

次犯規離場之機大舉反攻，終以五七比五二反勝聖瑪加利，成功蟬聯錦標。

聖瑪加利輸波後是祇有與僑商爭奪亞軍席位。

### 頭場高級銀牌賽僑商輕取白領

昨頭場序幕戰上演高級銀牌賽，實力雄厚的華僑商業銀行隊六六比卅一輕白取領先上。上半場佔先卅八比十四。（平）

## 警察超霸盃足球賽
### 九龍交通捧盃稱王

警察體育會主辦足球超霸盃賽由警察聯賽冠軍球隊爭奪，分別爲十一人足球淘汰盃，甲乙組聯賽冠軍得主爭霸，作爲警務處長，助理警務處長，水警總指揮官退休之禮物，五月四日下午假九龍警察足球場舉行，賽會主委吳伍達四十二隊，比賽參加隊家發稱：足球活動爲警察體育項目之最受歡迎，賽後由超霸盃觀賽結果一隊。冠軍九龍交通組一比〇勝油麻地警區季軍。

警察體育會主席麥當奴，警察會足球領隊尹雲士，陳福祥、林占士頒各組球賽優勝獎盃，神射手及最佳體育精神獎，甲組球員王瑋璇獎最佳射手獎，警裁領隊黎觀帥及尹雲士領隊分別致送紀念品予體育會退休主席麥當奴，祝賀生活保持愉快。

昨世青盃網外球圍賽，中國女隊勇挫首號種籽隊日本，獲亞太區首名出綫資格，球員黃倩、易景茜、林茹（右至左）捧盃時喜上眉梢（上）。澳洲隊奪得男子組冠軍，銀禧中心總裁白德禮頒獎。（平）

## 世盃與西德南斯拉夫同組
# 阿聯酋用重金打氣
### 贏波每球員可獲一萬三千美元

（美聯社阿布達比四日電）阿聯酋足總週五宣佈，阿聯酋國家隊球員在世界盃決賽週每仗即可獲得一萬三千五百美元，和波亦可得六千七百五十美元。

阿聯酋目前在法國展開集訓，該隊在世盃決賽週與西德、南斯拉夫哥倫比亞同列D組，第一仗將會在六月九日在保洛拿對哥倫比亞。

# 市局港九體育比賽
# 五月各地陸續展開
### 撥款四十九萬預計參賽者八千餘

（港訊）本年度的體壇盛事——一九九〇／九一年度市政局港九體育比賽將於本（五）月全面展開，爲港九十區進一步提供有益身心的體育活動。

市政局自一九八六年首次舉辦是項比賽，至今年爲第四屆，本年共有七項不同的體育活動比賽，包括野外定向、壁球、羽毛球、五人足球、網球及乒乓球，將由本月起分別在市政局各主要體育場地舉行，直至明年一月止。

市政局議員陳若瑟在昨日出席是項比賽的記者招待會時作上述表示。他指出是項賽事旨在提高本地體育活動的水平。

他說：「一如以往的，市政局舉辦該項活動的主要目的，是爲港九十區運動員提供參與比賽機會，藉着互相切磋技術來提高運動水平。」

他續說：「同時，市政局希望藉此進一步推廣一些有益身心的體育活動。」

陳議員指出，去年首次加入野外定向的六個比賽項目——即壁球、羽毛球、排球、五人足球、網球及乒乓球，增加至七項。

他說：去年約有八千四百名運動員參加這七項比賽，可見這個活動備受港九市民歡迎的程度。

他說：「今年，市政局將會繼續舉辦這七項比賽，其中壁球項目

「本年預計約有八千六百多位運動員參加，舉辦經費約達四十九萬元。」

陳議員在解釋比賽詳情時指出，今年各項賽事將會於五月展開，初賽首先在港九十區舉行。

各運動員只可參加其中一區的初賽，而各分區優勝者將會獲邀參加全港九總決賽。總決賽將會在市政局主要場地如香港壁球中心，灣仔伊利沙伯體育館和維多利亞公園網球場等主要場地舉行，供港九市民觀賞。在報名費方面，個人項目免繳費用，團體項目則每隊卅元。

他說：「該項活動之所以成功，實有賴各區議會及各區體育會的支持，特別在港九十區舉行的初賽，大部份均與各區議會及各區體育協會聯合舉辦，本人藉此向各有關團體致意。」

最後，陳若瑟議員代表市政局向壁球、足球、毛球、排球、網球及乒乓球七個體育總會在過去一年對是項活動提供實貴協助，表示謝意。



## 聯席會議與居屋小組會議失望
# 促請監管私人屋苑
# 不滿房會敷衍拖延
### 居屋小組強調有誠意解決問題

（特訊）私人參與居屋聯席會議代表昨與房委會居屋小組開會，討論居屋之監管問題，代表對會議表示不滿，指責房委會敷衍，拖延政策，他們稍後可能往港督府請願。但房委會則表示有誠意解決問題。

由參與私人參與居屋屋苑及區議會組成的私人參與居屋聯席會議代表，昨晨在會議上向房委會居屋小組代表提出要求，包括成立專責小組，仲裁及再次檢驗有問題私人參與居屋，改善工程費用應該由發展商承担，在出現問題時動用保證金，以及不將發展商管理權定作十年，如有三分二業主同意，可更換管理公司等。

代表在會後向記者表示，對會議感到失望和不滿意，指責房委會並無就他們的要求作出實質的承諾，只採取敷衍及拖延態度，沒有積極解決問題。

他們又表示，如果在一個月內得不到房委會的合理答覆，將會往港督府請願。

而房委會方面，居屋小組主席黃宜弘則表示，房委會有誠意解決問題，並會就代表提出的意見進行研究；他不排除房委會成立專責小組的可能性，同時又指出，目前已有渠道供市民投訴，祇是居民不太清楚。

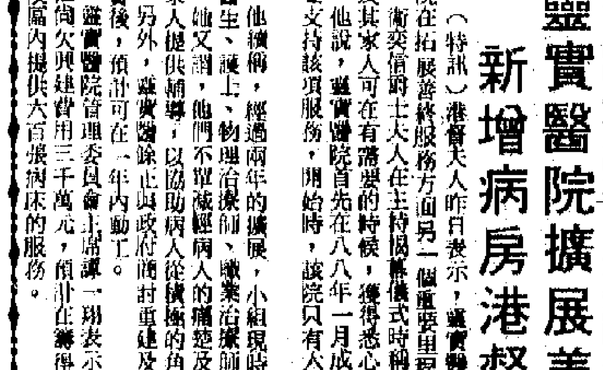
昨日出席會議的聯席會議代表包括區議員劉江華、黃匡忠、馮智活、吳明欽及參個屋苑代表。（紅）

## 專題小組杭州經過一天半研討
# 澳門居民基本權利
# 草委小組達成共識

（特訊）中新社杭州報道：經過一天半的研討，澳門特別行政區基本法草委會「居民的基本權利和義務」專題小組就與該章的原則、趙汝能作午向記者介紹了這兩天委員們討論的情況。王叔文說：目前是次小組會已告結束。大家認爲，從原則上講，起草澳門基本法第三章當要貫徹「一國兩制」的基本方針，以中國政府在中葡聯合聲明中闡明的澳門居民的權利和自由的基本方針爲依據，保障澳門居民的權利和自由；葡萄牙澳門法和兩個國際人權公約的有關條文可作爲參考。同時需要從澳門的實際出發，反映澳門的特點，兼顧澳門各階層的意見和利益。

對於澳門居民的定義問題，王叔文說，小組認爲關於國籍問題，經小組研究，認爲中葡聯合聲明附件一第九節對此已作了明確的規定，在起草條文時應以中葡聯合聲明的上述有關規定爲依據。

國籍問題，中華人民共和國國籍法已作了規定，基本法不宜另作規定。



圖：港督夫人參觀靈實醫院善終服務病房時，與一位病人交談。（本報攝）

# 靈實醫院擴展善終服務
# 新增病房港督夫人揭幕

（特訊）港督夫人昨日表示，靈實醫院善終服務病房啓用，標誌着該院在拓展善終服務方面另一個重要里程碑。

衞奕信爵士夫人在主持揭幕儀式時稱，靈實醫院的善終服務，使病人及其家人可在有需要的時候，獲得悉心的照料和幫助。

他說，靈實醫院首先在八八年一月成立善終服務小組，並設立有關基金支持該項服務，開始時，該院只有六張病床，專爲提供善終服務而設。

他續稱，經過兩年的擴展，小組現時已包括多方面的專業人士，計有醫生、護士、物理治療師、職業治療師、藥劑師及社會工作者。

她又指出，他們不單減輕病人的痛楚及控制病情的惡化，並向病人及其家人提供輔導，以協助病人從積極的角度面對人生。

另外，靈實醫院除正與政府商討重建及擴展計劃等事宜，若籌得重建經費後，估計可在一年內動工。

靈實醫院管理委員會主席譚一翔表示，院方正與政府商討重建事宜，惟尚欠興建費用三千萬元，估計在籌得經費後可在一年內施工，爲將軍澳區內提供六百張病床的服務。

## 批出二億元合約
## 房委會擴建公屋

（港訊）房屋委員會已批出十三份約共值二億元的合約，進行公共房屋發展工程，其中包括四份打樁合約，分別爲馬鞍山、將軍澳興建新屋邨及在葵芳邨進行重建。

最大一份打樁合約價值四千零四十萬元，是爲馬鞍山第一零八區一個公共屋邨第一期進行打樁工程，提供一千九百二十六個單位，該地盤將興建三幢三十七層高和諧二型大廈及一所標準型小學。

另一份價值三千五百萬元合約，是爲同邨第二期進行打樁工程。

此外，還有爲葵芳邨第三期和將軍澳厚德邨第五期進行打樁工程

上圖：私人參與居屋聯席會議與房委會開會討論居屋之監管問題後，代表對會議表示不滿。下圖：房委會居屋小組主席黃宜弘表示有誠意解決居民之監管問題。（本報攝）

# 八個繁忙地點
# 劃爲泊車禁區

（港訊）運輸署提醒駕車人士，市區內八個交通繁忙地點由星期二（五月八日）起設置禁止泊車標誌，該等地點經常因車輛非法停留而引致交通嚴重阻塞。

同時，警方亦會採取嚴厲行動，防止駕車人士在這些地點等候或停泊，以免造成交通阻塞。

港島方面，地點爲史釗域道（南面）、莊士敦道及灣仔軒尼詩道之間的馬師道（東面行車綫避車處）。

九龍方面，地點爲星光行和香港酒店外面的廣東道、九龍公園與海防道之間一段廣東道（東面行車綫避車處）、加連威老道廣場與科學館道之間一段加連威老道。

運輸署人士解釋說，設置禁止泊車標誌後，警方將對違例者發出定額罰款通知書，而無須預先作出口頭警告。

在正常情況下是無須特別豎立禁止泊車標誌的，而今次特別選出若干地點設置該等標誌，是因爲在該等地點，警方在發出罰款通知書前先作口頭警告已證實無效，故以後不會再作口頭警告。

他補充說，在該等地點上落客貨，仍屬合法，但只限於在所需的正當時間內停留，不可等候。

一般人士，根據道路交通規例，在每交街燈距離不超過二百米的道路上是禁止車輛停泊的，即使有司機在車內等候亦不能停留。

## 壇論
# 李登輝不知民間疾苦
**許　濱**

上月十四日，高雄市長蘇南成到市議會答覆質詢，因高雄市中洲污水處理廠氣外洩案尚未善後，部份當地居民到場抗議，要求儘速賠償。約四十餘民衆在民進黨市議員朱星羽帶領下包圍蘇南成的座駕拍敲叫罵，市長座駕動彈不得，警方出動數十人亦無法解圍，雙方僵持了近一句鐘，羣衆才散去。但蘇市長的座駕已被踢破後車燈，車身泥濘不堪，而且貼上民進黨的標誌。

甚爲諷刺的是，在同一日，台灣省政府主席邱創煥告訴全省各縣正副議長，要相信政府，政府有決心做好治安維護，大家被恐嚇威脅一定要報案，姑息壞人，壞人就愈囂張。

蘇南成的「市議會遭遇」說明了什麼？它說明了邱創煥的話不可信，政府根本就沒有決心做好治安維護，就是報案也沒有用。它說明了姑息壞人的正是政府本身，讓壞人囂張的也正是政府本身。連蘇南成的人身自由都維護不了，庶民又何堪？

在解嚴後，政府唯一真正拿出強悍態度維護治安的例子，就只有當總統府及總統官邸的安全受到威脅的時候。

中正紀念堂事件發展至高潮時，民進黨主席黃信介率同幹部前往總統府請願，就被憲兵抬出總統府。過兩天，有一批民進黨羣衆前往李登輝官邸叫囂擲石，也被憲警以粗棍驅散。除了這兩次以外，無論是國民大會事件或是立法院，或是任何政府機關，都只有「忍辱負重」，自認倒楣。官員、警察、民衆、被辱、被罵、被打是家常便飯，一律是現場不處理。最多是「蒐證」事後起訴，輕判罰金或處緩刑而已，毫無嚇阻作用，反倒作成鼓勵，使暴民変使更囂張。

這種情形主政者知不知道呢？有人認爲，不可能不知道。因爲今時不同往日，今時的傳播媒體發達，社會上有任何風吹草動，報紙及電視都會加以報導，主政者當然會有所聞，只不過或許不是當事人，感受上有差異而已。今時當然不可能發生像南宋時，元軍已兵臨城下，宮中不知仍在鬥蟋蟀的荒唐情形。

不過也有人認爲今時仍有「深宮不知民間疾苦」的現象。如李登輝巡視花蓮後表示，台灣的企業界何必往大陸投資設廠，儘量以在花蓮設廠。與論界有人以「何不食肉糜？」的歷史故事諷刺李登輝，認爲他沒有關注到花蓮的地價百倍於大陸，工資十倍於大陸的事實。而且在治安、環保問題方面，連經濟部次長王建煊都有無力感，豈宣布辭職不幹的客觀實相。

台灣企業界之所以要到大陸投資設廠，最主要的原因還是治安差，環保問題不得解決，因爲這些都屬於「可計算的負擔」。最主要的負担在「不可計算的負担」，如綁架勒索，對方要價多少，是無法計算的。環保問題也一樣，羣衆一鬧事，工程就誤，賠償無底洞，政府又束手不理，只好關門大吉，這種危機大氣組如王永慶者都要避之則吉，又何况其他人。由於民間對李登輝有許多批評，總統府方面已在設法着手改善總統的公共形象，「塗脂抹粉」的工程，由一個小組負責，人員包括公共關係專家及總統府一局的官員。

領導人對會議的重視，對出席會議的代表的「親切關懷」，從反面來看，明顯可見中央領導人對會議，對與會代表的「不放心」，而不論是正面直觀還是反面窺視，這一個全國性會議都是重要的會議。

先說，說全國政策諮詢工作會議，這樣的全國性會議，過去實在是沒有見過。中共決策高層要制定任何一項政策，大都由中共中央政治局常委決議，再交中共中央政治局會議討論「通過」，再以中共中央名義宣佈執行。這還算是按照「黨內民主」的原則程序去辦事。如果連「黨內民主」原則都不顧，那就是搞「一言堂」，如一九八八年中共宣佈實行「價格改革」，根

值得一提的是，李鵬在會見與會代表時，爲政策諮詢工作定下兩個重點：「一是探索實行計劃經濟與市場調節相結合的路子，二是探索如何把治理整頓，深化改革進一步搞下去，特別要在保持經濟增長適當速度、調整結構，提高效益方面多下功夫。」這就是說，在經濟改革問題上，歡迎提建議，可以去探索。換言之，在政治問題的政策上，任意識形態領域問題的政策上，是「有得傾」。這意味，中共當局在政治上將繼續推行它的強硬路線。

再談全國重點建設工作會議。全國重點建設工作會議的召開情況如何？「人民

冷東

領導人在經濟建設方面的經常表現，毛澤東是這樣，華國鋒也是這樣，鄧小平、趙紫陽也不例外。江澤民、李鵬會不會「重蹈覆轍」，希望當然不會。因爲這畢竟會使國家遭到重大損失。「人民日報」在報道江澤民、李鵬分別會見全國政策諮詢工作會議代表和全國重點建設工作會議代表時，是採用新華社「合爲一」的電訊，這顯示政策諮詢工作重點之重點是放在「重點建設工作」上，使得今後的重點建設減少失誤。從官方傳播處理新聞的手法，也可看到中共領導人的用心。

是四十多年來，中共

B 加風高漲主婦吐心聲。

大專生組（不超過二千五百字）

A 如何提高學生中英文水平。

B 拓展海外市場的方法。

高中生組（不超過二千字）

A 對「絕食」作爲抗爭工具之我見。

B 我看香港人的信心危機。

初中生組（不超過一千字）

名，（五）來稿寄何李活道一〇號華僑日報總社。提早來稿，優先審閱。並請清楚寫明徵文類別，姓名，性別，年齡，地址，學歷，就讀學校或工作單位及身份證號碼。

獎品

公開組：冠軍一千二百元，亞軍八百元，季軍五百元。

婦女組：冠軍八百元，亞軍六百元，季軍五百元。

大專組：冠軍八百元，亞軍六百元，季軍五百元。

高中生組：冠軍五百元，亞軍四百元，季軍三百元。

初中生組：冠軍四百元，亞軍三百元

B 我的願望

加上你們豐富的想像力。我們快高小學，升中了，升大了，我們今天應立下志向，我們長大了做個藝術家、政治家或者什麼？寫下來看看。

初小組：

A 我的假期

同學們，你怎樣渡過你的假期呢？溫習、旅行，或者到公園遊戲。

B 我的寵物

同學們，你也喜歡寵物嗎？是小鳥、小狗還是小貓，把牠畫下來，讓大家分享你的

攝影比賽

香港動態爲主題，舉凡香港建設、風景、名勝、交通及一切香港市民動態之衆生相，黑白、彩色俱可參加。攝影比賽分爲公開組與學生組，公開組不論職業或業餘攝影家均可參加，學生組則以現在肄業中者爲限。獎金及獎品將另行公佈，照片以八×十至十六×二十爲限，即日開始收卷。收卷地點：華僑日報中區辦事處（砵甸乍街二號A華人銀行大廈地下。）

# 游擊勇士再流鼻血退役 好彩數差劣被查詢 發燒友中暑後倒下

**賽後檢討**

昨日在沙田馬場舉行之八場賽事碰撞事件頗多，幸無特別意外發生。

胡活士策逍遙入直路時跌掉馬鞭。

謝偉豪騎飛虎山斜跑及蒲樹華再旺財與胡活士策龍飛鳳舞賽後均遭小組警告。

小組就好彩數表現差劣而詢問簡炳墀，簡解釋謂該駒須跑千四米賽事及較適合場地始能發揮最佳表現乃被紀錄在案。

鑽石光輝賽後不安及發燒友於解下馬鞍處倒下，經證實為中暑所致。

有關尾場於八百米處涉及多駒勒避事件，小組押候本週三展開研訊。

驍騏於二百五十米處失却平衡，其後艾法誠覺得該駒不良於行，乃將其拉停。

欣欣向榮、好彩數、必達、必猛、博得妙、運財福星、驍騏被遣往接受獸醫檢驗及例行檢查。

水寶及再旺財將須於試閘及格後始准再次出賽。

小馬王將須經一連串試閘及格後始准再次出賽。

鑽石光輝、發燒友及驍騏將須經試閘及格於獸醫檢驗後，始准再次出賽。

游擊勇士、龍飛鳳舞及高章波於競賽中流鼻血。（按：游擊勇士已為第二次流鼻血，依例將須退役）

昨日競賽董事小組由施衛賢任主席，競賽董事由方韋堯會同五位受薪董事組成，賽後由首席受薪董事莊士頓代表競賽小組所發表之賽後檢討，茲謄錄如下：

（第一場）新馬、一六〇〇米

舞照跳（艾法誠）展步遲緩。

於八百米處轉彎時，勝出頭馬福星（葉楚航）逐漸向外斜跑，將法律之星（見習騎師謝展鵬）帶至壓向舞照跳，導致舞照跳一度須予收慢。

逍遙（胡活士）之騎師於直路初跌掉馬鞭。

及時趕到（李易學）於直路上跑來欠成熟。

（第二場）第七班 一四〇〇米

徐貫良代替原先宣佈頓騎頂好功夫之騎師陳柏鴻出賽，因後者身體不適。

欣欣向榮（洪國興）被遣往接受獸醫檢驗及例行檢查。

（第三場）第三班 一二〇〇米。

接近六百五十米處時，飛虎山（謝偉豪）自好好皇子（何敬森）之後轉向外跑，將黃金時代（白禮棟）帶至壓向翻中翻（艾法誠），導致翻中翻須予勒避及失位，競賽董事小組展開研訊，經聆取有關騎師之證供及察看巡邏影片後，小組警告謝偉豪日後於斜跑時須加倍小心。

鑽石祥星（胡活士）於接近六百米處時跳避影子。

馬迷之寶（洪國興）於最後三百米在力策下斜跑，且不止一次須被拉直觀跑。

競賽董事小組詢問練馬師簡炳墀有關好彩數（見習騎師丁冠豪）之差劣表現，簡炳墀表示好彩數未能在快地上發揮應有之速度，因此該駒未能如騎師預指示般於早段取得前列位置，且被認出該駒至少須跑一千四百米賽事及於較適合場地上始能發揮其最佳表現，小組將其解釋紀錄在案。

好彩數（見習騎師丁冠豪）被遣往接受獸醫檢驗及例行檢查。

（第四場）小馬王（李易學）入閘困難，且將須經一連串試閘及格後始准再次出賽。

永寶（蒲樹華）於閘門開啓時屹立不動，因而失位甚多。永寶將須經試閘及格後始准再次出賽。

游擊勇士（見習騎師阮世亮）於八百米處時撞着內欄。

獸醫報告游擊勇士於競賽中流鼻血，而鑽石光輝（胡活士）則於賽後不安（中暑）。鑽石光輝將須於試閘及格經獸醫檢驗後始准再次出賽。

必達（白禮棟）被遣往接受獸醫檢驗及例行檢查。

（第五場）第四班 一八〇〇米

再旺財（蒲樹華）入閘困難，並將須經試閘及格後始准再次出賽。

高章波（戴利）於躍出時俯首前跪。

必猛（道川）展步遲緩，且全程內閃。

龍飛鳳舞（胡活士）於八百米處時在再旺財及於其內側之再成功（馬輝）之間受碰撞，其時再成功外閃，而再旺財則於龍飛鳳舞之外側改善走勢上前。競賽董事小組展開研訊。經聆取有關騎師之證供及察看巡邏影片後，小組警告蒲樹華日後須給予內側馬匹更多空位。

接近六百五十米處時再成功於龍飛鳳舞在其外側改善走勢上前之際與其互相觸碰。競賽董事小組告知胡活士日後須給予內側馬匹更多空位。

獸醫報告龍飛鳳舞及高章波於競賽中流鼻血。

必猛被遣往接受獸醫檢驗及例行檢查。

（第六場）第二班 一二〇〇米。

濼濤（伯嘉）展步遲緩。

樣樣威（李易學）於早段走勢笨拙。

（第七場）第六班 一六〇〇米。

皇冠勇將（胡活士）於九〇年五月四日因健康理由（右前蹄不良於行）退出比賽。

先達（見習騎師蔡鎮威）展步遲緩。

係醒嘅（何敬森）與發燒友（蒲樹華）於八百米處時互相觸碰，其時係醒嘅正向外斜跑。

發燒友於返回解下馬鞍處時倒下，獸醫其後報告該駒中暑。發燒友將須於試閘及格經獸醫檢驗後始能再次出賽。

博得妙（見習騎師陳俊輝）被遣往接受獸醫檢驗及例行檢查。

（第八場）第三班 一二〇〇米。

力度勁（華卓良）於躍出時在神奇殺手（白禮棟）及麒麟寶（伯嘉）之間受碰撞。

皇爺（謝偉豪）及靈光（見習騎師阮世亮）展步遲緩。

於八百米處轉彎時，沿內欄競跑之發展環宇（洪國興）在驍騏（艾法誠）及運財福星（見習騎師蔡鎮威）之後競跑之際勒避。此事件亦導致於後面競跑之再達寶（見習騎師謝展鵬）及鴻圖（道川）勒避，競賽董事小組就該事件所展開之研訊將於一九九〇年五月九日星期三在跑馬地研訊室進行，時間則另行通知。

轉入直路時，長旺（蒲樹華）在麟寶及鴻圖之間受緊迫，且一度須予收慢。

接近二百五十米處時，驍騏失却平衡，而其後不久，運財福星向內斜跑，導致驍騏進一步須予收慢。其後不久，驍騏被拉停，因其騎師覺得該駒不良於行。驍騏將須於試閘及格經獸醫檢驗後始准再次出賽。

運財福星及驍騏被遣往接受獸醫檢驗及例行檢查。

一般事項：

獸醫報告金龍船右後蹄不良於行，而疊運則左後蹄不良於行（九〇年四月廿九日）。金龍船及疊運將須於試閘及格經獸醫檢驗後始准再次出賽。

賽後獸醫檢驗顯示天天更好，九龍之變，得獲，括揚，流浪者，四季和平及好彩數（九〇年四月廿九日）等駒均無明顯反常之處。

賽事化驗所檢驗證明威勝龍，勁寶，山東響馬，凱旋燈，東方龍，三皇（九〇年四月廿一日）及欣欣向榮，全運爵士，常山名駒，紅樂水，好功仔（九〇年四月廿五日）等駒均一切正常。

## 六環彩爆半冷門 每注派彩二萬八

昨日賽馬，六環彩雖然有四場大熱或次熱門馬打入圍，惟第五場及尾場卻爆大冷，均由冷門馬包辦連贏，斷纜無數，因此派彩相當可觀，正獎每派二萬八千餘元，特獎祇有一注中，獨得彩金一百四十餘萬。是期投注有一千四百八十六萬三千七百三十元。

特別獎一注中

每注彩金一百四十三萬零七百六十六元

六環彩三五四注中

每注彩金二萬八千二百八十九元

中彩馬名單如下：

第三場 ⑧利港基 ④好好皇子

第四場 ①必易勝 ③高湖之星

第五場 ③龍飛鳳舞 ⑥再旺財

第六場 ①晨鋒 ②濼濤

第七場 ⑤金石盟 ⑪友好之星

第八場 ⑫鴻圖 ⑪麟寶

## 七口孖寶派彩表

（第一口）③福星搭①威上加威派四百六十三元七角 安慰獎 ③福星搭⑦樂林派二百卅七元九角

（第二口）①威上加威搭⑧利港基派二百〇一元五角 安慰獎 ①威上加威搭④好好皇子派一百一十七元八角

（第三口）⑧利港基搭①必易勝派一百卅四元八角 安慰獎 ⑧利港基搭③高湖之星派十四元一角

（第四口）①必易勝搭③龍飛鳳舞派一千〇七十八元一角 安慰獎 ①必易勝搭⑥再旺財派六十元四角

（第五口）③龍飛鳳舞搭①晨鋒派八百五十七元五角 安慰獎 ③龍飛鳳舞搭②濼濤派一百廿五元七角

（第六口）①晨鋒搭⑤金石盟⑥皇冠勇將派七十一元一角 安慰獎 ①晨鋒搭⑪友好之星派六十六元二角

（第七口）⑤金石盟⑥皇冠勇將搭⑫鴻圖派一千八百三十元六角 安慰獎 ⑤金石盟⑥皇冠勇將搭⑪麟寶派一百一十七元一角

## 特別彩池派彩表

（孖Q）

第三場④好好皇子搭⑧利港基

第四場①必易勝搭③高湖之星

派彩四千四百三十一元

彩池一千三百零一萬九千七百一十七元

（二二六二點五注中）

（孖T）

第四場①必易勝③高湖之星④鑽石光輝

第五場③龍飛鳳舞⑥再旺財⑩快利

派彩一十三萬四千五百八十六元

彩池二千九百九十萬六千一百五十九元

（一七一點一注中）

（三寶）

①晨鋒 ⑤金石盟 ⑥皇冠勇將 ⑫鴻圖

派彩六千一百七十四元

彩池五百三十二萬三千九百三十元

（六六四注中）

## 昨日八場賽馬派彩結果表

| 場次 | 冠軍 | 亞軍 | 季軍 | 獨贏 | 第一位置 | 第二位置 | 第三位置 | 連贏位 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 第一場 | ③福星 | ①逍遙 | ⑥及時趕到 | 一百〇一元 | 廿三元二 | 十二元正 | 十九元七 | 一百卅二元七 |
| | 三重彩：一千八百六十二元 | | | | | | | |
| 第二場 | ①威上加威 | ⑦樂林 | ⑧金駿 | 四十六元六 | 廿一元二 | 四十九元四 | 卅四元四 | 四百四十一元七 |
| | 三重彩：八千二百〇六元 | | | | | | | |
| 第三場 | ⑧利港基 | ④好好皇子 | ⑥馬迷之寶 | 卅五元四 | 十八元四 | 四十七元七 | 四十二元一 | 四百四十九元二 |
| | 三重彩：五千五百八十六元 | | | | | | | |
| 第四場 | ①必易勝 | ③高湖之星 | ④鑽石光輝 | 卅七元三 | 十七元九 | 十四元五 | 三十一元 | 六十二元九 |
| | 三重彩：一千二百〇一元 | | | | | | | |
| 第五場 | ③龍飛鳳舞 | ⑥再旺財 | ⑩快利 | 二百43元五 | 五五元四 | 三十元二 | 七十七元七 | 七百一十七元七 |
| | 三重彩：三萬二千四百八十六元 | | | | | | | |
| 第六場 | ①晨鋒 | ②濼濤 | ③金蘋果 | 三十元正 | 十二元八 | 十二元八 | 十八元三 | 卅七元四 |
| | 三重彩：四百〇七元 | | | | | | | |
| 第七場 | ⑤金石盟 | ⑪友好之星 | ②美國生菜 | 四十元八 | 十八元八 | 三十元一 | 卅九元二 | 二百六十一元四 |
| | 三重彩：六千一百七十二元 | | | | | | | |
| 第八場 | ⑫鴻圖 | ⑪麟寶 | ②百靈騏 | 三百62元一 | 七十一元九 | 卅四元七 | 十八元五 | 二千二百卅四元三 |
| | 三重彩：三萬一千五百八十三元 | | | | | | | |

## 昨日賽馬陽光普照下爭 馬輝洲麾中孖捧盃 道川尾場爆出大冷

沙田昨日賽馬在陽光普照下進行，場地愈跑愈乾快，雖然仍以D跑道作賽，但仍見冷熱互見，成為孖QT軸心的第四場看頭頓銀禧盃首次熱門包辦連贏位，孖Q形成一關冷一關熱，派四千四百卅一元，仍然是超賠率，孖T頭關熱門勝出，第五場熱門全數跨台，門到影相大熱門遊戲人間以兩個馬頭之微，成為梗頸四，孖T次關爆大冷，一關冷一關熱，每派十三萬四千五百八十元。爆完冷又開熱，成為梅花間竹，第六場晨鋒力挫濼濤，跑出熱門連贏，派彩比第四場更低。

新馬打頭陣，大熱門逍遙起步即搶領，沿途銀禧福星一度被好者數越過領先，及時趕到沿途佔處第三位，最後二百米及時趕到與逍遙苦戰之際，葉楚航的福星從後上，以兩馬位之先後勝出，逍遙與及時趕到影相負，歷時七八分鐘才定勝負，逍遙第二，成為熱腳，及時趕到跑第三，也是冷門，獨贏每派一百〇一元，三重彩祇派一千八百六十二元。

第二場，徐貫良代陳柏鴻出策頂好功夫，全程包尾，紅燈前威上加威成為大熱門，紅燈後欣欣向榮大熱，墨玉與金滿門放，入到直路，樂林，金駿，齊齊殺上，最後威上加威內欄殺上擠勝，這匹來自英國的自購馬，將可逃出生天，樂林跑第二，金駿第三，具屬冷門，獨贏四十六元六角，連贏四百四十一元七角，三重彩派八千二百〇六元。

第三場孖Q頭關，利港基成了大熱門，[illegible]，好好皇子跑入第二，[illegible]馬迷之寶[illegible]，連贏[illegible]，三重彩五千五百八十六元。第四場[illegible]，結果馬輝策必易勝[illegible]高湖之星[illegible]，連贏六十二元九角，三重彩亦派一千二百〇一元。

第五場，遊戲人間成爲四大熱門，其餘俱爲冷門，大熱門遊戲人間起步未幾須放，佔盡優勢，那知最後五十米被圍攻，一舉殺上，胡活士策龍飛鳳舞以一馬頭位之先挫蒲樹華的再旺財獲勝，爆大冷門，華卓良的快利在再一馬頭位之後跑第三，大熱門遊戲人間跑第四，孖T尾關爆到七彩，獨贏每派二萬二百四十三元五角，連贏七百一十七元七角，三重彩三萬二千四百八十六元。

第六場第一二班跑一千米直路賽，白禮棟策晨鋒力挫伯嘉的濼濤獲勝，稱霸短途，金蘋果後上跑入第三，麾鹿馬佔了兩席，連贏每派卅七元四角，三重彩也派四百〇七元。

第七場再成功熱門天下，却打入冷腳，馬輝策金石盟成爲大熱門，憑一欲直路殺上最後力抗道川的友好之星獲勝，馬輝與羅國洲孖小孖寶，美國生菜起步即放跑入第三，成爲三重彩的冷腳，獨贏每派四十元八角，連贏二百六十一元四角，三重彩六千一百七十二元。

尾場爆大冷門，道川策鴻圖是大冷門，最後二百米脫穎而出，輕易獲勝，爆出全日最大的冷門，伯嘉麟寶跑第二，次熱門百靈騏跑第三，獨贏每派三百六十二元一角，連贏二千二百卅四元三角，三重彩三萬一千五百八十三元。

## 昨撞甩兩隻門牙 副練馬師張永才

昨晨六時四十分，晨操發生意外，歐金洪馬房的副練馬師張永才被試閘發脾氣的金龍船撞甩兩隻門牙，要送入沙田威爾斯親王醫院接受觀察。

金龍船昨晨在直路上進行勝地教閘，該馬被牽入閘之後，張永才走到閘前觀察及打點一切，不料該馬突發脾氣，撞閘衝出，馬頭撞正人頭，張永才滿口鮮血，蹲起不起，救護車馳至，將他送入沙田威爾斯親王醫院診治，發覺傷勢不算嚴重，但被撞甩兩隻門牙，爲慎重計，醫生要他留在醫院接受觀察。

## 各場走勢

（第一場）逍遙與法律之星雙雙在出閘後領放，新領域與及時趕到守在有利的第三疊，[illegible]

（第二場）[illegible]

（第三場）[illegible]

## 威上加威後勁未減 龍飛鳳舞堪稱鐵馬

[illegible]

## 昨日沙田八場賽事電算機表

第五十八次賽馬 1990年5月5日 （星期六） 沙田 草地 （好至快地）

### 第一場 新馬 一六〇〇米 （第一口孖寶首關） （連贏位） （三重彩）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 檔位 | 練 | 沿途走位 | 距前馬 | 距頭馬 | 賠率 | 獨贏（元） | 位置（元） |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ③ | 福星 | | 126 | 葉楚航 | ⑥ | 甘 | 9 7 7 1 | 冠軍 | 冠軍 | 10 | 842,450 | 499,460 |
| ① | 逍遙 | | 129 | 胡活士 | ⑦ | 方 | 1 1 1 2 | 兩馬位 | 兩馬位 | 2.3 | 3,589,550 | 220,800 |
| ⑪ | 及時趕到 | | 122 | 李易學 | ⑩ | 甘 | 3 3 3 3 | 短馬頭 | 兩馬位 | 9.3 | 914,590 | 680,770 |
| ⑫ | 英皇之師 | | 126 | 馬輝 | ① | 岳 | 7 5 4 4 | ¾馬位 | 2¾馬位 | 29 | 292,270 | 220,800 |
| ⑤ | 舞照跳 | | 123 | 艾法誠 | ③ | 許 | 9 8 6 5 | 1½馬位 | 4¼馬位 | 4.2 | 2,025,260 | 1,167,880 |
| ⑦ | 明駿 | | 122 | 白禮棟 | ② | 簡 | 5 4 5 6 | 短馬頭 | 4½馬位 | 10 | 775,130 | 484,040 |
| ⑩ | 順意 | | 118 | 伯嘉 | ⑥ | 謝 | 10 10 9 7 | 一馬頭 | 4½馬位 | 34 | 245,830 | 165,510 |
| ④ | 新領域 | | 123 | 謝偉豪 | ④ | 許 | 4 6 8 8 | 半馬位 | 五馬位 | 9 | 944,770 | 677,360 |
| ⑥ | 好彩數 | | 120 | 華卓良 | ③ | 簡 | 2 2 2 9 | 一馬頸 | 5½馬位 | 31 | 272,090 | 223,010 |
| ⑨ | 法律之星 | | 117 | 謝展鵬 | ⑨ | 方 | 6 9 10 10 | 17½馬位 | 22½馬位 | 22 | 371,480 | 338,830 |

總票數：$10,253,420 7,686,080

時間：25.1 47.8 1.12.3 1.37.9 / 22.7 24.5 （25.6）

連贏位總投注：$26,553,840

大熱門連贏：$（①—⑤）4,209,320

勝負距離：冠軍勝亞軍兩馬位 亞軍勝季軍短馬頭

連贏：$132.70 三重彩：$1,862.00

獨贏：$101.00

位置：$23.20 12.00 19.70

### 第二場 第七班 一四〇〇米 （第一口孖寶次關） （連贏位） （第二口孖寶首關） （三重彩）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 檔位 | 練 | 沿途走位 | 距前馬 | 距頭馬 | 賠率 | 獨贏（元） | 位置（元） |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ① | 威上加威 | | 126 | 何敬森 | ⑫ | 張 | 11 10 9 1 | 冠軍 | 冠軍 | 4.6 | 2,385,900 | 1,344,880 |
| ⑦ | 樂林 | | 126 | 馬輝 | ⑧ | 洲 | 6 4 2 2 | 1¼馬位 | 1¼馬位 | 14 | 773,440 | 381,260 |
| ⑧ | 金駿 | | 126 | 艾法誠 | ⑨ | 郭 | 3 3 4 3 | 半馬位 | 兩馬位 | 8.9 | 1,237,550 | 615,520 |
| ② | 易演 | | 126 | 白禮棟 | ⑥ | 簡 | 8 8 6 4 | 2¼馬位 | 4¼馬位 | 9.2 | 1,200,800 | 1,032,870 |
| ⑩ | 欣欣向榮 | | 126 | 洪國興 | ⑩ | 許 | 5 5 5 5 | [illegible] | [illegible] | 3.8 | 2,891,070 | 1,896,630 |
| ⑤ | 墨玉 | | 126 | 蒲樹華 | ② | 林 | 1 1 1 6 | 1¼馬位 | 七馬位 | 12 | 859,560 | 587,460 |
| ⑨ | 電光大俠 | | 126 | 梁立德 | ⑪ | 謝 | 9 9 10 7 | 一馬頭 | 七馬位 | 48 | 230,190 | 133,310 |
| ④ | 決勝千里 | | 126 | 唐敬生 | ⑦ | 簡 | 7 6 7 8 | 一馬位 | 八馬位 | 9.5 | 1,169,880 | 635,610 |
| ③ | 百戰雄風 | | 126 | 戴利 | ① | 方 | 4 7 8 9 | 一馬頭 | 八馬位 | 19 | 563,490 | 389,020 |
| ⑥ | 金滿門 | | 126 | 胡活士 | ⑤ | 方 | 2 2 3 10 | 1¼馬位 | 9¼馬位 | 11 | 988,140 | 663,910 |
| ⑪ | 頂好功夫 | | 126 | 徐貫良 | ③ | 簡 | 12 12 12 11 | 五馬位 | 14¼馬位 | 42 | 259,430 | 211,270 |
| ⑫ | 有心 | | 126 | 伯嘉 | ④ | 廖 | 10 11 11 12 | 短馬頭 | 14¼馬位 | 13 | 829,880 | 453,630 |

總票數：$13,387,280 8,245,370

時間：14.3 36.1 1.00.1 1.25.8 / 21.8 24.0 （25.7）

連贏位總投注：$33,156,980

大熱門連贏：$（①—⑩）2,760,710

勝負距離：冠軍勝亞軍1¼馬位 亞軍勝季軍½馬位

連贏：$441.70 三重彩：$8,206.00

獨贏：$46.60

位置：$21.20 49.40 34.40

第一口孖寶派彩：$463.70 安慰獎：$237.90

### 第三場 第三班 一二〇〇米 （第二口孖寶次關） （連贏位） （第三口孖寶首關） （三重彩） （六環彩第一關） （孖Q首關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 檔位 | 練 | 沿途走位 | 距前馬 | 距頭馬 | 賠率 | 獨贏（元） | 位置（元） |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ⑧ | 利港基 | 72 | 124 | 唐敬生 | ⑥ | 簡 | 2 3 2 1 | 冠軍 | 冠軍 | 3.5 | 3,892,910 | 2,247,790 |
| ④ | 好好皇子 | 79 | 131 | 何敬森 | ⑤ | 朱 | 2 5 6 2 | 1¼馬位 | 1¼馬位 | 19 | 720,540 | 502,460 |
| ⑥ | 馬迷之寶 | 75 | 127 | 洪國興 | ⑨ | 簡 | 5 6 7 3 | 半馬位 | 1¾馬位 | 16 | 881,390 | 589,500 |
| ① | 黃金時代 | 84 | 136 | 白禮棟 | ② | 簡 | 7 8 5 4 | ¾馬位 | 2½馬位 | 5.3 | 2,568,480 | 1,443,340 |
| ⑦ | 齊齊發 | 75 | 127 | 蒲樹華 | ③ | 登 | 1 2 3 5 | 一馬頸 | 2½馬位 | 6.1 | 2,239,890 | 1,316,940 |
| ⑩ | 發火 | 66 | 118 | 華卓良 | ⑦ | 郭 | 4 1 1 6 | 1¾馬位 | 4¼馬位 | 10 | 1,308,780 | 997,040 |
| ③ | 翻中翻 | 82 | 134 | 艾法誠 | ④ | 岳 | 9 9 10 7 | 一馬頸 | 4¼馬位 | 17 | 768,860 | 499,470 |
| ⑨ | 飛虎山 | 70 | 122 | 謝偉豪 | ① | 王 | 6 7 8 8 | 一馬頭 | 4¼馬位 | 9 | 1,522,990 | 1,024,730 |
| ⑤ | 鑽石祥星 | 78 | 130 | 胡活士 | ⑧ | 方 | 8 4 4 9 | 一馬頸 | 4¼馬位 | 49 | 278,080 | 239,250 |
| ② | 好彩數 | 84 | 131 | 丁冠豪 | ⑩ | 簡 | 10 10 9 10 | 1¼馬位 | 6¼馬位 | 5.5 | 2,486,630 | 2,012,520 |

總票數：$16,618,550 10,873,060

時間：23.9 46.3 1.11.4 / 22.4 （25.1）

連贏位總投注：$41,097,170

大熱門連贏：（②—⑧）3,667,600

勝負距離：冠軍勝亞軍1¼馬位 亞軍勝季軍½馬位

連贏：$449.20 三重彩：$5,586.00

獨贏：$35.40

位置：$18.40 47.70 42.10

第二口孖寶派彩：$201.50 安慰獎：$117.80

### 第四場 第二班 一四〇〇米 （第三口孖寶次關） （連贏位） （第四口孖寶首關） （三重彩） （六環彩第二關） （孖Q次關） （孖T首關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 檔位 | 練 | 沿途走位 | 距前馬 | 距頭馬 | 賠率 | 獨贏（元） | 位置（元） |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ① | 必易勝 | 104 | 140 | 馬輝 | ③ | 洲 | 8 6 6 1 | 冠軍 | 冠軍 | 3.7 | 4,344,900 | 1,822,670 |
| ③ | 高湖之星 | 96 | 132 | 唐敬生 | ⑫ | 簡 | 4 4 3 2 | 短馬頭 | 短馬頭 | 2.8 | 5,786,520 | 3,150,650 |
| ④ | 鑽石光輝 | 95 | 131 | 胡活士 | ⑭ | 岳 | 11 8 5 3 | 1¼馬位 | 1¼馬位 | 16 | 963,060 | 681,490 |
| ⑫ | 利是達 | 87 | 116 | 梁立德 | ⑧ | 許 | 3 3 2 4 | 一馬頸 | 兩馬位 | 23 | 682,580 | 416,200 |
| ⑧ | 將寶 | 88 | 124 | 艾法誠 | ① | 謝 | 7 7 10 5 | 兩馬位 | 四馬位 | 16 | 952,470 | 868,540 |
| ⑤ | 寶必得 | 91 | 117 | 談樹文 | ⑥ | 林 | 13 13 12 6 | 1¼馬位 | 5¼馬位 | 48 | 336,960 | 358,730 |
| ⑪ | 環球之寶 | 87 | 123 | 戴利 | ⑨ | 甘 | 5 5 4 7 | 一馬頭 | 5¼馬位 | 12 | 1,285,910 | 1,255,040 |
| ⑥ | 必達 | 90 | 126 | 白禮棟 | ② | 簡 | 9 10 8 8 | 一馬頸 | 5½馬位 | 7.6 | 2,151,050 | 1,144,540 |
| ⑨ | 小馬王 | 88 | 124 | 李易學 | ⑤ | 陳 | 6 9 9 9 | 一馬位 | 6¼馬位 | 51 | 316,000 | 235,340 |
| ⑦ | 生神仙 | 90 | 126 | 華卓良 | ⑬ | 張 | 12 12 7 10 | 1¼馬位 | 八馬位 | 51 | 314,740 | 317,680 |
| ⑬ | 龍駿 | 85 | 111 | 蔡鎮威 | ⑦ | 登 | 1 1 1 11 | 一馬位 | 九馬位 | 45 | 354,530 | 325,140 |
| ⑩ | 勁歌 | 87 | 123 | 伯嘉 | ⑩ | 廖 | 10 11 11 12 | 一馬位 | 10馬位 | 33 | 485,230 | 360,760 |
| ⑭ | 水寶 | 85 | 121 | 蒲樹華 | ⑪ | 廖 | 14 14 14 13 | 9¼馬位 | 19¼馬位 | 54 | 294,430 | 243,510 |
| ② | 游擊勇士 | 103 | 132 | 阮世亮 | ④ | 伍 | 2 2 13 14 | 4¼馬位 | 23¼馬位 | 13 | 1,233,640 | 806,500 |

總票數：$19,502,020 11,986,790

時間：13.5 34.9 58.1 1.23.2 / 21.4 23.2 （25.1）

連贏位總投注：$45,697,000

大熱門連贏：$（①—③）6,030,690

勝負距離：冠軍勝亞軍短馬頭 亞軍勝季軍1¼馬位

連贏：$62.90 三重彩：$1,201.00

獨贏：$37.30

位置：$17.90 14.50 31.00

第三口孖寶派彩：$134.80 安慰獎：$14.10

孖Q：$4,431.00

### 第五場 第四班 一八〇〇米 （第四口孖寶尾關） （連贏位） （第五口孖寶首關） （三重彩） （六環彩第三關） （孖T次關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 檔位 | 練 | 沿途走位 | 距前馬 | 距頭馬 | 賠率 | 獨贏（元） | 位置（元） |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ③ | 龍飛鳳舞 | 64 | 132 | 胡活士 | ⑧ | 方 | 7 9 9 4 1 | 冠軍 | 冠軍 | [illegible] | [illegible] | 454,920 |
| ⑥ | 再旺財 | 61 | 129 | 蒲樹華 | ⑭ | 林 | 13 12 4 2 2 | 一馬頭 | 一馬頭 | 8.6 | [illegible] | 1,019,070 |
| ⑩ | 快利 | 54 | 122 | 華卓良 | ④ | 郭 | 11 11 11 6 3 | 一馬頭 | 一馬頭 | [illegible] | [illegible] | 304,870 |
| ⑤ | 遊戲人間 | 62 | 130 | 唐敬生 | ⑪ | 簡 | 6 1 1 1 4 | 短馬頭 | 一馬頭 | [illegible] | [illegible] | 1,534,790 |
| ⑧ | 必猛 | 57 | 125 | 道川 | ① | 陳 | 12 13 12 7 5 | 一馬頭 | 一馬頭 | 6.4 | 2,122,530 | 1,684,500 |
| ⑫ | 麒麟至尊 | 52 | 120 | 艾法誠 | ⑩ | 許 | 4 2 2 3 6 | 短馬頭 | 一馬頭 | 5.6 | 2,417,710 | 1,012,970 |
| ⑬ | 實安成 | 52 | 120 | 徐貫良 | ⑬ | 簡 | 2 3 3 5 7 | 3½馬位 | 3½馬位 | 50 | 269,470 | 257,520 |
| ④ | 宇宙之光 | 64 | 125 | 鍾占耕 | ③ | 張 | 1 4 5 9 8 | ¾馬位 | 4¼馬位 | 65 | 208,450 | 211,040 |
| ⑭ | 精氣神 | 49 | 112 | 陳俊輝 | ② | 廖 | 8 8 10 10 9 | 1¼馬位 | 5½馬位 | 25 | 535,020 | 320,370 |
| ⑪ | 愛爾蘭曲 | 53 | 121 | 伯嘉 | ⑫ | 夏 | 3 7 8 6 10 | 1¼馬位 | 七馬位 | 18 | 721,720 | 451,830 |
| ② | 高章波 | 66 | 134 | 戴利 | ⑤ | 王 | 9 10 13 13 11 | 三馬位 | 10馬位 | 10 | [illegible] | 684,160 |
| ⑦ | 萬事威 | 58 | 126 | 謝偉豪 | ⑨ | 洲 | 5 5 6 12 12 | 短馬頭 | 10馬位 | 20 | [illegible] | 974,210 |
| ⑨ | 再成功 | 55 | 123 | 馬輝 | ⑨ | 洲 | 10 6 7 11 13 | 一馬頸 | 10馬位 | 6.9 | 1,963,970 | 846,760 |
| ① | 依然勁 | 66 | 134 | 白禮棟 | ⑦ | 登 | 14 14 14 14 14 | 七馬位 | 17馬位 | 11 | [illegible] | 443,600 |

總票數：$[illegible] 9,600,610

時間：13.6 37.0 1.00.8 1.25.2 1.50.6 / 23.4 23.8 24.4 （25.4）

連贏位總投注：$[illegible]

大熱門連贏：$（⑤—⑧）2,059,590

勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頭 亞軍勝季軍一馬頭

連贏：$717.70 三重彩：$32,486.00

獨贏：$243.50 孖T：$134,586.00

位置：$55.40 30.20 77.70

第四口孖寶場外實派彩：$1,078.10 安慰獎：$60.40

### 第六場 一二班 一〇〇〇米 （第五口孖寶尾關） （連贏位） （第六口孖寶首關） （三重彩） （六環彩第四關） （三寶首關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 檔位 | 練 | 沿途走位 | 距前馬 | 距頭馬 | 賠率 | 獨贏（元） | 位置（元） |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ① | 晨鋒 | 130 | 142 | 白禮棟 | ③ | 蘭 | 1 1 1 | 冠軍 | 冠軍 | 3 | 4,173,890 | 2,114,110 |
| ② | 濼濤 | 121 | 133 | 伯嘉 | ④ | 廖 | 4 4 2 | 1¼馬位 | 1¼馬位 | 2.5 | 4,850,450 | 2,127,560 |
| ③ | 金蘋果 | 120 | 132 | 戴利 | ⑧ | 廖 | 3 2 3 | ¾馬位 | 兩馬位 | 12 | 998,100 | 711,610 |
| ④ | 玉河 | 118 | 130 | 艾法誠 | ① | 許 | 6 6 4 | ¾馬位 | 三馬位 | 21 | 592,830 | 423,120 |
| ⑦ | 超速名駒 | 109 | 121 | 華卓良 | ⑦ | 郭 | 7 7 5 | ¾馬位 | 3¾馬位 | 7.4 | 1,684,360 | 1,172,090 |
| ⑥ | 眼鏡之寶 | 111 | 123 | 唐敬生 | ⑥ | 簡 | 2 3 6 | 半馬位 | 4¼馬位 | 9.8 | 1,273,960 | 850,990 |
| ⑧ | 樣樣威 | 104 | 116 | 李易學 | ⑤ | 陳 | 8 8 7 | 2¼馬位 | 6¼馬位 | 37 | 330,830 | 248,910 |
| ⑤ | 速戰時代 | 114 | 126 | 胡活士 | ② | 方 | 5 5 8 | 1¼馬位 | 8¼馬位 | 10 | 1,179,280 | 449,070 |

總票數：$15,083,700 8,097,460

時間：13.3 34.9 57.4 / 21.6 （22.5）

連贏位總投注：$36,449,100

大熱門連贏：（①—②）8,089,060

勝負距離：冠軍勝亞軍1¼馬位 亞軍勝季軍¾馬位

連贏：$37.40 三重彩：$407.00

獨贏：$30.00

位置：$12.80 12.80 18.30

第五口孖寶派彩：$857.50 安慰獎：$125.70

### 第七場 第六班 一六〇〇米 （第六口孖寶次關） （連贏位） （第七口孖寶首關） （三重彩） （六環彩第五關） （三寶次關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 檔位 | 練 | 沿途走位 | 距前馬 | 距頭馬 | 賠率 | 獨贏（元） | 位置（元） |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ⑤ | 金石盟 | 29 | 129 | 馬輝 | ⑨ | 洲 | 8 8 6 1 | 冠軍 | 冠軍 | 4 | 3,190,390 | 1,811,890 |
| ⑪ | 友好之星 | 16 | 116 | 道川 | ⑥ | 方 | 10 9 7 2 | 一馬頭 | 一馬頭 | 10 | 1,244,610 | 789,430 |
| ② | 美國生菜 | 39 | 134 | 丁冠豪 | ⑧ | 簡 | 1 1 1 3 | 六馬位 | 六馬位 | 18 | 687,490 | 544,560 |
| ④ | 係醒嘅 | 30 | 130 | 何敬森 | ⑤ | 朱 | 6 7 8 4 | 三馬位 | 九馬位 | 7.5 | 1,718,890 | 1,016,290 |
| ① | 博得妙 | 40 | 135 | 陳俊輝 | ⑩ | 廖 | 4 4 3 5 | 一馬頸 | 9¼馬位 | 4.2 | 3,047,360 | 1,714,820 |
| ③ | 樣樣好 | 33 | 133 | 李易學 | ④ | 歐 | 9 10 10 6 | 1¼馬位 | 11馬位 | 29 | 445,330 | 297,390 |
| ⑧ | 幸運寶島 | 23 | 120 | 謝展鵬 | ② | 陳 | 3 3 2 7 | 一馬頸 | 11馬位 | 11 | 1,106,610 | 925,620 |
| ⑩ | 先達 | 21 | 111 | 蔡鎮威 | ① | 登 | 5 6 9 8 | 一馬頸 | 11¼馬位 | 33 | 390,780 | 348,320 |
| ⑨ | 發燒友 | 22 | 122 | 蒲樹華 | ⑦ | 林 | 7 5 4 9 | 3¼馬位 | 14¼馬位 | 4.2 | 3,095,390 | 1,645,190 |
| ⑦ | 森林參寶 | 23 | 123 | 葉楚航 | ③ | 林 | 2 2 5 10 | 1¼馬位 | 16馬位 | 17 | 749,660 | 440,750 |
| ⑥ | 皇冠勇將 | | | | | 方 | （退出） | | | | | |

總票數：$15,676,510 9,534,160

時間：24.9 47.6 1.12.4 1.37.6 / 22.7 24.8 （25.2）

連贏位總投注：$44,518,530

大熱門連贏：（①—⑤）4,702,050

勝負距離：冠軍勝亞軍一馬頭 亞軍勝季軍六馬位

連贏：$261.40 三重彩：$6,172.00

獨贏：$40.80

位置：$18.80 30.10 39.20

第六口孖寶派彩：$71.10 安慰獎：$66.20

### 第八場 第三班 一二〇〇米 （第七口孖寶次關） （連贏位） （三重彩） （六環彩第六關） （三寶尾關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 檔位 | 練 | 沿途走位 | 距前馬 | 距頭馬 | 賠率 | 獨贏（元） | 位置（元） |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ⑫ | 鴻圖 | 71 | 123 | 道川 | ⑭ | 伍 | 10 10 4 1 | 冠軍 | 冠軍 | 36 | 484,360 | 377,200 |
| ⑪ | 麟寶 | 75 | 127 | 伯嘉 | ⑩ | 廖 | 6 6 5 2 | 2¼馬位 | 2¼馬位 | 12 | 1,385,130 | 944,210 |
| ② | 百靈騏 | 85 | 132 | 陳俊輝 | ② | 岳 | 2 2 1 3 | 一馬頸 | 2¼馬位 | 4.1 | 4,194,120 | 2,748,000 |
| ⑥ | 力度勁 | 80 | 132 | 華卓良 | ⑨ | 張 | 12 12 10 4 | ¾馬位 | 3¼馬位 | 41 | 419,550 | 347,450 |
| ⑧ | 發展環宇 | 77 | 129 | 洪國興 | ③ | 簡 | 9 8 7 5 | ¾馬位 | 四馬位 | 18 | 970,540 | 671,330 |
| ⑤ | 長旺 | 80 | 132 | 蒲樹華 | ⑬ | 林 | 8 9 8 6 | ¾馬位 | 4¾馬位 | 8.6 | 2,020,260 | 1,359,150 |
| ⑨ | 神奇殺手 | 75 | 127 | 白禮棟 | ⑧ | 登 | 4 4 3 7 | 1¼馬位 | 六馬位 | 13 | 1,313,990 | 737,620 |
| ① | 夢情人 | 86 | 138 | 馬輝 | ⑦ | 洲 | 7 7 6 8 | ¾馬位 | 6¾馬位 | 8.4 | 2,074,600 | 935,570 |
| ④ | 靈光 | 81 | 126 | 阮世亮 | ⑪ | 許 | 14 14 11 9 | ¾馬位 | 7½馬位 | 19 | 893,820 | 544,150 |
| ⑦ | 再達寶 | 79 | 128 | 謝展鵬 | ⑤ | 方 | 11 11 12 10 | ¾馬位 | 10¼馬位 | 96 | 181,050 | 177,670 |
| ⑩ | 寧駿 | 75 | 127 | 唐敬生 | ① | 簡 | 1 1 2 11 | ¾馬位 | 11¼馬位 | 23 | 741,730 | 849,660 |
| ⑬ | 運財福星 | 71 | 113 | 蔡鎮威 | ⑥ | 登 | 3 3 9 12 | 一馬位 | 12¼馬位 | 14 | 1,226,510 | 613,390 |
| ⑭ | 皇爺 | 69 | 121 | 謝偉豪 | ⑫ | 洲 | 13 13 13 13 | 2¼馬位 | 15馬位 | 66 | 284,210 | 222,590 |
| ③ | 驍騏 | 81 | 133 | 艾法誠 | ④ | 簡 | 5 5 14 14 | 31馬位 | 46馬位 | 3.5 | 4,958,380 | 2,811,920 |

總票數：$21,133,360 13,339,910

時間：24.3 47.7 1.11.5 / 23.4 （23.8）

連贏位總投注：$59,604,360

大熱門連贏：（②—③）6,346,850

勝負距離：冠軍勝亞軍2¼馬位 亞軍勝季軍一馬頸

連贏：$2,234.30 三重彩：$31,583.00

獨贏：$362.10 三寶：$6,174.00

位置：$71.90 34.70 18.50

第七口孖寶派彩：$1,830.60 安慰獎：$117.10

六環彩派彩：$28,289.00 特別獎：$1,430,766.00

---

## 本港新聞

### 保良壬子會晚宴 財政司應邀出席 讚保良局對福利事業貢獻

（特訊）保良壬子會昨日假尖沙咀麗晶酒店舉行聯歡晚宴，除歡實財政司翟克誠爵士伉儷外，並同時宴賀保良局庚午年董事會接任。

全體會員祝賀保良局庚午年總理履新，陳主席強調該會將全力協助支持，使保良局的服務更多元發展。

席間，翟克誠財政司與該會會員更談及本[illegible]

出席是次晚宴者計有主賓翟克誠爵士伉儷、[illegible]

### 中通社業務電腦化 購飛利浦電腦系統

隨着香港經貿活動的急劇發展，本地近年寫字樓租金不斷上升及招聘僱員時遇到困難。工商界爲應付業務持續擴充的需要，莫不紛紛增加辦公室自動化的設備，以減低人手及提高工作效率。

經過廣泛的挑選，中通社於去年終於在衆多資訊系統製造商介推的設備中，選擇了飛利浦的SOPHO-S。PABX系統。正式辦公室自動化技術。[illegible]

### 第卅四次兩天賽事 遮打盃報名馬踴躍 兩日賽事均在沙田跑八場

次天（五月十三日）（B跑道）（香港冠軍暨遮打盃）一〇〇〇米 [illegible]

### 曉風七友書畫篆刻展 假九龍文化中心舉行

（港訊）市政局贊助曉風學社主辦曉風七友書畫篆刻展覽，前天開始在九龍文化中心舉行。[illegible]

### 廣告創作大獎 結果即將揭曉

[illegible]

圖示左起爲[illegible]

# 本港新聞

## 保良壬子會晚宴 財政司應邀出席
### 讚保良局對福利事業貢獻

（特訊）保良壬子會昨日假尖沙咀麗晶酒店舉行聯歡晚宴，除歡宴財政司翟克誠爵士伉儷外，並同時賀保良局庚午年董事會接任。

該會主席陳普芬於席上致詞時表示，財政司翟克誠爵士應對本港社會貢獻良多，在其英明領導下，定能進一步改善本港的財政狀況，使未來多項巨型建設能夠有足夠的資源應付，使香港更趨繁榮安定。

陳主席並代表該會全體會員祝賀保良局庚午年新理事，陳主席強調該會將全力協助支持，使保良局的服務更多元發展。

席間，翟克誠財政司與該會會員更談及本港社會未來發展。財政司更稱讚該會會員及保良局對本港福利事業的貢獻。

是次晚宴嘉東主人包括該會永遠名譽會長梁王培芳、會長吳伯齡、主席陳普芬、副主席王敏超、秘書劉文龍、司庫趙振邦、會董湛兆霖、何耀棣、胡永輝、朱燊小玲、陳鴻基、曹金霖、陸慶濤、莊啓程及黃宏光。

出席是次晚宴者計有主賓翟克誠爵士伉儷、梁王培芳、吳伯齡伉儷、陳普芬伉儷、劉文龍伉儷、趙振邦伉儷、胡永輝伉儷、朱燊小玲、陳鴻基伉儷、曹金霖伉儷、陸慶濤伉儷、莊啓程伉儷、黃宏光、林勇仁夫人、羅紫珍夫人、冀呂季玉、施家宗夫人、李趙金卿、周鴻標、陳維信伉儷、文洪礎伉儷、周君廉夫人、王華生夫人、翁何韻清、翁務貽、周克榮夫人、譚華正、陳黃玉儀、陳百強、吳朱蓮芬、吳多泰、伍偉民、黃何寶翹、黃永鑑、陳孔聲肖、劉進、張慎錫夫人、左明、王啟幹、陳何寶蓮、陳民星、黃永樹、施能滎、莊悅敵、顏乾成伉儷、李陳錦英、施展望伉儷、莊永燦等。

圖：翟克誠爵士伉儷與保良壬子會會董合照。

## 港基國際銀行第16分行開幕

圖：剪綵儀式由零售銀行業務高級經理陳國文先生（中）及兩位最長期服務僱員，朱信岳先生（右）及（左）王林發先生主持。

港基國際銀行第十六間分行，昨天舉行開幕禮，由銀行董事經理兼行政總裁馬文德主持。

這間位於灣仔莊士敦道的新分行，標誌着港基銀行積極拓展其在香港的零售，投資及國際銀行業務。

馬文德說：「香港是具有策略性價值的金融中心，在母公司阿拉伯銀行集團的全球拓展計劃中，起着舉足輕重作用。」

港基銀行表示對香港前途樂觀及充滿信心，並將致力於擴展其零售，國際及投資銀行業務。港基銀行之營業目標將集中於健立多元化之業務及經紀服務。

港基國際銀行是銀通成員之一，其龐大的自動櫃員機網絡，令顧客全日廿四小時均可在港、澳及中國大陸超過八百多部銀通自動櫃員機處理賬項。

爲協助加強本港市民對香港前途的信心，港基銀行已答允獨家贊助由香港電台舉辦的一項大型香港愛心運動「香港心連心」。

「香港心連心」定於五月至九月隆重舉行。這項大型音樂活動，目的是透過大眾媒介，以流行歌曲宣揚香港的成功，夢想及承諾，使港人產生歸屬感。

「香港心連心」將推行連串大型活動，其中包括發行由名歌星所灌錄的唱片，一個七月在香港文化中心舉行的合唱演唱會，及一個八月在香港紅磡體育館舉辦的大型音樂演唱會。

在業績表現方面，港基國際銀行首季業績理想，未經審核除稅後盈利與八九年同期比較，增加百分之五十二，而股東資金同期亦增加百分之四十五，而優先股派息後盈利增長則達百分之一百五十二。

## 中通社業務電腦化
### 購飛利浦電腦系統

隨着香港經濟活動近年的急劇發展，本地寫字樓租金不斷上升及招聘僱員時遇到困難，工商界爲應付業務持續擴充的需要，莫不紛紛增加辦公室自動化的設備，以減低人手及提高工作效率。

香港中國通訊社（中通社）於三年前計劃擴展其業務規模時，亦鑑於上述的大難題，決定採納當時日漸盛行的辦公室自動化技術。

經過廣泛的挑選，中通社於去年終於在眾多資訊系統製造商介推的設備中，選擇了飛利浦的SOPHO-S PABX系統。正式展開與資訊管理及辦公室自動化的計劃。

時至今日，這間一九五六年在香港成立的新聞社亦已添置一套使用中操作的飛利浦文書辦公室自動化系統，最終可將新聞稿的撰寫、編輯及出版工作全部電腦化，更可進一步利用其電子郵遞、電子試算表及圖形數據管理系統等功能於日常工作上。以上功能均以中文操作。

中通社創辦總編輯房張振先生指出，現時該社每日發出的新聞稿較半年前每日約十篇的數量增加一倍有多，但人手方面則保持不變。

他表示若按照過往的辦法，以人手處理中文打字及排版，該社必須增加三名僱員，以處理所增加的工作。

此外，房先生亦認採用電腦排版，電訊稿件成品的質素及效率能得以提高。

他說：「雖然中通社進行電腦化的計劃，在目前仍是初步階段，但所得的功效卻立竿見影，令人非常滿意。」

## 尖沙咀獅子會添新獅
## 薛路易加入獅會 冼煜芬主持儀式

（特訊）多一分熱就多一分力，尖沙咀獅子會又添新獅，增強社會服務力量。

入會儀式昨在例會中舉行，由第六分域前主席冼煜芬主持，而加入獅子會行列的薛路易，是一位熱心服務社會人士。

出席盛會者有：會長梁友熹、副會長張秉寧（候任會長）、陳毅駿、徐國鑫、前會長王劍鳴、李明晃、林炳霖、方浩然、李睿方、分區主席劉澤泉（上屆會長）、理事及會員劉國華、陳新、溫仕秋、卓煜鵬、郭廣毅、廖志堅、黃鐵文、黎榮德、冼厚成、張子超、李克江、關耀雄、劉成林、廖煥平、鮑為春、呂彥奇、許曾維、顧維瑋、陳祐強、丘立武、杜寶、何渭熾、鄺天一、曾振華及嘉賓等數十人。（奕）

圖：尖沙咀獅子會新員入會，由前分域主席冼煜芬主持新獅薛路易入會儀式。（本報記者攝）

## IBM宣佈委市場事務總監

IBM中國／香港公司宣佈委任施康德（KENT SMITH）爲市場事務總監，全權統籌IBM在香港及中國的市場活動。

施康德畢業於美國南加州大學，一九七四年加入IBM洛杉磯辦事處，曾擔任多個不同的市務工作崗位，後晉升爲IBM加州灣區地區總經理，隸屬於IBM美國市務及服務集團。

一九八九年三月，施康德獲委任爲IBM中國公司總經理。施氏出掌市場事務總監新職後，將以香港爲服務基地，仍向IBM中國／香港公司董事總經理邵偉志匯報。

圖：施康德獲委任爲IBM中國／香港公司市場事務總監。

## 番禺同鄉會 祝會慶聯歡 逾百人出席

（特訊）番禺同鄉會昨下午七時假萬年華酒樓舉行慶祝成立卅二週年紀念暨會員聯歡大會，與會嘉賓有彭華強、彭智文、劉天培等及社團首長代表，鄉彥賢達共百餘人，濟濟一堂，首由理事長衛英培致開會詞，表示今年會慶適逢七十一年前「五四」運動，爭取民主與科技，國父已爲我們建立三民主義之康莊大道，呼籲同人堅定立場，循此大道團結努力爭取民主自由。同時共同維護社會安定繁榮，繼由會長徐南川、張戰新副理事長孔憲楷致詞，多所發揮，並由范錦天宣讀賀電，後由監事長李潤沾致謝詞，會後歡宴，賓主盡歡，愉快熱鬧。

圖爲番禺同鄉會成立卅二週年紀念首長於歡宴席上祝酒。

## 殷商沈墨軒昨出殯 勤業樂羣歸道榮哀
### 蔣震馬清華等八知名人士扶靈
### 子女均已成材堪稱是一門俊秀

（港訊）本港殷商華偉貿易有限公司，集昌實業有限公司創辦人董事長兼總經理沈墨軒老先生去月廿四日在養和醫院溘然仙逝，遺體奉移香港殯儀館治喪，於昨（五）日假該館大禮堂舉行安息禮拜由九龍華仁書院校長狄恆神父主持頌經祈禱儀式，中西友好參加喪禮者數百人，禮堂四週花圈輓聯祭帳，重重密佈，震雄集團董事長蔣震先生，新華銀行香港分行總經理馬清華，海外信託銀行總經理李原璧先生，華達公司副總經理胡培益先生，法國國家巴黎銀行經理杜大偉先生，中國上海文教體育用品進出口公司代表黃顯祥先生，百利佳織造廠有限公司經理陳錫彬先生。菲律賓美華記公司董事吳克斌先生。亦聯致祭并親扶靈柩，莊嚴肅穆，備極哀榮。

沈墨軒老先生，原籍福建廈門，宅心仁慈，樂善好施，對貧困朋友，時加濟撫，對公司員工眷顧，更不遺餘力，向爲識者所稱頌，來港後向商業發展，憑其天才橫溢，推銷國內產品，貫徹誠實取信，正如旭日中升。其遺孀司徒儀女士溫恭淑德，教子有方，以是子女均已成材，長子達朗畢業於美國林肯馬達醫學院，獲博士學位，現任美國洛杉磯縣立金參醫院外科部主理醫師及助教。媳沈劉思敏畢業於美國布朗大學電腦系授碩士學位，現任美國太平洋銀行科技部電腦軟件工程師。次子達賢畢業於美國加州州立大學工商學系，獲學士學位，辦事幹練，乃父付以東南亞及港澳業務，成績卓著，現被董事局推選爲公司總經理。幼女悅心畢業於美國加州大學語言學系授學士學位，憑其智慧，協助乃父將舊式經營改爲全部電腦化系統，堪稱一門俊秀，門第光輝，沈老先生正宜安享晚景，詎料心臟病發，以致撒手塵寰，親友聞耗，咸表痛惜。

昨日，十一時大殮，當沈氏靈柩運出禮堂時，其遺孀司徒儀女士由孝子達朗、達賢孝女悅心攙扶下瞻仰遺容最後一面時，扶棺痛泣，頻頻以巾拭淚，表露無限悲哀，繼由親友辭靈，由上述八位知名人士扶靈柩出殯，奉移柴灣哥連臣角火葬場舉行火化禮。

昨臨祭及致送花圈祭帳的親友及各大商號機構有華潤集團的華達公司，中銀行、華閩集團的廣州市嶺福建省經濟業品進出口公司、上海家用紡織品進出口公司、天津工藝品進出口公司、上海輕工業品進出口公司、廣州市化工進出口公司、福建省鞋帽進出口公司、福州華僑塑膠廠、北京、天津、河南聯經工業品有限公司、台灣厚生股份有限公司、深圳蛇口開源企業有限公司、渣打銀行、美國太平洋銀行、第一太平銀行、荷蘭銀行、法國東方銀行、法國興業銀行、道亨銀行文威銀行分行、海外信託銀行、香港民安保險公司、法國農業信貸銀行、美國運通銀行、美國屋崙銀行、中國染廠、康隆（香港）有限公司、王安電腦、建泰集團、震雄集團、建寧貿易公司、東亞尼龍有限公司、文友實業有限公司、吳蒨芬、司徒英、劉國華、張洪泰、倪永濤、關榮基、徐正冠、徐正材、陸智明、陸勝旋等等。（譯）

圖：殷商沈墨軒老先生出殯，八位社會知名人士蔣震、馬清華、李原璧、胡培益、杜大偉、黃顯祥、陳錫彬、吳克斌扶柩步出禮堂，旁爲狄恆神父。

圖：沈墨軒出殯。右起遺孀司徒儀女士、孝子達朗、達賢等在靈前守孝。

## 第卅四次兩天賽事 遮打盃報名馬踴躍
### 兩日賽事均在沙田跑八場

次天（五月十三日）（B跑道）（香港冠軍暨遮打杯）二〇〇〇米

幸運成功 藍爵爺 名門駿馬 新實 儒之寶 馬到功成 金多多 況福 金碧輝煌 尊寶奇兵 手袋之星 喜運之光 意利高 冒險家 眼觀世界 及時而出 有料到 七勝 金論匙 星之星 續之寶 續中寶 威利高 金腰帶X 玩具之星X

（註：馬名下有X者爲第二班馬。）

岳 安 林 摩 簡 摩 蘭 岳 林 簡 歐 陳 蘭 許 簡 伍 伍 朱 簡 岳 洲 洲 簡 洲 夏

第一，二班混合賽（第二組）一〇〇〇米

滿載而歸 群麗 萬年青X 車中寶 良材 鐘意寶 九龍之寶 鑽石福星 利運來 通靈 優品 時運高 銀鬃烈馬 太陽能X （後備）凱旋至尊 夠爽快 皇家樂園 鷹揚 馬至尊 幸運武士

（註：馬名下有X者爲第一班馬。）

第二班（第二組）一四〇〇米

歡欣 百勝之星 香港精神 滿堂紅 幸運紀錄 幸運藩 星運猛龍 旺財先生 遍地黃金 稀世奇蹟 大團圓 愛皇太子 得利高 稱王 （後備）金中王 一心一意 發得勁 百寶威 加州少爺

夏 洲 安 歐 摩 簡 王 方 伍 歐 岳 張 登 蘭 安 岳 洲 許 簡 歐 許 林 摩 夏 岳 簡 王 簡

第二班（第三組）一四〇〇米

飛龍將軍 奇利威龍 皇冠司令X 千里名駒 金龍 永同歡 橫財 天然好 馬王精神 興威 碧玉海 新紗龍 南海 永勝神駒 （後備）吉祥星 輕易而出 特別勁 寶貝世界 獅皇

（註：馬名下有X者爲第三班馬。）

郭 張 方 伍 謝 登 伍 摩 謝 洲 摩 林 方 洲 蘭 陳 張 伍 岳 簡 歐 謝 登 郭 許 伍 蘭 林 岳 伍 歐 王 許 岳

第三班 一八〇〇米

鑽中鑽 福狐 福樂之寶 飛驥 獅威 龍驤 幸運爵士 添福福 我鍾意 名韁 廣友威 拈掂 鐵板燒 精趣 （後備）凱旋皇子 特別介紹 黃金海岸 易搏 金寶 九龍之聲 加州帝皇 金沛源 同樂 福門 一本萬利

第四班（第一組）一二〇〇米

風車舞士 聖火令 遊俠 忠信 龍明駒 萬福來 精心傑作 新狀元 聖駕 新力度 三泰 金槍俠 有得頂 威得至好 （後備）紫薇 金獎華 楊家寶 事必達 娛樂之威 麗碧 再逢日 旭昇 靈速

登 謝 摩 簡 甘 方 簡 安 許 蘭 陳 岳 謝 伍 王 登 方 摩 簡 岳 登 王 簡 岳 陳 林 朱 蘭 謝 摩 安 夏 方 洲 歐 簡 陳 林 摩 蘭 洲 簡 簡 朱 夏 甘

第四班（第二組）一二〇〇米

能者 勁達 趣趣的 特級鑽石 又得米 東方龍 金馬 馬戲 佳運 香港英雄 武當神童 山東響馬 幸運之神 好世界 （後備）露明威 慧德 大大步 快勝多 威王 信心十足 永勝之皇 印度之寶

新馬 一二〇〇米

天天更好 同聲 極容易 自由小子 長年小子 天皇星 自由萬歲 海鑽石 純華之寶 快發時代 超鷹 富得米 威猛 爽中寶 （後備）自己友 滿酒太子 快利來 嘉寶 石油之星 九龍勁 威冰 信用 天天進步 木球武士 又得獎 飛俠泰來 組心 威采 鴻運之星

（註：在排位時如後備馬匹仍有機上陣，有可能多編一場賽事。）

摩 郭 歐 洲 蘭 方 許 林 陳 謝 登 簡 林 陳 夏 朱 方 陳 許 謝 王 登 林 洲 方 甘 蘭 摩 張 朱 岳 張 方 摩 謝 朱 許 蘭 林 陳 方 張 謝 摩 張 方

## 下週三夜賽跑七場 將提早七時半開跑
### 再下週三則有越洋轉播

次晚（五月十六日）第二班（第三組）一六五〇米

實必得 多發財 勁歌 有着數 幸運之寶 財源 騰世奇蹟 風雲金剛 影視之星 廣得成 （後備）玩具之星 幸運飛龍 鑽石光輝 飛龍將軍 星運猛龍 鑽中鑽X

（註：馬名下有X者爲第三班馬。）

第三班 九七五米

叱咤風雲 錦衣衛士 無敵手 冠軍X 大馬金刀 大將風度 靈駿 運財福星X 皇帝 聲震環宇 （後備）中游之星 未知數 潮州小子 桌球之星 環球之寶 鴻圖 金龍船

林 陳 摩 張 洲 甘 登 簡 蘭 伍 夏 歐 岳 摩 簡 伍 X 夏 安 謝 蘭 方 蘭 簡 登 洲 簡 岳 馮 朱 許 甘 伍 歐

新力度X 錦繡年年 海寶石 博友 年年有 驍騎勁 駿駬

（註：馬名下有X者爲第四班馬。）

第四班（第二組）一六五〇米

時時富裕 趣趣的 金將軍 小精靈 高駿 康樂至寶 銀影 挺秀 永勝之駒 大英靈駒 （後備）楊家寶 龍東萬歲 必猛 聖火令 巴里舞士 幸運之神 勁達 再逢日

第四班（第三組）一六五〇米

錦繡電門 宇宙之光 特級鑽石 麒麟至尊 多好運 彩雀 保施安 南嶺 飛寶 百發龍 （後備）

摩 登 方 安 夏 蘭 簡 X 羅 夏 伍 歐 洲 郭 張 張 朱 蘭 簡 許 陳 王 登 林 朱 蘭 林 張 甘 許 登 蘭 歐 洲 簡 王

花紗龍 勝意如虹 木球之星 關碧 大大步 威得至好 皇牌殺手 天馬行空

第五班（第二組）一六五〇米

必定中 唐明皇 燦爛之星 勇達巔峯 龍胆 茂園山莊 俠客 驟成 博得妙X 良駒 （後備）全年旺 衣錦榮歸 名客 權威 再成功

（註：馬名下有X者爲第六班馬。）

新馬 一八〇〇米（快活谷銀拖賽）

淘金 英皇之德 紫微 仙履至尊 逍遙 天駒 鴻勁 有運 遊戲人間 壯傘 配售新馬

（註：全爲自購及見習生不獲讓磅。）

謝 朱 方 摩 簡 洲 登 張 張 歐 郭 洲 登 簡 夏 甘 摩 陳 安 謝 蘭 摩 洲 X 許 岳 許 歐 方 方 甘 林 朱 簡

## 晚風七友書畫篆刻展 假九龍文化中心舉行

（港訊）市政局資助晚風學社主辦晚風七友書畫篆刻展覽，前天開始在九龍文化中心舉行。

晚風七友係晚風學社資深社員余祖熙、葉錦富、葉燕玲、柴紀雄、梁誠威、王小珍、陳國然，他們都是學有專長，或爲工程師，或爲律政教師，或任職大商業機構，公餘追隨晚風學社永遠監督梁子江老師研習書法篆刻，以及古文學，已達十年之久，懸園雖參加晚風學社之年展及海內外之聯展，七友中大部份行將移民海外，湖行舉行此次作品展覽，希望在本港結識留一美好印象是饒有深意的。

展出作品約共一百五十多幅書法篆隸草楷行式式俱備，而金石篆刻品別饒新意，國畫則山水花鳥，工筆意筆各體備擅，最爲突出的厥爲集體合作之七友雅集圖，或寫意成題詩，可謂洋洋大觀，生面別開。展覽由今天開始一連三天至七日晚結束，每日開放時間爲上午十時至下午七時，歡迎各界參觀。

## 廣告創作大獎 結果即將揭曉

本港八位評判昨天跟三位客座國際評判攜手合作，一起選出香港廣告商會（4As）一九九〇年廣告創作大獎得主。這十一位廣告創作專才從入圍的二百多項作品中，選出最具創意的傑出廣告。而上述二百多項入圍作品是本港八十位評判較早時由逾八十個獎項的一千二百多項參賽作品中挑選出來的。

大會將於五月二十五日假香港會議展覽中心舉行頒獎晚會，公佈今年最具創意的廣告作品——「金帆獎」的得主。當晚收入扣除所需開支後將用於資助香港廣告商會（4As）本身推廣教育活動。

香港廣告商會向以制訂與維持廣告業的專業水準及操守爲目標。

圖示左起爲潛特迪（盛世廣告公司）、吳文芳（智威湯臣廣告公司）、CLARKE MALLERY（奧美廣告公司）、ANDREW RUTHERFORD（英國FCO LTD.）與RON MATHER（澳洲MATHER GODSELL廣告製作公司）。

## 大欖二號反應堆 廠房拱頂已裝置

（特訊）中國通訊社深圳報導：廣東大亞灣核電站工程的二號反應堆廠房拱頂，於本月三日順利吊裝成功。

二號反應堆廠房拱頂直徑爲三十七米，高十米，總重量爲一百五十七點三七噸。這個拱頂是土建承包商法國CFEM公司和中國華興公司花了近四個月的時間製造的，它的吊裝成功，標誌着二號機組由土建轉入全面安裝階段。

## 反映美國經濟紮穩
### 工廠訂單大增領先指標反彈
### 三月份指數起千分九已屬不俗

（特訊）綜合外電報導：美國商業部表示，作爲測量未來經濟走勢的領先經濟指標，在三月份攀升百分之〇點九，差不多完全抵銷二月份的跌勢。

領先指標是反映未來六至九個月時間的經濟走勢，而三月的升幅扭轉了二月份下跌百分一的跌幅，亦合華爾街經濟學家的預測。

商業部表示，三月份指標上升主要受製造商訂單大增所帶動。三月份工廠新訂單經季節性調整後增加百分之三點八，達一千四百零三億七千萬美元，其中耐用品訂單升百分之六點六，佔一千二百八十七億，而非耐用品訂單升百分〇點八，佔一千一百一十六億七千萬。三月份工廠訂單的升幅是八八年十二月以來最高。

而由八九年三月至九〇年三月，領先經濟指標指數上升百分零點三，遠比對上一年百分二點三的升幅爲低。過去六個月，該項指數亦只微升百分零點一，只有對上六個月升幅的一半。

近期公佈數字反映出經濟並不如較早前預期那般疲弱，今年頭三個月的國民生產總值，以百分之二點一年率增長。

美國製造業經濟近期表現是出人意外般凌厲，因爲工業生產在三月份勁升，而全國採購經理協會的經濟活動指數在四月份也扭轉十一個月以來的跌勢，升至一年來最高水平。

正當近期經濟回升，減低人們對經濟衰退的關注同時，卻刺激起聯邦儲備局會收緊利率來遏止近月回升通脹的憂慮。

十一個構成指標的項目中，有六個上升，由工廠及儀器新訂單所帶動，這一項目的上升，是商業開支增長的一個跡象。

其他呈現上升的項目，包括商品價格進一步上升，工廠所接的消費品訂單上升，股價上升，延遲交貨報告增加，較少初次申請失業福利金個案。

## 石硤尾舊建物 當局計劃清拆

（港訊）建築事務監督擬封閉石硤尾若干舊建物，以便在不影響居民及公眾安全的情況下將之拆卸。

舊建物位於禮東街一至三號、五號、七至十四號天台及三至十四號地下梯台上。

封閉行動是爲要執行當局於本年一月根據建築物條例對有關舊建物所發出的清拆令。

當局擬於九月三日向荃灣地方法院申請封閉令的通告已於昨日張貼於舊建物顯眼的地方。

清拆行動於封閉令發出後即展開。

## 加德士籌四萬元善款 捐贈屯門兩慈善團體

香港加德士有限公司董事長班禮先生日前將兩張面值二萬八千元和一萬四千元的支票，遞交青松護理安老院，及博愛醫院楊晉培護理安老院。

該筆善款是來自加德士洪水橋汽油服務站開幕六個星期內所籌得的，班禮先生表示，加德士一向本着爲社區服務的宗旨，凡開設新油站均會舉行籌款活動，於油站正式開幕後的頭六個星期內，凡出售每公升汽油或油渣，便會捐出五仙，並把所有籌得的善款，捐予該區的慈善團體作爲經費。

班禮先生續稱，新開張的洪水橋汽油服務站生意興隆，頭六個星期內已售出超過八十四萬二千公升汽油及油渣，籌得善款達四萬二千元，超出加德士原來保證最低籌得的三萬元善款。

是次爲青松護理安老院首次接獲的私人機構捐款，該院院長余淑偉表示，該院的病人多患有中風，需要長時間躺在輪椅或病床上，他們將利用加德士的捐款添置企立輔助設備和氣墊軟墊，改善病人的血液運行，從而舒緩褥瘡情況。

此外，加德士的善款亦可協助楊晉培護理安老院更換現有經常需要修理的蒸汽消毒設備。

加德士將繼續秉承熱心公益的服務精神，而即將在五月開幕的荃灣油站亦會舉行類似籌款活動，此外，該公司已將去年八月開幕的粉嶺油站所籌得的善款，捐予粉嶺鄉事委員會和滅罪委員會。

## 最新統計月刊 介紹能源概況

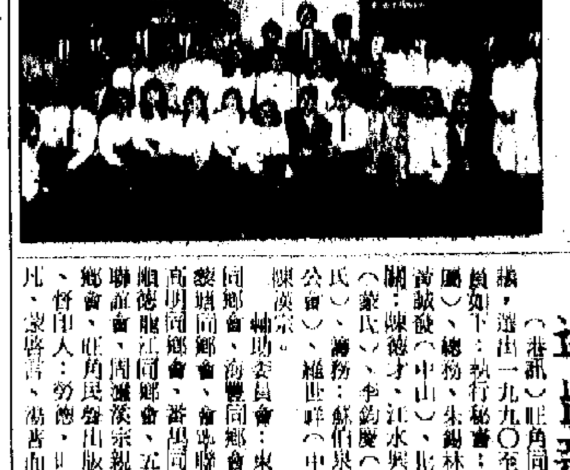
（港訊）一九九〇年四月的「香港統計月刊」現已出版，內有關於「香港能源統計」的特稿。

政府統計處自一九八二年起每季均從各方收集有關能源的統計數字，上述特稿載有一九七九至一九八八年期間各類能源供求情況的顯著特色。

文章載述截至一九八八年的過去十年，本港的能源概況，能源需求的增長，初級能源轉化能源和最終能源方面的分析性統計數字。

「香港統計月刊」現已在中環康樂廣場郵政總局政府刊物銷售處發售，每本四十元。

## 廉政公署南九龍獅會 合辦商業道德研討會



（港訊）南九龍獅子會與廉政公署西九龍辦事處，香港理工學院紡織及製衣學系前假理工學院劇院合辦「紡織及製衣業商業道德」研討會，參加者有一百二十名理工學生積極參與，使同學們能深入探討商業道德的問題，並爲踏入社會工作做好準備。南九龍獅子會會長麥燿祥在致開幕詞中指出，由於香港的商業活動迅速發展，商業道德的問題實在不能忽視，今次的活動能鼓勵學生設計一個對商業道德探討的調查，及提供學生討論的機會，藉以提高他們的道德標準，是非常有意義的活動。

廉政公署社區關係處助理處長陳業誠亦致詞表示，成功的大企業家因爲了解公司的長遠利潤有賴其良好的商譽，所以不但嚴謹遵守商業道德，更加以提倡，一間公司所得以長期存在及發展，全憑是信譽和實力，好的商譽也就是由較高的商業道德中得來。

研討會上並由理工學院會計學系執行系主任梁黃婉儀專題演講「商業道德」，兩名學生提交一份調查報告，與會者又提出有關商業道德問題，互相研討，最後由南九龍獅子會葉志光會長及廉政公署陳業誠、麥燿祥主任互贈錦旗。昨出席研討會首長有陳業誠、麥燿祥、葉志光、林麗珍、楊宏銓、彭立施、鄧志偉、麥耀華、羅啟軒、陳飛雄、周棕翰、劉學珊、柯子亮等。

圖：南九龍獅子會與廉政公署西九龍辦事處及香港理工學院合辦「商業道德研討會」，參加者與首長合照。

## 旺角同鄉宗親會 選出新年度職員

（港訊）旺角同鄉宗親會聯誼會前舉行會議，選出一九九〇至九一年度執行委員會，成員如下：執行秘書：湯書而、張覺凡（惠州十屬）、總務：朱錫林（五邑工商）、何錦泉、黃鉞發（中山）、財務：劉志民、丘炳光、公關：陳德才、江水興（步涌）、文娛：黎盛昌（黎氏）、李鈞慶（中原客屬）、勞家鉅（勞氏）、福利：蘇伯泉（南番）、馬松深（潮州公會）、羅世祥（中順）、會務顧問：勞穗。

輔助委員會：東莞王氏宗親會、嘉應五屬同鄉會、海豐同鄉會、浙江東陽同鄉會、恩平同鄉會、會峨聯誼會、開平僑同鄉會、高明同鄉會、番禺同鄉會、開平張氏宗親會、順德龍江同鄉會、五邑同鄉聯誼會、六邑同鄉聯誼會、閩灑宗親會、增城同鄉會、吳川同鄉會，旺角民聲出版委員會，出版人：陳漢宗、督印人：勞穗，財務：劉志民，編輯：張覺凡、梁啟清、湯書而、義務秘書：鄭笑誠。

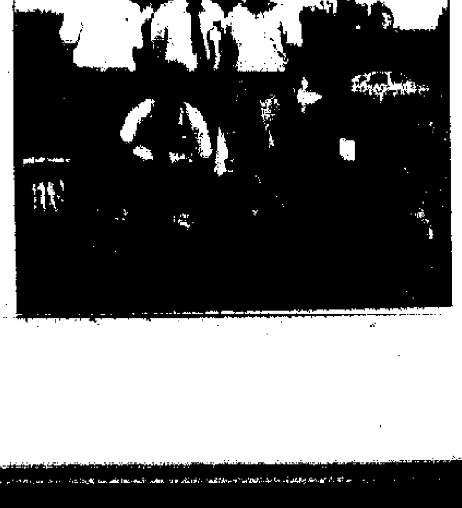
## PRO PLAN 特級狗糧備受好評

美國木備香港有限公司本年初引進全美國銷量最高之PRO PLAN特級狗糧。PRO PLAN是美國最大之寵物食糧製造商PURINA公司之榮譽產品。

PRO PLAN特級狗糧用純雞肉加入各種營養素造成，容易吸收及消化，故此狗隻排洩噢味低，皮膚毛色都更健康。

圖爲四月廿二日於上水舉行之犬展，PRO PLAN特級狗糧贊助犬隻之食糧。

## 中國古巴女排邀請賽 朱正賢贊助月中展開
### 廣州台山江門三地舉行賽事



由香港時富集團主席朱正賢贊助中國古巴超級女排邀請賽，已定於本年五月中旬於廣州，五月十八日於台山及五月十九日於江門各比賽一場，參賽隊伍爲中國國家隊及古巴國家隊兩支超級女排勁旅，這兩隊女排均爲現今世界上數一數二頂尖兒之隊伍，隊內精英好手雲集，由於這兩隊超級強隊勢均力敵，兩陣對壘時一番龍爭虎鬥，精采絕倫，爭奪正寶杯，屆時必定有當會施淋身解數，朱正賢先生對推動排球不遺餘力，今次大力贊助正寶杯賽事，並邀請中國國家隊及古巴國家隊兩強對壘，以饗國內同胞之眼福，從是空前，場面必定熱鬧，並邀請海外華僑，港澳鄉親參觀這盛會。

---



下斜跑，且不止一次須被拉直競跑。

競賽董事小組詢問練馬師關炳垣有關好彩數（見習騎師丁冠豪）之差劣表現，關炳垣表示好彩數未能在快地上發揮應有之速度，因此該駒未能如騎師獲指示般於早段取得前列位置，且被退出該駒至少須跑一千四百米賽事及於較適合場地上始能發揮其最佳表現，小組將其解釋記錄在案。

好彩數（見習騎師丁冠豪）被遣往接受獸

三重彩：八千二百〇六元

第三場⑧利港基④好好皇子⑥馬迷之寶 卅五元四 十八元四 四十七元七 四十二元一 四百四十九元二
三重彩：五千五百八十六元

第四場①必易勝③高翔之星④鑽石光輝 卅七元三 十七元九 十四元五 三十一元 六十二元九
三重彩：一千二百〇一元

第五場③龍飛鳳舞⑥再旺財⑩快利 二百43元五 五五元四 三十元二 七十七元七 七百一十七元七
三重彩：三萬二千四百八十六元

第六場①長鋒②樂滿③金蘋果 三十元正 十二元八 十二元八 十八元三 卅七元四
三重彩：四百〇七元

第七場⑩金石盟⑪友好之星②美國生菜 四十元八 十八元八 三十元一 卅九元二 二百六十一元四
三重彩：六千一百七十二元

第八場⑫鴻圖⑪錦寶②百無禁 三百62元一 七十一元九 卅四元七 十八元五 二千二百卅四元三
三重彩：三萬一千五百八十三元

## 昨日沙田八場

第五十八次賽馬 1990年5月5日

### 第一場 新馬 一六〇〇米（第一口孖寶首關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 排位 | 練馬師 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ③ | 應選 | | 126 | 葉楚航 | ⑤ | 登 |
| ① | 逍遙 | | 129 | 胡活士 | ⑦ | 方 |
| ⑥ | 及時趕到 | | 122 | 李易學 | ⑩ | 甘 |
| ② | 英皇之德 | | 126 | 馬輝 | ① | 岳 |
| ⑤ | 無限跳 | | 123 | 艾法誠 | ⑧ | 許 |
| ⑦ | 明駿 | | 122 | 白禮樟 | ② | 簡 |
| ⑩ | 順意 | | 118 | 伯嘉 | ⑥ | 謝 |
| ④ | 新領城 | | 123 | 謝偉豪 | ④ | 許 |
| ⑧ | 好着數 | | 120 | 華卓良 | ③ | 張 |
| ⑨ | 法律之星 | | 117 | 謝展鵬 | ⑨ | 方 |

時間：25.1 47.8 1.12.3
22.7 24.5 (

勝負距離：冠軍勝亞軍兩馬位
連贏：$132.70
獨贏：$101.00
位置：$23.20 13.00

### 第二場 第七班 一四〇〇米（第一口孖寶次關）

| 馬號 | 馬名 | 負磅 | 騎師 | 排位 | 練馬師 |
|---|---|---|---|---|---|
| ① | 威上加威 | 126 | 何敬森 | ⑫ | 張 |
| ⑦ | 樂林 | 126 | 馬輝 | ⑧ | 洲 |
| ⑥ | 金驗 | 126 | 艾法誠 | ⑨ | 郭 |
| ② | 易渡 | 126 | 白禮樟 | ⑥ | 簡 |
| ⑩ | 欣欣向榮 | 120 | 洪國興 | ⑩ | 許 |
| ⑤ | 墨玉 | 126 | 蒲樹華 | ② | 林 |
| ⑨ | 電光大俠 | 126 | 梁立德 | ⑪ | 謝 |
| ④ | 決勝千里 | 126 | 唐敏生 | ⑦ | 簡 |
| ③ | 百戰雄風 | 126 | 戴利 | ① | 方 |
| ⑧ | 金滿門 | 126 | 胡活士 | ⑤ | 方 |
| ⑪ | 頂好功夫 | 126 | 徐貫良 | ③ | 簡 |
| ⑫ | 有心 | 126 | 伯嘉 | ④ | 摩 |

時間：14.3 38.1 1.00.1 1.25.
21.8 24.0 (25.7

勝負距離：冠軍勝亞軍1¼馬位
連贏：$441.70
獨贏：$46.60
位置：$21.20 49.40
第一口孖寶派彩：$463.70

### 第三場 第三班 一二〇〇米（第二口孖寶次關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 排位 | 練馬師 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ⑧ | 利港基 | 72 | 124 | 唐敏生 | ⑥ | 簡 |
| ④ | 好好皇子 | 79 | 131 | 何敬森 | ⑤ | 朱 |
| ⑥ | 馬迷之寶 | 75 | 127 | 洪國興 | ⑨ | 簡 |
| ① | 黃金時代 | 84 | 136 | 白禮樟 | ② | 簡 |
| ⑦ | 齊齊發 | 75 | 127 | 蒲樹華 | ③ | 登 |
| ⑩ | 發火 | 66 | 118 | 華卓良 | ⑦ | 郭 |
| ③ | 龍中龍 | 82 | 134 | 艾法誠 | ④ | 岳 |
| ⑨ | 飛虎山 | 70 | 122 | 謝偉豪 | ① | 王 |
| ⑤ | 鑽石祥風 | 78 | 130 | 胡活士 | ⑧ | 方 |
| ② | 好彩數 | 84 | 131 | 丁冠豪 | ⑩ | 簡 |

時間：23.9 46.3 1.11.4
22.4 (25.1

勝負距離：冠軍勝亞軍1¼馬位
連贏：$449.20
獨贏：$35.40
位置：$18.40 47.70
第二口孖寶派彩：$201.50

### 第四場 第二班 一四〇〇米（第三口孖寶次關）

| 馬號 | 馬名 | 評分 | 負磅 | 騎師 | 排位 | 練馬師 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ① | 必易勝 | 104 | 140 | 馬輝 | ③ | 洲 |
| ③ | 高翔之星 | 96 | 132 | 唐敏生 | ⑫ | 簡 |
| ④ | 鑽石光輝 | 95 | 131 | 胡活士 | ⑭ | 岳 |
| ⑫ | 利是達 | 87 | 116 | 梁立德 | ⑧ | 許 |
| ⑧ | 將軍 | 88 | 124 | 艾法誠 | ① | 謝 |
| ⑤ | 實必得 | 91 | 117 | 談樹文 | ⑥ | 林 |
| ⑪ | 環球之寶 | 87 | 123 | 戴利 | ⑨ | 甘 |
| ⑥ | 必達 | 90 | 126 | 白禮樟 | ② | 簡 |
| ⑨ | 小馬王 | 88 | 124 | 李易學 | ⑤ | 蘭 |
| ⑦ | 生神仙 | 90 | 126 | 華卓良 | ⑬ | 張 |
| ⑬ | 龍駿 | 85 | 111 | 蘇國威 | ⑦ | 容 |
| ⑩ | 勤歌 | 87 | 123 | 伯嘉 | ⑩ | 摩 |
| ⑭ | 永寶 | 85 | 121 | 蒲樹華 | ⑪ | 摩 |
| ② | 游騎勇士 | 103 | 132 | 阮世亮 | ④ | 伍 |

時間：13.5 34.9 58.1
21.4 23.2

勝負距離：冠軍勝亞軍短馬頭
連贏：$62.90
獨贏：$37.30
位置：$17.90 14.50
第三口孖寶派彩：$134.80
孖Q：$4,431.00

娛樂圈

# 港姐流動宣傳車穿梭鬧市 陳去蓉將以身作則

陳法蓉、朱潔儀、梁佩瑚同剪綵後，擠於宣傳花車前。

今日電視

**無綫翡翠台**
6:00 香港'85
6:40 河山風貌
7:05 救夫有方
7:30 識多一點點
8:25 80日環遊世界卡通
8:55 警察學堂
9:30 龜之忍者卡通
10:00 IQ零張多毛狗
10:25 F
10:55 球迷世界
11:55 城市論壇
1:00 午間新聞
1:15 助警滅罪顯光華
1:30 體育世界
2:25 識多一點點
3:25 卡通
5:40 Sunday 新地帶
6:20 K－百通訊站
6:30 新聞報導天氣及奉告
7:05 財經透視
7:35 城市小心眼
8:05 K－100
8:30 香港盃歌唱大賽
10:45 進軍義大利
11:30 新聞報導
11:50 進軍義大利
12:50 藝天動地
2:10 無字天書
3:40 天山雙女

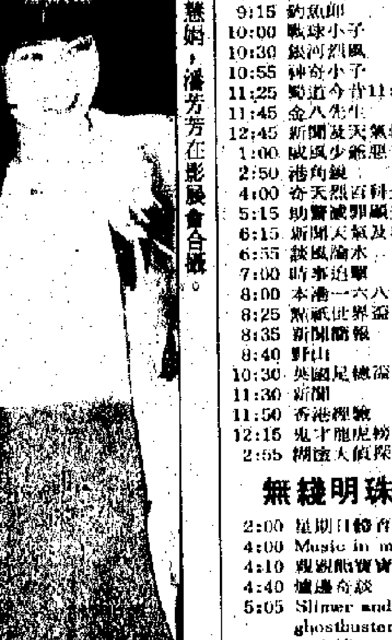
**亞洲本港台**
8:00 醒目鬼精靈
8:25 百戰皇球地球
8:50 天外小B頭
9:15 釣魚郎
10:00 戰球小子
10:30 銀河烈風
10:55 神奇小子
11:25 點道今昔11:45 金八
11:45 金八先生
12:45 新聞天氣報告
1:00 威風少爺戀千金
2:50 港角錄
4:00 奇天烈百科全書
5:15 助警滅罪顯光華
6:15 新聞天氣及奉告
6:55 談風論水
7:00 時事追擊
8:00 本港一六八
8:25 點紙世界盃
8:35 新聞脈搏
8:40 野山
10:30 英國足總盃
11:30 新聞
11:50 香港煙號
12:15 鬼中龍虎榜
2:55 鬧謎大偵探

**無綫明珠台**
2:00 星期日體育精華
4:00 Music in miniature
4:10 親親地寶寶卡通
4:40 爐邊奇談
5:05 Slimer and the real ghostbusters
5:30 回力棒
6:00 新聞報導
6:15 美國籃球聯賽
6:55 世界盃'90
8:00 六十分鐘時事雜誌
9:00 九點新聞報導
9:30 海上長城
12:45 流行音樂轉播站
12:50 午夜電影

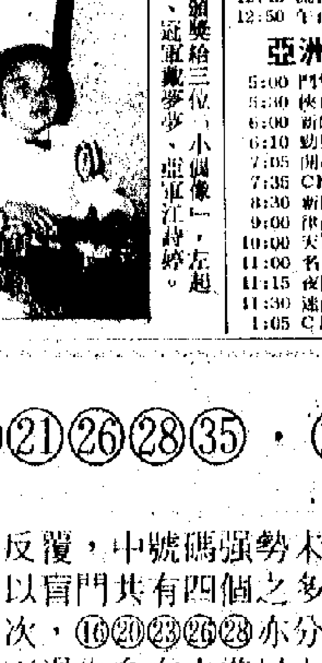
**亞洲國際台**
5:00 鬥智鬥力齊競技
5:30 俠盜羅賓漢
6:00 新聞
6:10 勁集NRG
7:05 開心法庭
7:35 CNN精華誌
8:30 新聞／天氣報告
9:00 作政風雲
10:00 天下地北
11:00 名人薈萃遊
11:15 夜間新聞
11:30 迷離殺人計
1:05 CNN新聞衛星直播

# 鍾鎮濤要親親小手 兒子三個月大搶盡風頭

為「我們是這樣長大的」作主題曲



羅慧娟、潘芳芳在影展會合照。



招振強頒獎給三位「小偶像」，左起李東、黃健華、冠軍戴夢夢、亞軍江詩婷。

㉑㉖㉘㉟，㉙

反覆，中號碼強勢未持續，以盲門共有四個之多，而㉑次，⑯⑳㉓㉖㉘亦分別有三不過也會有水準以上的表現，如要揀連開號碼，㉙屬最其餘兩組號碼，應留意大號

| | | | |
|---|---|---|---|
| 最佳熱胆 | 12 | 17 | 41 |
| 最佳配脚 | 5 | 24 | 31 |



# 七彩銀幔

七彩之星

# 葉子楣

## 廣東粗口一針見血、台灣粗口最斯文

「形象」對每個藝人都是很重要的，為了顧及個人形象，在言行舉止方面都需小心，有些藝人從不願意在鏡前招起香煙，又或者在受訪前說話斯文極了，風度翩翩的演員，其實私低下却滿口粗言穢語，出口成「文」，這所指的只是一小撮人而已。

滿口粗言的女演員大有人在，而葉子楣坦承自己是講粗口的，不過就絕不會在大庭廣眾或對着別人講粗口，這是極不禮貌的。她只是心情不好時偶然講一兩句不成文的粗語發洩，由於藝人的儀表很重要，加上她本身亦不愛講粗口，所以並非一個「爛口」的女人。

「其實講粗口並非一件太不正常的事，曾經聽過有一個女人講粗口是很悅耳的，對方在每句說話上都加插了一些粗語，反而覺得很吸引，故有時亦會找那女人，特請她講些粗語給自己聽」。

葉子楣是客家人，她的媽媽是講客家話，不說不知，客家人經常都說粗口的，這也是生活語言的一部份，他們不覺說粗語有何不妥，反而不說就較之不安了，可能自小也聽慣了媽媽的粗口，令她也學會了不少客家的粗口，她亦會試講過一、兩句給記者聽。

「媽媽完全不懂廣東話粗口，就我便扭起教師的職責，會常教媽媽說廣東粗口，不過那是少女時代的行為，現在當然知道無論是講那些語言的粗口，總是不應該的，實在太失禮人了，現在想起也覺有點尷尬呢」。她說此話時面上立浮現靦腆之顏色。

對各種不同語言的粗口，葉子楣也有些認識，她認為在各種語言的粗口中，以廣東語的粗口就最直接和「抵死」，有如一針見血，而最斯文的粗語則應數是台灣的了，連粗口也是斯斯文文。她覺得講粗口還能忍受，但若有人講些猥褻言語，就最不堪入耳了。

# 成人雜誌願付千萬 利智不肯全裸寫真

## 恐怕影響幸福婚姻為賺千萬可能悔恨一世

利智在「淚眼煞星」中是形色裝的形象。一些有人問「亞視」換了新主之後似乎對她不太重視，比以前邱氏時代是否差了很多？

利智否認有此感覺，新股東亦對她亦同樣的重視，主要是「亞視」的身份沒有了，但在「亞視」的合約仍未完，尚有幾個月才約滿。

有人說：利智日前招待記者拍照，有很多角度，自暴其軀，問她會否介意？

利智稱：由於當日拍王晶的戲穿泳裝，招影相的人太多，自己也控制不住，定有不美的角度出現的，但不知道為何有些雜誌會喜歡刊登一些不美觀的照片。

問她與葉子楣的身材比較如何？利智表示：葉子楣是豪放型，自己則較為保守。

利智稱：有一「成人雜誌」願付千萬港元找她拍全裸寫真照，出版寫真集發行全世界，但她自認思想保守，相信今生今世都不會賺這些錢。

她認為如果拍了全裸寫真集恐怕影響將來自己的幸福婚姻。現在自己也賺到錢，多一千萬與少一千萬同樣是這樣生活，如要多賺一千萬，可能會悔恨一世。

利智不願為千萬元作全裸寫真

# 傳阮兆輝感情破裂 尹飛燕否認有其事

## 雙方答案不一・認眞耐人尋味

戲行中傳出阮兆輝、尹飛燕夫妻感情破裂，在他二人之間出現了第三者，可能會鬧至離婚！

記者特到利舞台找他們夫妻二人求證實，尹飛燕在後台接受訪問時，完全否認有此事發生，目前他們夫妻感情融洽，並未有到決裂情況出現。

尹飛燕稱：丈夫的自由度很大，她沒有追問他的行動，結婚至今已踏了第十七個年頭，其間也會因嚕嗦之間引起過爭吵，當時也分居過。

現在夫婦感情很好，以容忍態度去維繫着感情，甚少發生過磨擦，有時丈夫通宵不回家，她也不會追問的，對丈夫很放心相信他不會做出對不起她的事。

尹飛燕稱：當藝人也不便身邊常有太太出現，而自己也不想做跟得夫人。

記者再問阮兆輝，是否會鬧離婚問題，阮兆輝表示：目前正在演戲，無時間淡論這些問題！他沒有否認，也不承認，只是支吾以對，耐人尋味，更令人多方猜測。

阮兆輝的態度也很平淡，根本不當作什麼一回事，記者所詢問的問題，都是輕描淡寫，與其太太相反，總是不想正面答覆云。

# 許冠傑欣賞徐小鳳 特作一首歌送給她

## 兒子若學業有成不反對其入娛樂圈

許冠傑的演唱會完畢後，又繼續返回片廠拍攝未完的「淚眼煞星」一片。

阿森表示：此片爲了遷就他開個唱，便拖延了日期埋尾，現時他自己的戲份估計尚有三天便可完成，但全片還有十多個工作日。

阿森也希望能盡快拍完此片，勿拖得太長時間，而許氏兄弟的新片也定於今日舉行開鏡禮，到時拍戲的期也要分日夜班了。

在娛樂圈中交往的朋友都是君子之交，比較喜歡的歌星只有徐小鳳，與她的交情甚佳，最近也作了一首歌送給徐小鳳，現尚未作詞，等填好詞之後，即可送給她。

徐小鳳無論唱歌、做人、都有個人的風格，阿森喜歡她唱的「無奈」和「痴情懷念你」等歌。

阿森表示：希望小鳳也作首歌送給他，互相交換很有紀念性。

故此，阿森為免是非多，他經常交往的多是一班舊同學，大家見面談笑風生，天南地北，無所不談，至少沒有是非。他的演唱會父子上陣。他表示不會反對兩個兒子入娛樂圈，但一定要學業有成才由他們選擇。大兒子喜彈結他、作曲，次子則喜歡唱歌。

許冠傑作曲送給徐小鳳

# 徐克日間飛美國 邀李連杰助宣傳

徐克短期內將飛赴美國，與李連杰會面洽談邀他來港協助影片宣傳之事宜。

徐克去年底到美國去，執導李連杰主演的「龍行天下」的，影片完成後，徐克先行返港搞後期工作，希望復活節或者端午節推出公映。可是，返港之後，先後為「笑傲江湖」和「秦俑」助一臂之力，故此，將「龍行天下」之後期工作順延。嘉禾當局認為最好就是推遲至暑假方才推出。

由於徐克的工作非常忙，在美國拍「龍行天下」時，雖然亦問及李連杰之居美問題，但又忘記了，故此，若要他來港協助「龍行天下」展開連串宣傳工作的話，便得親自赴美，與李連杰再作詳談。

因為，這一次可能要李連杰除了香港之外，還要到東南亞各地去的。

至於「龍行天下」之外國版權，由於徐克，李連杰與嘉禾的功夫片組合，各國片商均有信心且極感興趣，先後有韓國、美加、非洲、英荷等地之片商來港洽商版權，但嘉禾與徐克未有立即答允，先要看對方所給予的條件如何，再作定奪。

吹擂彈唱

有情有講

# 愛情魔力認真犀利 李麗珍破例入大陸

「阿珍，點解突然間咁鍾意上大陸？記得上排你唔係推咗一部去惠州拍嘅戲咩？」

「我只不過係同徐太佢哋一齊去韶關探班啫。」李麗珍說，她是復活節到韶關探男友錢嘉樂的班的，可以見到，愛情N魔力是沒法擋的，即使是原本她不願意去的地方，亦會為了愛情而改變，「至於推戲，則因為剛啱大陸之後，兼且係要去兩三個月，我怕辛苦。」

「喺韶關幾日，印象如何？」

「麻麻地啦，好似的鄉下地方咁，我哋住喺酒店，但係却好簡陋，我哋除咗喺一間餐廳飲過一次嘢之外，都食自己帶上去嘅嘢。」

「冇週圍去玩咩？」

「冇去過幾多地方，成日喺酒店鋪大弟。」

「有冇嘉樂呀？」

「我都冇玩，係佢哋成班人喺度，我就掛住睇電視，食零食，食得最多就係朱古力。」

「嘉樂仔有陪你周圍去咩？」

「但都要趕戲，忙到死，我工嘅時候已經好晏，再食埋飯，沖埋涼就去瞓，去咗多日，只係去玩咗一次，影咗一啲相，不過我已經將一套佢嘉樂嘅相就係佢公司。」這次旅行，她在酒店差不多佔了大部份的時間。

# 導演會擬購會址 各大導籌拍新片

## 五月中開鏡兩月內完成

香港導演會為了籌錢買會址，今年中準備開拍一部片籌款，一班導演已積極籌備此事，該片監製由吳思遠擔任，徐克、林嶺東任導演，泰迪羅賓、姜大偉、李惠民任策劃，演出者以導演為主，外援有意邀紅姑、劉德華演出，成龍雖然很熱心導演會事務，但他可能不會參予演出或導演此部片，大部份參予此片的幕前、後人員均是很熱心，不計酬勞的。

甄楚倩任音樂節嘉賓

# 洪金寶麥嘉攜手 同想創一番事業

## 元奎執導新公司創業作

洪金寶，麥嘉分久必合，現又合作拍戲，洪金寶用新寶祥公司，麥嘉用新藝都公司，合作便成爲「新新公司」。

洪金寶表示十多年前已經與老麥拍檔，對老麥有一個共同的目標，除辛賺錢之外，還要有誠意的去搞電影，搞好的電影。

三毛表示：「他們都是想創一番事業，這也是共同的目標。」他觀察到老麥在近年來有了較翻勞的，最近泰迪羅賓、徐克、姜大偉經常開會，一切開支均是自掏腰包，為了替導演會做點事，大家都沒有計較損失一千幾百。

他指出：麥嘉以前做事很緊張，多計較成敗得失，但近年來，不論成敗得失都不去理會了。但他不是做人消極，而是向前看，放眼世界，做人事，所以新公司便是合作的主要關鍵。對於人生觀都改變了，將知是否信了佛祖後。

三毛稱：他在十月十一日之間會到美國搞部西片，去會是半年才回港，但寄都不能停下來，於是便有老麥便可以主持大局度橋，一開戲。

簡慧眞不拍性感戲。

# 劉瑞琪老毛病復發 周嘉麗情海遇救星

△劉瑞琪休息了一段時間後，最近復出參加中視「黃金劇場」——「擁抱夢幻」錄影，圈內朋友碰見她，都會投以詫異的目光，因為覺得她五官和以前有點不一樣，懷疑她去做過美容手術。

「因為甲狀腺機能亢進的老毛病又犯了，現在，右眼比左眼大，眼球變凸，所以整個臉型看起來，和以前確實有點不一樣」。對各方疑問，劉瑞琪齒齒辯舌解釋。

她又表示，自己最得意的就是眼睛長得還不錯，所以根本不可能去動眼睛的美容手術，現在每天照鏡子，看到自己美麗的靈魂之窗變得一大一小，已決定日內赴醫院檢查。

△曾經在情感的波濤中歷盡辛酸的周嘉麗，如今又找到了寄託。今年春節隨中視新聞團一趟大溪地之行，為周嘉麗坎坷的愛情道路打開另一扇窗，當地一位年少且有事業基礎的華僑對她展開熱烈追求，甚至將情書傳真到中視代轉，惹得中視眾所周知。

這位以往從未來過台北的黃先生，為了「追」周嘉麗，專程來過台北兩次，並向周嘉麗閃電求婚，看來好事已近。

周嘉麗五年前曾愛上負心演員，發覺對方另結新歡後她獨吞苦果，這段戀情浪擲了她四年青春，且影響事業。第二段戀情，又再浪費了她二年時間，到頭來一場空不算，更可怕的是「心理復健」比付出更難。幸而這第三朵情花已有結愛果跡象了。

寶島 櫻花

# 甄楚倩應邀任嘉賓 東京音樂節作港區代表 感到極開心

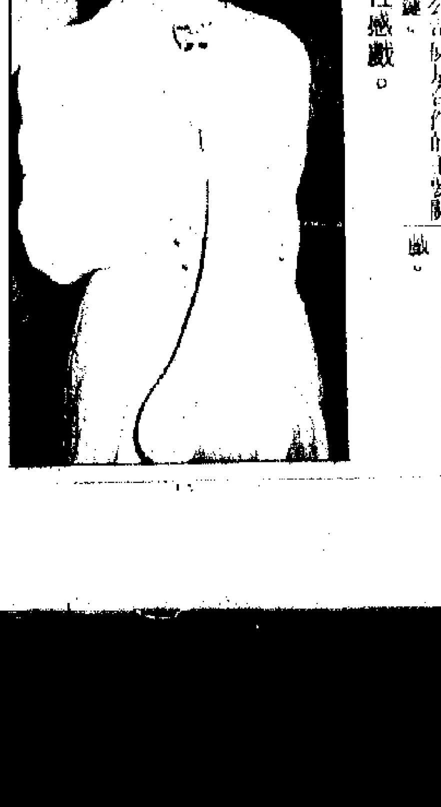
甄楚倩應本屆東京音樂節之邀擔任亞洲日之表演嘉賓，五月卅日是亞洲日，六月三日則是國際日，在亞洲日共有十個地區歌星參加表演，除香港、日本之外，還有印尼、馬來西亞、韓國、大陸、台灣、新加坡、泰國等，而國際日不會邀請亞洲區歌星參加，祇邀請歐美歌星表演，今屆大會的口號強調要有活力，所以兩日的表演歌星祇挑選一些活力歌星參予。

東京音樂節透過恆星公司的安排，從幾位香港歌星之中，選了甄楚倩擔任香港區代表，她獲悉此消息感到很開心，因為有機會參加國際性表演，除了可以藉此與外國歌星交流文化之外，還可以增加在國際性舞台表演。甄楚倩曾經在日本讀書，對日文並不陌生。

# 簡慧貞與劉德華 極介意演親熱戲

## 片商邀全裸演出被拒絕

簡慧貞拍完一周年人後，已經有一段日子沒有接戲，她直到最近才接了金眼公司的「再戰情風雲」，在此與劉華仔演親熱戲，片商對她頗有好感，她於親熱戲很介意，與華仔沒有鏡頭前的親熱，除非劇情需要，但床上戲則可免則免。本片很大膽，另一部片找她演出，均要她與電影公司簽約時，她拍出，香港電影公司傾以裸上身演出，更厲害，欲要求她作全裸演出，兩部片的故事她都拒過，角色本身如是有戲可做，大膽演出，但是更不可能答允，因為父母就不會加以支持，紙要拍出了，然後定出的形象，她不想自己給人一個色情的形象，觀眾有性感女星之不良印象，一她較有個人的健康形象，久而久之是不容易改變的。她在演藝事業已有一段時間，一直有演出，生命走路，少不了以前的觀眾的愛護和支持，她為此並不算很少演出，對於她的演藝事業，是比較重要的，只有拍好的戲才可以更加提高自己的知名度，她拍片的號召力，都有幫助。



# 廣東省二團將來港 羅家寶留此助宣傳

羅家寶來港參加粵曲演唱會之後，他將逗留一周才返回廣州市。

他透露：由於廣東省二團日內來港，該團由丁凡、陳韻紅領軍，只怕香港戲迷對這團藝人比較陌生，於是留多幾天為他們打打氣，協助宣傳。

蝦哥羅家寶始終是風流倜儻，凡來港亮相，他身邊都有不少女戲迷陪伴着。

蝦哥返穗後將積極排戲，定於下月中由穗往澳門在永樂戲院演出四場。拍檔的藝人有關青、關國華、林錦屏等。在澳門演出四場之後，將舉行一場省港澳紅伶、曲藝界粵曲唱於大會，為鏡湖醫院籌募善款。到時主辦單位將邀請新馬師曾、紅線女、李寶瑩、丁凡、倪惠英、關菊英、李香琴、港澳紅伶、曲藝界都請參予善舉。蝦哥到時也是演唱嘉賓一份子。李寶瑩為澳門社會名流太太，到時也會參予盛會的。

點滴

# 論王祖賢夠實際 銀紙掛帥有理

王祖賢來過數年，如今已經名成利就，特別係拍咗部「潘金蓮之前世今生」，王祖賢之名，更到日本同國際都知道有位美麗姐姐。

王祖賢之片酬，亦已躍登女星中之第二位。

# 鄭裕玲買衫被騙 肯定下次無交易

鄭裕玲對衣着向來很有研究，尤其是飾物的配搭，也很追得上潮流，畢竟明星的衣着是有點帶領潮流，因此啲是捨得花錢來打扮自己。

「買衫扮靚的錢真的不可以慳，俗語話：小時不出，大時不入，裝扮自己也是一門藝術，我們做藝人更加要注重這一點。」

「那你買東西會否考慮實際的保值問題？」

「這當然啦，若果一件名牌用品，用過兩、三次後便損壞，那豈不是蝕本，所以，我本身注重實際，經濟又耐用。」

當明星的唯一頭痛地方，是買衣服的時候，避免有類同的情況，免得撞板，然而，有一次嘞嘞買了一件名牌貴價服裝，該公司聲明是只得一件，當晚嘞嘞穿上出席晚會，竟然碰上另外一名女星穿上同一款的服裝。

她說：「唯有當做一次教訓啦，不過，肯定下次無交易。」

為了避免再有類似情況出現，故近年她多數飛去歐洲購物，單是巴黎一年也去兩、三次之多。

# 娛樂圈

## 港姐流動宣傳車穿梭鬧市
# 陳法蓉將以身作則 宣揚參選港姐好處

為配合本年度港姐競選大會主題「九〇時代新女性，共創香港新里程」，一輛髹上巨幅港姐海報的流動宣傳車，昨起在港九鬧市巡迴展出，把香港小姐競選訊息散發出外。

無綫昨假麥丁堡廣場舉行流動宣傳車啟航儀式，由陳法蓉、朱潔儀、梁佩瑚主持剪綵禮，宣傳車張貼有楊寶玲、李嘉欣及陳法蓉頭戴后冠巨幅海報。

港姐競選，經已接受報名，截止日期為六月二日，年齡十七至廿四歲未婚者可報名，準決賽定於八月五日，決賽則會舉在八月十八日假香港文化中心舉行，所有入選準決賽佳麗，大會將安排前往加拿大溫哥華及多倫多觀華訪問旅遊，代表香港宣揚香港各方建設成就。

陳法蓉將赴加拿大宣傳做港姐的好處。

大會發言人李靜雯透露，過去港姐提名人紙獲得一部電視機為獎品，實有藉得乃嫌，故今屆提名人，有獎金約十萬元。

陳法蓉於稍後往加拿大為今屆港姐選舉展開宣傳，號召居住海外的小姐返港參選。陳法蓉自獲選港姐後，曾去過十四個國家，十八個大城市作親善訪問，也參加過拍寫硯影及社會公益。她將把這些經過，告訴欲參選者。

早前，潘先怡曾讚美姐的質素好，陳法蓉表示很開心，也很感激潘先怡的讚美，可是她沒有嫌去批評張姐，她只覺得選美，在不同年代，有不同形像的代表。陳法蓉表示，自己行將卸任，在卸任後希望拍多些電影，更以「創業維艱，守業更難」向大會贈言。

陳法蓉、朱潔儀、梁佩瑚同剪綵後，攝於宣傳先車前。

# 沈殿霞謂在無綫廿多年 學到優良專業精神 看好司棋做ＥＹＴ

肥肥與夏雨合作擔任「第一屆省港盃」司儀，稍後於廿號為「媽媽真的愛你」擔任司儀。而廿一號星期一則是最後一晚ＥＹＴ工作，而週二晚成班ＥＹＴ藝員將搞一個歡送會，五月廿五號，她便與女兒欣宜起程往加拿大休息。

在無綫工作了廿餘載，她的主要工作便是主持ＥＹＴ，「開心桌」的形像亦深入民心，她坦言在無綫廿多載，養成守時的習慣，亦使她領悟到團結，衝刺及搏殺的專業精神。無論去到何處，她都會保持這種優良的工作態度。

在眾藝員中，她指李司棋的工作態度一流，亦說及對方可擔任司儀工作，因為李司棋早期乃配音藝員，口才十分了得。對於司棋表示希望走的人再有合作的機會，肥肥則笑言任何事情都有可能發生的。

她將與其母及女兒欣宜結伴返加，並順道為欣宜慶祝三歲生辰。母親節將至，她準備帶同欣宜與自己的母親一齊吃飯慶祝，自從成為母親後，她自言更加體會到作為母親的辛苦，因而會更加孝順母親。

# 亞洲美國國際電影節邀請參展 「廟街皇后」喜訊頻傳 六月廿八日開幕首映

「廟街皇后」節節報捷，繼上月被邀請參加法國康城影展外，昨日導演劉國昌證實將於六月在紐約舉行的「亞洲——美國國際電影節」亦已邀請「廟」片參展，該影展於六月二十八日的開幕首映，劉國昌除感欣慰外，亦深感榮幸。該影展為期一周，會放映的港產片包括「今夜人」、「似水流年」、「廟街皇后」、「七小福」等。

對於「廟街皇后」越映越旺，並順利進入第三周放映，劉國昌表示十分高興，雖然影片好評如潮，但亦有觀眾懷疑部份劇情的真實性，譬如抱著兒子到妓寨的嫖客，及嫖客要排隊等候……等，這都是歸納種種真實個案編寫而成的。

「我們拍這部片的目的，是要把那個階層人物的生活告訴大家，因此我們不會誇張它或醜化它，否則只會失去拍攝這部影片的原意。」

「其實，影片雖名為「廟街皇后」，但我和編劇陳文強最希望帶給大家的是母女和女兒的感情。那種被認為是低俗的女人，她們的親情及堅強個性，比起我們更是濃烈的，就個人而言，我是被她們強烈的親情所感動的。」

片中劉玉翠的演出亦被各界讚賞，劉國昌謂劉玉翠正忙於排練學校的畢業演出「搖擺」，近日真是「無覺好睏」。

這小妮子除了被那位的士司機認出義氣外，竟有位男影迷寫信到演藝學院向她表示好感，更留下聯絡電話給她呢！

劉國昌現正忙於籌備新片外，因下星期四（十號）要飛往法國康城，正忙於執拾行李，整裝待發。

鍾鎮濤為愛子作歌

# 李寧設計運動服裝 以自己名字作招牌 與本港任何機構未取得協議

李寧昨日為「第二屆省港盃」担任表演嘉賓，他表示會與新加坡廠商合資，推出一系列以他的名字為牌子的運動服裝，更被指定為今屆亞運會中國隊領獎服裝。另外，他又計劃在家鄉籌建體操學校。

他表示：這排一直忙於籌備李寧服裝的推廣活動，其中有不少款式由他親自設計，他亦希望藉此打入國際市場，首先在中國打響名堂。

去年八月，他已考到國際體操裁判的資格，並參與了幾個體操賽事的裁判，計有北京舉辦的「中國盃體操全國錦標賽」，於成都舉行的「全國體操錦標賽」，今年八月，佛山舉行的「李寧盃」。他認為本身屬於體育界，因而始終對體操有一定的貢獻，因而準備籌辦一間體操學校，專門培訓新一代體操選手。假若有時間的話，他亦會担任教練，他會向同行提及此事，不少都十分支持贊同，令他有極大的信心。

談及拍片方面，早前有不少香港片商、電視台邀他演出，他至今仍未與任何一間機構簽約，亦未有具體計劃，對於拍戲，有是有一定的興趣，但須待他的大計付諸現實後再作打算。

# 假樂富中心揭幕 勁力射球為公益 為兒童癌病基金籌款

無綫電視為香港中文大學兒童癌病基金等「勁力射球」公益活動，今（六）午二時十五分在樂富中心露天劇場舉行揭幕禮。

剪綵儀式由無綫世界盃統籌經理梁健華，香港中文大學兒童癌病基金會長周胡逸雲，勞工處助理署長（商業權字材）邵瀚海，世界盃「陽光活力一派」藝員主持及「陽光活力」多位主持。儀式過後並由各位藝員示範「勁力射球」的玩法。

「勁力射球」是一項測試射球勁度之足球活動，利用電腦精確計算出射球的速度，勁度較高者，參加者將獲贈紀念品留作紀念，每次只須捐款十元以上便可參加，全部收益將捐贈予香港中文大學兒童癌病基金。

該項活動將由五月十三日開始一連九個星期日在港、九及新界多個商場及公園展開，歡迎全港市民共襄善舉，攜手參與。

# 兩電視台開會協商 港台節目十月調動

助理廣播處長明偉俊昨日透露早前港台與無綫、亞視開會研究，磋商計劃，由十月起，港台電視部將作出節目編排調動，於十月起無綫在週一至週五，七時至七時半播放，該項計劃暫定一年，為了配合亞視在週六，日播映的時間，兩台互相對調，則改在週六播映更多大型節目。

十月港台推出「小怡林週記」，並出現在起全年公開招考小演員，歡迎有興趣人事參加。

廖安麗一家三口樂也融融。

# 無綫今年大計 看市場收視作應變

鄭君略昨日出席文化中心一個「百花吐艷迎香江九〇」攝影展覽時表示，無綫新的一年大計，是看市場，觀眾以及對手來應變，目前收視，製作，士氣等都保持得好。他說未能滿足觀眾的需求，就算打倒對手，也不算成功，所以無綫目標要增加觀眾層，定要改變質素。

對於節目競爭問題，鄭君略不承認是惡性競爭，但表示競爭是無可避免。

# 為「我們是這樣長大的」作主題曲 鍾鎮濤要親親小手 兒子三個月大搶盡風頭

鍾鎮濤昨日在香港林一週將一眾小朋友團聚的氣球昇空。兩台聯辦的「孩子的心聲」兒童聯歡會中，教導逾百位小朋友唱主題曲「我們是這樣長大的」，並演出一段親親小手。

有份參演「我們是這樣長大的」的嘉賓演員林姍姍、陳寶儀、余家倫、廖安麗、李名揚外，更有一羣生鬼精靈的小演員，計有何靈靈、張繼聰、謝爾蔚、曉芷、陳家良等。

阿Ｂ表示「親親小手」其實是特別為他的兒子所寫的，雖然以前他很喜歡小孩子，但感受不深。現時已為人父則能深深感受那份喜悅。

昨日他透露已決定續約無綫，條件已傾好，只欠動筆。無綫安排他八月拍攝個人特輯，地方由他選擇。

他聲稱原想帶同太太、兒子一起去非洲拍攝，但因去非洲必須注射多種防疫針，而其子才三個月大，怕他接受不了藥物化療，所以仍未決定。

稍後他會籌備新唱片，問會否帶同兒子影唱片封套。阿Ｂ笑言其子現時比他更紅，每當一家人出街便引來成村人嚴在後面圍觀。

他稱其子現在三個月大重十四磅，並開始吃糊仔，不見他兩天便得更精靈活潑，起初他準備追多個女兒，但經詳細考慮後，決定過一段時間再生。

朱潔儀由蘇聯返港

# 朱潔儀赴蘇聯選美名落孫山 意評判邀任模特兒 送侍者絲襪換回香檳一枝

朱潔儀前日由蘇聯返回香港，此次她在蘇聯雖然名落孫山，但她是唯一東方佳麗，在選美期間成為記者訪問對象。有些記者問她香港男子與蘇聯男子有何不同？也有記者與她談李小龍，有些更自認曾學功夫。朱潔儀對他們說，李小龍已去世後，各人聽後感到有點傷心。

朱潔儀說大會安排很好，不過食物不合胃口，這是蘇聯首次舉辦國際選美，故記者都問她，令她不知如何作答。朱潔儀遊蘇時，適逢旅行團，有一台灣客上前問她打招呼，使她感到很意外。

朱潔儀在選美期間，意大利評判問她有沒有興趣當模特兒，因為很欣賞她的東方膚色，如有意可以簽約。該意大利評判亦送她絲襪，在返港前，她將絲襪送給侍者，卻換回一枝香檳酒。

# 為省港盃歌唱大賽作嘉賓 吳剛擺烏龍空等待 港選手改歌遭否決

「第二屆省港盃決賽」將於今晚假座廣東電視台彩電中心舉行，司儀昨日舉行綵排活動，司儀肥肥、夏雨、李玟、大為、張鳳妮、陳嘉輝等均乘坐往廣州進行綵排。

由於行程緊密，藝員須乘搭首班直通車直達廣州，不料，其中一位工作人員擺了烏龍，令吳剛在紅磡火車站足足等了一小時，及後再到站乘搭十二點列車到達，吳剛笑言此純屬誤會一場，亦無謂怪責他人，但他笑言在火車站時，唯有狂嗌心經打發時間。

十二位分別由本港及廣東的歌手登場已準備就緒，將於今晚角逐。

香港選手則欠缺練習，因此，樂隊的音樂令他們有無所適從的感覺。另外，十二位參賽者只有一位廣東省選手張萍選唱英文歌，及後有香港選手須更改演唱英文歌曲，卻遭否決，原因是手續繁多，因而全部香港歌手須演繹以往的歌曲。

羅慧娟、潘芳芳在影展會合攝。

招振強頒獎給三位「小偶像」，左起季軍黃健華、冠軍戴夢夢、亞軍江詩婷。

# 傳遲到早退是吳茜薇 招振强否認會包庇 自言沒有這樣本事可隻手遮天

早前報導有亞視高層刻意包庇女藝員，由於招振强是亞視製作總監，而吳茜薇又是他的女友，因很易令人聯想到該高層便是招振強。

招氏他聲言沒有想過包庇女友，何況有什麼藝員遲到早退，製作部，化妝部，工程部必須要向上層報告的，他又怎會有那麼大本事隻手遮天。

他感嘆自己入行十多年，什麼事也見過？人在江湖，他對這種傳言不想多講。總之清者自清，相信事情終有一天會真相大白。

到下個月他就忙於籌備拍攝「中華英雄」，招氏表示劇中主角已決定由何家勁演華英雄，關詠荷演劍雄，現計劃開拍廿五集，並已籌備了十九集劇本，相信如無意外，快將開拍。

陳加玲演妓女駕輕就熟。

# 亞視英國足總盃 準決賽精華

利物浦雖然穩奪聯賽冠軍，但在英國足總盃準決賽敗於水晶宮腳下，粉碎了雙聯的美夢。亞洲電視本港台逢周日播映的「英國足總盃」節目，今（六）晚七時卅分至十一時卅分節目中，將會重溫準決賽及準決賽精華。節目由林尚義、尹志強、賴汝正主持。

# 粵劇新戲從八〇年至九〇年間 林家聲就有十多部

·朱侶·

從事粵劇的感慨粵劇缺乏新劇本，使朱侶想翻一翻腦海的記憶，究竟從八〇年到今，粵劇增有多少個新劇本，就打從李君所說的只有頌新聲的班可以睇得吓說起吧！當然朱侶所要說的不一定是以頌新聲為主，而是以林家聲所演出的來作起始吧。

八〇年二月林家聲在新光的演出新戲「重光日月復昇平」，女角是鍾麗蓉、吳美英、少病女，男角是尤聲普、新海泉和陳劍峰。

八三年八月十八日以滿堂紅班牌，與汪明荃於利舞台演出，開「天仙配」，葉紹德編劇，演員還有李香琴、尤聲普、蕭仲坤、許鑒信。

八四年，林家聲把六六年與陳好逑開山的「三夕恩情廿載仇」整理演出。

八五年二月改寫六三年一月慶新聲演出的「朱仙同賀慶新榮」為「寶得銀河抱月歸」。「衆仙」的人選是陳好逑、半日安、靚次伯、任冰兒、關海山、白雪珠。而「喜得銀」的演出除林家聲、陳好逑外，還有尤聲普、蕭仲坤、阮兆輝、尹飛燕和吳美英。

八六年二月賀歲演出由秦中英編寫，收編自「西廂記」的「多情君瑞俏紅娘」，和重新整理六五年開的「雷城飛將振聲威」，為「迎春金鳳賀春宵」。

八六年薛覺先逝世三十週年，林家聲特改編馮志芬為師父寫的劇本「西施」為「烟雨重溫驛館情」，於六月演出以作紀念。

八七年新春演「合歡金雀喜迎春」，年底與李寶瑩參加頌榮華在新光首台演出，採用「梁山伯與祝英台」的故事，開新戲「樓台會」。

八八年七月在百麗殿首演以王昭君出塞的故事，改編為「笳聲吹斷漢皇情」。

八九年二月新春在荃灣大會堂演出以文必正、霍定金「雙珠鳳」的故事，改寫為「月蓮笑狂生」。八九年八月與陳好逑重演「烟雨重溫驛館情」時，把戲名改為「烟波江上西子情」。

九〇年則有「仙侶動凡心」和「三戰定江山」，以林家聲所演出的新戲看就有十多部，怎麼能說沒有新戲看呢。

圖為：林家聲「三戰定江山」之段華。

## 今日電視

### 無綫翡翠台

6:00 香港'85
6:40 河山風貌
7:05 教夫有方
7:30 鹹多一點點
8:25 80日環遊世界卡通
8:55 警察學堂
9:30 鷹之忍者卡通
10:00 IQ紫張多毛狗
10:25 F
10:55 球迷世界
11:55 城市論壇
1:00 午間新聞
1:15 助警緝罪顯光華
1:30 體育世界
2:25 鹹多一點點
3:25 卡通
5:40 Sunday 新地帶
6:20 K一台通訊站
6:30 新聞報導天氣及報告
7:05 財經透視
7:35 城市小心眼
8:05 K-100
8:30 省港盃歌唱大賽
10:45 進軍義大利
11:30 新聞報導
11:50 進軍義大利
12:50 驚天動地
2:10 無字天書
3:40 天山雙女

### 亞洲本港台

8:00 醒目鬼精靈
8:25 百厭星球地球
8:50 天外小B頭
9:15 釣魚郎
10:00 戰球小子
10:30 銀河烈風
10:55 神奇小子
11:25 獨道今日11:45 金八
11:45 金八先生
12:45 新聞及天氣報告
1:00 威風少新聯千金
2:50 港角鏡
4:00 奇天烈百科全書
5:15 助警滅罪顯光華
6:15 新聞天氣及報告
6:55 談風論水
7:00 時事追蹤
8:00 本港一六八
8:25 驚喜世界盃
8:35 新聞簡報
8:40 野山
10:30 英國足總盃
11:30 新聞
11:50 香港經驗
12:15 鬼子龍虎鬥
2:55 糊塗大偵探

### 無綫明珠台

2:00 星期日體育精華
4:00 Music in miniature
4:10 親親熊寶寶卡通
4:40 儲蓄奇談
5:05 Slimer and the real ghostbusters
5:30 同力棒
6:00 新聞報導
6:15 美國籃球聯賽
6:55 世界盃'90
8:00 六十分鐘時事雜誌
9:00 九點新聞報導
9:30 海上長城
12:45 流行音樂轉播站
12:50 午夜電影

### 亞洲國際台

5:00 鬥智鬥力齊戲技
5:30 俠盜羅賓漢
6:00 新聞
6:10 勁樂NRG
7:05 開心法庭
7:35 CNN 精華誌
8:30 新聞／天氣報告
9:00 律政風雲
10:00 天南地北
11:00 名人叙華遊
11:15 夜間新聞
11:30 迷離殺人計
1:05 CNN新聞衛星直播

# 六合彩

**近期旺門號碼：**
8 12 17 20 21 23 26 28 34 35 41

**十期盲門號碼：**
1 2 6 11 15 18 19 22 25 33 39 42 43

**最近十期開獎紀錄**

| | | |
|---|---|---|
| 第26期 | 四月三日 | ⑫⑳㉚㉛㉟㊶・⑯ |
| 第27期 | 四月五日 | ④⑫㉘㉞㊲㊳・㉑ |
| 第28期 | 四月十日 | ⑧⑰㉑㉓㉔㉗・㊺ |
| 第29期 | 四月十二日 | ⑨⑰㉔㉞㉟㊹・㉛ |
| 第30期 | 四月十七日 | ③⑦⑧⑬㉓㊱・㊶ |
| 第31期 | 四月十九日 | ⑩⑳㉑㉘㊶㊺・⑤ |
| 第32期 | 四月廿四日 | ⑰㉑㉞㊱㊳㊶・㉙ |
| 第33期 | 四月廿六日 | ⑩⑯㉓㉖㉜㉟・⑰ |
| 第34期 | 五月一日 | ⑧⑫⑳㉖㉟㊵・⑭ |
| 第35期 | 五月三日 | ③⑯㉑㉖㉘㉟・㉙ |

**各號碼與上次開出距離期數**

| 號碼 | 期數 | 號碼 | 期數 | 號碼 | 期數 | 號碼 | 期數 | 號碼 | 期數 | 號碼 | 期數 | 號碼 | 期數 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 19 | 8 | 1 | 15 | 16 | 22 | 17 | 29 | 0 | 36 | 3 | 43 | 13 |
| 2 | 10 | 9 | 6 | 16 | 0 | 23 | 2 | 30 | 9 | 37 | 8 | 44 | 6 |
| 3 | 0 | 10 | 2 | 17 | 2 | 24 | 6 | 31 | 6 | 38 | 3 | 45 | 4 |
| 4 | 8 | 11 | 18 | 18 | 16 | 25 | 30 | 32 | 2 | 39 | 11 | | |
| 5 | 4 | 12 | 1 | 19 | 20 | 26 | 0 | 33 | 25 | 40 | 1 | | |
| 6 | 12 | 13 | 5 | 20 | 1 | 27 | 7 | 34 | 3 | 41 | 3 | | |
| 7 | 5 | 14 | 1 | 21 | 0 | 28 | 0 | 35 | 0 | 42 | 15 | | |

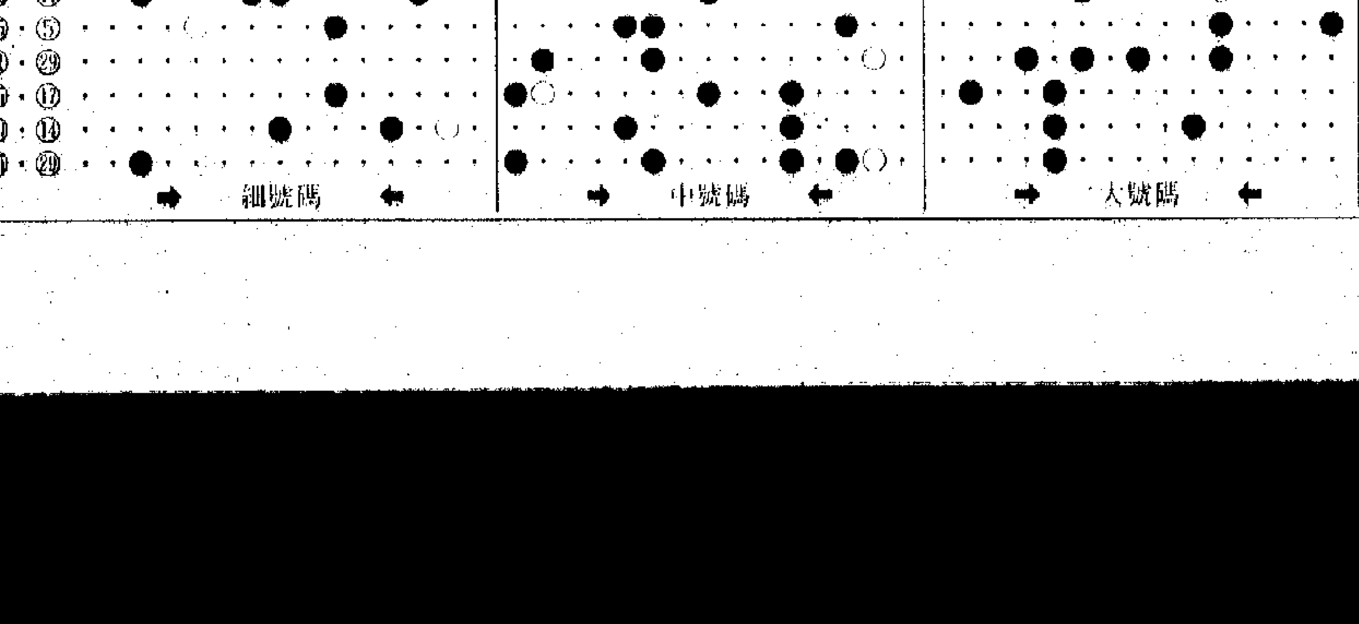
**最近十期各號碼開出次數**

| 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 0 | 8 | 3 | 15 | 0 | 22 | 0 | 29 | 2 | 36 | 2 | 43 | 0 |
| 2 | 0 | 9 | 1 | 16 | 3 | 23 | 3 | 30 | 1 | 37 | 1 | 44 | 1 |
| 3 | 2 | 10 | 1 | 17 | 4 | 24 | 2 | 31 | 2 | 38 | 2 | 45 | 2 |
| 4 | 1 | 11 | 0 | 18 | 0 | 25 | 0 | 32 | 1 | 39 | 0 | | |
| 5 | 1 | 12 | 3 | 19 | 0 | 26 | 3 | 33 | 0 | 40 | 1 | | |
| 6 | 0 | 13 | 1 | 20 | 3 | 27 | 1 | 34 | 3 | 41 | 4 | | |
| 7 | 1 | 14 | 1 | 21 | 5 | 28 | 3 | 35 | 5 | 42 | 0 | | |

**今年以來各號碼開出次數**

| 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 | 號碼 | 次數 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 2 | 8 | 10 | 15 | 6 | 22 | 2 | 29 | 8 | 36 | 6 | 43 | 2 |
| 2 | 5 | 9 | 4 | 16 | 10 | 23 | 6 | 30 | 5 | 37 | 4 | 44 | 3 |
| 3 | 8 | 10 | 5 | 17 | 11 | 24 | 7 | 31 | 6 | 38 | 5 | 45 | 5 |
| 4 | 8 | 11 | 6 | 18 | 1 | 25 | 1 | 32 | 5 | 39 | 5 | | |
| 5 | 3 | 12 | 4 | 19 | 9 | 26 | 7 | 33 | 2 | 40 | 4 | | |
| 6 | 3 | 13 | 2 | 20 | 7 | 27 | 2 | 34 | 6 | 41 | 9 | | |
| 7 | 8 | 14 | 6 | 21 | 9 | 28 | 7 | 35 | 9 | 42 | 2 | | |

最近十期號碼開獎圖勢




**上期開出號碼** ③⑯㉑㉖㉘㉟・㉙

**綜合分析**

近期六合彩號碼似乎又再反覆，中號碼强勢未持續，但卻集中在多個旺門號碼，所以盲門共有四個之多，而㉑十期內有五次上榜，⑰則有四次，⑯⑳㉓㉖㉘亦分別有三次。預料下週雖會稍爲轉弱，不過也會有水準以上的表現，其中以⑰㉓㉔三個最有機會，如要揀連開號碼，㉙屬最佳選擇，冷門則以⑱爲首選。其餘兩組號碼，應留意大號碼。（港）

| 心水介紹 | 最佳熱胆 |
|---|---|
| 4 20 36 | 12 17 41 |
| **精選冷胆** | **最佳配脚** |
| 1 18 33 | 5 24 31 |



# 七彩銀幕

「龍行天下」時，雖然亦問及李連杰之居美問題，但又忘記了，故此，若要他來港協助「龍行天下」展開連串宣傳工作的話，便得親自赴美，與李連杰再作詳談。

因為，這一次可能要李連杰除了香港之外，還要到東南亞各地去的。

至於「龍行天下」之外國版權，由於徐克，李連杰與嘉禾的功夫片組合，各國片商均有信心且極感興趣，先後有韓國、美加、非洲、英荷等地之片商來港洽商版權，但嘉禾與徐克未有立即答允，先要看對方所給予的條件如何，再作定奪。

# 愛情魔力認真犀利 李麗珍破例入大陸

「我只不過係同徐太佢哋一齊去留關探班啫。」李麗珍說，她是復活節到留關探男友嘉樂的班的。

「有冇贏錢呀？」「我都有玩，係佢哋成班人喺處嗰陣，我就掛住睇電視，食零食，食得最多就係朱古力。」

愛情魔力是沒法擋的，即使是原本她不願意去的地方，亦會為了愛情而改變，「至於推戲，則因為剛啱六四之後，兼且係要去兩三個月，我怕辛苦。」

「佢都要趕戲，忙到死，我工嘅時候，已經好夢，再食埋飯，沖埋涼就冇邊度去嘞，去咗多日，只係去玩咗一次，影咗一啲相，不過我已經將一套俾嘉樂咪，底相就俾咗公司。」這次旅行，她在酒店差不多佔了大部份的時間。

# 廣東省二團將來港 羅家寶留此助宣傳

羅家寶來港參加粵曲演唱會之後，他將逗留一周才返回廣州市。

他透露：由於廣東省二團日內來港，該團由丁凡、陳韻紅領軍，只怕香港戲迷對這團藝人比較陌生，於是留多幾天為他們打打氣，協助宣傳。

蝦哥羅家寶始終是風流倜儻，凡來港亮相，他身邊都有不少女戲迷陪伴著。

蝦哥返穗後將積極排戲，定於下月中由穗往澳門在永樂戲院演出四場。

在澳門演戲四場之後，將舉行一場港澳紅伶、曲藝界粵曲唱腔大會，為鏡湖醫院籌募善款。到時主辦單位將邀請新馬師曾、紅線女、鄭嘉英、倪惠英、李丹紅、尹飛燕等港澳紅伶參加。

# 人力資源報告完成
## 97前學位資格人才短缺 政府須從海外吸引回流

（本報專訊）港府教育及人力統籌科最近完成一項有關香港未來教育政策產生的人力資源能否配合香港九十年代需求的報告，並已提交行政局審閱，明日更會就有關報告舉行記者招待會，向外界正式公佈。

本報得悉政府最近對輸入外地勞工作了檢討，並對由一九九一年至一九九六年期間勞工需求與供應作了預測。重點在於研究技術勞工與專業人士的供求是否失却平衡，並確定輸入勞工是否值得，該項檢討並不包括非技術勞工全面需求。

在這次研究中，顯示出一種趨勢，就是勞工繼續從製造業轉移至服務行業，估計從一九八八年至一九九六年間，總就業人數會增加百分四點四，即一一九、五〇〇人。這樣的增長在各主要行業中並不均勻，對於受訓技術勞工需求會比較殷切。專業人士，技師及經理人員的就業會增加百分廿六（約九三、四〇〇人），而製造業勞工反會跌百分之六點二（約六四、〇〇〇人）。

人手特別吃緊是在服務行業，特別值得注意的是到一九九六年工業所需勞工雖然會減百分十（約九一、八〇〇人），但由於科技與產品設計的改變，工業界又會多聘用九、五〇〇專業人才，技師及管理階層人士。

由於專業人士移民會繼續下去，人才的存量可能會下降，包括學歷與經驗。估計到一九九六年之二一四、六〇〇有學位人士中，約有一三四、四〇〇人（百分六十三）是由其他資源補充，而不是留存下來的。因此，雖然到一九九四至九五年度，大學學位數量較現在增加兩倍，香港仍然相當主要依靠海外歸來的畢業生。

到了一九九六年，香港對非技術低學歷（中三以下）勞工需求不大，出現過剩人數達五六、八〇〇人。所以當局要加強公開學習培訓，給予這些勞工再度訓練，以增強其適應能力。中學程度（完成中五）人員需求仍大，可能短缺四九、六〇〇人，雖然計劃增加中學學位，但可能改善亦有限，到一九九六年，中六學歷人員需求會不足，約欠二三、五〇〇人。由於大學學位增多，更多中六中七學生進入大學深造，故此政府要再檢討中六學位的供應。

職業訓練之工匠級人員，會出現少量盈餘，約三、三〇〇人，技工人員則為五、〇〇〇人，顯示這方面人手供求大致達到平衡。

非學位專上教育人士則出現大量盈餘，一七、三〇〇人主要來自中國之合法移民。

大學學位人士少了三六、七〇〇人，但研究生則多了二七、三〇〇人，相減之下仍然短缺具學位資格人士九、四〇〇人。不過到一九九七年後，情況會改善，屆時大學畢業生每年有一五、〇〇〇人。從這次檢討看來，在短期內，為應付需求，政府還會致力在海外吸引學位人士回流，確保香港保持前進。（東）

# 展望今年地產市道
## 樓價平穩難有突破
### 轉手獲利不易．搶購潮已少見

（特訊）根據差餉物業估價署出版的「一九九〇年物業檢討報告」，今年私人中小型住宅供應量只有二萬七千四百個單位，比八七年三萬四千四百個；八八年三萬四千五百個及八九年三萬六千五百個少。從供應量及目前的需求情況，以及其他因素影響等等，地產商估計今年市道仍然穩定發展，樓價不會突破，跌的跡象亦不十分明顯。

這星期，也有地產商推出的新樓盤及過去售剩的樓盤相當多。高級及中小型的，各類售價均有。在九龍區，高級住宅有隆豐國際在西九龍鐘山台四至五號的「鐘山小築」，三層高洋房，一梯兩伙，每伙面積一千四百五十六平方呎，每呎售價一千六百四十八元起，平均每呎售價二千元上下。中小型住宅有恒基在牛池灣半山區的「威豪花園」第三座，單位面積四百七十八呎至七百八十呎。每伙只售七十八萬九千元。平均每伙售價一百萬元上下。第一及第二座已經售罄。

在香港區，長江實業在半山區般含道的「寶恒苑」剩下的單位繼續公開發售。A座單位六百四十七平方呎，售價由九三折的九十四萬六千七百元至高層一百二十二萬六千元不等。B座七百五十四平方呎，從一樓每伙售價一百二十萬零一千六百元至一百四十八萬三千四百元不等。C座六百四十七平方呎，由一樓售八十八萬五千四百元至高層一百零九萬元不等。

其他中小型住宅有信和在九龍科發道的「雅閣花園」、荃灣地鐵站「銀河廣場」、九龍斧山道「海港花園」、新鴻基「新屯門中心」、南豐的「麗湧廣場」尚餘單位、華懋在沙田的碧濤花園「雅碧閣」。

從地產公司於加息後推出的樓盤銷售情況看，過去的搶購潮已較少見，投資樓宇目的轉手獲利的人，比較冷靜理智。一方面他們對後市觀望，不少炒家仍持貨在手，一方面是在高價位入市，獲利比較困難。根據港九六個屋苑近月成交價，太古城每呎一千八百七十元。康怡花園每呎一千八百元，杏花邨每呎一千五百五十元，黃埔花園每呎一千七百八十元；美孚新邨一千二百五十元，沙田第一城一千四百五十元。（劉波）

圖：馮永寬（左）與其子偉倫（右）、營業經理譚潤昌視察「川貝杏仁霜」自動化機器設備時攝。

# 本港廠商組團赴日
## 拓展高檔鐘錶市場
### 十三日展銷會．沽出八成貨品

（特訊）面對日本市場形勢的轉變，香港貿易發展局最近在東京採用新拓展形式提高港產鐘錶的形象。

該項在東京推行的香港鐘錶拓展活動主要包括兩個部份，第一是預先為香港鐘錶廠商安排約見超過一百名日本買家；第二是於澀谷地區西武百貨公司最旺及最時髦的LOFT專門店舉行為期十三日的香港鐘錶展銷會。

在貿易發展局安排下，參與該項拓展活動的九家香港鐘錶公司在新宿的東京希爾頓酒店向日本五十六家公司共一百零二名買家展示樣本及進行業務商討，為期兩天。

香港代表團成員表示共接獲七十六萬二千港元的訂單，另有一百六十七萬七千港元生意仍在商討中。高檔檔產品、手鐲形首飾錶及液晶體顯示的品種最受歡迎。

在西武LOFT店舉行的店內拓銷活動亦取得理想成績，該公司較早前向香港的三十家鐘錶廠商選購了一批總值三十萬港元的產品在展銷會期間陳列，在展銷會閉幕時，有八成貨品已沽出。

近年港產鐘錶輸日有理想表現，在八六至八八年間平均每年增長三成半。

# 熱心讀者捐款 救助老弱孤寡

華僑日報昨日收到熱心讀者捐款行善，芳名如下：

捐助東華三院者：陳敏儀堂壹仟零捌拾元，無名氏伍佰元，吳女士伍佰元，梁慧英壹佰元。陳敏儀堂另捐助保良局壹仟零捌拾元。

無名氏捐助吳鴻碩遺屬、岑凱傑之母親，各貳佰伍拾元。吳兆琼捐助吳鴻碩遺屬叁佰元。

人民入境事務處職員吳鴻碩日前在一宗劫案中見義勇為，協助警員捉賊，遭劫匪開槍擊斃，遺下年老雙親及雙啞弟弟。

交通警長岑凱傑，日前在荃灣一宗劫案中追捕匪徒，遭匪槍傷不治，遺下相依為命之年老母親。

# 杏仁霜海外傳捷訊
## 美台星馬大受歡迎
### 寶馬食品廠拓展業務推行自動化

（本報專訊）各國飲品在本港市場展開爭奪戰聲中，本港飲品業也沉着地向海外推銷。依照目前本港飲品的工業估計，未來前景令人興奮。

靜靜地告訴你：本港製造的「杏仁霜」，在美國建立「沙頭堡壘」，已經傳來捷訊。而在台灣、香港「杏仁霜」也受到食家歡迎，每罐售價比較台灣「杏仁霜」貴百分之五十，但香港「杏仁霜」在台灣依然暢銷；新加坡、馬來西亞也歡迎。在本銷方面，也有香港「杏仁霜」售賣。

由此看來，香港經營「杏仁霜」的工業家已經獲得初步成功的訊號，但成功並非僥倖得來者。

經營「杏仁霜」的香港廠家祇有五家，其中一家名叫「寶馬食品廠」，其所出產的杏仁霜，加上「川貝」特別名稱。根據該廠董事長馮永寬解釋：「川貝杏仁霜」的成份，計有糖、杏仁、粟粉、奶粉、北杏、葡萄糖和川貝。

關于杏仁，一般人對美國杏仁都有印象，因為美國杏仁大粒，製造「朱古力」原料，所以人們享受「朱古力」時，就會聯想到美國杏仁。其實中國杏仁也可與美國杏仁分庭抗禮，中國杏仁味道好，天津杏仁最佳；「川貝杏仁霜」就是選用天津杏仁的。

馮永寬經營「寶馬食品廠」是有一段故事。馮永寬原籍廣東中山人，第二次世界大戰結束後，由廣州來港，初時在布疋行工作，歷時廿年。馬寶山糖果餅乾公司，享譽一時，但後來被銀行接管，銀行有一位朋友鼓勵馮永寬承受馬寶山的機器，他經考慮後，樂意接辦，但却改變產銷方法，祇製造「川貝杏仁霜」獨沾一味。三年前，並獲「香港飲品高級獎」。

杏仁潤肺養顏，有些人感到飲用刺激性飲品，倒不如嘗試飲用杏仁霜，祇有滾水冲服即可，並可調胃部作用，這樣一來，顧客無形中替杏仁霜作義務宣傳。「寶馬」杏仁霜本銷路加速擴展，原有廠房不敷應用，最近新廠已落成啓用。

馮永寬的兒子偉倫，去年在美國加州的大學畢業，攻讀工商管理。馮偉倫返港後，即協助其父建議向英國、西德購買自動化機器，俾以配合時代需要，正屬學以致用。

馮永寬今年五十八歲，但對於新潮流十分重視，所以接納其子偉倫建議，廠房改用自動化設備。

馮偉倫認為工廠自動化進入正軌時，他會再去美國深造，攻讀碩士，博士課程。這對父子的合作態度，值得工業家參考。

馮永寬將來再會增加生產其他飲品的品種，他認為本銷外銷方面，「川貝杏仁霜」可能與冬泳有關，目前他擔任東方冬泳會會長職位，推動會務好像推動「川貝杏仁霜」一樣努力。（白浪）

# 專家為你逐一講解 夫婦分開評稅須知

（港訊）由商務印書館（香港）有限公司主辦於昨假商務印書館尖沙咀圖書中心四樓展覽廳的「新稅制講座」，出席講者安永會計師事務所合夥人劉醒雄先生，詳細地介紹和解釋關於個人申報與合併計算繳稅的問題與分別。

劉氏指出夫婦分開評稅事實上經已醞釀了多年，在八二、八三年間開始，而政府做了不少功夫，首先是和太太分開，但這只是形式，而報稅時候都是一起做的，在稅上並無節省到的。及後政府再度讓步，提供了一個在職婦女的免稅額。

劉氏又說：自八九至九〇年度起，夫婦可以正式分開評稅。現時的報稅表會是太太和丈夫各一張，若沒有提出書面申請的話，夫婦是要分開評稅的。他說：以前的做法是丈夫簽自己的報稅表而太太的報稅表則包括入內，所以往往太太不知道丈夫在表上寫了些甚麼，到收稅通知書來到的時候，法律上，丈夫是稅局收稅的對象，太太可以一概不理，高枕無憂，但今年五月報稅，如果太太不是書面要求則需要自己單獨處理和簽署。這固然能享有私人財政狀況的私隱，但却相當麻煩，假若任何一方想更加保密自己的財政情況，可以更加特別要求政府將稅單寄到別的地址。以上所說的對丈夫當然是個好消息。然而當收到通知書來的時候，上訴提出反對以作是要在通知書發出的日期一個月內提出，但今次太太亦需要自己處理同樣的情況。

至於甚麼是最適當的時候採取其中一樣，那是最重要的，原則是那一種方法能夠交少些稅才是最適當的。一般來說是分開能交少些稅。但個別情況就是兩夫婦其中一個收入低於其個人免稅額，換句話說，收入低於免稅額的時候，便白白浪費了這個免稅額。

另外，子女稅額亦不容忽略，政府規定如果夫婦間其中一個佔用則要全部佔用，不可佔其中一部份。原則上當然是高收入的一個佔用。但如果收入高到標準稅率的時候，再佔免稅則變成浪費，但相反稅額後仍然不能脫離準則來說，如果佔了子女免稅額後跌到邊緣稅率則反而是交多了稅，因為標準稅率是百分之十五，邊緣稅率最高則可去到百分之廿五。供養父母免稅額方面則要和自己的兄弟姐妹先商量清楚，究竟是誰佔用，然後同自己的配偶協議究竟對方想佔多少個，當然選擇時是要以交最少稅為原則。而且，另外一點值得留意的是個人評稅比合併評稅是少兩千元的。最後合併評稅的稅務負責人是以夫婦協商後以書面形式向政府申請將稅單寄給太太或丈夫。（文）

# 馬來西亞經濟復甦 物業市場持續興旺
## 在港積極推廣吸引港人投資

（特訊）東南亞國家近年來積極吸納外國投資，繼菲律賓、泰國及新加坡後，一向較為低調的馬來西亞最近亦積極向外界推廣，吸引外來資金。

據馬來西亞最大規模金融企業馬婆金融集團國際物業顧問黃金龍指出，該國的土地及物業價格是東南亞區最低廉的，比鄰近的泰國及新加坡市場還要低。目前當地最主要投資者是日本人，尤其是從事物業發展及酒店的建築公司。他說，馬來西亞經濟已開始復甦，由於馬元匯價疲弱，加上物業價格相比之下十分吸引，為有興趣的投資者提供一個難得的入市機會。

黃氏說，目前馬來西亞政府正積極推廣工業及旅遊業，此舉亦鼓勵了東南亞其他地區，以及西歐、美國、加拿大、紐西蘭及澳洲等地的投資者在當地投資。

在地產方面，自去年以來，馬來西亞的住宅物業市場持續興旺，尤其是吉隆坡市，由於中層人士增加，大量外籍人士在馬來西亞工作，再加上龐大的外來投資地產人士資金的傾注，皆增加了市場對住宅大廈單位的需求。

他又指出，吉隆坡市的豪華住宅大廈單位有極大的需求，此類住宅單位的佔用率接近百分之一百，而自一九八八年底以來，其售價已上升百分之三十至百分之三十五，而優質住宅大廈單位目前的售價約為每平方呎二百五十馬來西亞元（港幣一千元）。海外人士購買馬來西亞物業可以獲得相當於物業價格五成的按揭額，年息為七厘半。馬婆金融集團旗下提供銀行服務的機構可以為投資者安排物業按揭。

怡和物業顧問（香港）有限公司常務董事王羅桂華指出，馬來西亞政府現正放寬對外資持有馬來西亞土地的限制，並削減資本盈利稅，以上的政策目的是要鼓勵外商在當地進行投資。

她表示，馬來西亞的居民於出售土地或物業後，必須繳納資本盈利稅，稅率則按其持有該物業之年限而定。若物業在購入後兩年內出售，稅率則為百分之二十，如果於第三年出售，稅率則降至百分之十五。然而業主若於購入五年後才出售物業，則毋須繳付任何資本增值稅，唯公司機構則須繳付百分之二十的資本盈利稅。至於非當地居民所繳付的稅率與當地居民相若。

怡和物業及馬婆金融集團目前在港舉行一個馬來西亞投資座談會，並推廣一處名為DESA VIEW TOWERS的高級住宅大廈，該大廈共有二百二十四個可以完全擁有的單位，並附設廚具、地毯、空氣調節及廿四小時保安，售價由十三萬六千馬來西亞元（港幣三十九萬元）起。

王羅桂華說，由於有大量的外籍人士在吉隆坡工作，令當地的租務市場持續暢旺，因此上述住宅單位是本港投資者的理想選擇，而在馬來西亞經營業務的投資者可能會有興趣購置上述物業，為屬下員工提供住宿福利。

由於通貨膨脹、銷售稅、建築物料成本普遍上升及對房屋尤其是高層住宅大廈單位的需求增加，今年的樓價預料會比一九八九年上升約百分之十五。

# 世界各地貿易諮詢續增
## 對香港興趣仍濃

（特訊）據香港貿易發展局統計資料顯示，去年該局共接獲十萬零八千零四十二個來自世界各地的諮詢個案，比前年增加百分之十一點七，顯示世界各國對與香港進行貿易的興趣仍濃。

在該十萬多個諮詢個案之中，其中七萬九千多個是來自香港頭十五大貿易夥伴，佔全部諮詢個案的百分之七十三。

在香港十五大貿易夥伴中，諮詢個案以美國最多，共有二萬二千八百六十一個，佔全部諮詢個案的兩成；其次是西德、英國、澳洲、加拿大、法國及日本，諮詢個案分別是一萬四千一百一十一個、九千九百三十個、五千六百六十個、五千四百八十五個、五千零五十五個及四千二百八十八個。

但以增幅的情況來說，來自亞洲其他小龍的南韓、新加坡及台灣的諮詢個案則增幅最快，分別上升了百分之一百四十六、百分之一百二十九及百分之七十一，顯示該三地商人對拓展對港貿易十分積極。

# 踏入國際商品展覽季節
## 香港旅遊業逐步見復甦

（本報專訊）香港旅遊業在逐漸轉好中，除了台灣遊客越來越多外，中國大陸亦在一定程度上恢復舉辦整團人來港旅遊業務，使專承辦中國團的酒店生意有了改善。但就未回復「六四」前最高水平。不過中國政治局勢如果繼續穩定，在控制局勢後，採取較開放政策，國內及香港的旅遊業務會有更大的改善。香港酒店由三月開始入住率提高，其中一個因素是香港進入國際性商品展覽季節，在灣仔雄視維多利亞海港，遠東最大及設備最齊全的「香港會議展覽中心」，正在進入頂峯時間，一個個國際性展覽連接着進行，每次展覽來自海外的買家或廠家，都是以數千人計算，他們都是居住五星級酒店的商務人員。故此在這段時間，入住率最高的酒店，都是它們。據三月份紀錄，帝苑入住率八十九點四二。富豪八十九點三〇。半島八十八點二七。麗晶八十七點一。新世界八十七點。海景假日八十二點四五。

香港整體經濟，其中一個因素是出口放慢，但據一些廠家近期說，海外訂單逐漸增加。早時候淡靜，主要是今年海外買家訂單比往年來遲。而來遲原因，是往年市場好，許多買家訂進較多貨存倉，消化時間就比較長。另一點是從去年尾開始，世界性市場出現一些不明朗因素，幾個主要國的買家不急於訂貨。現在，經過一段時間觀察，認為世界性經濟未調停，消費市場仍然不差，乃恢復落訂。故此香港廠家估計今年市場會逐漸轉好。

香港積極推廣他們的產品，並策劃利用深圳的低成本進行加工，然後運回香港推銷。香港物業市場，今年大手物業交易比較少。整個市勢亦因樓價高企、加息、政治因素影響，顯得比較平靜。但基於香港旅遊、出口、本銷市場轉好，再加上通貨膨脹，對物業市場有利的因素，展望未來仍然穩定發展。近期一些地產界人士，就看好工業樓宇前景。目前工業樓宇是市場最弱一環。但隨台灣廠商利用香港作跳板，對加工廠房及貨倉需求，再由於香港勞工短缺，政府減少工業用地供應等因素，目前供多於求將倒轉。另外一點是「六四」後，不少廠家再次考慮以香港作為生產基地，從而減低政治風險。

# 貿展局舉辦研討會
## 專題探討棉質時裝
### 秋冬趨勢顏色動向

（港訊）舒適的棉質服裝為今日非常普遍的日常配搭，而香港貿易發展局時裝圖書館於五月十一日（星期五）舉辦一個研討會，亦將就棉質時裝的最新趨勢進行專題探討。

該項「九一／九二年秋冬時裝售賣主題」研討會，由美棉公司時裝銷售部的Miss Samantha Lavin主講。美棉公司是一間支持美國高地棉花的私人機構，為美國高地棉花進行市場推廣、廣告策劃、宣傳，以及紡織和研究和發展計劃。

講者將介紹美棉公司顏色服務中心挑選的九一／九二年秋冬最新顏色動向，並會利用成衣樣辦介紹男女裝與童裝的顏色搭配與組合趨勢。

屆時會上更會播影一套在世界各地拍攝有關最新時裝潮流的錄影帶。

該講座可為本地時裝設計師提供最新流行情報，現正接受報名。有興趣人士請與香港貿易發展局張志堅先生聯絡，電話：5701006。

# 去年本港資金流失
## 暴升十倍達224億元

（港訊）最新一期滙豐經濟日報指出，受到六四事件影響，去年本港外流資金接近二百二十四億元，比八八年增加十倍。

日報指出，八三年以前，本港一直有私人非貿易性資金流入，但八三至八八年期間，每年就有二十億至九十億元資金外流，去年更大幅增加至二百二十四億元。不過，日報指去年本港資金外流顯著增，並不令人感到意外，因發生六四事件後，香港人對本港經濟前途信心已轉弱，預料在港人信心未完全恢復之前，資金外流仍會持續，亦會抑制本港經濟增長。日報又稱，本港對外貿易依然呆滯，除港貨出口總值減少之外，轉口貿易增長亦放緩，主要因為輸往中國貨物顯著下降。不過，中國最近放寬緊縮經濟政策，預料轉口貿易於下半年會回升，整體來說，於未來八個月，勞工市場供應依然緊張，對公司構成上升壓力，不過，通貨膨脹相信會因為經濟增長放緩而逐步緩和。

# IDD直通國際電話服務
## 擴展至廣東惠陽及增城

（港訊）香港電話公司最近已將IDD直通國際電話服務再擴展至中國廣東惠陽及增城兩個城市。使服務擴至中國一百四十多個城市。

客戶如要打IDD電話往惠陽，只需撥001及86，再撥區城字頭752及對方的電話號碼即可。增城之區城字頭則為20。

打往惠陽及增城的IDD直通國際電話以六秒鐘為一單位，收費三角七分，不足六秒鐘亦作一單位計算。

# 香港時裝溫哥華滙展

（港訊）香港貿易發展局將於本月聯同加拿大Eaton百貨公司舉行一個為期兩週的港貨拓銷活動。

一場精彩的時裝表演將為該項名為「Eaton's Celebrates Hong Kong」活動揭開序幕。該場表演將於五月十四日在Pacific Centre市中心的百貨公司內舉行。

十一位香港設計師及一家公司將參與該場時裝表演，展出一系列新穎獨特的九零年春夏季時裝。參與演出的香港時裝設計師包括黃淑淵、趙耀倫、鄧榮深、彭杜巧奴、甘月冰、朱景亮、梁國賢、謝惠雅、朱大健、楊遠振和留與毛皮有限公司的俞繼恩。另外，該場表演並會展出由Claudine Lanoble Look Ltd製造的一系列服裝。該場表演共展出七十三套服裝，包括城市服裝和便服，分別採用麻、雪紡、絲、麂皮及皮革製造，並以貼花及刺繡作點綴。顏色方面由柔和至鮮艷的粉橙色和綠色均備，晚裝的格調則以華麗高雅為主，顏色方面則採用各種燦眼的色調或典雅的黑白兩色。

今次是香港貿易發展局與Eaton百貨公司第二次攜手合作。該局於一九八六年首次在加拿大舉行全國性的港貨拓銷活動，亦曾與Eaton百貨公司合作。

是次活動將持續至五月二十七日，其間，百貨公司內將舉行二十五場時裝表演，供購物人士欣賞。

此外，店內還舉行一連串文化活動，包括傳統的中國舞獅及書畫表演和古十尊項目。在店內並設有一條「香港街」，作為整項拓銷活動的中心點。來自香港的十家公司將於街內擺設他們的產品，包括男女時裝、真絲內衣服裝、羊毛衫、時裝飾物、調味品及銀器。

屆時整間百貨公司的佈置將環繞香港作為主題，包括中國式拱橋、花燈和扇。而百貨公司的櫥窗亦以港產品作裝飾，這些產品將充份表現香港製造業的靈活性和能力。

加拿大是香港第十四大貿易夥伴，兩地之總貿易額高達二十一億六千六百萬港元。


地產與樓房
每天收費
三寸半位（一格高）每段四十元 加印紅色每段五十七元半
七寸位（二格高）每段八十元 加印紅色每段一百一十五元

商業專欄廣告
集中宣傳 費廉效大
每段：兩寸闊兩格高（即五十位）每天收費七十五元，三天起碼，最大限刊（拾寸位）加色每寸另加三元，長期照計，不折不扣，上期收費，每日下午六時前截稿。

港島高尚海景住宅 特價出售
西寧閣 83折
香港堅尼地城西寧街35號
只餘小量單位，欲購從速，即買即住，
每呎$1200餘元起 首期一成 廿年分期
單位面積850呎 實用率高達87%，每層八伙
樓高29層，面向海景，環境幽雅，交通便利，單位充足
地盤設有示範單位，洽購電話：8173258（假日照常）
洽購處 華懋代理有限公司 電話：7398811 正義公司 電話：5452522

◁陳世恒中醫師▷
專科治療腎弱及生骨刺
以中藥研製成，專治療急慢性腎炎及骨刺特效藥
經診治患者均獲痊癒，深得病者讚揚飲譽國內。
地址：彌敦道603號新興大廈18樓1814室
電話：七七〇七九一七

中環寫字樓招租
面積320呎及552呎，中央冷氣系統，管理完善，交通方便，租金相宜。
有意請電：
5231637 區先生洽

傳統宋明書法行草
國外歸來個別教授高水準書法不論行書篆書適合初基至高基有興趣志向於書法的朋友每二小時二百元以下請留電話於華僑日報信箱一六四一

名中醫伍卓琪博士授徒
中醫師 呂律
本號代售紫河車補丸
診症時間：上午八時至下午九時 星期日休息
電話：八九一六一二一
建興大藥行
診所：香港灣仔菲林明道31號地下

旭逸閣 送20萬 ……
京城 利來 平安 送15萬 ……
洽購電話：5282929

商業專欄 推廣生意 收效宏大

本欄廣告．費用廉宜
集中宣傳．收效宏大

呂祖道壇
贈醫贈藥
玉清道統機構：玉清別館 普玄精舍 智玄精舍 慧玄精舍 九龍別院
聯合舉辦由溫作新中醫師主診 診金藥費全免
五月一日開始
每日下午三時至六時
星期日休息
地址：深水埗北河街十一及十三號四樓

獻賀大盛節親母祝慶團行旅海七者讀報日僑華
母親節港島大運遊
灣仔好世界大酒樓專用
龍蝦鮑翅晚宴
誰言寸草心 報得三春暉
(1) 乘豪華冷氣旅遊車漫遊港島
(2) 環境幽美賽西湖公園賞花卉
(3) 漫步淺水灣畔酒店懷舊獵影
(4) 淺水灣畔平山樓酒家進午餐
(5) 登太平山行大運眺美麗風光
(6) 黃泥涌水上公園泛舟消閒暇
(7) 赤柱市集遊逛購物熙來攘往
(8) 新開幕好世界酒樓嘗鮑翅席
(9) 設幸運大抽獎獎品名貴豐富
晚宴精選菜譜如下：
龍蝦沙律 玫瑰雙鴿皇
玉環金銀柱甫 鮮蝦荷葉飯
清蒸雙海石斑 上湯水餃麵
原燉雞鮑翅 年年紅運
發財蠔豉海中寶 蟠桃雙壽
日期：5月13日（星期日）
時間：上午九時卅分 費用：$330
七海旅遊（國際）有限公司
香港德輔道中88－98號華僑商業大廈21樓
電話：5413081（五線） 牌照號碼：350793



中華民國七十九年（一九九〇


國是會議籌委成立七人小組
審查出席候選名單
六月廿八圓山揭幕
會期一周會議期間開放採訪
國是會議分區座談明起舉行

（中央社台北五日電）國是會議籌備委員會今天通過「國是會議出席人推薦辦法」，並決定成立七人審查小組，審查候選人名單。

油組減產仍乏效

時事分析


港九影院聯合廣告
南華 21 今天獻映五場 玉面煞星
今天獻映五場 廟街皇后
凱旋 銀星 泰國ABC
今天五場 廟街皇后
今天五場 龍鳳茶樓
秦俑
客途秋恨
翡翠 文華 銀都 21 珠江
今天五場映 秦俑
今天獻映五場 廟街皇后
今天七獻映 不文泰山
今天五獻映 廟街皇后
南昌 樂宮 光華 屯門
今天 不文森林之王性傳奇 泰山
今天五場 廟街皇后
今天五場 荒淫性趣樂
三人世界新
天師捉妖

# 國是會議籌委成立七人小組 審查出席候選名單 六月廿八圓山揭幕

## 會期一周會議期間開放採訪 國是會議分區座談明起舉行

(中央社台北五日電)國是會議籌備委員會今天通過「國是會議出席人推薦辦法」,並決定成立七人審查小組,審查候選人名單。

七人審查小組由籌備會召集人蔣彥士召集,成員包括宋楚瑜、張俊宏、呂亞力、黃越欽、吳豐山、謝深山。

國是會議籌備會今天在台北賓館舉行第三次會議,會中通過「國是會議出席人推薦辦法」,決定出席人數為一百二十人。全體出席人除由總統遴定二十人外,籌備委員二十五人為當然出席人,其餘七十五人,由籌備委員推薦五十人,各界推薦二十五人。

籌備會發言人邱進益表示,國是會議出席人以民意代表、學者專家及其他人士各三分之一為原則。

候選人並須具備以下三項條件之一:一、各界具代表性且有影響力者。二、所學與會議主題密切相關者。三、所任職務與會議主題密切相關者。

邱進益表示,由籌備委員及各界推薦候選人名單必須於本月十二日前提送籌備會秘書處,於十八日前由審查小組完成審查,並提報十九日的籌備委員會議核後,呈請總統提定邀請。

(中央社台北五日電)國是會議籌備委員會發言人邱進益今天表示,國是會議期間,所有議程都將開放新聞界採訪。他說,國是會議定於六月二十八日起在台北圓山飯店舉行,出席人將分四組,每組三十人進行分組會議,每一組出席人並將依姓氏筆劃排列座次。邱進益表示,會議期間除開放採訪外,七月四日下午總結報告後將舉行閉幕式,隨後並將舉行記者會。

(中央社台北五日電)國是會議分區座談會將於明天起到六月十八日,分別在台中、台南、高雄、台北舉行十一場;海外座談會於五月二十一日至六月二十一日分別在北美、中南美、歐洲、亞洲舉行二十三場。

# 李煥主持財政座談

## 先求正確認識再徵詢努力動向 首以增進溝通續謀求改善之道

(中央社台北五日電)行政院長李煥今天指出,行政院財經會談的結論相信一定可以供政府施政參考,並對今後經濟發展有其正面意義。

李煥表示,行政院之所以決定召開財經會談,主要是為了使各方對我國經濟正確的認識,並徵詢今後的努力方向與作法。

行政院財經會談第一階段會議今天上午在行政院舉行,由院長李煥主持,內政部、財政部、經濟部、中央銀行、經濟建設委員會、行政院主計處、環境保護署及勞工委員會等機關首長都與會。

李煥在致詞時說,今年第一季各項經濟指標有一些變化,如外匯存底減少,出口成長減緩等,社會人士對未來的經濟發展頗為耽憂。

李煥指出,執政黨的中常會中,也有中常委表示關注,雖然行政院及所屬各主管部門早已注意這些問題,並已採取措施,不過社會大眾可能還不太了解,所以行政院要舉行財經會談,以增進溝通,謀求改善之道。

李煥表示,去年我國的經濟成長率超過預期目標,物價則受天然災害影響而有波動,但在採取措施後,消費者物價指數已下降。另外,失業率只有百分之一・六,為了遏止房地產及金融投機,收縮貨幣發行,經年增率只有百分之六・七左右。

至於今年第一季的經濟發展,李煥說,對外貿易和工業生產均略較上年同期為差,但國際貿易還有十八億美元的順差,當一國經濟發展至某一程度後,資金的流入與流出是很正常的現象。

因此,李煥表示,行政院決定舉行財經會談,使各界對國內經濟情勢的發展有正確認識,並徵詢今後的努力方向與作法。他相信,財經會談的結論,對今後經濟發展有其正面的意義。

# 槍犯不忍禍延妻小 舉槍自殺以贖前惡

## 涉命案六宗槍擊勒索案卅餘宗 為保妻小安全幸尚存一點良知

## 警方圍捕下槍戰難免有傷亡

(本報駐台記者洪凱雄報導)台灣三大槍擊要犯之一——「小馬哥」楊瑞和五日在警方的圍捕下,為保全妻小的安全,舉槍自殺,結束其犯了六條命案,三十餘起槍擊、勒索案件的生命。

目前和「來來」林來福、「黑牛」買鴻寶同被列為台灣首要三大槍擊要犯的「小馬哥」楊瑞和,五日是在台北市信義路的住宅內遭警方圍捕,其間雖曾二度向外開槍,企圖突圍脫逃,但是最後擔心在槍戰危及妻子及三歲稚齡幼兒的生命,而採取了自殺的方式,台灣警方對於在不花費槍彈,不傷及警力情況下,完成任務,也感到鬆了口氣。

台灣警方尋獲楊瑞和行蹤仍靠幾分運氣,先是高雄市警方五日凌晨在臨檢時,於高雄一間名為「倉庫」的酒吧,發現一名為楊雙谷的男子身懷多把槍械,包括中共黑星、左輪,百朗寧各一把,而將其逮捕,而警方經過再深入的調查,發現楊雙谷是綽號「小馬哥」,又號「馬仔」的槍擊重犯楊瑞和的內圍分子,經過偵訊,得知楊瑞和在台北的落腳處後,高雄市刑警大隊立即北上緝捕楊瑞和。

北、高二市的警方幹員五日上午清晨會集後,立即展開行動,經過詳細計劃,於十時五十分迅速現場,完成制高佈署後,由霹靂小組成員負責第一線攻擊,制高點上則由其它人員持烏茲衝鋒槍及六五步槍,構成綿密火網。在發現楊瑞和的住宅內有人影走動後,高雄刑大隊長楊子敬於是利用對講機和樓上通話,確定是楊瑞和本人在內後,即展開心戰喊話;當時楊瑞和立即表示,他的妻小都在屋內,要求警方不要亂開槍。楊子敬及北市刑大隊長梁建銘要求楊瑞和繳械投降,未獲應允,於是十一時向楊瑞和表示,四十分為限,若不投降將全力攻堅。

十一時廿分時,楊瑞和曾向外射擊試探,警方立即以強勢火力回應,而楊子敬、梁建銘又再利用對講機勸降,並將投降時間延至十二時。

十一時五十分,楊瑞和又朝外射擊,但警方為守信用,仍等到十二時正,再和楊瑞和通話,但楊瑞和拒不回應,僅由其妻表示:將把槍械丟到後巷中投降,但十二時五分時,屋內再傳出槍聲,並伴隨女人哭聲,警方衝入現場後,發現楊瑞和已飲彈自殺,槍中太陽穴,一槍斃命。

警方隨後在現場搜獲烏茲衝鋒槍二把、雙管獵槍一枝、手榴彈三枚,九○左輪、四五手槍共三把,另有不知名的土製炸彈三枚,警方對於楊瑞和手中擁有如此強大火力,但僅用一擊槍自殺,而沒有使用,及妻小安全,感到有幾分慶幸。被圍捕而飲彈自殺的楊瑞和,是目前台灣警方的最首要目標之一,懸賞獎金高達一千萬元新台幣,由他率領的犯罪集團,先後犯下三十餘起的搶劫、勒索案件,其中至少包括六條以上命案。勒索商家達億元以上新台幣的贓款。

楊瑞和生性凶狠、作風強悍,在警方追捕過程中,數度脫逃,並且遭數度投書點名找警方幹員挑戰,態度十分強硬,但對妻子、及三歲幼兒卻疼愛有加。

# 菲律賓聖嘉露市 蠔面槍手鬧婚宴 亂槍掃射斃七人

(法新社馬尼拉五日電)菲律賓官方通訊社周六報導,十名蠔面及身穿軍人服裝的持槍者在一個婚宴會上亂槍掃射,七名賓客,包括一名九歲女童中彈身亡。

蠔面槍手手持的是自動步槍,突襲菲國在聖嘉露市舉行的婚宴。槍手射殺時,幸好新郎及新娘並不在現場。一對新人離開宴會是因為要前往教堂。蠔面槍手挾持人質,要求新郎哥被帶返現場。及後,槍手透過無綫電通訊器接獲指令,隨即開槍射殺在場賓客,七名賓客死亡及四名賓客受傷,槍手身份及犯案動機未明。

# 什葉派呼籲 以色列釋放 阿拉伯人質

(美聯社黎巴嫩五日電)一份貝魯特日報周六謂:「獲伊朗支持的什葉派回教民兵的精神導師法杜勒說:「除非以色列釋放阿拉伯狀犯,否則不會再釋放西方人質。」他週五在一個佈道會上說:「我希望世界各國向以色列施加壓力——如同各國要求釋放西方人質所施加的壓力一樣,釋放阿拉伯囚犯。」

現年五十五歲的羅拔,曾希爾被挾持作人質達三十九個月後於四月廿二日獲釋。現年五十七歲的法蘭‧列特被挾持作人質達四十二個月後,也於四月卅日獲釋。伊朗和敘利亞需要美國擺出互惠和善的姿態,而伊敘兩國曾允諾協助釋放人質。

# 郝柏村組閣 是理想人選

## 台醫界美南僑報 表示支持與讚揚

(中央社台北五日電)對於郝柏村即將受命組閣,醫界人士表示,為了台灣兩千萬同胞能生活在安定和諧的環境,郝柏村是非常理想的人選。

中華民國醫師公會全國聯合會理事長林耀東代表醫界表示,郝柏村先生在軍中是一位傑出的將領,在他擔任國防部長期間,他的表現及開明作風,也為大家所肯定。

林耀東說:李總統登輝先生提名郝柏村為行政院長,是期盼郝部長以強勢的領導魄力,阻止社會秩序的繼續惡化,因此他相信,郝柏村是非常理想的人選。

(中央社休士敦四日專電)美南地區發行的僑報,這兩天紛紛發表社論,讚揚並支持李總統登輝提名郝柏村組閣,並認為是閣揆最佳人選。

美南新聞今天在社論中指出,李總統將提名郝柏村組閣,消息傳來海外僑胞無不額手稱慶。社論中指出,李總統提名郝柏村確實可以達到保國衛民的任務。

斗華快報在以「郝柏村是最佳閣揆人選」的社論中強調,以郝柏村過去的卓越表現,以及處理問題果斷、明快、有魄力、有突破性的作風,一定可以克服橫逆,粉碎任何挑戰,不但可以確保復興基地的安定繁榮,而且可以將台灣經驗推向大陸,使民主自由均富統一中國的目標早日實現。

# 時事分析 油組減產仍乏效

石油出口國組織宣佈,每日將削減近一百五十萬桶產量,以改善因油組超產導致的原油過剩問題,但石油價仍下挫一美元,因油商對油組的宣佈持懷疑態度。

因油價今年下跌四成而促成的油組緊急會議,上週四達成一項協議:聲言油組會集體減低每日產量一百四十四萬五千桶,總生產額約為二千二百一十萬桶,直至七月底為止。

在此次緊急會議之前,石油市場出現了泛濫的危機,油價跌至八個月來最低水平,純由於石油輸出國組織由年初以來大量生產,導致油價下跌百分之二十。一些產油國的輿論紛紛提出警告,可能會面臨另一場石油危機,呼籲油組成員自律。

到了上週緊急會議,雖然達成協議每日減產一百四十四萬五千桶,但仍然無法阻止油價再挫。油組減產不能收預期效果;第一、因減產額未有如預期之高——一般預料每日可減二百萬桶,以及作出更肯定的聲明。油組會議完結後發表的聲明:並無詳細列明各成員國的新生產額數字,只說三大超產國已允諾大幅減產。但市場人士多數懷疑它們的減產努力。油價跟着下挫一美元,即表示對油組投下強烈的不信任票。

其實油組一直以來開會討論的問題,不外是產量、配額、價格,但老是不能達致所揭櫫的目的,即使獲致了協議,亦因個別國家不能徹底遵守,有些先背地裏超產,誘發油價下降,其他國家為了減少損失,各自增產以彌補收入,結果油價再跌,又要增產。這個循環作用如狗咬尾巴,兜個不停,開完會又開,開個不停,仍不能收減產加價之效。即以此次減產協議而論,除非個別油組成員國以進一步承諾來支持,否則油價將進一步下跌。


港九影院聯合廣告

樂百 樂快 5705454 7306148：今天五場 禮拜肌肉 早埋藏 爆炸頭 一拳即發 搏擊之王 尚格雲頓 直擊泰國人肉擂台殘忍實況
UA沙田：客途秋恨 加開四點 秦俑 廟街皇后 搏擊之王 玉面煞星 情定威尼斯 加開四點
UA黃埔：客途秋恨 暴雨驕陽 不文泰山 玉面煞星 秦俑 由水喜相逢 四點中日南北和
UA金鐘：羅丹的情人 客途秋恨 玉面煞星 龍鳳茶樓 四點血洗洪花亭
新光：第二週 玉面煞星 靚仔妹 錯對冤家
京華③②①：廟街皇后 暴雨驕陽 不文泰山
康城②①：今映 秦俑 龍鳳茶樓
百老滙③②①：不文泰山 客途秋恨 廟街皇后
利舞台、新華：迎彩鳳 十二重 無悔今生
南華21：今天五場 廟街皇后 玉面煞星

香港仔 利港②①、華聲、元朗、鴻聲、金鴻基、鴻基1、樂聲、民樂、總統、金聲、大淘、碧麗宮、海運、明珠、國都、香港仔國際、國泰ABC、凱旋銀星：今天五場 龍鳳茶樓 奇兵 搏擊之王 秦俑 大盛獻映 奇兵 一場地震 世界下暴風 同路雨 秋客途恨 尼羅河之旅 情定威尼斯 淫神 秦俑 廟街皇后 客途秋恨 秦俑 三級動畫 龍鳳茶樓

麗聲、油麻地、都龍②①、福星、龍華、凱都1、寶石、富都、雅都、美都、鴻聲2、新聲、金門、凱都2、新樂、影都、新寶、新都、翡翠、文華、黃金、寶聲、銀都21、珠江：今天五場 奇兵 阿里山一族 龍鳳茶樓 奇兵 前無去路 殺出天牢 龍鳳茶樓 血洗洪花亭 秦俑 廟街皇后 不文泰山 廟街皇后

華都、都城、紅磡、好運、皇后、麗新①、海城②①、京都①、華廣、屯門光華、皇都、新麗、倫敦、巴黎、南昌、樂宮：今天五場 客途秋恨 廟街皇后 秦俑 客途秋恨 廟街皇后 最後四天 她是性感的男人 不文泰山 廟街皇后 茶樓鳳龍 奇兵 不文泰山 廟街皇后 客途秋恨 秦俑 不文泰山 廟街皇后 三人世界 新 天師捉姦




(特訊)面對日本市場形勢的轉變,香港貿易發展局最近在東京採用新拓展形式提高港產鐘錶的形象。

該項在東京推行的香港鐘錶拓展活動主要包括兩個部份,第一是預先為香港鐘錶廠商安排約見超過一百名日本買家;第二是於澀谷地區西武百貨公司最任及最時髦的LOFT專門店舉行為期十三日的香港鐘錶展銷會。

在貿易發展局安排下,參與該項拓展活動的九家香港鐘錶公司在新宿的東京希爾頓酒店向日本五十六家公司共一百零二名買家展示樣本及進行業務商討,為期兩天。

香港代表團成員表示共接獲七十六萬二千港元的訂單,另有一百六十七萬七千港元生意仍在商討中。高檔產品、手鐲形首飾錶及液晶體顯示的品種最受歡迎。

在西武LOFT店舉行的店內拓銷活動亦取得理想成績,該公司較早前向香港的三十家鐘錶廠商選購了一批總值三十萬港元的產品在展銷會期間陳列,在展銷會閉幕時,有八成貨品已沽出。

近年港產鐘錶輸日有理想表現,在八六至八八年間平均每年增長三成半。

# 杏仁霜……美台星馬大受歡迎

## 寶馬食品廠拓展業務推行自動化

……加坡、馬來西亞也歡迎。在本銷方面,本港著名的惠康超級市場中,也有香港「杏仁霜」售賣。由此看來,香港經營「杏仁霜」的工業家已經獲得初步成功的訊號,但成功並非僥倖得來者。

經營「杏仁霜」的香港廠家祇有五家,其中一家名叫「寶馬食品廠」,其所出產的杏仁霜,加上「川貝」特別名稱。根據該廠董事長馮永寬解釋:「川貝杏仁霜」的成份,計有糖、杏仁、粟粉、奶粉、北杏、葡萄糖和川貝。

關于杏仁,一般人對美國杏仁都有印象,因為美國杏仁大粒,製造「朱古力」原料,所以人們享受「朱古力」時,就會聯想……

馬寶山糖果餅乾公司,享譽一時,但後來被銀行接管,銀行有一位朋友勸馮永寬承受馬寶山的機器,他經考慮後,樂意接辦,但卻改變產銷方法,祇製造「川貝杏仁霜」獨沽一味,三年前,並獲「香港飲品高級獎」。

杏仁潤肺養顏,有些人感受飲用刺激性……工業家參考。

馮永寬將來再會增加生產其他飲品的品種,他認為本銷外銷方面,「川貝杏仁霜」都有令人滿意增長。他有強健體格,可能與冬泳有關,目前他歸聯東方冬泳會會長職位,推動會務好像推動「川貝杏仁霜」一樣努力。(白浪)

馮永寬今年五十八歲,但對於新潮流十分重視,所以接納其子偉倫建議,廠房改用自動化設備。但話說回頭,馮偉倫認為工廠自動化進入正軌時,他會再去美國深造,攻讀碩士,博士課程。這對父子的合作態度,值得……

……市場仍然不差,乃恢復……落訂。故此香港廠家估計出口市場會逐漸轉好。香港內部消費市場,也經過一段時間處於弱勢後轉好。雖然比不上「六四」前,但已看到進步,高檔貨品終於出現吸納力。一些百貨集團根據市場需要,陸續擴充分店,如永安在荃灣租用龐大商場開設荃灣分店就是一例。除了日本百貨集團,近一些台灣生產商亦開始進駐香港。


地產與樓……
每天收費
三寸半位(一格高)每段四十……
加印紅色每段五十七元……
七寸位(二格高)每段八十……
加印紅色每段一百一十五……

港島高尚海景住宅 特價出……
西寧閣 83……
香港堅尼地城西寧街35號
只餘小量單位,欲購從速,即買即住……
每呎$1200餘元起 首期……廿年……
單位面積850呎 實用率高達87%,每層……
樓高29層,面向海景,環境幽雅,交通便利,單位……
地盤設有示範單位,洽購電話:8173258……
洽購處 華懋代理有限公司 電話:7398811 正義公…… 電話:545252……

中環寫字樓招租
面積320呎及552呎,……央冷氣系統,管理完善……交通方便,租金相宜。
有意請電:
5231637 區先生洽

……15平方呎 利來 萬安大廈58 京城2 71……
電話:5282929

本欄廣告・費用廉……
集中宣傳・收效宏……

# 美發現一種蛋白質 可刺激愛滋病惡化

## 木材有抑制愛滋病毒繁殖功能

（中央社紐約五日專電）據今天紐約時報說，科學家發現由愛滋病毒所產生的一種蛋白質刺激了特發性出血性腫瘤的成長，這腫瘤長久以來是愛滋病感染相結合的一種癌症。

時報說，這是第一個堅實的證據，人類免疫不足毒素能形成疾病，不僅破壞免疫系統，並使機會性傳染病及癌症滲透人體，並使其惡化。時報引述負責這項研究的聖地牙哥加州大學教授在斯塔爾的話說，這項突破幫助解釋為何病人感染愛滋病毒更易於引發一種極具侵犯性的出血性腫瘤的形態，使病人臉部及身體長出破壞容貌的紫色大斑點。

它指出，這項研究結果可導致對特發性出血性腫瘤的特殊治療，並且更有意義的是，科學家說，這項研究打開了思考愛滋病毒如何觸發與助長疾病的新方式。

（特訊）木材，是愛滋病的大敵？

日本鳥取大學醫學院栗村敬教授，和山陽國策紙漿組成的研究小組，發現了這個現象。

研究人員在紙漿廢水中，發現了一種稱為「木質磺酸」LIGNIN SULFONIC ACID的物質，有抑制愛滋病病毒繁殖的功能。

研究人員刻意準備兩支試管，其中一支只注入愛滋病病毒，以及人類淋巴球細胞；另一支注入這兩種物質的同時，加入木質磺酸。

四天後，研究人員仔細觀察試管中的狀況。

結果顯示，未加入木質磺酸的試管，愛滋病病毒迅速繁殖；而加入木質磺酸的試管中，病毒未見增加。這種抑制效果，專家認為與目前對愛滋病病毒最有效的「AZT」相似。但是「AZT」有不良副作用。

木質磺酸有沒有，則要進一步臨床實驗證明。

# 合作愉快．戲假情真 「鱷魚先生」男主角與女主角共諧連理

## 豪華新房座落澳洲新南威爾斯

（美聯社澳洲雪梨五日電）週末，「鱷魚先生」男主角保羅賀根和該片女主角遙遠高絲羅締結在一幢豪華大宅結婚，並把它作為結婚禮物。兩集「鱷魚先生」裏面，五十一歲的賀根飾演英俊不羈的蠻荒漢，後來愛上了三十三歲的遙遠所演的美國女記者。他亦曾參予演出電視廣告，宣傳澳洲旅遊。

婚禮在澳洲東部新南威爾斯州的拜倫灣舉行。賀根原是雪梨大橋的油漆工人，現在把價值二百萬美元的華廈送給他的新娘，作為結婚禮物。記者被禁止觀禮，賀根說只有一百個親友被邀觀禮。整個社區在沸騰，因為謠傳荷李活的超級明星史泰龍和其他名人會來。當地電台聲稱曾見到他們在該區出現，但是沒有正式的公佈。賀根曾結婚兩次——都是同一個女人——莉蓮。他們在一九八六年分居，但七個月後復合，最後還是結束了維繫了二十九年的婚姻。沒有人知道他的前妻是否會到場觀禮，但他們所生的五個孩子都會在場。遙遠的父母亦會從加州飛到雪梨參加婚禮。最近賀根完成了他自編自演的電影「差不多天使」。

**也來拆牆** 美國著名諧星卜合乘在柏林拍攝電視節目的機會，也前往臭名昭著的柏林圍牆，並作狀動手拆牆。（美聯社）

# 美死囚坐電椅處決 其律師形容是虐待

## 震動三次頭上發出火花並冒烟

（美聯社佛羅里達州斯塔克五日電）一名在十四年前謀殺兩名警官的男子星期五遭處決，他坐在電椅上震動了三次，他那被綁上頭部發出火燄、火花和冒出烟來。

塔法洛的代表律師形容這次處決是「虐待」，而佛羅里達州長馬丁尼茲立刻要求調查執行死刑的技術問題。

四十三歲的塔法洛槍殺了公路巡邏警員柏立克和前來訪問的加拿大警官艾榮。塔法洛於早上七時十三分在佛羅里達州立監獄內被處死。

行刑官在早上七時零七分第一次開電掣，從蓋住塔法洛面部的頭巾和頭頂冒出六吋高的火燄來。

該州懲教部發言人麥卡斯達說，行刑官關上電源兩分鐘——二千伏特——而一名獄警決定將一塊濕海棉放在塔法洛的頭上。

**玩具靴** 一座獨一無二的洋娃娃屋玩具將於本月十八日在倫敦蘇富比拍賣，預料可賣得三萬至五萬英鎊（四萬九千三百八十至八萬二千三百萬美元）。這座維多利亞女王時代女性靴型玩具屋是在一九七九年製造的。（美聯社）

# 愛德華甘迺迪 責美輸出香烟

## 指出口疾病與死亡

（美聯社華盛頓四日電）抨擊美國香煙出口的人士星期五說，美國創造了挽救生命的醫學奇蹟之名譽，但卻受到輸出疾病與死亡的新形象所玷污。

愛德華甘迺迪參議員在他的勞工及人力資源小組委員會聽證會上表示，「自由貿易並非就等於擁有許可證，輸出肺癌或殘酷無情地踐踏他國的反吸煙例。」

他在激烈辯論美國政府應否繼續准許擴大美國香煙在外國的市場中，大力支持那些抨擊香煙業的人士。

美國衆議院已定於本月稍後舉行委員會聽證會，聽取有關應否立刻禁止這種貿易干預，和規定美國出口的香煙也要印上同樣的健康警告。在美國出售的香煙，都要印上健康警告句子的。美國政府已成功地為美國香煙打開了在日本、南韓，和台灣的市場。此外，美國政府現正致力於開拓泰國市場。

# 日本零售業伸長 不讓建造業專美於前

## 在亞太經營觸角

（特訊）日本建造業跨足到亞洲地區積極從事投資活動，一改以往之僅進行業務合作或做經營指導。

由於亞太地區未來經濟發展潛力頗為雄厚，預估該地區的國民所得將逐年提高，進而帶動驚人的購買力提升。如果日本零售業在該地區僅只以「合作」關係，未來很難爭食到這塊肥肉，只有從提供零售KNOW-HOW等技術合作關係的層面，躍升為提供資本合作的層次，才能在亞太地區分食一杯羹，甚至鞏固其在該地區的紮根發展。

其他還有不少的日本流通業也在亞太地區投石問路中，一般相信，只要打前鋒的業界有成果表現出來，同業就會一窩蜂仿效。

而像前述的西友超商等流通業，目前在韓、泰、印尼等亞洲地區，都建立有深厚的業務合作關係。一般認為，等以後時機成熟，都有可能進一步提升為「投資」關係。如此看來，未來日本大型流通業將不甘示弱地緊跟在製造業之後，或許也會大舉到亞太地區從事投資活動吧！

# 使用碎銀交罰款 分明存心找麻煩

## 美漢判監三小時

（美聯社西維珍尼亞州巴克斯傳四日電）貯存一分錢，可能有一分收穫，但韋格卻獲得坐牢的時間，因企圖以碎錢交付四四一美元的罰款，被法官視為藐視法庭，要他在伍德監獄坐牢三小時。韋格因毆打鄰人於今年初被判罰款，星期一他將裝滿碎錢的十二個帆布袋呈堂。當值的人員說，要他把這些碎錢，裝成五十卷。

經過一番爭論，由於韋格再度拒絕，法官認為他藐視法庭，罰款一百五十美元。三十三歲的韋格三次拒絕將碎錢包裝成卷，法官判他入獄十日，三小時後他的父母，付了這四四一美元罰款，法官撤消他藐視法庭之罪和附加的罰款。

# 英皇儲伉儷 將訪匈牙利

## 以示支持東歐改革

（路透社倫敦五日電）英國皇儲查理斯和皇妃戴安娜將於週一到匈牙利進行官式訪問，作為皇室讚成東歐改革的表示。民主改革開展之後，這是英國皇室成員首次應匈牙利政府的邀請，到東歐作四天的官式訪問。逗留期間皇儲和戴妃會和總統哥斯，總理里密斯和候任總理阿當爾會面。此次訪問是為另一次皇室訪問預作安排。英女皇依利莎伯已接受蘇聯總統戈巴卓夫的邀請，到蘇聯訪問。但日期尚未決定。

# 英國著名侏儒演員 在洛杉磯吞槍自殺

## 走完坎坷歷程．人生之戲落幕

（路透社洛杉磯五日電）美國洛杉磯驗屍官辦公室星期五說，身高一點一九公尺（三呎十一吋）的英國演員大衛拉帕波特星期三被發現陳屍在洛杉磯一個公園內，他是自殺身亡的。

發言人達巴切對路透社說，「大衛拉帕波特向自己的心胸開槍，他是自殺的。」

三十八歲的大衛拉帕波特曾主演電影「時光大盜」，亦在電視片集「律政風雲」裏演出一名強硬的律師。另一部電視片集「巫師」亦把份演出。他的經理人法蘭基利在星期二晚會報案他失蹤。法蘭基利說，大衛拉帕波特異常沮喪。他的屍體被發現在聖黛尼卡山一條遠足徑外二旦公尺處，身邊還有一支手槍。去年三月，大衛拉帕波特在洛杉磯被發現在一架開動引擎的汽車內昏迷，他吸入了有毒的一氧化碳。由於那汽車的死氣喉穿了一個洞，而令一氧化碳進入車廂內。

# 華僑教育

## 八團體聯署要求解決教師流失

# 建議校董會增教師代表 組教師公會取回註冊權

### 認為教署應促使學校設具代表性校政委員會 改善認可專上校畢業生入薪點與文憑教師同

（特訊）八個教師團體昨日發表聯署聲明，要求港府改善教師待遇及提高教師的專業地位，以解決日益嚴重的教師流失問題，聯署稍後去函教育統籌委員會並到兩局請願，向有關方面反映意見。

發言人夏文浩在記者會上指出，教師流失情況日趨嚴重，單以教育署最近所發表的數字顯示，教師流失率達百分之七，而津中學校教師流失率，更達到百分之十五。

夏文浩表示，教師流失的情況日趨嚴重，對教育質素的影響已到了一個令人憂慮的程度，此種現象不但令學生進度及學習情緒，學校行政亦因而受到影響。

導致教師流失的原因眾多，他認為，移民潮的影響，使教師改投其他行業，加上教師本身移民及到外地進修的數字日增，以致流失率達百分之三十。

如何改善教師工作條件，提高教師士氣，遏止流失擴大及吸引優秀青年加入教師行列，已成為教育當局急需關注的問題。

他們建議，教育署改善教師職級結構，中學增設教學方面職級和升職點，加設副校長及助理校長職級，以強化行政效率。小學方面，聯署認為，除增設三個副校長的職位外，並增加科主任人數達十八人。另外小學教師之薪級點與相應職級的中學教師應該相同。

夏文浩表示，目前小學教師除負責班務及課外活動外，仍需兼顧多項非專業性的文職工作，故建議教署增加學校書記名額，以減輕教師沉重之工作量。

聯署又認為，教師流失及缺乏工作熱誠，是由於學校政封閉所致，故校董會應加入由教師選出參予校務的代表，教署應擬定教員會議的法定功能和地位，並促使學校設立具代表性的校政委員會。另外，教統會及教育委員會應加入民選的教師代表。

至於教師專業地位亦不容忽視，夏文浩指出，教育團體應盡快組織教師公會，從教署手中取回註冊權，監察教師守則的執行，並應促使教師中心完全獨立，成為促進教師專業成長的基地。

在提到教育署所扮演的角色，夏文浩表示教育署應與教育團體攜手合作，提高教師的專業意識，並改善師資培訓，使教育工作者的社會地位提高。另一個原因，便是沒有新人入行，聯署建議，政府應改善認可專上學院畢業生職級安排，使他們的入薪點和文憑教師一樣。

長遠而言，夏文浩認為政府有需要改善教師待遇及附帶福利，包括公積金，退休保障，房屋津貼及醫療福利，才是徹底解決教師流失的重視辦法。

# 挽留教師人手流失 增完成複修課程教師薪點 減輕教師在學校雜務工作

## 六屆港地區教育團體研討會講者建議

（特訊）第六屆香港地區教育團體研討會昨日正式展開為期兩天的討論。昨日四個主題的討論，就有關教師未來培訓及改善教師福利問題提出意見。

對於教師面對九七來臨的培訓，青衣商會小學江紹賢校長認為九七前景不明朗及疑慮，亦令教師專業有人才流失情況出現，因此令教師培訓工作，產生若干影響。

他指出，教師的質素與品格對未來社會影響是很深遠的，良好教師將會孕育出良好的下一代，而社會能否安定繁榮則有賴這一批未來主人翁。近年來，教署每年為在職教師所提供課程，參加教師頗為踴躍，惟近一兩年來報名人數顯著下降，究其原因，與一九九七來臨之感，而政府從未在這方面加以考慮。香港教師會副會長方文莊就有關改善教師福利提出幾項建議。

他提議增加未來或過去曾完成上述教署所辦時複修及進修課程的教師一或二個薪點，以示鼓勵，希望藉此挽留已有去意之教師。另外，教師近年的額外工作不斷增加，使到教師工作有百上加斤。

他指出目前很多學校採用浮動班制，以致教員室特別擠迫，應將目前教員休息室正名為「教員辦公室」，另再設教員休息室供課餘休息之用；並給予教師有彈性處理不同程度學生的自主權，以達到因才施教，對教師與學生均可獲取成功感。而目前大部份學校教師均缺乏參予校政機會，因此應加速校內民主化，鼓勵教師參予校政，從而使學校有更大改進，及令教師對學校有歸屬感。

他又建議教師工會及學校應為教師提供進修課程資料及考察與參觀的機會，而政府應加速學校電腦化，鼓勵教師應用於教學方面，以減輕教師的雜務工作。

最後，他認為要提高教師的地位與待遇，從而提高教師的形象。因為目前教師待遇欠鼓勵性，令大學畢業生裹足不前。而提高教師形象，使重新成為受尊重的行業，才是對教師最大的福利。（玲）

樹仁書院十一屆陸運會，圖為副校長頒獎與全場總冠軍代表。（坤）

# 加深教師認識民主運動

## 教協「憂國憂民」教材展

（特訊）為紀念「八九年中國民運」，香港教育專業人員協會特推出一系列學校活動教材，鼓勵教師在校內舉行富教育意義的紀念活動，以加深學生對民運的了解。

教協副會長張文光昨日在記者會上指出，為喚起全港中小學生對去年六四事件的回憶及反思，該會特於五六期間舉辦一系列紀念活動，包括舉辦中小學徵文、徵畫比賽及三次分區專題講座暨民運資料教材展覽會。

他稱，是次「憂國憂民」的教材展覽所展出的，都是八九年民運中，整理出來的錄影、圖片、幻燈、歌曲。

在提到舉辦是次活動的意義，張文光表示教師透過教協所提供的教材，使學生能關注國家的民主命運，認識中國的歷史並作獨立思考，從而加深對民運的認識。據悉，學校借用及舉行教材展覽的反應十分熱烈。（坤）

# 珠海文史研究所學會 今辦地方史志研討會

## 學者來自中國大陸日本台灣及香港

（特訊）香港珠海書院中國文史研究所學會定於五月六日在該校舉行題為「地方史志研討會」，學術會議邀請到中國大陸、日本、中華民國台灣，與及香港等地的研究所及大專院校教授。

出席會議的講者包括廣東省地方志辦公室副主任、學會秘書長侯月祥教授、日本關西大學的田中謙二教授、大阪大學的松田吉郎教授、台灣國立師範大學的與文星教授、國立中興大學的范傳培教授、資深教授、雷洪哲教授等四人，本地有香港大學的何沛雄博士、單周堯博士、陳耀南博士、新亞書院的林燊祿博士、珠海書院的蕭國健博士、蘇慶彬博士及孔東會長等六人。

這次會議是一次海內外方志學者學術交流研究的盛會。會議對於促進中、日、台、港四地區的文化交流，及加強海峽兩岸學者的溝通，肯定會有一定程度的幫助。大會於今（六）日上午九時在珠海書院九樓BC室由梁永燊校長及王事均所長主持。

圖：教協副主席夏文浩表示，港府必須正視教師流失問題。（本報攝）

上圖：由教協主辦的「憂國憂民」講座及展覽會昨日揭始。下圖：「憂國憂民」教材展，在場人士毋忘六四天安門事件。（本報攝）

# 女青總會所青社部辦 關懷中五畢業生計劃

（港訊）每年，很多中五畢業生在放榜期間會面對不少疑難而極需協助。你願意關心他們並為他們提供熱線輔導服務嗎？

香港基督教女青年會總會所青社部於六月至八日期間舉辦「關懷中五畢業生計劃」，目的為訓練一羣關心中五畢業生之青年，在放榜前後提供熱線輔導服務，使中五同學能更積極為自己安排升學或就業的出路。訓練日期由六月二十二日至七月二十七日（逢星期五晚七時至九時），並於八月八日至十一日進行熱線輔導服務。歡迎中七以上同學或二十歲以上具中五程度之在職青年參加。費用每位三十元（包括訓練材料及營費）。有興趣者請於六月前親臨華昌大廈一字樓本中心報名或電五二三二〇二一查詢。

# 樹仁書院十一屆陸運會 多項成績破歷屆紀錄

（特訊）香港樹仁書院第十一屆陸運會，本月四日上午九時正假香港政府大球場舉行。在大會會長胡鴻烈校監，主席鍾期榮校長主持簡單而隆重的開幕儀式後，比賽隨即開始。經歷天激烈角逐後，各運動員皆努力以赴，表現優異，其中有四個比賽項目打破歷屆大會紀錄。

破紀錄項目包括：男子甲組推鉛球，由中三甲班劉緯欣同學擲出十八尺零七吋；男子乙組一百公尺短跑，由中四甲班梁志光同學以十二秒三八破大會紀錄，男子乙組二百公尺短跑，以二十六秒一五成績；男子丙組推鉛球，則由中三丁班梁德圓同學以十二公尺八二，擲出破紀錄的佳績。至於全場總冠軍，則由中四甲班傾力奪得。

經過終日競賽後，運動會於下午四時正，由大會會長胡鴻烈校監，主席鍾期榮校長主持頒獎禮後，本屆陸運會圓滿結束。

全場總冠軍：

班級：冠軍：四A（八十七分）；亞軍：四B（七十二分）；季軍：四D（六十五分）。

個人：男子甲組：梁偉雄（四C）廿一分；男子乙組：吳睿德（三A）十四分；女子甲組：梁子榮（四A）十四分；男子丙組：十一分；女子丙組：林敏萍（二B）十四分。

破紀錄項目：

男子甲組鉛球：劉緯欣，F三A（一〇．〇七公尺）；男子乙組一百公尺：梁志光，F四A（十二秒三八）；男子乙組二百公尺：梁志光，F四A（廿六秒一五）；男子丙組鉛球：梁德圓，F三D（十二．八二公尺）。

# 「從學校到社會」 中大出版社出版

（特訊）青少年時期是人生中最多疑惑和困惑的時期，面對學習的壓力，人際相處的問題，以及從學校走進社會工作的抉擇，年青人往往會感到無所適從。香港中文大學出版社出版的「從學校到社會」一書，便是針對仍在學校肄業，或準備離開學校到社會工作的年青人日常所面對的種種問題及所遇到的困擾，加以說明，同時提出具體可行的建議，使他們能在投身社會前做好充分的準備。

編者周陳文琬是香港中文大學學生事務處主任，從事學生輔導工作十餘年，具有豐富的經驗，並曾編著多種有關學生升學、就業及輔導方面的書籍。「從學校到社會」便是編者以她個人豐富的經驗和專業知識，悉心分類整理各篇文章，然後仔細編排成書的，故這本書是年青人寶貴的參考資料。

全書共分為三篇。一、學習篇，收錄六篇文章，除介紹如何掌握正確的思考方法外，還探討與學習有關的各種問題。二、生活篇，有九篇文章，深入淺出地說明個人與他人，以及個人與羣體之間的關係。三、就業篇，的三篇文章，是為那些預備就業的同學提供一些實用的資料，幫助他們在正式踏足社會前做好心理和實質的準備，並定下周詳的計劃。

本書透過全面的剖析，運用淺白的文字，為年青人解開學習上的困難，打開人際關係的網結，並提供策劃就業的方向，可以說是學習中的一本百科全書。

「從學校到社會」全書共一百八十頁，三十二開本，定價港幣三十元正，各大書局有售。

# 發揚母愛繪畫比賽 五十學生作品獲獎

（港訊）為鼓勵兒童敬愛母親為目的的小學生繪畫比賽，昨日（星期六）在北角香港教師中心舉行頒獎禮，參賽作品來自七十九間小學及特殊學校，共有一千五百八十九件，其中五十件獲得優異獎，各得獎學生獲頒三百元書劵。

教育署副總督學江李志蘭在頒獎禮致辭時說，透過捷克名作曲家德伏扎克所寫的「母親教我的歌」，足以證明有機會各得獎者表達他們對母親的敬愛。

今次繪畫比賽是由教育署美術組主辦，並得到九龍崇德社贊助。崇德社社長陳麗玲亦有出席主持頒獎項。

聖類斯教育機構
St. Louis Group Of Schools
功課督導班
目標：由經驗教師指導及督促學生完成學校每日指定家課、溫習校內所教課程和準備校內及公開考試，並提供有效讀書方法，培養學生學習興趣，以鞏固學業基礎。
班級：小學P.1—P.6 中學F.1—F.3
上課地點：
香港西區山道38號（聖類斯） 548 7188
香港鰂魚涌太古城（地利亞） 568 1134
香港華富邨華富道55號（利瑪竇） 551 3501
香港灣仔駱克道237號（聖類斯） 572 0256
九龍官塘月華街19號（地利亞） 342 2289
九龍官塘協和街223號（利瑪竇） 389 3289
九龍美孚百老匯街80號（地利亞） 743 9313
• 聖類斯校友會中學（山道38號）開設上午、下午及晚間各組
• 其他各屬校祇開設晚間組
（為利便學生進修，每月均開設新班）

Universidade da Ásia Oriental, Macau
澳門東亞大學
University of East Asia, Macau

* Applications are invited for admission to Licenciatura and Bachelor Degree Programmes in the academic year 1990/91 commencing in September 1990.
* The University offers the following full-time programmes leading to the degree of:

| Licenciatura in Law | Bachelor of Arts | Bachelor of Business Administration | Bachelor of Social Sciences | Bachelor of Science | Bachelor of Education |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| (Licll) | (BA) | (BBA) | (B.Soc.Sc) | (B.Sc) | (B.Ed) |

* Deadline for application: 19th May, 1990 (Saturday)
* Applicants who are awaiting public examination results may also apply.
* Prospectuses and application forms can be obtained from:

Registry
University of East Asia, Macau
Taipa
Macau
Tel: 327322 Ext. 313

13th Floor Shun Tak Centre,
200 Connaught Road,
Hong Kong
Tel: 8599333



# 美國失業率升利息難以調高 國際美元兌值被拋低 短期走勢料仍然偏軟

## 日圓未能趁機竄高馬克露俏勢

…元價格（4月30日至5月4日）

| 最高 | 最低 | 本週收市 | 上週收市 |
| --- | --- | --- | --- |
| 779.60 | 779.00 | 779.20 | 779.30 |
| 778.50 | 778.30 | 778.40 | 778.10 |
| 12.84 | 12.69 | 12.84 | 12.75 |
| 670.60 | 667.70 | 669.40 | 671.20 |
| 465.40 | 462.60 | 464.70 | 464.00 |
| 537.00 | 534.00 | 536.00 | 533.10 |
| 139.30 | 138.00 | 138.50 | 138.30 |
| 413.90 | 411.80 | 413.00 | 418.70 |
| 589.80 | 581.70 | 586.90 | 586.20 |
| 449.30 | 444.00 | 446.60 | 450.90 |
| 494.60 | 489.90 | 491.00 | 490.00 |
| 30.00 | 29.40 | 29.40 | 29.40 |
| 35.50 | 35.50 | 35.50 | 35.50 |
| 288.50 | 287.20 | 287.50 | 287.20 |
| 416.50 | 415.60 | 415.60 | 415.80 |
| 31.50 | 30.50 | 30.50 | 30.50 |
| 49.00 | 44.50 | 44.50 | 45.00 |
| 121.00 | 115.00 | 114.00 | 115.00 |
| 60.63 | 60.63 | 60.63 | 60.63 |
| 9.51 | 9.47 | 9.50 | 9.48 |

# 牌照有限度發給外資銀行 將有利香港金融業發展

# 西德投資表現強勁

# 華僑文化

（簡訊）

．書畫文物展覽

△晦風十友書畫篆刻展：香港文化中心。
△彭成白鐘毅芳書畫展：香港大會堂八樓。
△陶瓷染織藝術展：中國文物展覽館。
△「紬的藝術」展：香港藝術中心。
△美國現代纖維藝術展：香港藝術中心。
△四川與台灣同鄉書畫展：香港大會堂低座。
△中外新書展：三聯書店。
△香港藝術館藏書法展：香港藝術館。
△「香港的稻米種植」：荃灣三棟屋。

## 美國失業率升利息難以調高
# 國際美元兌值被拋低 短期走勢料仍然偏軟
### 日圓未能趁機竄高馬克露俏勢

（特訊）週末本港外匯市場交易雖淡靜，但受到上日美元在紐約低跌的影響，港元對英鎊、馬克、加元、瑞士法郎等主要貨幣比值亦全面掛低，僅對美元保持平穩，港匯指數報跌一小點。週末同業拆息報挫。

外匯業人士表示：昨日週末，港外匯市交易清淡，港元匯價下跌祇是對上日美元在外圍低挫的初步反應。而港元會否進一步受抑，要到下週一東京市場恢復正常後的反應當可提供新啓示。

阿姆斯特丹銀行副總裁明德生表示，當美國失業數字公佈後，美元匯價回軟，對馬克見一點六八，但兌日圓則未見回落，主要是日圓近期處於弱勢。

明氏指出：日圓受到日本股票公司偵合高勢的影響，價項與資本涌出現逾百倍之差，此引致市場對日股在週一開市抱有很大憂慮，縱使日本仍在假期，但日圓仍然回落，美國失業率數字公佈，美元匯價回落，但日圓匯價未有回升，昨兌一五八點五日圓。

明氏預計美元短期仍然偏軟，馬克回升，是由於西德鋼鐵工人罷工事件獲得平息，此都有助馬克回升。

昨日美元由七七九點一至七七九點三，迄收市再無變動，與上日收市價相若。英鎊成一二點九五，升〇點一三四港元，馬克成四六七點六〇，升三點六〇港元。日元成四九二點二〇，升〇點八〇港元。

其他主要外匯價，加元兌六六七〇點二〇，升一點五〇港元，澳元兌五八八點八〇，升二點二五港元，紐元兌四四六點四〇，升〇點二〇港元。法國法郎兌一三九點三〇，升〇點九五港元，瑞士法郎兌五四〇點一〇，升〇點八五港元。新加坡元兌四一〇點一〇，升〇點八五港元。港匯指數報一一〇點九，下跌〇點一。

銀行同業拆借，半日交易寥寂，「週末錢」拆息僅叫八厘半。

又據紐約五日電：受到四月份失業數據利淡消息影響，美元在此間外匯市場，除兌日圓企穩外，兌歐洲貨幣全面下挫，英鎊大幅彈升。

政府公布美國失業率從三月份的百分之五．二升至百分之五．四，新增職位僅六萬四千個，遠比預期的三十八萬三千個為低，若加除七萬多人口調查臨時工，職位出現負增長。

數字出籠人們馬上拋售美元，因為經濟疲弱會觸發高局減息，較早前市場一致認為當局加息在即。

是日交投多集中吸納馬克，有消息稱西德最大工會五金工會工潮平息，西德貨幣形象馬上提升。較早時人們担心工潮會觸發通脹壓力。

上月西德失業率下跌亦利好馬克。

市場人士雖然等候下週日本復市後才進一步評估美元走勢。星期一即為英國銀行假期。

英鎊是日亦大幅上升，英國地方選舉情況顯示首相戴卓爾夫人的保守黨失票比預期少。

哈里斯信託銀行分析家世遜預測下週美元會跌至一．六五馬克及一五六日圓水平，但不致崩潰。

馬克兌日圓亦告上升，從九十三．九五升至收市價九十四．九九，下週衝破九十五關口當無問題。

紐約匯市美元收市價與前市（括號內數字）比較：兌一點六六六〇馬克（一點六八二五）；兌一五八點一八日圓（一五八點六二五）；兌一點一六二五加拿大元（一點一七五五）；一點四二五瑞士法郎（一點四四三五）；英鎊兌一點六六二五美元（一點六二八五）。

## 金屬製品進生產旺月
# 近月接單增加 配件需求相當
### 需用金屬原料陸續補給多 本港主要現貨均無甚變動

（特訊）本港金屬製品業目前已是生產旺月，近月來接入訂單增加，除了出口之外，供應本地其他工業製品用配件亦有相當，需用金屬原料陸續增多補給。

據基本金屬原料入口商透露：近月來，本港金屬製品業接單已有明顯增加，除了出口之外，供應本地其他工業製品用配件亦有相當，由於金屬製品種類繁多，需用金屬原料很廣泛，但以銅片及銅枝銷量佔很大比重。大型金屬製品廠需用原料多數直接訂購，而中、小型金屬製品廠需用原料由入口商供應。但有一部分較具規模的金屬製品廠已在中國大陸設廠的，原料由本港運入內地，因為內地的金屬原料供應緊絀。

金屬原料入口商又稱：倫敦銅價本星期二曾告大漲，一日之內每噸漲了一百鎊，現貨最高價每噸曾漲至一千七百五十五鎊，主要原因是銅礦工潮以及倫敦庫存量減少影響，投機家乘時活動。但昨日每噸回降為一千七百二十鎊。不過，與三個月期貨價比較，差距仍大，三個月期貨每噸一千五百五十八鎊。倫敦鋁價下跌，每噸由一千五百一十美元降為一千四百九十美元。鋅價則略為提高，每噸由一千七百七十美元提高至一千七百八十美元。

銅本料，彼邦日假期前報價穩定，青銅捲片每噸三千二百美元，青銅枝每噸二千五百美元。近兩天因為日本假期，未有報價。

本港市價，銅，鋅，鋁現貨均無甚變動。日本青銅捲片每担一千五百三十元，港製青銅捲片每担一千四百六十元，日本青銅枝每担一千二百六十元，澳洲純鋅每担八百元，鋅合金每担八百三十元，歐洲鋁錠倉內交貨每噸一千六百五十美元。

另外，銀行界方面亦表示，在今年二月以來，銀行的手頭訂單已有改善，因為廠家的訂單在去年十一月已到底到今年一月份起廠家的手頭訂單平均已有四點三個月，比去年同期已開始上升，另外，銀行界方面亦表示，在今年二月以來，銀行的信用狀已比去年增加了三至四成。

所以，根據這些跡象顯示製造業的出口前景在本年中會有起色。

港府日前發表的統計數字中，製造業的貸款自去年第四季下跌後，已於今年首季上升百分之三點九，且比去年同期增加百分之十點四。

又據投資多利投資經濟研究員陳國森指出，製造業在今年首季之貸款數字比去年同期上升百分之三點九，而零售及批發方面的貸款亦增加百分之四點三反映香港的出口及消費前景在下半年會有起色。他並表示，除了在金融統計數字可看到製造業對資金需求增大外，亦可看到廠商的手頭訂單已有改善。

# 收市三四五七波幅狹窄
# 港金一片呆靜
### 美元急挫本來有利金價上升，但油價低趨及金市沽盤增多，對金市有頗大壓力。

（特訊）雖然美元下挫，但金市無力再升，昨日九九金收市價三四五七，保持前日水平，波幅僅四元。

昨日為週六，九九金半天交易，開市價三四五三，較前日收市價低四元，亦為半日的最低價，以最高價三四五七收市，波幅四元，較前日收市價無升跌，低息一元，場內交收二千七百両。實金收市買賣價分別為三四五二及三四六〇元，跌一元。本港倫敦金價收市三七一．三〇及三七一．八〇美元，跌二十七美仙。

備受注目的美國四月份失業數字為百分五．四，較三月份的五．二為高。非農業部門的新增職位僅六萬四千個，遠比預期的三十八萬三千個為低，反映經濟並不太好，於是引致外匯市場拋售美元，美元兌馬克收市一．六六六〇，前市為一．六八二八，下跌〇．〇一六八馬克。美元兌英鎊亦大跌，但兌日元則和升。不過，美元的下挫並未能刺激金價上升，金價在每安士三七一美元水平呆企，一來是油國組織會議達成協議減產一百四十萬五千桶，仍高於市場需求量，油價可能再跌。二來是金價在三七〇至三七二水平之間不斷有沽盤，令金價乏力上升。

# 美電腦去年外銷 佔總收益逾五成

（特訊）史丹福三日電：加納集團訊，美國最大二十間電腦公司去年在海外銷售較國內銷售稍高，由上年佔總收益百分四十八．四，升至今年百分五十．一。

該公司八九年年報中說，這些電腦公司的銷售增長率較上年為低。在美國的銷售增長為百分之三．五，而八八年的增長則為百分五．九。

亞洲太平洋區銷售增長為百分五．七，較去年百分廿五．一。歐洲銷售增長百分九．五，是八二年以來首次單位數字增長。

二十間公司生產量佔全美電腦產量七成。

IBM美國商業機器主機佔全美一百間電腦公司市場總額百分七十四．二，較八八年百分七十三．一上升。

IBM私人電腦佔市場分額由百分廿九上升卅六，但仍低於八五年的百分五十。

## 泰國紡織成衣工業
# 未來四年面臨許多難題
### 成本提高將影響出口

（泰成衣業公會主席指出，泰織品和衣工業在未來四年將面臨外銷上的問題，因工值和原料的成本提高。

乃威洛．庇瑪達軍猜告記者說：泰上述工業將面臨問題，不能在世界市場上競爭，尤其目前工值本提高，因生產成本高達將來重要對手國的三倍，如中國，印度，詩榜迦和印尼，此問題目前香港經力求解決問題，將投資遷移到中國去。

乃威洛說：目前政府徵收的機器和紡衣機入口稅比率高百分之四，同時，其他國家計自百分之〇－八比率徵收。此外，進口若干原料用作輸出的退稅政策在實踐上仍有問題，使出口商未能申請退稅。乃威洛說，倘政府在將來發展織品和紡織工業尚無確切的政策，估計四年後泰國此類商品的外銷將不能擴展，且在來後開始減低。

另者，去年首九個月泰上述商品出口值四百二十億七千萬銖，並估計今年總值有六百八十四億八千五百萬銖。

## 瑞士法郎匯價
### 近兩週升勢俏

（蘇黎世四日電：瑞士法郎過去兩週強力升，到達十八個月來最高位，但分析家稱，現時裝束。

瑞士法郎兌十五種主要貨幣的貿易加權指數，上周高升至一四五點三（基年為一九七七乃言之尚早。瑞士法郎會長期復甦示

## 電子消費品增長帶動
# 西班牙市需仍暢旺
### 以電子通訊及資料處理器材更趨活躍，其他消費性電子品仍具可觀發展潛力。

（特訊）自西班牙加入歐洲共同市場後對電子品需求大增，直至目前為止，西班牙電子市場仍然興旺。

據西班牙貿易資料顯示，八九年西班牙電子品總額達一千二百億比塞塔，跌八．八，一些產品增長一成，其他產品如錄影機、鐳射唱機等在八八年已大幅上升，其他產品如錄影機及音響組合，汽車收音機等均有顯著增長，消費品快速增長後，現時的電子市場以電子零件，通訊設備，消費電子廠將告一段落之後，現時的電子市場以電子零件，通訊設備及資料處理及通訊設備市場較為蓬勃，主要因是該國對通訊基本設施的需求日增以及中小型公司紛紛進行電腦化。

在西班牙銷售的電視機差不多全是本土產品，而其他產品大多為入口貨。在錄影機的銷售中，有三分一是外國牌子而在西班牙本土製造的產品。

由於西班牙消費者紛紛添置第二甚至第三部電視機，這類產品的銷量正不斷上升，其中手提及非手提式電視各佔一半。隨着該國推出三個私人電視台，衛星電視頻道又日漸流行，再加上科技不斷進步，相信他視機先進影視設備在九〇年的銷量應有顯著增加。

整體而言，由於西班牙的人均電子消費產品耗額仍跌其他歐洲國家為低，但經濟增長都是各國最高之一，因此該國市場在今年仍然大有作為。還有一九九三年完全實施的按年遞減關稅，亦將有利於產品的輸入。

## M1及二均減
### 加國貨幣供應

（特訊）渥太華四日電：加拿大中央銀行公佈，截至四月二十日為止一週，貨幣供應M1減三億四千五百五十萬加元；M1而為三百七十八億三千萬加元；M1億六千萬而為二千四百七十九億三千萬元；M二供應增六億五千一百萬而為二千九百五十一億五千萬加元。

### 瑞士利率高企

瑞士利率高企，及美國，西德與日本存在經濟問題，被認為是瑞士法郎在匯市表現強勁的主因，但瑞士法郎已越過最困難階段，他不認為瑞士法郎有真正通脹回落時，才能預期一九年五月以來最高。

馬克兌瑞士法郎本來說是一種極重要貨幣，因瑞士的三分一入口來自西德。馬克兌瑞士法郎已下跌至零點八六六，是去年十月以來最低位。四個月前，馬克高達零點九一九瑞士法郎，是八八年十月以來最高位，今年初指數為一三八點。

## 外幣兌港元價格（4月30日至5月4日）

| 外幣 | 最高 | 最低 | 本週收市 | 上週收市 |
|---|---|---|---|---|
| 美元（每百） | 779.60 | 779.00 | 779.20 | 779.30 |
| 美元（每百） | 778.50 | 778.30 | 778.40 | 778.10 |
| 英鎊（每十） | 12.84 | 12.69 | 12.84 | 12.75 |
| 加拿大元（每百） | 670.60 | 667.70 | 669.40 | 671.20 |
| 西德馬克（每百） | 465.30 | 462.60 | 464.70 | 464.00 |
| 瑞士法郎（每百） | 537.00 | 534.00 | 536.00 | 533.10 |
| 法國法郎（每百） | 139.30 | 138.00 | 138.50 | 138.30 |
| 荷蘭盾（每百） | 413.90 | 411.80 | 413.00 | 413.70 |
| 澳洲元（每百） | 589.80 | 581.70 | 586.90 | 586.20 |
| 紐西蘭元（每百） | 449.30 | 444.00 | 446.60 | 450.90 |
| 日圓（每萬） | 494.60 | 489.90 | 491.00 | 490.00 |
| 台幣（每百） | 30.00 | 29.40 | 29.40 | 29.40 |
| 菲律賓披索（每百） | 35.50 | 35.50 | 35.50 | 35.50 |
| 馬來西亞元（每百） | 288.50 | 287.20 | 287.50 | 287.20 |
| 新加坡元（每百） | 416.50 | 415.60 | 415.60 | 415.80 |
| 泰國銖（每百） | 31.50 | 30.50 | 30.50 | 30.50 |
| 印尼盾（每萬） | 49.00 | 44.50 | 44.50 | 45.00 |
| 南韓圜（每萬） | 121.00 | 115.00 | 114.00 | 115.00 |
| 港幣兌人民幣（每百） | 60.63 | 60.63 | 60.63 | 60.63 |
| 歐幣單位（每個） | 9.51 | 9.47 | 9.50 | 9.48 |

## 央行可能繼續干預市內承托力強
# 澳洲元市勢爭持

（特訊）綜合路透社雪梨電訊報道：外匯交易員與經濟學家說，澳洲儲備銀行可能下月繼續推低澳元。澳洲一家大銀行的一位交易員說：「市場對儲備銀行持有戒心。我們相信儲備銀行將持續干預，不讓澳元重上〇．七六〇〇美元的水平」，以便抑制市場以為澳洲利率將在數月內保持高企而吸納澳元的興趣。二週內澳元已跌了三個美仙，週二低見〇．七四四〇美元，其中儲備銀行的拋售，對澳元的跌勢起了推波助瀾的作用。一些外匯交易員認為儲備銀行還想進一步推低澳元，例如在未來數月內低見〇．七二〇〇美元水平。

但新南威爾士州銀行首席經濟學家金．霍特里表示，〇．七四〇〇美元是一個關鍵價位。如果儲備銀行將澳元推低至〇．七四〇〇美元以下水平的話，將令他跌限鏡。他說，商品價格堅挺以及澳洲利率高企將支持承托澳元的匯價。澳洲國民銀行首席交易員伊安．亞懸說：「市民在澳元低於〇．七五〇〇美元水平便會入貨。出口商在澳元跌至低水平時也有入貨的興趣，海外對澳元的興趣依然高漲。」

## 港紗布商在今屆穗春交會
# 訂購量較上屆增加
### 總額約達四億美元增幅二成

（特訊）本港紗布商在今屆廣州春交會訂購貨量比去年秋交會增加，訂購棉紗、混紡紗、棉胚布、混紡胚布、漂布、色布、印花布總值約達四億美元，比去年秋交會成交金額增加百分之二十。

據本港紗布商透露：本港紗布商在今屆廣州春交會訂購貨量比去年秋交會增加，成交金額約共四億美元，估計增加百分之二十。由於本港存貨量減少，且韓國、台灣、日本，南韓及其他地區均穩定報價，局部品種調升，粗支棉紗升百分之五至百分之五。現在本港市價，比春交會前略升。空氣紡十支棉紗每包二、三〇〇元至二、五〇〇元，環錠紡十支棉紗二、五〇〇元至二、八〇〇元，十六支棉紗二、七〇〇元至三、〇〇〇元，廿一支棉紗二、八〇〇元至三、一〇〇元，卅二支棉紗三、二〇〇元至三、七〇〇元，四十支棉紗四、〇〇〇元至四、六〇〇元。六八×六八扣布每碼四元二角，六〇×六〇扣布四元，六〇×六二卡其布五元五角，四二×四四毛布胚三元九角五分，四八×八二．五×四八斜布四毛三角，一〇八×五八卡其布五元五角，一三三×七二府綢胚六元八角，一一〇×七六T／C胚三元九角五分至四元〇五分。四十五支混紡紗每包三、四〇〇元至四、四〇〇元。

## 台北股市繼續反彈

台北五月五日電：台灣股市開市旋即下跌，隨後投資者恢復信心，加權指數收市八九四三點三九，上升三一八點六九。總成交額略減，報八百一十九億新台幣。

經紀表示，股市穩上揚主要承接星期五之走勢，加強投資者入市信心。但估計，下星期之交易雙方均採取審慎態度。

## 西德失業四月下降

（特訊）西德聯邦統計局公佈，四月份失業人數由三月的一百零一萬人減為一百九十一萬人，失業率由百分七點七降為百份七點三。比去年同月的失業率百份七點九亦下降。

## 南韓控制資金外流
# 禁個人兌換外幣
### 出國旅遊及外匯款除外

（美聯社漢城電）南韓財政部宣佈，南韓禁止個人從銀行兌換外幣，但出國旅遊及對外匯款除外。

官員說，政府重申控制外匯，主要為控制資金外流及旅遊者在外揮霍。

八八年十二月開始，南韓當局曾允許私人憑身份證一次可購五千美元的外匯，沒限年度限制額，當時採取這一措施是為了削減經常項目收支的盈餘。

官員還說，過去曾有這一規定，真正的旅遊者還是可以一次兌換五千美元的外匯。而對國外信用卡使用者，每月將由五千美元減至三千美元。他們還提醒私人匯款，要遵守國家稅務管理局規定，匯款超過一萬五千美元者，只能匯出一半。

八九年，南韓出國旅遊者開支二十三億美元，比八八年的十二億美元超過約一半。

外匯大量外流，使南韓今年第一季度經常項目開支出現十億二千萬美元赤字。年前是十三億美元盈餘。

## 近週商業貸款報降
### 美房屋按揭去週利息升

（特訊）華盛頓四日電：美國房屋按揭貸款機構公佈，至四日止一週，三十年固定按揭平均息率為十厘六七，比上週的十厘五六上升。可調整按揭平均息率則為八厘六二，比上週的八厘五六上升。

美國聯邦儲備局表示，截至四月二十五日止一週內美國商業銀行的帳面工商貸款額，撇除承兌票據外下降一七．三億美元，報三、二三七．五億美元。包括承兌票據在內的工商貸款額下降一八．二億美元至三、二五三億美元。

## 牌照有限度發給外資銀行
# 將有利香港金融業發展

港府財政司批准發出有限度銀行牌照給美國加州銀行，使香港出現首個外國銀行獲取此類新牌照的銀行。允許外資銀行以有限度牌照形式在港經營，會有利香港金融業發展。

過渡期過後，香港實際已有三十個有限度牌照的銀行，這是以往所不批出的，全部轉為有限度牌照銀行。

以往數年間，香港以有限度牌照形式的銀行，通過「接受存款公司」名義經營，這些機構以「接受存款公司」名義，無疑是比一般「接受存款公司」之稱有所升格。

香港的現行銀行業條例對批出持牌銀行的牌照，尺度頗是嚴謹。因為不少外資銀行未能成為香港持牌銀行的其中原因，是它們的資產總值未有達到一百四十億美元，而這些財務機構均希望以「銀行」的名稱在香港發展業務。故新設有限制牌照銀行一級認可機構，對刺激和推進香港的銀行金融業發展，大有好處。

新的一級有限度銀行牌照的認可機構，相信會相當集中於發展批發式銀行業務，因為它們在亞洲其他地區不斷增加它們的融資需求。估計有不少出方陸續有大型基建計劃，其中部份會透過商業銀行集取資金，較突出的例子是香港的合和集團需要銀行融資以興建省港澳高速公路。大型的企業，地產發展商等團同樣需要銀團信貸。香港的銀行業有好機會在爭取可觀的大型融資生意。

至於亞洲其他地區，經濟持續明顯增長，會使未來幾年的大額集資頻仍不絕。（三）有可能行之力。均需鉅額投資銀方式，無論透過股市或傳統。

現有的有限度牌照的銀行共擁有定期存款三百六十八億七千萬元，較去年增加近一百五十一億八千萬元，而其貸墊款總額則為四百二十二五，可見業務普遍活躍。在新增更多有限度牌照銀行之後，相信此類認可機構之間的競爭性會加大，亞洲區的競爭面也更不可忽視。

## 西德投資表現強勁

（特訊）據外電報道：西德總理科爾說，他預期一九九〇年與一九九一年西德的經濟增長將在三點九至四之間。他說，這樣的增長前景，使西德在對付歐洲內部的各種任務時較前更加有利。他說，強勁的投資刺激西德經濟蓬勃發展，從而增加了就業機會。他還說，西德的通貨膨脹仍然相對溫和平靜。一九八九年西德的經濟實質增長率四。

有關人士稱，海南許多工業企業經濟效益仍不理想，存在企業虧損與產品積壓現象。

目前，海南工業廳正採取措施搞好產品銷售和產品開發工作，以確保第二季度工業生產繼續上升。

## 內蒙古發現寶石境

（新華社呼和浩特電）中國地質工作者最近在內蒙古境內，新發現寶玉石產地十一處，其中包括首次發現的月光石、橄欖綠寶石和鐵尖晶石三個新品種。

面積達一百一十八萬餘平方公里的內蒙古，歷來有「寶石與地」之稱，目前已查明的寶玉石品種四十二種，其中海藍寶石二十二種，水晶、瑪瑙等玉石十三種，雞血石、孔雀石等彩石七種。

## 生產勢回升
### 海南首季工業

（中國通訊社海口電）海南工業生產今年首季呈回升勢頭。全省的紀錄數額以支撐目匯價後，四月份再動用一萬一千零七億日圓。一季度累計完成工業總產值六億一千萬元，比

## 日本珠寶業及工業
# 去年黃金耗量銳增

（特訊）東京五月一日電：日本黃金協會數字指出：去年日本黃金耗用由前年的四百三十六點八噸增至四百六十五點五噸，珠寶業及工業需求是黃金耗用量銳增的主因。單是珠寶業耗用量便由前年的九十五噸超過一百噸。

該協會的發言人表示：去年日本購入黃金總量為一百五十點四噸，比前年的一百四十九點七噸稍增。

大關而達一百零九噸，去年初一段時間日圓價值及四月取消百分十五商品稅是刺激珠寶耗用大增原因。

## 芝加哥期貨交易所夜市新安排
# 推出借用買賣資格計劃

芝加哥期貨交易所（CHICAGO BOARD OF TRADE）宣佈：（五月一日）開始在其夜市中施行一項借用買賣資格計劃。是項措施剛好配合該交易所自一九八七年四月三十日起創辦夜市的三週年。

根據該項新計劃，芝加哥期貨交易所會員或附屬會員可以利用日市及夜市的區分，「出租」其買賣資格，目前可供「出租」的名額超過二千一百個。

自三年前創辦夜市開始，該交易所即已施行一項授權制，准許並非會員或附屬會員的業內人士參予夜市買賣。根據新計劃，個別業內人士可轉而向交易所的會員或附屬會員借用買賣資格。

芝加哥期貨交易所的夜市現已建立穩固基礎，該夜市的交易時間為星期日至星期四每晚大時至九時半（當地時間），所買賣的期貨合約包括美國國庫債券期貨與期權，以及美國國庫十年債券期貨與期權；而快將推出的計有美國國庫五年債券期貨與期權。芝加哥期貨交易所的期貨合約，以及有待商品期貨交易委員會（COMMODITY FUTURES TRADING COMMISSION）批准的美國國庫年債券期

## 日千預匯市三月最頻繁
# 四月份外匯市較平靜
### 千預用資金明顯回降

（特訊）東京一日電：日本大藏省發表的數據顯示，繼三月份動用一萬一千零七億日圓的紀錄數額以支撐日圓匯價後，四月份再動用一千三百二十五億日圓在外匯市場支持日圓匯價。

大藏省官員指出：四月份的干預轉緩反映外匯市情較為穩定。

外匯商亦指出：日本中央銀行在上月的干預活動只有幾次而已。

## 外匯儲備減至七三〇億

又據大藏省公佈，四月份日本的外匯儲備為七百三億零二千萬美元，比前月減少四億七千二百萬美元。

三月份的外匯儲備則減少六十九億五千萬美元而為七百三十五億美元。

## 台元匯價牛皮靠軟

（特訊）台北五日電：經過半日的淡靜交易後，台元收市價微跌，報二六．三九八五兌一美元，稍低於上日收市價二六．三九四〇。比前市全日的九千二百萬美元，半日成交二千八百萬美元，比萬大減。

外匯商表示：美元的商業性需求略見增加，但預期台元短期市勢仍可維持不穩。

# 華僑文化

## 歷史文化考察之旅
# 憑弔戰場東涌訪古
### 文史教授領隊．下星期六舉行

（文化消息）由香港中華文化促進中心主辦的「歷史文化考察系列講座」一新一期將於五月舉行，一共六講。第二講「訪東涌古戰場」，由野考察，將於五月十二日舉行。

東涌，古稱東涌口，位於大嶼山北岸之中央，北臨赤鱲角。清嘉慶年間，由於英國人東來，清廷乃於此興建營房及砲台等建設，以增強沿海防衛力量。隨着赤鱲角新機場的興建和大嶼山的發展，這些砲台及其他古跡將面臨清拆及搬遷的命運。是次田野考察的廷點為：東涌寨城（包括門外之何氏書室五祖及侯王廟）、東涌口小砲台、沙螺灣西南之侯王廟及石門甲村玄壇古廟等。

「訪東涌古跡」由野考察，門券五十五元（包括中文史系副教授蕭國健先生領隊，門券二十元（含車費及午膳）。查詢及留座請電五五九四九零四。

## 港樂合家歡音樂會
# 美默劇團合作演出
### 小童及學生可獲六折優待

（文化消息）一眾什先生默劇音樂放幻影」是香港管弦樂團於六月八日及九日（星期五及六）推出的特備合家歡音樂會。晚上八時在香港文化中心音樂廳舉行，音樂會由「眾什先生」贊助。為了獲得最佳座位及最佳視野欣賞是次「全港首創」一個不能錯過的表演，樂迷宜預早訂票。

「全港首創」，這次卻是實至名歸，香港管弦樂團從美國加州請來美國默劇團（MAGIC CIRCLE MIME COMPANY）合作羅西尼的「幻想商店」（由帝史碧基配器），及浦羅歌菲夫的「彼得與狼」，同場還會演奏蘇佩的「輕騎兵」序曲。

這個默劇團在美國曾與多隊管弦樂團合作演出，在音樂聲中，舞手弄姿，「飛天遁地」，以及不作聲，純以動作及面部表情跟觀眾溝通，活潑生動，適合一家大小一同觀看。

耳熟能詳的「彼得與狼」一向是年青人的音樂「恩物」，故事敘述彼得設法捕捉可恩而竟遇狼的經過，現在由動作代替旁述，小孩子亦可觀賞。他們定必覺得順有趣。

音樂會由盧亦默的瑩爾指揮頸纓蘇華，成人門票分三十五元、六十元及一百元，小童及學生（三歲或以上）獲六折優待，即二十一元、三十六元及六十元。宣傳單張連訂票表格現已開始在香港文化中心、大會堂及各城市電腦售票網派發，或可致電七三四二〇〇索取。

## 兒童文學香港文學
# 市局出版新書兩輯

（文化消息）由市政局公共圖書館出版的「市政局兒童文學叢書」第七輯及「香港文學展舘」第六輯現已公開發售。

「市政局兒童文學叢書」第七輯包括兒童故事集「最誠心的禱告」及一套三冊的圖畫故事集「短耳朵的洛洛」、「人獸間」和「一對鬃夾」。這輯叢書是一九八八年度市政局「中文兒童讀物創作獎」的獲獎作品集。

兒童故事集「最誠心的禱告」包括獲獎作品「最誠心的禱告」、「家庭遊戲」、「校園中的河馬」三個故事。「最誠心的禱告」寫出志良不滿老師偏愛，恨臘仲文而產生的妒忌心理，但在知悉仲文長期受病魔苦纏的資料後，却衷心地獻上最誠心的禱告，期望仲文可以早日康復。

「家庭遊戲」的小兄妹為了使爸爸戒煙，於是設計了一個別開生面的家庭遊戲，結果爸爸不但成功戒煙，而且深切地感受到孩子們對他的關懷和敬愛。

第三個故事「校園中的河馬」並不是有真的河馬，而是小孩子替園丁伯伯所起的綽號。他們只懂得欣賞漂亮的花木，却不瞭解和心辛勤工作的伯伯，及至伯伯要退休時，他們才明白到自己的不是，更流露出依依不捨之情。

以上三個故事合訂為一冊，主題富有意義長，插圖精美，適合九至十二歲兒童閱讀，定價港幣十元正。

圖畫故事集則包括「短耳朵的洛洛」、「人獸間」和「一對鬃夾」三個故事。「短耳朵的洛洛」講述天生耳朵短小的白兔洛洛因缺陷而遭白眼，自己也提不起勁去學習；在一次救火行動中，洛洛救回了全森林的動物，不但贏取大家的友誼，而且明白到身體的缺陷並不值得羞恥，因為牠仍有其他方面的優點。

「人獸間」中的人類在搬遷家園的同時，却揭露了動物的家園。雖然故事中的家庭曾嘗試與動物們一起生活，可是却引起很多麻煩，終於使他們明白到動物亦需要有自己的空間，最後決定搬離。

第三個故事「一對鬃夾」說出了純潔真摯友誼的可貴。兩小朋友與娟娟是一對要好的伙伴，為了小朋友間開買一對鬃夾送給對方，充份表現了小朋友間那份純真的友情。

以上一套三冊的圖畫故事主旨明確，適合四至八歲小朋友閱讀，每冊定價港幣十元，全套盒裝港幣三十元。

此外，「香港文學展舘」第六輯現亦已公開發售，全部作品均是一九八八年度市政局「中文文學創作獎」的獲獎作品。是次輯錄的作品分詩及散文兩組，每組各八篇，合共十六篇。詩包括「仙遊」、「撫觸黑帝」、「咳音」、「棺材釘」、「的老頭」、「茶話本」、「難民營的新月」、「霓虹的變奏」、「悲劇的終結」及「關於此間的海和魚翠新形勢的調查報告書撮要」；散文則有「木琴和電子琴的交響樂」、「鯨」、「神象」、「祖屋的鰐」、「百草堂」、「飛龍在天」、「敞門」及「迴航」等。縱觀這些作品，題材廣泛，內容豐富，現實色彩濃厚，寫作手法圓到，可讀性甚高。透過這本結集，讀者可以窺見香港文壇新一代的成績。

書中每篇作品皆附評判的評語，對作品的思想內容與寫作技巧作出中肯的評價，有助讀者的理解與欣賞。

「香港文學展舘」第六輯每本定價港幣五十元正。此外，「香港文學展舘」第五輯亦已出版，每本港幣三十九元正。

上述圖書在香港政府刊物銷售處、市政局刊物銷售處、各市政局公共圖書館及各大書局均有發售。

## 曉風七友書畫展
### 昨日揭幕觀衆好評

（文化消息）曉風七友書畫篆刻展覽，已於昨日在香港文化中心開幕，雖沒有剪綵酒會的儀式，可能是期六觀眾一早已絡繹不絕。展場中印備精美場刊及作品選輯分送知音人仕。

展場入口處最引人注目的便是該七友業師梁子江的序文，文字高古書法秀麗堪稱大手筆。而集體合作之曉風七友雅集圖，亦咬引觀衆，以並風調殊而合作無間，渾然一體，完全不覺其擊柄之跡。非斷輪老手，未易臻此作品中，梁藏威之秦餘殘碑別開深意，漢碑非秦焚，是誰之過不問可知。葉錦富之刻論語有相雕細緣，直逼古人。王小珍之瘦金千文剛健婀娜，與其宋院畫相得益彰。陳國然之作品每志師俗之忘祖背師者，柒熹玲之禮器碑臨顯見神似巢紀嬪之小篆大有清人吳讓之風致瓤逸中有剛健氣，致余觀煮山水匠心，七人各展所長其仍步趨乃師而各創別具匠心。七人各展勝場，其藝增新秀，後生可畏。展期尚餘今明兩天，歡迎參觀。

曉風七友與梁子江老師合照。

## （簡訊）
·書畫文物展覽：
△曉風七友書畫篆刻展：香港文化中心。
△彭既白邏戲芳書畫展：香港大會堂八樓。
△陶瓷染織藝術展：中國文物展覽館。
△「釉的藝術」展：香港藝術中心。
△美國現代纖維藝術展：香港藝術中心。
△四川與台灣同鄉書畫展：香港大會堂低座。
△中外群書展：三聯書店。
△香港藝術館藏書法展：香港大會堂香港藝術館。
△「香港的稻米耕種」：荃灣三棟屋博物館。
△蘇仁山、蘇六朋書畫展：中文大學文物館。
△美國玩具展：香港博物館。
△晚清珍玩雜碎展：大會堂高座十一樓。
△柴灣羅屋簡介：羅屋民俗館。
△二十世紀後期英國人物作品展：香港大會堂高座十二樓。
△中國外銷瓷展：茶具文物館。
△文物館藏品展：中文大學文物館東翼。
上述節目，全部免費。

聖類斯 St. Louis
功課 
目標：由經驗教師指導家課、溫習校內試，並提供有效，以鞏固學業基
班級：小學P.1—P.6
上課地點：香港西區山道38 香港鰂魚涌太古 香港筲箕灣華富 香港灣仔駱克道 九龍官塘月華街 九龍官塘協和街 九龍美孚百老滙
·聖類斯校友會開設上午、下
·其他名屬校祇
（為利便學生進修

英國著名侏儒演員在洛杉磯吞槍自殺

（路透社洛杉磯五日電）美國洛杉磯驗屍安辦公室星期五說，身高一點一九公尺（三呎十一吋）的英國演員大衛拉帕波特星期三被發現陳屍在洛杉磯一個公園內，他是自殺身亡的。

發言人達巴切對路透社說，「大衛拉帕波特向自己的心胸開鎗，他是自殺的。」

三十八歲的大衛拉帕波特曾主演電影「時光大盜」，亦在電視片集「律政風雲」裏演出一名強硬的律師。另一部電視片集「巫師」亦使他演出。他的經理人法蘭基利在星期二晚曾報案他失蹤。法蘭基利說，大衛拉帕波特異常沮喪。他的屍體被發現在聖蒙尼卡山一條遠足徑外二百公尺處，身邊還有一支手槍。去年三月，大衛拉帕波特在洛杉磯被發現在一架開動引擎的汽車內昏迷，他吸入了有毒的一氧化碳。由於那汽車的死氣喉穿了一個洞，而令一氧化碳進入車廂內。

關懷中五畢業生計劃

（港訊）每年，很多中五畢業生在放榜前後，因前途未明而感到徬徨。你願意關心他們並為他們提供熱線輔導服務嗎？香港基督教女青年會將於六月二十二日至七月二十八日期間舉辦「關懷中五畢業生計劃」，目的為訓練一羣關心中五畢業生的青年，在放榜前後提供熱線輔導服務，使中五同學能更積極為自己安排升學或就業

全場總冠軍：

經過日期賽後，運動會於下午四時正，會長胡鴻烈校監，主席鍾期榮校長主持頒獎典禮後，本屆陸運會圓滿結束。

# 新界版

## 紓緩青衣公共交通服務緊張需求
# 關非專利巴士綫
### 公共監察委員會申請獲准助理運輸署長主啓用
### 明起服務通尖沙咀今免費試搭將續增開兩綫

（特訊）青衣公共設施監察委員會力邀有豐旅運運輸公司開辦首條青衣非專利巴士綫，已於四月中旬獲運輸署正式批准，今日免費試搭循環穿梭青衣與尖沙咀，將於明日正式投入服務。此外，該公司計劃開辦兩條青衣與沙田及觀塘的非專利巴士服務。

昨日在運輸署助理署長高祺主持啓用禮下，有豐旅運運輸公司助理總經理甘錦表示，由於現時之公共交通服務不能完善地配合島上居民之需要，特別在每天之上下班繁忙時間，大部份居民只可選擇搭迫和需要接駁之交通工具。故青衣會及青衣長康邨之互助委員會遂主動邀請有豐旅運籌辦一條巴士專線由青衣開出，經旺角到尖沙咀。相信此綫開行後，將令青衣居民對公共交通服務的緊張需求得以緩紓。

申氏續稱，該公司正與青衣公共設施監察委員會洽商，計劃再開辦兩條青衣的非專利巴士綫，往來青衣至沙田及觀塘，稍後將向運輸署申請。而該公司亦有意在將軍澳開辦此類巴士服務。此外，青衣公共設施監察委員會主席，陳嘉敏表示，今次青衣公共設施監察委員會首次組織及申請，獲有關當局批准，該委員會將繼續為青衣居民爭取合理的需求，並且繼續監察區內的巴士服務。（衛、儀）

## 葵青議員建議城隧設巴士免費轉車站
### 居民投訴路程縮短繞道卻費時促改善
### 指出可方便居民減巴士成本有利交通

（特訊）葵青多位區議員建議運輸署在城門隧道收費站兩旁設置巴士轉車站，讓乘搭行經城門隧道的×綫巴士的乘客可免費轉車前往目的地，使各綫巴士更能有效地運用，更減低九巴的資產淨值不斷膨脹。葵青區議員丁衍華昨日在記者會上指出，自上月城門隧道通車後，居民投訴路程距離縮短，但卻花上更長交通時間。沙田至葵青及荃灣區的行車時間原只需十五至二十分鐘，但巴士繞道而行需花上三十五至四十五分鐘。原因是巴士未能充份利用路面，在沙田及葵青區內繞道，令到時間大增，居民要求作出改善。

丁氏續稱，葵青區議員及區內多個居民團體建議運輸署在城門隧道收費站兩邊各設一個巴士站給巴士上落客及轉車，讓現時行經城門隧道的×綫巴士線給乘客在該站免費轉車，使各巴士綫能有效的運用轉乘客送到目的地。

丁衍華區議員表示：倘若中免費轉車方法可充份利用資源，巴士公司不需要從荃葵區每個屋邨開辦新巴士線到沙田每個屋邨，因為當居民搭上一部城門隧道的巴士線，他就可以在該指定站轉車往目的地，既方便亦可省卻金錢。

丁衍華指出實施這個方法還有另一個好處，各巴士線無需繞經各屋邨費時失事。因為居民只要搭上一線巴士就可以免費轉車往目的地，同時部份巴士線由葵葵區後可改行象鼻山路，縮短行車時間，同時可將現時荃灣碼頭為終站的多條行車線，分成不同屋邨使居民可乘搭巴士到城門隧道免費轉車，方便不同地區居民需要。

丁氏補充表示，較早前曾向九巴建議利用轉車站及劃一收費為三元一角，九巴方面則表示沒有問題，稍後將向運輸署建議。

葵青區議會主席李永達認為，九巴在城門隧道設轉車站，可減少巴士綫及燃料成本，減低其資產淨值的膨脹，並且可減輕巴士對路面交通的負荷量。（梅）

圖：葵青區議會主席李永達介紹建議九巴在城門隧道的轉車站的方法。（本報攝）

## 荃灣大會堂發燒音樂會音響大比試

（港訊）區域市政局於本月十二日在荃灣大會堂舉辦一個別開生面的「Hi-Fi音樂會——醉人樂韻齊共賞」，由陳浩才主持。

音樂會採用的音響器材均為Hi-Fi產品，有瑞士出產的鐳射盤及美國新產品電腦解碼器，西德擴音機和發燒綫及法國製揚聲器。是次Hi-Fi音樂會最有趣味的一環就是最近流行的DAT錄音與一般CD碟仔錄音比試及時下最熱門的「一位流」式即Bit與「多位流」式解碼器比試。

## 區局元朗推出水上球類活動精美小冊備索

（港訊）區域市政局在元朗區推出的「水上活動計劃」及「球類活動計劃」現已展開。活動計劃內容多姿多采，詳情分別刊載於兩份精美的小冊子，歡迎索取。

區局發言人稱：「水上活動計劃的項目包括為兒童、青少年、男、女子成人而設的各級習泳班，以及為耆英和弱能人士安排的游泳健體班。」此外，並有各類泳式改良班，供已語基本泳術，及能游畢二十五米者參加。其他尚有拯溺、獨木舟、初級風帆及初級滑浪風帆等訓練班，參加者必須經已掌握基本泳術。

發言人續說：「至於球類活動計劃方面，項目包括有羽毛球、保齡球、壁球、乒乓球、網球、小型網球、籃球、手球、足球、排球及門球等。」

活動的形式有為初學者提供練習機會的同樂日及同樂計劃，亦有各級訓練班和為參加者提供切磋球技機會的比賽，以迎合不同程度的人士需要。

該兩份小冊子現已在下列地點派發：元朗橋樂坊元朗政府合署一〇六室區域市政總署元朗辦事處、羅弼時爾士壁球場、大橋街市壁球場、元朗賽馬會壁球場、鳳琴街體育館、元朗大球場及體育館、元朗公眾泳池。查詢請電四七八四三四二。

## 環署已完成有關農場調查
# 屯門農民可以申請結業津貼續業撥款
### 農場示範完成前不擴展禽畜廢物管制

（港訊）環境保護署最近完成在禽畜廢物管制計劃第一期第三階段的管制區內之有關農場的詳細調查。第一期第三階段的管制區包括屯門一帶。

環保署發言人說，詳細調查的目的，旨在得悉該區的農場數目，及評估根據禽畜廢物管制計劃合乎申請特惠津貼基本設施撥款及貸款的資格。這個管制區內飼養禽畜的農民如未接受調查，應聯絡環境保護署，電話七叁三貳二八零及七三叁二貳九二。

發言人說，禽畜廢物管制計劃第一期第三階段的管制區決定管制日期，已於九零年一月一日開始。

在第二階段管制區實行的行政措施亦適用於第三階段管制區，所以一般的管制行動不會擴展至屯門一帶，直至私人農場示範計劃的檢討完成。

發言人提醒受影響的農民，如果希望結束營業者可以申請特惠津貼，而有意繼續營業者亦可申請基本設施撥款及貸款。

環保署已經發信通知受影響的農民有關申請事宜。

## 新界會所辦互愛體驗營超時空漫遊

（特訊）香港中華基督教青年會新界會所於一九九〇年五月廿六日（星期六）至廿八日（星期一），舉辦三日兩夜之「互愛體驗營」，透過營會活動，讓參加者對福音有更深入的認識。內容包括與村內朋友一齊生活、生活及分享經歷、小組討論、戶外活動、營會等。參加者必須出席五月十九日（星期六）上午七時半於本會所舉行之集合聚會，而截止報名日期為五月十五日，費用一百二十元，[illegible]。

此外，該新界會所將於六月二日（星期六）舉辦超時空漫遊活動，內容包括參觀香港[illegible]、遊覽大帽山等活動，費用每人十五元，（包括來回車費），歡迎九歲或以上之青少年參加。查詢及報名請往本會[illegible]或電四二〇〇二六六。

## 新華社長周南長洲長探訪社團
### 期績貢獻穩定繁榮

（中新社香港五月五日電）新華社香港分社社長周南今天下午到離島長洲，親切會見了長洲的社團，進行訪問。他解釋之所以會到長洲作為離島之行的第一個目標，是因為長洲島也是香港新界的一部份。新界人民長期愛國愛家鄉，在抗戰時期作出了貢獻。

他說，今天來到島上[illegible]，也看到島上[illegible]成就，在支持祖國統一[illegible]繼續做出更大貢獻。

新界漁民互助社主席、廣東省人大代表吳錦泉代表各社團，向周南等一一介紹了長洲島的簡況。

新華社香港分社副社長鄭華陪同周南來到長洲島。他四十二年前在香港漢華中學讀書時經常到長洲島來玩。今天舊地重遊，他到鎮上巡視了一圈後說，[illegible]變化很大，有許多地方已認不得了。

## 流動圖書館設馬鞍山站為居民服務將設圖書館

（港訊）區域市政局將於星期五（五月十一日）起將流動圖書館的服務範圍擴展至沙田馬鞍山，為區內居民提供借閱服務。

區域市政總署發言人說：「該流動圖書館車每隔一個星期五下午二時半至六時正會停泊在馬鞍山耀安邨耀平樓側，車內藏有書籍約八萬二千三百四十三本和視聽資料八百二十二項。」

此外，穗禾苑的流動圖書館服務時間亦由該月起改為上午十一時至下午一時正。

發言人續說：「區局現正計劃在馬鞍山設立一間地區圖書館，為市民提供全面的圖書館服務。」

查詢請電六〇五一〇七一。

## 屯門仁愛堂助新市鎮發展
# 建立巨型服務中心
### 田文先主席向新界獅會闡述工作目標
### 增老青幼服務外並實驗間接服務計劃

（特訊）仁愛堂主席田文先，日昨出席新界獅子會簡介該堂歷史及未來的工作目標，參與此一聚會者有該會會長游福超、李滌慶、馮競森及仁愛堂總理曾馬勝、鄧其灶、黃庭、張世賢、李張慧美、陳語堂等多人。田氏講及四項工作目標如下：

(一)將現有的設施和服務擴展和加強：需要積極地將仁愛堂的服務宣傳出去，好讓一般居民能夠明白到仁愛堂的設施和服務精神。我們除了有游學校、幼兒園、青少年中心、老人中心、醫療中心、圖書館外，亦經常有舉辦很多文娛康樂活動，例如模範學生比賽、舞蹈比賽、柔道比賽、老人演講比賽等。假如每一位市民都能明白及充份利用我們所提供的設施及服務，物盡其用，必能緩和現時社區設施的需求。

(二)增加老人、青少年和幼兒服務，在老人服務方面，仁愛堂是屯門區唯一提供家務助理服務的機構，這種服務專為一些缺乏人照顧之老人、傷殘人士，或問題家庭提供短暫的照顧服務，包括送飯給這些老人，打掃清潔住屋，幫助洗燥等。這種服務由於需求殷切，社會福利署在八九年十月已撥款資助該部門開辦了第三隊家務助理服務隊。另外仁愛堂會在今年年中在元朗朗屏邨開辦一間老人宿舍，可收容140位老人。這些老人通常都是由社會福利署派來極需照顧無依無靠或者傷殘的老人居住。除此之外仁愛堂已經獲政府批准之社區服務計劃包括有大埔青少年中心、大埔幼兒園、大埔老人中心、錦田老人中心、三聖邨老人中心，和天水圍幼兒園等。服務範圍可以講得是廣泛和非常之多。

(三)提供間接服務：現時在香港人手短缺的情況下，我們所能提供到的設施和服務極為有限。仁愛堂除了要提供直接的服務外，更要間接地灌輸公民教育和教導他們如何照顧自己。仁愛堂今年與香港復康會在屯門長景邨合辦了一個叫「社區為本復康計劃」。這個復康計劃是為區內各類傷殘和低能人仕提供服務，這種服務與其他服務不同的地方就是這個服務是間接性的，我們並不是提供中心來照顧這些人仕，而是派人去他們家裡灌輸公民教育和知識，教他們的家人如何照顧這些傷殘人仕和與他們生活。這個計劃現時只是在實驗階段，若果成功，我們不只可節省經費，省去地方的使用，更有其積極性的功能，鼓勵家庭成員參與服務，自力更生。

(四)幫助新市鎮建立巨型多元化社區服務中心：仁愛堂的發源地是屯門，但過去幾年中，仁愛堂的服務已經擴展到很多地區。現時有很多新市鎮陸續發展，其情況與十多年前屯門新市鎮發展初期社會的設施遠遠不及人口增長一樣。仁愛堂有鑒於此，在上一屆董事局已建議在將軍澳申請興建一所巨型多元化的仁愛堂社區服務中心。這個提案得到新界政務署許推署長的大力支持，現時我們正在將軍澳物色適合地點興建中心之用。我們暫時心目中的中心佔地面積是5,000至7,000平方米，建築費用是一億元以上，經費來源預算由香港賽馬會、香港政府獎券基金資助大部份費用，餘下約二千萬至四千萬是要由各界善長仁翁捐助或籌自己舉辦籌款活動，希望集腋成裘，能早日完成這個大計劃。」（君）

# 航訊

## 黑海輪船公司總裁赴寶島洽商
# 台蘇通航為期不遠
# 直航迴航各有利弊

（中央社台北消息）台蘇海運通航為期不遠了！在交通部長張建邦透露，交通部正為蘇聯代表安排赴台簽証事宜後，航政司已加緊作業腳步，將在三日邀集海運業者討論相關事宜，經整合結論後，交通部將擬妥一套通航方案報請行政院核定。

這項定名為「放寬台灣與蘇聯非政府間交往限制案」，是將蘇聯及阿爾巴尼亞改為直接貿易案。包括蘇聯航政司邀集基隆、高雄、台中、花蓮港務局代表，以及長榮、陽明、萬海、新興、裕民、立榮、中國、益利等海運公司代表共同參與。

據了解，蘇聯方面赴台商談的是黑海輪船公司的總裁。交通部表示，雖然交通部同意其赴台，但目前尚不知其抵台的確實日期，航政司召開座談會的目的是希望了解業者的意願，並儘量化解業者間的歧見。

至於歧見為何？航政司官員指出，有部分業者希望台蘇海運能直航，不必停泊第三國港口，也不必讓外籍海運公司經營台蘇航線，以保障國內業者權益；不過也有部分業者在考量經濟利益後，認為在由基隆前往海參威的航行途中，若能停泊第三國港口裝卸貨亦未嘗不可。

航政司官員強調，有關台蘇通航一事，交通部目前確實尚無腹案，航政司將在取得業者共識後，再擬出一套通航辦法報請行政院核定。

這位官員並且透露，台蘇海運通航「應該快了」。

## 大陸轎車市場轉向
## 未來十年有大發展
### 專家建議設汽車技術開發中心

（特訊）九十年代將是中國轎車大發展的十年，轎車業的市場也將由行政公務型轉為企業消費型。

到一九九五年，國營、集體、鄉鎮企業和出租汽車業對轎車的需求量將由現有的六十萬輛增加到一百二十萬輛。此外全國還有二十多萬輛轎車需要更新。

私人用轎車的需求量也將有所增加，但幅度不會很大。中國現有私人轎車大約二萬輛。

許多專家認為，中國應消化引進的軟硬件技術，盡快實現主要部件的國產化，從而降低轎車的價格。

這種新型消費格局的決定中國的轎車工業，在一輛桑塔納轎車的價格七萬元人民幣。現將發展中等檔次型號的轎車。上海大眾汽車有限公司生產的桑塔納轎車是現在國內最先進的中檔轎車。去年桑塔納轎車的產量為一萬五千輛，佔全國轎車產量的五分之一。桑塔納轎車的年生產能力為六萬輛。與此同時還要提高零部件的生產質量，擴大其出口，取得轎車生產的外匯平衡。

專家們認為，在今後五至十年內國產轎車的銷售市場主要在國內。在此期間國內百分之二十至二十的需求量仍需出進口來滿足。

上海汽車工業總公司董事長陸吉安說，上海應當建立全國首家汽車技術開發中心，設計出多種型號的轎車，以滿足各種需要。

## 閩陝攜手闢絲路聯遊線

（特訊）福建與陝西二省旅遊部門最近實行合作，開闢海上和陸地二條絲綢之路聯遊新線，受到海內外遊客青睞。

海上絲綢之路從福建泉州到波斯，泉州市區至今還有六千餘名阿拉伯人後裔，市內完好保留著伊斯蘭教古墓和全世界最古老的清淨寺。陸地絲綢之路從古都西安出發，橫貫中國西北，長達四千餘公里。在這條古道上，戈壁綠洲、沙漠駝鈴、關隘遺址、古堡要塞、長城烽燧、石窟寺廟、古墓葬藝和邊塞風光，構成了絢麗壯觀的風情畫卷，引得世界各地旅遊者競相探訪。

陝西省的旅遊者以歐美為主，目前陝西省已開闢了從西安至青海、甘肅、寧夏、新疆的旅遊線。與福建合作後，可以讓來閩旅遊的台港和東南亞各國客人在飽覽山青水秀的八閩風光之後，繼續縱觀大西北的文物古蹟，領略高原和大漠的民俗風情。同時又可讓縱遊陸路絲綢古道後的歐美遊客繼續遊覽八閩名勝，一路阿拉伯後裔的風采。

## 長洲色山節今會景巡遊
### 預料吸引中外遊客觀賞
### 十多飄色十數麒獅表演

（港訊）長洲居民將於本星期日（五月六日）在島上舉行盛大會景巡遊，慶祝一年一度的太平清醮（又稱包山節），預料屆時將吸引數以千計本地及海外遊客前往參觀。

會景巡遊由長洲鄉事委員會和庚午年建醮值理會主辦，立法局議員劉皇發將應邀出席主禮嘉賓。

會景巡遊於下午二時從北帝廟出發，經多條大街到達大石口天后廟前的風水地作表演，然後繞道長洲中心區折返北帝廟，全程需時約兩小時。參加巡遊和表演者有二千多名島民和數百名兒童。

今年會景巡遊節目包括十三座飄色、十數隊麒獅、[illegible]。

長洲太平清醮始於百多年前，當地居民為祭祀在一次瘟疫中喪生的島民，[illegible]，自此即每年舉行一次，從未間斷。

為期一周的太平清醮活動經已展開，節目包括每日上演神功戲，為醒獅與麒麟點睛儀式、祭鬼、小型巡遊和派包子，而整個太平清醮的高潮就是星期日舉行的會景巡遊。

長洲島民表示敬虔，由星期五起一連三日齋戒和禁止在島上殺生。

## 旅遊信箱
### 葡國名勝古蹟甚多 消費不高具吸引力

周先生：葡萄牙是歐陸西端的一個小國，儘管她在十五、十六世紀時亦航海發跡，四處建立殖民地，但到了今日，葡國卻是歐洲大陸最窮的國家之一。然而，葡國的旅遊事業頗為發達，大抵是其消費不高，而且有許多遊覽勝地及古蹟之故。

首都里斯本是遊客必到的城市，其他值得遊覽的地點有聖地[illegible]，葡國第二大城市波圖（Porto），[illegible]的COVA DA IRIA鎮，SINTRA鎮等，都有相當多的古蹟及名勝，前往的方法可以乘火車。[illegible]小旅館，相當便宜，每晚約三[illegible]。

葡國是一處吸引人的地方，是歐洲大陸最西面的一點，遊人到此只須付出小量費用，便可買到一張寫上你名字的證書，證明你曾到過西方極點，極有紀念價值。

## 各大城市天氣報告

| 城市 | 天氣 | 氣溫 |
|---|---|---|
| 香港 | 天晴 | 二十度至廿六度 |
| 澳門 | 天晴 | 十八度至廿五度 |
| 廣州 | 薄霧 | 十六度至廿六度 |
| 上海 | 薄霧 | 十二度至廿三度 |
| 北京 | 多雲 | 十二度至二十度 |
| 台北 | 多雲 | 十七度至二十度 |
| 漢城 | 天晴 | 十七度至十八度 |
| 東京 | 多雲 | 七度至廿一度 |
| 馬尼拉 | 天晴 | 廿七度至卅五度 |
| 曼谷 | 雷暴 | 廿五度至廿九度 |
| 新加坡 | 有雨 | 廿三度至廿九度 |
| 吉隆坡 | 雷暴 | 廿三度至三十度 |
| 雪梨 | 大晴 | 十五度至廿五度 |
| 洛杉磯 | 薄霧 | 十六度至廿六度 |
| 三藩市 | 多雲 | 十二度至廿一度 |
| 紐約 | 雷暴 | 九度至二十度 |
| 溫哥華 | 大晴 | 十度至二十四度 |
| 多倫多 | 微雨 | 六度至二十三度 |
| 倫敦 | 天晴 | 十一度至廿七度 |

## 入口船期表

### 今日入口輪船

| （船名） | （西名） | （時間） | （埠名） | （停泊） | （公司） |
|---|---|---|---|---|---|
| 天曜 | TIAN YUE | 上午4時 | 天津 | A18 | 輝騰 |
| 七海橋 | SEVEN SEAS BRIDGE | 下午11時 | 基隆 | 現代橋 | 川崎 |
| 海和 | MARINE PEACE | 下午3時 | 台灣 | B | 永隆 |
| 華利雅士 | FAMILY ACE | 上午8時 | 日本 | 現代橋 | 日郵 |
| 嘉發 | JIAFA | 上午10時 | 大連 | 西區 | 華夏 |
| 海民 | MARINE CROWN | 中午 | 曼谷 | B8 | 永隆 |
| 豐寧 | FENG NING | 上午10時 | 秦皇島 | A9 | 招商局 |
| 易津 | TRADE RELISH | 下午8時 | 天津 | B | 輝騰 |
| 韓水 | HANJIN YOSU | 上午3時 | 美國 | 海陸橋 | 韓進 |
| 海達 | HAIDA | 下午2時 | 寧波 | A | 招商局 |
| 新加州 | ZIM CALIFORNIA | 下午2時 | 美國 | 現代橋 | 新興 |
| 芝娜馬士基 | REGINA MAERSK | 下午5時 | 基隆 | 現代橋 | 馬士基 |
| | CHAIYA BHUM | 上午1時 | 台灣 | B | 暹羅洋行 |
| 陶南八號 | DONAM NO. 8 | 下午1時 | 新加坡 | 西區 | 港興 |
| 渣華萬綠 | NL. VAN NOORT | 下午7時 | 台灣 | 國際橋 | 渣華 |
| 威來 | VELA | 上午2時 | 曼谷 | 西區 | 港興 |
| 海公主 | SEA PRINCESS | 下午8時 | 馬尼拉 | 海廈 | 太古 |
| 天湖山 | TIANHUSHAN | 上午7時 | 張家港 | 青洲島 | 鍾山 |
| 雨花 | YUHUA | 上午1時 | 南京 | B4 | 招商局 |
| 泰來 | TAI LAI | 上午 | 高雄 | 油蔴地 | 速運 |
| 新馬尼拉二號 | ZIM MANILA II | 上午10時 | 馬尼拉 | 西區 | 新興 |
| 三江 | SAN JIANG | 下午7時 | 上海 | 青洲島 | 輝騰 |
| 士必金 | SPECO KING | 下午2時 | 汝殼越 | 青洲島 | 國光 |
| 立麗 | UNI SUPERB | 午夜 | 台灣 | A | 利達 |
| 阿斯努力 | ALS ENDEAVOUR | 下午6時 | 南非 | A24 | 亞聯 |
| 東安 | DONGAN | 下午4時 | 上海 | B | 招商局 |
| 萊茵丸 | RHINE MARU | 上午7時 | 地中海 | 現代橋 | 大三 |
| 新委內瑞拉 | ZIM VENEZIA | 下午1時 | 新加坡 | 現代橋 | 新興 |
| | ADITYA JUOTI | 上午7時 | 日本 | A47 | 東源 |
| 海富 | MARINE CONTAINER | 下午8時 | 台灣 | 深水埗 | 水隆 |
| 翡翠城 | KOTA JADE | 下午10時 | 新加坡 | B | 太平 |
| 昌盛 | THUBAN | 上午10.30 | 台灣 | B1 | 昌宏 |
| 諾陽 | NORASIA SUN | 下午8時 | 歐洲 | 國際橋 | 歷信 |
| 力士星 | REX STAR | 下午9時 | 胡志明市 | 西區 | 港興 |
| 浙英 | ZHEYAN | 下午7時 | 寧波 | 國際橋 | 招商局 |

### 明日入口輪船

| （船名） | （西名） | （時間） | （埠名） | （停泊） | （公司） |
|---|---|---|---|---|---|
| 東方專家 | ORT. EXPERT | 上午5時 | 台灣 | 國際橋 | 港郵 |
| 海英 | HAI YING | 上午 | 基隆 | B | 東宇 |
| 些加蘇夫 | NIKOLAY CHERKASOV | 上午6時 | 胡志明市 | 國際橋 | 華林 |
| 新海騰 | NEW HAITENG | 上午8時 | 上海 | B | 金發 |
| 波堤馬 | BALTIMAR SATURN | 中午 | 釜山 | 西區 | 港興 |
| 松城 | SONG CHENG | 上午5時 | 上海 | 現代橋 | 遠運 |
| 海陸企業 | SL. ENTEPRISE | 上午4時 | 美國 | 國際橋 | 海陸 |
| 明能 | MING ENERGY | 上午5時 | 美國 | 國際橋 | 華海 |
| 豪利 | GOOD LEADER | 中午 | 新港 | 現代橋 | 朝聯 |
| 知音 | ZHIYIN | 下午8時 | 南通 | 油蔴地 | 華夏 |
| 公主 | PRINCESS | 上午3時 | 日本 | B | 中央 |
| 天代丸 | TENDAI MARU | 上午6時 | 新西蘭 | A | 太古 |
| 威利火星 | VILLE DE MARS | 上午10時 | 地中海 | A | 偉特 |
| 先鋒貨櫃 | PIONEER CONTAINER | 下午 | 台灣 | 吉列島 | 寶威 |
| | SUHL | 下午 | 歐洲 | A | 東藍 |
| | BUNGA PERMAI | 午夜 | 歐洲 | 國際橋 | 遂初 |
| 蘇昌 | SUCHANG | 上午7時 | 鎮江 | B | 鍾山 |
| 諾柯蘇亞 | NORASIA AL MANSOORAH | 下午2時 | 台灣 | 國際橋 | 歷信 |
| 國強 | KUO CHANG | 下午9時 | 曼谷 | B | 欣洋 |
| 興華 | HSING HWA | | 高雄 | 油蔴地 | 永裕 |
| 錦江 | JIN JIANG | 上午7時 | 上海 | A | 滿強 |
| 國雄 | KUO HSIUNG | 下午 | 台灣 | A | 欣洋 |
| 明富 | MING FORTUNE | 下午7時 | 澳洲 | 現代橋 | 華海 |
| 興勝 | HING SON | 中午 | 曼谷 | B | 珠江 |
| 馬蘭 | MALAN | 上午7時 | 海口 | 油蔴地 | 招商局 |
| 福士貨櫃 | BLESS CONTAINER | 上午1時 | 台灣 | B | 保威 |
| 淮安 | HUAIAN | 上午7.30 | 上海 | B | 金發 |
| | YUELUSHAN | 下午12.30 | 黃埔 | B | 金發 |
| 利樂 | RAYA HAPPINESS | 中午 | 台灣 | B | 昌宏 |
| 樂春 | NATHANEL | | 台灣 | 國際橋 | 海豐 |
| 樂迅 | NORD SUND | | 台灣 | 國際橋 | 海豐 |
| 廣春 | WH 201 | 上午 | 台灣 | 國際橋 | 海豐 |

| （船名） | （西名） | （何處來） | （日期） | （公司） |
|---|---|---|---|---|
| 建華二號 | KIEN HWA 2 | 高雄 | 八日 | 水裕 |
| 大美 | GREAT BEAUTY | 天津 | 八日 | 輝騰 |
| 謝南多厄 | SHENANDOAH | 日本 | 八日 | 山下 |
| 寶德 | POOLGRACHT | 台灣 | 八日 | 寶威 |
| 萬花册 | MAJAPAHIT | 新加坡 | 八日 | 太平 |

## 出口船期表

### 今日出口輪船

| （船名） | （西名） | （時間） | （埠名） | （停泊） | （公司） |
|---|---|---|---|---|---|
| 安春 | ANCHUN | 上午6時 | 台灣 | 國際橋 | 海豐 |
| 亞太雅士 | ALTAIR ACE | 上午 | 新加坡 | B13 | 中央 |
| 普樂總統 | PRES. POLK | 下午 | 西北太平洋紐約 | 國際橋 | 總統 |
| 瑪連娜 | SL. MARINER | 上午3時 | 西北太平洋紐約 | 海陸橋 | 海陸 |
| 多江 | TOURCOING | 下午 | 洛杉磯紐約巴拿馬 | 國際橋 | 百保利 |
| 利物浦灣 | L'POOL BAY | 中午 | 歐洲 | 現代橋 | 太古 |
| 華利雅士 | FAMILY ACE | 下午 | 曼谷 | 現代橋 | 日郵 |
| 陶南八號 | DONAM 8 | 下午 | 釜山 | 西區 | 港興 |
| 威來 | VELA | 下午 | 釜山 | 西區 | 港興 |
| 國利二號 | KUO LIE 2 | 上午 | 高雄 | 油蔴地 | 永裕 |
| 喜馬拉雅丸 | HIMALAYA MARU | 上午 | 西非 | A12 | 大三 |
| 馬士基品桃 | MAERSK PINTO | 下午 | 馬尼拉 | 現代橋 | 馬士基 |
| 馬士基探戈 | MAERSK TANGO | 下午 | 高雄 | 現代橋 | 馬士基 |
| 瑪嘉烈馬士基 | MARGRETHE MAERSK | 上午7時 | 西南太平洋紐約 | 現代橋 | 馬士基 |
| 路斯 | LUCIE | 上午 | 智利 | A49 | 大三 |
| 新海河 | XINGHAIHE | 上午6時 | 上海 | 現代橋 | 遠運 |
| 南江 | NAMGANG GLORY | 下午 | 釜山 | A25 | 東宇 |
| 白山 | HAKUSAN II | 下午 | 新加坡印尼 | 現代橋 | 日郵 |
| 新加坡 | COLUMBUS S'PORE | 日間 | 新畿內亞 | A38 | 華林 |
| 東星 | EASTLEN MARS | 下午 | 耶加達 | 西區 | 港興 |
| 長華 | EVER GRADE | 上午 | 歐洲 | 國際橋 | 利達 |
| 韓水 | HANJIN YOSU | 下午 | 西北太平洋 | 海陸橋 | 韓進 |
| 彩虹 | RAINBOW | 下午 | 釜山 | 西區 | 港興 |
| 諾曼橋 | NORMANDIE BRIDGE | 上午 | 高雄 | 國際橋 | 川崎 |
| 萊茵丸 | RHINE MARU | 下午 | 日本 | 現代橋 | 大三 |
| 通運 | MILD TRAN | 上午 | 台灣 | B12 | 輝騰 |
| | CHAIYA BHUM | 下午 | 曼谷 | B | 歐亞 |

### 明日出口輪船

| （船名） | （西名） | （時間） | （埠名） | （停泊） | （公司） |
|---|---|---|---|---|---|
| 福士貨櫃 | BLESS CONTAINER | 下午 | 台灣釜山 | B | 寶威 |
| 海英 | HAI YING | 下午 | 日惹新加坡巴生庇能 | B | 東宇 |
| 明能 | MING ENERGY | 下午 | 洛杉磯紐約 | 國際橋 | 海華 |
| 海陸企業 | SL. ENTERPRISE | 下午 | 西北太平洋紐約 | 海陸橋 | 海陸 |
| 新加州 | ZIM CALIFORNIA | 上午 | 洛杉磯紐約 | 現代橋 | 新興 |
| 新委內瑞拉 | ZIM VENEZIA | 上午 | 澳洲 | 現代橋 | 新興 |
| 立麗 | UNI. SUPERB | 下午 | 阿拉伯灣 | A | 利達 |
| 亞洲雅士 | ASIA ACE | 上午2.30 | 湄務 | 現代橋 | 日郵 |
| 新馬尼拉二號 | ZIM MANILA 2 | 下午 | 馬尼拉 | 現代橋 | 新興 |
| 通順 | MILD SUN | 上午 | 上海 | B15 | 輝騰 |
| 上海 | SHANGHAI | 下午3時 | 上海 | A26 | 招商局 |
| 諾陽 | NORASIA SUN | 上午 | 日本 | 國際橋 | 歷信 |
| 泰來 | TAI LAI | 下午 | 高雄 | 油蔴地 | 速運 |
| 波堤馬 | BALTIMAR STAURN | 下午 | 釜山 | 西區 | 港興 |
| 渣華萬綠 | NL. VAN NOORT | 下午 | 西非 | 國際橋 | 渣華 |
| 翡翠城 | KOTA JADE | 下午 | 台灣日本 | B | 太平 |
| 海公主 | SEA PRINCESS | 下午6時 | 馬尼拉 | 海廈 | 太古 |
| 七海橋 | SEVEN SEA BRIDGE | 下午 | 阿拉伯灣 | 現代橋 | 川崎 |
| 芝娜馬士基 | REGINA MAERSK | 上午 | 歐洲 | 現代橋 | 馬士基 |
| 威利火星 | VILLE DE MARS | 下午 | 日本 | A | 偉特 |
| 韓江 | HANJIANG | 下午 | 廈門 | 油蔴地 | 海豐 |
| 些加蘇夫 | NIKOLAY CHERKASOV | 下午 | 新加坡 | 國際橋 | 華林 |
| 龍江 | LONG JIANG | 下午 | 上海 | 潤發碼頭 | 金發 |
| 東方專家 | ORT EXPERT | 下午 | 高雄日本 | 國際橋 | 港郵 |
| 力士星 | REX STAR | 下午 | 高雄 | 西區 | 港興 |
| 廣春 | WH 201 | 下午 | 高雄日本 | 國際橋 | 海豐 |
| 利樂 | RAYA HAPPINESS | 下午 | 基隆 | B | 昌宏 |
| 海富 | MARINE CONTAINER | 下午 | 台灣 | 深水埗 | 水隆 |

### 美洲綫

| （船名） | （西名） | （往何處） | （日期） | （公司） |
|---|---|---|---|---|
| 長生 | EVER LIVING | 西北太平洋 | 八日 | 利達 |
| 海皇翡翠 | NEP. JADE | 美國東加拿大 | 八日 | 港恒 |
| 長行 | EVER GOING | 加勒比海 | 八日 | 利達 |
| 運城 | YUN CHENG | 南美 | 九日 | 招商局 |
| 環球橋 | TRANSWORLD BRIDGE | 西北太平洋 | 九日 | 川崎 |
| 耐能 | SL. ENDURANCE | 西北太平洋紐約 | 九日 | 海陸 |

### 歐洲綫

| （船名） | （西名） | （往何處） | （日期） | （公司） |
|---|---|---|---|---|
| 秋河 | QIUHE | 歐洲英國 | 八日 | 招商局 |
| 新高佩 | ZIM KOPOR | 地中海 | 九日 | 新興 |
| 哈佛 | HANJIN LE HAVRE | 歐洲 | 九日 | 韓進 |
| 明壽 | MING LONGEVITY | 歐洲 | 九日 | 華海 |
| 巴拿馬勝利 | PANAMA SENATOR | 歐洲 | 九日 | 怡和 |
| 威利土星 | VILLE DE SATURN | 地中海 | 十日 | 偉特 |

---



## 園已時園地不同而藝成尚丁位可日語
### 未來大都會商界改行當園丁最多

除草、鬆土、挖地、種植等工作，通常不是具有什麼身份地位的事業。不過風水輪流轉，今天，園丁的地位已不可同日而語了。

紐約植物園的教學組長克恩說：「園藝已成為一種時尚，就像烹飪專家一樣，可以發表高論。」

園藝工作像其他嗜好一樣，能給人慰藉，讓人暫時拋開緊張煩忙的工作，舒解身心。因此近來，美國的園藝學校日益盛行，為有意改行的成年人提供一條新路。

## 中國歷代少有愛民如子
### 更是官吏富豪專有「退休」

## 奧麗太子酒店母親節表

奧麗太子酒店與你同在母親節表孝意

母親節表孝意，讓她放下繁忙家務，安排一家人同往奧麗太子酒店，一邊享用美食佳餚，一邊共渡天倫樂，心頭定必泛起陣陣溫馨之感。

在五月十三日（星期日）母親節，皇室閣房提供豐富的自助午餐，其精心烹調的食物包括鮮蝦、煙三文魚、日本壽司、中西熱葷等。此外又有一系列燒烤食品，如牛柳、豬扒、羊扒、大蝦和春雞，由廚師即席為食客燒烤，新鮮熱辣，別饒風味。

## 潮濕氣候諸多不便 除濕乾衣家居恩物

香港的特殊潮濕氣候帶來諸多不便。[illegible]

# 園藝已成時尚 園丁地位不可同日而語

## 未來大都會商界改行當園丁最多

除草、鬆土、挖地、種植等工作，通常不是具有什麼身份地位的事業。不過，風水輪流轉，今天，園丁的地位已不可同日而語了。

紐約植物園的教學組長克恩說：「園藝已成為一種時尚，就像烹飪專家一樣，可以發表高論。」

園藝工作像其他嗜好一樣，能給人慰藉，讓人暫時拋開緊張煩忙的工作，舒解身心。因此近來，美國的園藝學校日益盛行，為有意改行的成年人提供一條新路。

事實上，有些人認為，一九九〇年代園藝專家炙手可熱的程度，將如一九八〇年代，人們對精緻美食的熱中，導致大廚師身份上漲一樣。

而今日的花園也與過去不同。

當然，園藝不全然是粗重的工作，它還包括花房內的雜務，精緻植物的照顧設計及房地產的景觀設計等。

以園藝訓練為基礎，也可從事花卉設計、生態保育、園藝教學、甚至藉蒔花種樹舒解病人的緊張等心理治療工作。今天放棄華爾街的高薪工作轉任園丁的大有人在。三十九歲的外匯經紀商麥金尼與妻子及兩個子女住在新澤西州。他所從事的行業，瞬間的決定，關係著數百萬美元的得失，這項工作讓他賺了不少錢。不過他說：「工作壓力很大，我甚至可以聽到脈搏跳動的聲音。」

麥金尼目前在紐約植物園附設的夜間進修班上課，希望今年底能獲得景觀設計的證書。

他最終的希望是買一家小型的景觀設計公司，他相信這比外匯交易的工作輕鬆愉快。他說：「老實說，我對目前沒有什麼太大興趣。」

在麻州的劍橋，申請瑞德克利夫學院開設的景觀設計班就讀的人數，迅速增加。該班的協調員佛條說：「申請人數越多，我們將再做篩檢。」

賓州大學的景觀建築學系也日益熱門。今年該系有四十五名學生，通常只有三十名學生。今年秋季班的申請人數為平時的兩倍。

受過訓練的園藝工作者極為吃香，各地需求應接不暇。

賓州州立大學的農經專家指出，天竺葵、與美洲熱帶植物等每年開花的觀賞植物銷路，從一九七六年到一九八八年，每年幾乎增加百分之十六。某些花卉中心的營業額也從一九八二年的二十九億美元增至一九八七年的五十四億美元。

植物種植專業人員協會理事長韓斐爾德說：「園藝這一行，可以先不計報酬，從最低工資的工作著手在工作中學習經驗，若想正式接受訓練，可以參加一年或者長達兩三年的研究計劃，研究的課程包括植物學與植物生理學。」

紐約植物園二十一個月園藝訓練計劃的負責人奧勒說，每一名結業生有七個工作機會。「起薪約為一萬五千至兩萬兩千美元。」

一九七〇年代環保運動開始盛行之際，園藝景觀設計工作的薪水很低，但這是造成許多園藝專家改行的原因。但是由於勞工短缺，園藝工作者的薪水開始上漲。

目前美國許多從事醫療工作的人，因壓力極大，紛紛改行從事園藝，加州奧克蘭麥瑞特學院的園藝研究班，百分之十的學生是護士。

不過據說，未來改行當園丁者，似乎以紐約大都會地區的商界與金融界人士最多。（袁）

# 城市生活枯燥緊張時興新行業

# 卡拉OK全港有四百多

## 歌者自陶醉一番

「卡拉」日文是「沒有」的意思，而「OK」則是樂隊的簡稱。KARAOKE是指沒有人伴奏的樂隊。這玩意始於一些日本酒廊，為招徠顧客，乃歡迎賓客上台唱歌，而由琴師從旁伴奏及伴唱。

站在消費者立場，在枯燥緊張的城市生活中，工餘與三數友好，花上一百數十元，走往卡拉OK店，便可邊談邊飲，興之所至就走上歌台哼上一兩闋自己喜愛的歌曲，抒發自己心中的感受，自我陶醉一番，倒是樂也融融。因為在卡拉OK內，唱得好固然可能搏得一些掌聲，若唱得不好，也絕對不會惹來「柴台」聲；故此，以前只敢在浴室裏才大開金口的人士，現在也敢於在卡拉OK內一顯身手。

另外一些好夜生活的人士，在卡拉OK店內有歌聽有得飲，所費無幾，在未能入睡前亦會覺得是一個打發時間的好去處。

一個粗略的估計，本港目前大大小小的卡拉OK店約有四百多間。

他們的經營方式，可說是林林總總，各師各法。有些佔地只不過數百平方呎，但內裏卻「五臟俱全」，以熟客為主要對象。一些卻以場面裝修、鐳碟豐富、音響系統完善見稱，除設有大廳之外，更備有不同大小私家貴賓房，可與拳友好自成一角，不受其他賓客的騷擾，痛痛快快地唱上一個晚上。

另外，有些卻以會所姿態出現，客人要加入成為會員，方才可以進入，而最新的發展，是在多層的商業樓宇內，闢有一個一個的房間，並不提供飲食，純粹以時鐘方式，租用卡拉OK器材給客人，有些亦備有錄音設備，可以將客人剛才唱過的歌曲全部錄下，送予他們作為留念，這與台灣的MTV經營手法類似。

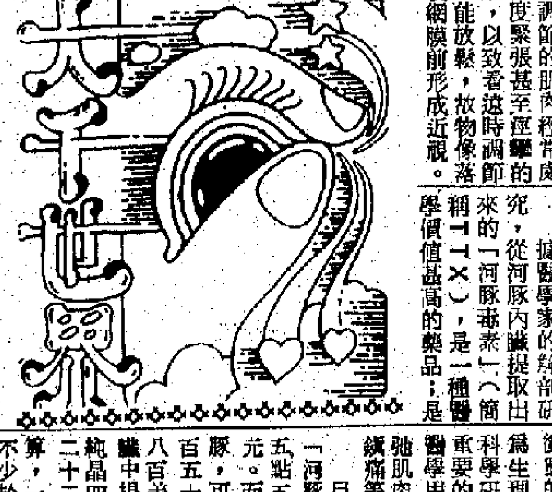
此外，亦有專做遊客及在本港工作外籍人士的生意者，其中又以日本人為主要對象。

據估計，在激烈的競爭下，年內將有超過百分之二十的卡拉OK店因經營不善而倒閉，而顧客的興趣很快又會回復以前那種有琴師伴奏的形式。

但另外卻有一些樂觀者抱有不同的意見。他們認為音樂與歌唱是爭人與生俱來的嗜好，它不像其他行業如桌球、芬蘭浴、遊戲機或的士高的顧客層面較狹窄。它可說是老幼咸宜；所以縱使有些人厭倦了，也很快又會有一批新接班人填補。它在日本、東南亞等地方能維持上二、三十年，仍然方興未艾，便是一個很好的明證。

至於經營成本增加，這些樂觀經營者相信只要能在環境、服務、伴唱歌曲選擇及音響設備上不斷改善，增加三數十元費用，顧客也不會介懷的。（袁）

三五知己，在卡拉OK內大唱特唱，確一樂也。




# 良好視力依靠眼睛

## 少年成長應注意眼衞生

正常的眼睛能有良好的視力，是因為遠處物體投來的光綫通過角膜體晶體的屈折後，恰好交集在視網膜上形成清晰的物像，所以角膜晶體的屈光力必須和眼軸的長度密切配合，否則眼軸長度正常而眼球屈光過強或過弱，或者屈光正常而眼軸過長或過短，都會使物像落在視網膜前面或後面而使視網膜上物像模糊，這種物像落在視網膜前面的情況稱為近視，落在後面的則稱為遠視。

關於近視的原因，多數有一定的遺傳傾向，亦可能與近距離工作有密切關係，因為眼球看遠時不需要調節，而看近時，則需要調節晶體的彎曲度以增加屈光力，同時還要將眼球集內集合，所以長時間的近距離工作會使眼球集合和調節的肌肉經常處於高度緊張甚至痙攣的狀態，以致看遠時調節仍不能放鬆，故物像落在視網膜前形成近視。

通過適當的休息或用擴瞳藥麻痺眼調節肌後則調節鬆弛看遠視力又可改善或恢復，故這種近視一般稱之為假性近視或功能性近視。

青少年眼球在生長發育階段，球壁伸展性較大，特別是不注意衞生，看書距離過近，過久或姿勢不正確，就更容易促成近視的形成，所以一般性的近視預防是很重要的，青少年學者要注意的是：如果視力不好，……假性近視……以及堅持……是可以恢復過來的。

# 河豚周身寶

## 毒素比肉更值銀

河豚，在香港被戲稱為「雞泡魚」，因牠受襲便會在體內谷出一道氣，使身體膨脹以阻嚇敵人；同時，懂得此魚的孩童也知牠身存劇毒，往往將牠棄之不要。然而，河豚肉味腴美，鮮嫩可口，日人嘆為佳餚，不惜「拚死食河豚」；甚至我國古人亦有詩句稱譽：「不吃河豚，焉知魚味」、「吃了河豚百無味」。

據醫學家的解剖研究，從河豚內臟提取出來的「河豚毒素」（簡稱TTX），是一種醫學價值甚高的藥品；是一種非蛋白質、高活性的神經毒素，經化學分析，其毒性比氰化鈉還要強一千二百五十倍，只需微量便可置人於死命。

「河豚毒素」雖為劇毒，在科學及醫學上卻有重要的研究作用。它對神經細胞膜的NA十通道具有高度專一的作用，抑制NA十的通透性的增加，更能阻斷神經衝動的傳導。因此已成為生理、生化、醫藥等科學研究中的一種非常重要的工具藥物。而在醫學用途上，可作為鬆弛肌肉痙攣、晚期癌症鎮痛等。

目前，國際上每克「河豚毒素」售價高達五點五至七點二五萬美元。而二千五百公斤河豚，可製成魚肉一千六百五十公斤，價值超過八百美元；另可從其內臟中提取「河豚毒素」純晶四克以上，可賺取二十二萬美元。從此折算，一公斤河豚的總值不少於八十八美元。

同時，河豚的卵巢、精巢渣中，尚含氨基酸百分之五十四至五十七，還有精氨酸、賴氨酸等可以提煉的元素；此外，河豚皮可以製膠，製革或提煉為甘氨酸、丙氨酸；而膽汁也可以製成牛黃酸。可見河豚周身是寶，以精叻及發財頭腦的香港人，可會從這方面廣開財源。（草莽）

# 英國小鎮主婦集體罷工

## 家務擱置一邊 丈夫未見退讓

位於英國倫敦西北約五十里的一個小鎮，一大羣家庭主婦最近聯合起來一起罷工，不幹家務，讓家中盛過食物的骯髒碗碟堆得老高，垃圾散在屋內外周圍，丈夫們放工回家不再有殷勤服侍。

領導這項罷工行動的四十五歲主婦貝茜……說：「我們厭倦了老被丈夫當作……指揮來指使，現在倒要他們嘗嘗……的滋味。」

那麼，她們的丈夫是否怕了呢？不見得。一位男子警告說：「如果情形再沒改善，太太們不改弦易轍，鳴金收兵，我就返回老媽子家中去住！」

「我們實在感激她們為我們操勞，但是如果她們這項可怕的做法再不停止，議會將被迫採取適當的行動，我們可能要召警察來制止罷工呢！」議員科士西態度強硬地表示。

# 中國歷代少有愛民如子帝皇

## 「退休」更是官吏富豪專有詞

中國歷代數百名皇帝，可稱為愛民如子，實在可以屈指可數，人民飽遭奴役，三餐溫飽的日子不多，遑論甚麼社會福利，安享晚年，除非是權貴，只能工作致死方休，「退休」二字可算是官吏富豪的專有名詞。

戰國時期，中國的官吏便設立退休制度，謂之「致仕」。「致仕」一詞源於「春秋公羊傳」：「古之道不即人心，退而致仕」。又曰：「致仕，還祿位於君」，交還權力之意。

在漢代，官吏退休後多不會撥給長俸，但……從東漢章帝始……「後漢書」記載尚書鄭均在位時為官清廉，章帝念其德尚，並封為「白衣尚書」。鄭均是漢代獲此殊榮絕無僅有的一人，與他為政清廉不無關係。

隨着中國官僚等級制度的進一步……的退休制度出現了……緋袍（五品官以上）的官吏才有資格……則便要侍君終生。與此同時起，退休者……其在位時俸祿的一半。

至宋朝時期，沿襲唐朝的退休制度，稍為不同的是，官吏退休需由「皇帝老子」欽准，否則得不到長俸，這種情況直維持至宋朝結束，全部退休者都可拿「祿米」的一半。不過，宋廷又頒下兩種新詔：一是立有戰功的將領可全領俸祿；二是凡滿七十歲的官吏，不分品級皆可退休，逐漸形成一種退休定制。

南宋時，七品以下官吏退休前晉升一級官階，以示安慰嘉獎；而七品以上官吏卻享有特權，可給予其一至兩名親屬在低級官職。

雖然說宋朝是中國將退休訂為制度，但很多官吏還是「退而不休」。宋朝皇帝明文規訂一般官吏退休後必須解職，禁止干涉政事。但個別被認為「官名甚佳」的官吏，卻可在退休後被視為「智囊」，參與政事研究，但不必每日臨朝，此種行徑被稱為「帶職致仕」，典型人物可列舉歐陽修及王柔。

同時，宋朝又設立「病退」的創舉，被稱為「引年致仕」，適用於未到古稀之年便身染病不能任使的官吏。但宋朝推行此制的動機卻是促進有能者升遷，提高辦事效率，並有強制意味的安撫。

此外，明朝的前期，退休制度一度被廢除，原因是明太祖朱元璋認為「退休」是一種不忠的行為，叫嚷者一律遭受殺頭，直至明中葉，政績操勞的人才能受長祿，並美其名為「歲尾銀」。

隨着中國各朝代的自晉，朝廷的官僚氣氛起來越濃，無論大官細官，權越重，越加保障退休後所得不比現在差。奈何中國人往往「利慾薰心」，把持權力不放，直至老死方休，試問年青一代如何能一展抱負？國家如何能適應時代的需要而運行？（草莽）

# 中國罕見玩電奇人

## 李家俊自創電氣功

人們知道，在一般情況下，人體抗壓只有三十六伏，二百二十伏電壓可致人死命。而今，中國四川綿陽市一位四十多歲的漢子卻能全身耐壓高達五百五十伏，在他的雙手上握住任何裸露的電線，他都毫無反應。他叫李家俊，可謂是自學成才的「電氣功師」，被人稱奇。

為什麼令人望而生畏的電，在李家俊身上就失去了往日的威風和兇猛呢？難道這位玩電人有什麼世人未能識破的妖法和魔術嗎？四十六歲的李家俊十四歲開始與電結緣，一直搞電力與電運行工作，一九六八年中國掀起武術熱後，他便開始練內功，拜師於道家青城派，很快學會了八卦、形意、泰極。一九八一年學硬氣功，隨後又練成外發功。

然而，李家俊發現自己能與電老虎抗衡，只是一個偶然。

一九八八年歲末的一天，他不在意抓起五根二百二十伏電壓的電線，忽然發現刀閘是啟開的，手持二百二十伏電居然安然無恙，他興奮極了連聲叫了起來。從此以後他每天堅持與電直接接觸三——四小時，苦練電氣功，有三次他曾被電擊中後昏迷過去，經過勤學苦練和上千次實驗，目前他已練就了人體三指短路五百五十伏，並能導電全身「手煎魚」、「電煮雞蛋」、「自控燈泡」。一個教電學三十多年的教授看了他的表演也連聲稱奇。其實此中僅僅依靠的是一個簡單的電學原理：正常人在通過十毫安電流時，沒有任何反應，當超過五十毫安時就有生命危險，而人體本身只有幾百歐姆的電阻。當二百二十伏電壓接觸李家俊身體時，人體電流只有三毫安，而人體電阻卻有七萬歐姆，當他發功時，在四百伏電壓下，他體內的電流也只有一毫安，人體電阻反而是四十萬歐姆。這一連串數字表明：人體氣功能提高人體電阻，從而達到調節、控制和消化電壓的功能。

李家俊練成電氣功後，又潛心研究於醫學之中，他認為人體導電時就好比一架電療儀，可以為病人疏通經絡，平衡陰陽，調養氣血。一九八九年三百多例病人治療結果表明，電氣功對感冒、頭痛、偏癱、腦血栓、腫瘤有明顯的治療效果。（袁）

# 性都哥本哈根怪事多

## 市長竟為同性戀主婚

在洋溢着喜慶氣氛的哥本哈根市政廳裏，一場不同尋常的婚禮正在舉行。在市長湯姆．奧亨博格的主持下，新郎「夫婿」緩緩步入大廳，來到一千多位賓客面前。人們注意到，「新娘」竟是一位女性化的男兒！

雖然同性戀者結婚的事在西方屢見不鮮，然而，這卻是世界上首例經政府允許舉行的同性戀者的婚禮。根據去年通過的一項新法律，丹麥估計有一萬多名同性戀者可以按一般傳統舉行婚禮；當然，這種婚禮還沒有被教堂所接受。

丹麥現已成為世界上第一個允許同性戀者「夫婦」在繼承、所得稅、房產、分居和離婚方面擁有同等權利的國家。丹麥司法部民法的克羅斯．羅賓遜說：「丹麥的同性戀者婚姻在國外將不會被官方承認，因為這與許多國家的基本原則相悖」。

# 智利青年男女 農閒憑摸擇夫

智利北部的男女青年，常在每年秋末冬初的農閒時節，舉行選擇配偶的活動。

在一個月色皎潔的晚上，男女老少從各處匯集在曠野上，盡情地唱歌跳舞，慶祝豐收。到凌晨時分，族長便宣布青年男女可以選擇心上人。於是歌舞停止，人們手拉手圍成一個大圓圈，當中是一批未婚男女，按照俗例，先由姑娘選擇小伙子，但她的眼睛必須用布蒙起來，然後走向一位小伙子，象捉迷藏一樣用手去摸小伙子的五官、身體，從而猜測他的身體條貌。如果姑娘對某個小伙子「摸」得滿意了，便將他按住，算定了親。

# 最理想文儀用具 點綴家居添氣派

## HABITAT精緻掛牆飾物

現代傢俬及家居飾品公司HABITAT最近從歐洲引進多款設計精緻的家居用品，包括富歐陸色彩的架框，多用途木架框、木框鏡及新穎的佈告板等。

次介紹的佈告板，適合放相片，油畫，海報等；除有採用不同的木質外，例如白樺木、木及URRWOOD（木色或黑色）等，還有黑色或色處的鋁質框，並備有超過十二款不同尺碼，以供選擇。售價由一百九十五元（十八厘米乘二十四厘米）至四百九十五元（五十厘米乘七十厘米）。

木框鏡乃今年最新款的歐洲牆飾，在HABITAT只有松木或木等，備有十二款不同尺碼供選擇。例如CHITON松木鏡（三十九厘米乘五十五厘米），售價為三百四十元；OXFORDS鏡（七十厘米乘九十五厘米）則售八百一十元。

HABITAT佈告板是現代辦公室最理想的文儀用具。HABITAT佈告板有採用大頭釘或磁石兩款，大頭釘佈告板的尺碼為五十七乘五十七厘米，有黑、白及紅四種顏色供選擇，配合不同色調的室內佈置，售價九十九元。磁石佈告板有兩款，為三十乘四十厘米及四十乘五十厘米兩款，售價分別為一百九十元及二百四十元，有黑、灰兩種顏色供選擇，上述牆飾及用具現正在海運大廈二八一A舖的HABITAT發售。

HABITAT DESIGNS（HONG KONG）LTD是一九六四年在英國創辦的HABITAT（英國）公司在香港委任的特許專營店。HABITAT專營現代傢俬及家居佈置用品，以「設計精巧，物有所值」而馳名世界。HABITAT的宗旨為強調在家居及辦公室使用。在店內展示「整體生活格調」方式及提供各種不同風格的產品。該集團之分店遍佈各地：英國、美國、法國、冰島、馬提尼克、西班牙、葡萄牙及香港亦有多間HABITAT；此外，在日本、新加坡和荷蘭均設有其商店特許專營店。

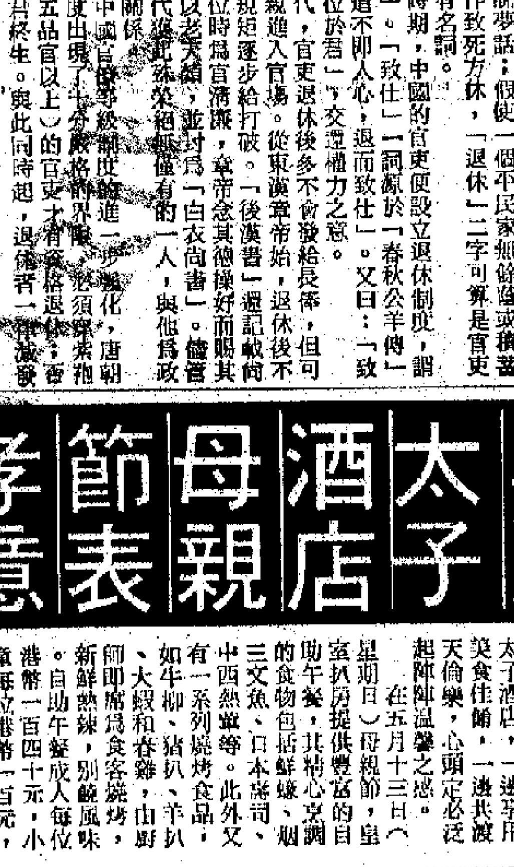
HABITAT架框，極富歐陸色彩，增添家居氣派。

# 奧麗太子酒店 母親節表孝意 享天倫樂

母親節表孝意，讓她放下繁忙家務，安排一家人同往奧麗太子酒店，一邊享用美食佳餚，一邊共渡天倫樂，心頭定必泛起陣陣溫馨之感。

在五月十三日（星期日）母親節，皇室扒房提供豐富的自助午餐，其精心烹調的食物包括鮮蠔、烟三文魚、日本壽司、中西熱葷等。此外又有一系列燒烤食品，如牛柳、豬扒、羊扒、大蝦和春雞，由廚師即席為食客燒烤，新鮮熱辣，別饒風味。自助午餐成人每位港幣一百四十元，小童每位港幣一百元，另加一服務費。各位母親更可獲贈巧克力和名貴的PASSION香水。

此外，當日咖啡室亦特備合家歡自助午餐和晚餐，當集各地特式餚饌，美食琳瑯，應有盡有。自助午餐成人每位港幣八十元，母親並可獲贈巧克力。自助晚餐成人每位港幣一百一十五元，小童每位港幣九十元。所有價目另加一服務費。（袁）



奧麗太子酒店與你同在母親節表孝意

# 母親節禮贈母親 盡顯溫情表心意

一年一度的母親節來臨，帝都酒店特別安排了豐富的節目，供子女們向母親表示心意。

百勝閣餐廳推出的自助午餐及晚餐，收費分別為成人每位一百〇八元（小童八十八元）及成人每位一百一十八元（小童九十八元）；包羅各款中、西、日美食。帝都潮州酒家更特設優惠酒席，供四至十二位用，價錢由五百八十八元至一千八百八十元。此外，帝都餅店更準備了數款精心焗製的母親節蛋糕予顧客選擇。凡於五月一日至十三日訂購母親節蛋糕，可獲八折優待。

五月十三日母親節當晚，惠顧百勝閣餐廳

# 買黛安芬胸圍 送醒目輕便鞋

炎夏將至，正是預備一身輕便裝束，參加各項戶外活動的時候。凡購買黛安芬BEE DEES胸圍滿一百五十元，即贈送醒目輕便鞋一對，數量有限，送完即止。

BEE DEES系列是專為年輕少女而設計，款式與剪裁均迎合少女體態，並備有多種顏色以供選擇，適合夏日郊遊，該公司更推出新款輕便鞋，輕巧有型，可以配襯任何戶外活動衣飾。

凡惠顧BEE DEES胸圍滿一百五十元，即可獲贈精緻球鞋一對。

## 賓美詩護膚品 珍貴滋養 純淨天然

賓美詩（OTHER…）護膚系列包括了潤製的潔膚露、爽膚水、面膜、滋潤霜及抗皺霜等，純淨天然，為追求完美姿容的現代女性提供最完備的呵護。

為方便顧客惠顧，賓美詩產品均在麗華減化粧部有售。

# 潮濕氣候諸多不便 除濕乾衣家居恩物

香港的特殊潮濕氣候帶來諸多不便，濕氣重的環境，容易有牆壁出水、木料發霉、金屬生銹、衣物長久不能吹乾等現象。為了對抗潮濕的潮濕日子，太平洋行家庭用具部特別推出兩種家庭電器：綠洲牌抽濕機及飛歌牌乾衣機，提供一個乾爽的舒適境界。

綠洲牌抽濕機能迅速為室內環境帶來清爽，驅除濕氣。該機針對香港極為潮濕的環境，操作相當寧靜。

綠洲牌抽濕機獨具容量特大的儲水箱，可盛水十六公升，廿四小時內無需倒水，確保消費者經過一天的辛勞工作後，家裏的環境保持清新乾爽。市面上有些抽濕機的儲水箱甚為迷你，因此在濕度高的日子，每日要倒水數次，極不方便，而且水滿時抽濕機便停止操作。

潮濕的氣候，又會為家庭主婦帶來乾衣的煩惱，加上大部份住宅樓宇晾衣地方不足，就是使用屋外的晾衣架，往往亦會受周遭的環境所波及。機身纖巧而容量驚人的飛歌牌乾衣機，可以解決乾衣難題。該機亦可放置在洗衣機上，節省空間。

配備活動滾輪及掛牆裝置的飛歌牌PD三九S乾衣機，袖珍的機身，高七十一點五厘米、闊五十九點五厘米、深五十二厘米半，可處理高達四點五公斤衣物。乾衣時間及溫度選擇靈活，其自動冷卻性能，可減低衣物皺摺程度。

飛歌牌乾衣機，備有自動冷卻功能，減低衣物摺皺。

# 百貨公司超級市場特價商品

| 商品 | 原價 | 特價 |
|---|---|---|
| **三越** | | |
| 化粧品 | | 九折 |
| 英國家庭易潔產品 | | 八五折 |
| 雅芳婷被單 | | 七折 |
| YBL袋 | | 八折 |
| **大丸** | | |
| 女裝絹質針織衫 | | 二百六十至三百五十元 |
| 女裝睡衣、睡袍 | | 九十八至二百三十元 |
| 女裝真皮手袋 | 七百七十元 | 一百八十元 |
| 女裝人造首飾 | | 九折 |
| 心型首飾盒 | | 一百四十至一百五十五元 |
| 日本新款化粧鏡 | | 四百八十至七百元 |
| **崇光** | | |
| 新花夏季睡袍 | | 二十九元 |
| 嬰兒服裝 | | 五十元 |
| 日本天鵝羅被 | | 六十八元 |
| 日本印花浴室地毯 | | 十六元 |
| **UNY** | | |
| 綠洲牌椰果汁（一公升） | 十三元二角 | 十元五角 |
| 加拿大曲奇餅（二百五十克） | 七元 | 六元五角 |
| 與雅餅麥香薄片 | | 二十一元 |
| 麒麟啤酒（三百五十毫升×六） | 二十七元 | 十九元起 |
| 各款相架 | | |
| **瑞興** | | |
| 法國電子行針男女手錶 | 五百九十五元 | 一百八十八元 |
| 英國孖生嬰兒推車 | 二千一百五十元 | 一千零七十五元 |
| 意國女裝皮手袋 | 二千零五十元 | 一千二百九十八元 |
| 以色列新花女T恤 | 一百九十九元 | 八十八元 |
| 意國男裝皮鞋 | 五百九十五元 | 三百八十八元 |
| 意國男裝半胸恤 | 四百九十五元 | 二百八十八元 |
| **八佰伴** | | |
| 日本全身圍裙 | 七十五至一百五十五元 | 八折 |
| 精美日本針綫盒 | 一百七十五元 | 一百四十元 |
| 各款名牌香水 | | 九折 |
| 九十年新款女裝睡衣睡袍 | | 八折 |
| 女裝新款恤衫 | | 一百九十九元 |

| 商品 | 原價 | 特價 |
|---|---|---|
| 新花綠巾 | | 七折 |
| **永安** | | |
| 九十級洲戶外傢俬 | | 八折 |
| 新款男女童睡衣、睡袍 | 八十五元五角 | 五十九元 |
| 女裝全棉前後印花T恤 | 九十五元 | 五十九元九角 |
| 美國三件套庄高級廚具 | 七百五十元 | 四百二十元 |
| 一至三歲嬰兒套裝 | 八十九元五角 | 三十九元九角 |
| 日本全棉新款浴巾 | 四十元 | 二十八元 |
| **先施** | | |
| 男女童鞋 | | 九折 |
| 名牌香水 | | 七折 |
| 多款電風扇 | | 特價 |
| 飛利浦三合一音響組合 | 一千四百五十元 | 九百五十元 |
| 虎嘜氣壓暖瓶 | 三百三十元 | 二百九十五元 |
| **華潤** | | |
| 嘉頓家庭庄雪糕（一公升） | | 七元八角 |
| 史雲生清雞湯 | | 三元一角 |
| 佳能保鮮紙（二百尺） | | 九元九角 |
| 罐庄嘉士伯（三五五毫升） | | 三元七角 |
| **百佳** | | |
| 百佳牌垃圾袋 | | 五元三角 |
| 百佳牌衣物柔順劑（二公升） | | 十二元五角 |
| 百佳牌強力潔亮劑（三百毫升） | | 九元九角 |
| 百佳牌玻璃清潔劑（五百毫升） | | 五元九角 |
| **惠康** | | |
| 金獅啤酒（每箱） | | 二十七元九角 |
| 得字袋裝紙巾（六包裝） | | 四元四角 |
| 維康伊麵（每箱） | | 三十二元九角 |
| **7-ELEVEN** | | |
| 牛力罐（大罐庄） | | 二十一元六角 |
| 嘉士伯（大枝樽） | | 七元五角 |
| 永備黑貓電芯 | | 七元 |
| 時時食夾心餅 | | 一元 |
| 嘉頓壽芳旦糕 | | 七元六角 |
| 牛奶公司鮮奶 | | 十二元九角 |



# 荃灣大會堂發燒音樂會 音響大比試

（港訊）區域市政局於本月十二日在荃灣大會堂舉辦一個別開生面的Hi-Fi音樂會「醉人絕韻齊共賞」，由陳浩才主持。

音樂會採用的音響器材均為Hi-End產品，有瑞士出產的播射盤及美國新產品電腦解碼器，西德擴音機和揚聲器及法國製揚聲器。是次Hi-Fi音樂會最有趣味的一環就是最近流行的DAT錄音與一般CD碟仔錄音比試及時下最熱門的「一位流」式即Bit與「多位流」式解碼器比試。

# 結業津貼續業撥款

## 農場示範完成前不擴展禽畜廢物管制

（港訊）環境保護署最近完成在禽畜廢物管制計劃第一期第三階段的管制區內之有關農場的詳細調查。

第一期第三階段的管制區包括屯門一帶。

環保署發言人說，詳細調查的目的，旨在得悉該區的農場數目，及評估根據禽畜廢物管制計劃合乎申請特惠津貼基本設施撥款及貸款的資格。

這個管制區內飼養禽畜的農民如未接受……

九零年一月一日開始。

在第二階段管制區實行的行政措施亦適用於第三階段管制區，所以一般的管制行動不會擴展至屯門一帶，直至私人農場示範計劃的檢討完成。

發言人提醒受影響的農民，如果希望結束營業者可以申請特惠津貼，而有意繼續營業者亦可申請基本設施撥款及貸款。

環保署已經發信通知受影響的農民有關申請事宜。

發言人說，禽畜廢物管制計劃第一期第三階段的管制區決定管制日期，已於……

# 山頂巡遊節 遊客觀賞

## 麒麟獅表演

……

# 古蹟甚多具吸引力

……

# 各大城市天氣報告

……

# 船期

## 今日入口輪

| （船名） | （西名） | （時間） | （埠名） |
|---|---|---|---|
| 天躍 | TIAN YUE | 上午4時 | 天津 |
| 七海橋 | SEVEN SEAS BRIDGE | 下午11時 | |
| 海和 | MARINE PEACE | 下午3時 | 台 |
| 華利雅士 | FAMILY ACE | 上午8時 | 日本 |
| 嘉發 | JIAFA | 上午10時 | 大連 |
| 海民 | MARINE CROWN | 中午 | 曼谷 |
| 豐寧 | FENG NING | 上午10時 | 秦皇島 |
| 易津 | TRADE RELISH | 下午8時 | 天 |
| 韓水 | HANJIN YOSU | 上午9時 | 美國 |
| 海達 | HAIDA | 下午2時 | 寧波 |
| 新加州 | ZIM CALIFORNIA | 下午2時 | 美 |
| 芝娜馬士基 | REGINA MAERSK | 下午5時 | |
| | CHAIYA BHUM | 上午1時 | 台灣 |
| 南八號 | DONAM NO. 8 | 下午1時 | 新加 |
| 范華萬麻 | NL. VAN NOORT | 下午7時 | 台 |
| 威來 | VELA | 上午2時 | 曼谷 |
| 海公主 | SEA PRINCESS | 上午8時 | 馬尼 |
| 天湖山 | TIANHUSHAN | 上午7時 | 張家港 |
| 雨花 | YUHUA | 上午1時 | 南京 |
| 泰來 | TAI LAI | 上午 | 高雄 |
| 新馬尼拉二號 | ZIM MILA II | 上午10時 | 馬尼拉 |
| 三江 | SAN JIANG | 上午7時 | 上海 |
| 士必金 | SPECO KING | 下午2時 | 汕頭 |
| 立麗 | UNI SUPERB | 午夜 | 台灣 |
| 阿斯努力 | ALS ENDEAVOUR | 下午6時 | |
| 東安 | DONGAN | 下午4時 | 上海 |
| 萊茵丸 | RHINE MARU | 上午7時 | 地中海 |
| 新委內瑞拉 | ZIM VENEZIA | 下午1時 | 新加 |
| | ADITYA JUOTI | 上午7時 | 日本 |
| 海貨 | MARINE CONTAINER | 下午8 | |
| 翡翠城 | KOTA JADE | 下午10時 | 新加坡 |
| 昌盛 | THUBAN | 上午10.30 | 台灣 |
| 諾力 | NORASIA SUN | 下午8時 | 歐洲 |
| 力士星 | REX STAR | 下午9時 | 胡志明 |
| 浙英 | ZHEYAN | 下午7時 | 寧波 |

**時事縱橫**

# 青商成立四十週年 協力共建美好香港

# 青商將盡最大努力 協助香港順利過渡

## 加強訓練培育會員成未來領袖 推廣活動提高市民社會責任感

青年商會總會會長 劉敬賢 獻詞

香港青年商會由一九五○年成立，至今已四十年。本會在各前會長及會員的不斷耕耘下，已發展成為一個相當具規模的領袖才能訓練組織，對香港社會發展作出了一定的貢獻。

九○年代對香港可說是一個過渡社會的年代。在這過渡期間，香港存在一定的問題及隱憂，要解決這些問題是要依靠香港每一個人的力量，香港青年商會當義不容辭去盡我們最大的努力，去協助香港順利過渡。

在過渡期間香港極需領袖人才，還要提高市民的社會責任感及團結精神。作為領袖人才訓練組織的香港青年商會，將會發揮我們的作用，積極提高對會員的領導及管理技巧訓練，培育他們成為未來領袖人才。

今年青商屬下多個分會為提高會員及市民的公民意識，及對民主政制的認識，特舉辦多個公民教育工作計劃。

在推動工商貿易方面，我們會推出一連串的經貿講座及推廣活動。凡此種種，都是希望為香港的安定及繁榮作出努力。

為配合香港青年商會未來的發展及表示對香港前途的信心，我們最近動用了三百多萬元購置了一座新會所，提供更多會議場地及設施，以推廣青商的未來的會務。

踏入九○年代，我們對香港的未來充滿信心，這是基於香港有優秀的人才及良好的經濟基礎，國際經驗，市民勤奮、智慧、活力充沛，我相信只要香港人能團結一致，我們必能創出更美好的明天！

香港青年商會在慶祝四十週年的同時，決意為建立更美好的香港盡我們最大的努力。

# 青商40年創辦不少 極具意義社會工作

自創會四十年以來，青商藉著會員的熱誠及努力，推出了不少具創意和有義意的社會工作計劃，對社會作出貢獻。回顧過去四十年內的一些具代表性的社會工作計劃有：

一九五○年代——

一九六○年代——在石硤尾新村建立第一所公共屋邨圖書館，及後更設立流動小巴圖書館。

舉辦「全港青年學藝及繪譯比賽」，此項工作計劃，至今仍在舉辦。

一九七○年代——相信全港市民對以下的口號一定非常熟識：「一個嫌少，二個妙，三個吃不消，四個斷擔挑」這是個口號其實是在女青商舉辦的「人口膨脹危機警覺」工作計劃首次採用。另外青商會成立第一所「兒童玩具屋」為不少貧苦兒童帶來歡樂。在烏溪沙青年新村安裝的第一部「太陽能熱水系統」，更成為當時頗先進的設備。「香港十大傑出青年選舉」也是創立於七十年代，成為最具代表性的項目。

一九八○年代——多元化的計劃，紛紛在這年代舉辦，先後有：「青年上海之旅」、「丸仔背後」、「城市之光」、「國際兒童繪畫比賽」、「青年科學家選舉」、「新界區傑出學生選舉」、「青年和平先鋒」、「民主及基本法論壇」，以上各工作項目均顯示出青商對社會的關心及所作出的努力。

## 鼓勵青年積極參與社會服務

# 十大傑出青年選舉 九龍青商70年創辦

## 本年度選舉七月公佈參選細則

本港「十大傑出青年選舉」是由九龍青年商會於一九七○年創辦，這工作計劃是最為市民認識的工作計劃之一。

是項選舉目的有三：

一、表揚在工作上具有卓越表現及對社會作出貢獻的青年。

二、鼓勵青年積極參與社會服務，從而改進社會而担當更重要的責任。

三、激勵青年於個人事業及公眾服務方面銳意進取。

本港「十大傑出青年選舉」一向備受各方面重視及推崇。國際青年商會亦於一九八三年以同一概念設立「世界十大傑出青年選舉」。香港亦有多個獲選之傑出青年獲得是項殊榮，其中包括：浦炳榮先生、梁鳳儀小姐、曾慈濂小姐及陳港生先生(成龍)。而本年度的「十大傑出青年選舉」將於七月期間向外界公佈參選細則。

## 今年工作計劃主題

# 青商同心協力 共建美好香港

今年香港青年商會定下「青商同心協力，共建美好香港」，為工作計劃主題，並呼籲屬下十七個分會圍繞該主題策劃工作。全港多個青商會對本年度所訂之主題作出積極的響應，而籌備以下不同形式的工作計劃。

| 工作計劃名稱 | 主辦分會名稱 |
|---|---|
| 一、建造香港徵文比賽 | 維多利亞青年商會 |
| 二、九十年代商科技對香港經濟之影響 | 維多利亞青年商會 |
| 三、香港傑出青年企業家及管理人仕訪問系列 | 維多利亞青年商會 |
| 四、青年科學家選舉一九九○ | 九龍青年商會 |
| 五、經濟研討會——力爭上游話香港 | 香港女青年商會 |
| 六、閱讀報章、關心社會 | 香港女青年商會 |
| 七、香港美好未來漫畫創作比賽 | 獅子山青年商會 |
| 八、九十年代香港研討會 | 海港青年商會 |
| 九、傑出工業探索 | 騰龍青年商會 |
| 十、齊心協力共建九○ | 東九龍青年商會 |
| 十一、漫畫比賽 | 城市青年商會 |
| 十二、公民教育劇本創作比賽 | 經緯青年商會 |
| 十三、訓練技術行政人員研討會 | 經緯青年商會 |

# 青商40週年紀念餐舞會

## 主禮徐淦贊助人廖烈科 今晚晶舉行話劇形式介紹發展

為慶祝香港青年商會成立四十週年，該會將於今年五月六日假九龍麗晶酒店舉行紀念餐舞會。當晚將會由該會會員以話劇形式生動介紹青商四十年來的發展。出席嘉賓將包括主禮嘉賓文康廣播司徐淦太平紳士、大會贊助人廖烈科太平紳士MBE、政府高級官員及社團代表、世界青年商會副會長、世界青年商會前會長、世界各地青商總會會長、香港青年商會前會長等五百人。場面將會非常隆重而輕鬆。

贊助人廖烈科太平紳士

主禮嘉賓徐淦太平紳士

**青商信條**

我們深信：

篤信真理可使人類的生命具有意義和目的

人類的親愛精神沒有疆域的限制

經濟上的公不應由自由的人通過自由企業的途徑獲得之

健全的組織應建立在法治的精神上

人格是世界上最大的寶藏

服務人羣是人生最崇高的工作。

# 50年五月六日 香港青商誕生

## 四十年培育不少精英

青商活動於一九四九年傳入本港，經過一年的準備及萌芽，於一九五○年五月六日，香港青年商會正式誕生，成為國際青年商會的國際性會員。

踏入一九九○年，香港青年商會將會慶祝成立四十週年紀念，舉行一連串活動，也藉此回顧過去的成就，並為來年的社會服務開拓新方向。

青商在過去四十年來提供了不少機會給會員發展個人潛能，間接培育他們成為社會精英計有：

前行政及立法局議員，現任影視廣播局主席羅保爵士。

前市政局主席，現任英聯邦運動會主席沙利士太平紳士CBE。

前行政局議員利國偉太平紳士MBE。

前立法局議員，現任市政局議員張有興太平紳士CBE。

立法局議員及東區區議員陳英麟太平紳士MBE。

前立法局議員楊少初太平紳士OBE。

前立法局議員吳樹熾太平紳士CBE。

前市政局議員麥健壯先生。

現任工業處長鮑明太平紳士。

香港旅遊協會前執行總幹事滿恩先生。

香港青商會員，亦在世界青年商會中，担過很多重要職位。香港青年商會的永遠名譽會長沙利士太平紳士曾出任一九五六年之國際青年商會會長，一九八八年余葉展葉女士更被選為國際青年商會首位華人女性世界會長，她的輝煌成就為香港青商爭光不少。

# 第三屆亞太區兒童大會

## 愛心關懷締和平

「用愛心和關懷締造世界和平」乃本年度第三屆亞太區兒童大會之主題，去年舉辦之第一二屆兒童大會非常成功，四十名兒童參加者在日本家庭生活的經驗，深刻難忘。本會今年再度應日本福岡市政府及福岡青年商會之邀請，協助選拔香港區的代表。

已於二、三月間派發全港九新界之小學及社團，從百多份參加報名表格經嚴格挑選及面試後選出八名十一及十二歲的男女兒童，代表香港，促進國際關係及友誼。

此八名小學生，將出席本年七月廿五至三十一日福岡市九州國際會館舉行之兒童大會。

各獲選兒童在出發前將安排參與日語課程，訓練營及記者招待會，並於八月初回港後獲安排接受電視及報章之訪問及介紹整個行程之見聞。

# 今年香港女青商主辦 青商週年大會主題 經濟增長香港繁榮

青商週年大會為香港青商每年一度之盛事，今年將由香港女青年商會主辦，定於十月十三及十四日假座麗晶酒店舉行。

今年的主題為「經濟增長，香港繁榮」。除了會務報告，更有主題講座，多項訓練課程，歡迎有興趣青年人參加。

大會的高潮便是選舉來年度總會執行委員，及頒發本年內個人、團體及傑出工作計劃錦標，頒發獎狀以表揚各得獎者的優越表現，亦激勵其他會員引為榜樣。

# 今起太古城中心舉行 青商週展覽開幕禮 譚王葛鳴主持剪綵

香港青年商會舉辦之青商週展覽，將於本年五月六日上午十一時三十分，假座太古城中心(西橋)舉行開幕典禮，屆時由行政立法兩局議員譚王葛鳴太平紳士主持剪綵儀式。

青商週舉辦之目的是希望通過展覽向市民介紹青商的歷史、組織及工作。此次展覽將於五月六日至九日假座太古城中心(西橋)展出。五月十日至十三日移師至尖沙咀海港城中心之海港廊展覽場繼續展出。

# 青商介紹香港投資環境

## 香港前途緊繫於經濟外貿繼續發展

# 辦亞太區經貿洽商計劃

## 日韓台星泰青商會員來港參加

踏入九十年代，香港的前途及其國際地位，緊繫於經濟和對外貿易能繼續發展和增長。香港青年商會與亞太區以至世界各地的青商，一直有密切的會務聯繫，和頻繁的交流活動，以往甚少參與促進經貿的活動。是次「亞太區經貿洽商」工作計劃，旨在向亞太區的青商成員及商界人仕介紹香港的投資環境，貿易前景及機會，使他們更深入認識到香港所能提供的洽商機會，從而考慮在香港作出更大投資及貿易交流。

此項工作計劃活動，將包括經貿洽談會，參觀工業產品展覽，訪問參觀工廠及考察啟德工業村，從而了解國內的工業發展情況。

預計日本、韓國、台灣、新加坡、泰國等地的青商會將派代表來港出席是次活動，而國內亦會派員出席。

TO: The National Membership Director, Hong Kong Junior Chamber of Commerce, ... Bonham Strand ..., Sheung Wan, Hong Kong　　Date

I am interested in enlisting myself as a prospective member of the Hong Kong Junior Chamber of Commerce and shall undertake to attend the training course and fulfil the requirements of a prospective member before admission to the membership of the Jaycee. Furthermore, I am sending together with this completed form, $100.00 being payment of the initiation fees as specified.

The followings are my personal particulars:

| | | | |
|---|---|---|---|
| English Name 姓名(英) | | Chinese Name 姓名(中) | |
| Age 年齡 / Date of Birth 出生日期 | Sex 性別 | Marital Status 婚姻狀況 | I.D. Card No. 身份證號碼 |
| Education 教育程度 | | Nationality 國籍 | |
| Occupation 職業 | Line of Business 行業 | Language Used: English/Chinese/Both English & Chinese 語言：英文/中文/中英文 | |
| Company Name & Address 辦事處地址 | | Tel. No. 電話 | |
| Residential Address 住址 | | Tel. No. 電話 | |
| Name of Other Social & Service Organisation Joined 曾否加入其他社團 | | Capacity 職位 | |

All mail to be directed to my Office/Residential address please.

# 青商提供四個發展機會 訓練會員成為領袖人才

作為一個領袖才能訓練組織的香港青年商會，透過一連串的活動，充份提供機會給會員去發展自己，這些機會包括：

一、社會發展機會

青年商會深信，服務人羣是人生最崇高的工作並常鼓勵會員統籌或推動有意義的工作計劃，集腋成裘，假以時日，定能使香港社會改變至更完美。

今年青商將舉辦各種性質及針對不同對象的工作計劃。這些計劃透過不同層面的參與，一方面提供充份領袖才能的訓練機會，另一方面亦拓展了會員的眼界，社會網絡，令會員更了解社會，增強歸屬感，盡一己之社會義務，成為香港良好公民。

二、國際發展機會

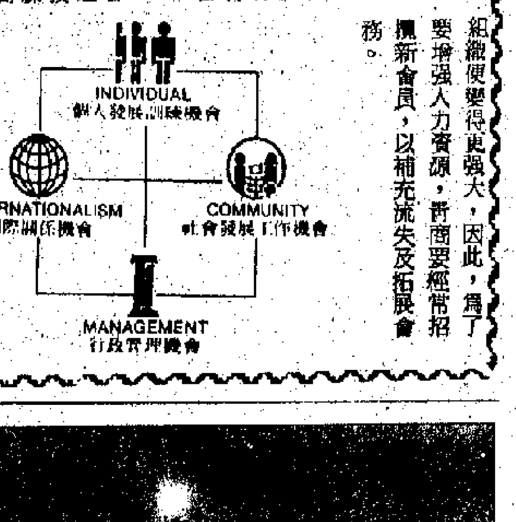
香港青年商會是國際青年商會屬下一個非常活躍的會員國，過去四十年來，香港已產生了兩個世界會長，這足以證明我們在領袖才能訓練方面的光輝成就。在每年亞太區會議及世界大會舉行時會員有很多機會和外國青商敘首，交換意見討論文化社會及經濟事項，透過不同國家會員之間的親善探訪，更進一步體會人類的親愛精神，沒有疆域的限制。

三、個人發展訓練機會

個人發展訓練的重要性，不下於其他機會，青商從多年來的訓練經驗，已發展了一套獨特而詳細的訓練計劃，包括領導才能的各方面題材，自一九八三年成立的圖書館，收藏了大量來自各方面包括國際青年商會及鄰近青商組織的訓練資料，而供青商會員參考。

四、行政管理機會

青年商會的會員來自各行各業及各階層，要帶領他們及管理分會的會務需要良好行政管理技巧，青商在這方面亦提供了訓練機會，以便他們管理會務，青商發展的成功與否和會員人數有一定關係，會員人數越多時，這個組織便變得更強大，因此，為了要增強人力資源，青商要經常招攬新會員，以補充流失及拓展會務。





# 安眠藥 服足量 如翌日無…

健康人由於生活不規律，如上夜班，白天不得休息，突擊任務，或與久別的親友重逢而過度興奮，常可引起一時性的失眠，可以不必服藥。調整生活的節奏，睡眠自然好轉，短期睡眠少些，對身體也無損。

由於各種器質性疾病，如皮膚的瘙癢，各種痛苦與中樞神經系統功能的紊亂所致的失眠……

假日精品


# 改變歷史的病

一八八八年，聰明和藹的普魯士皇太子弗烈特里在壁帶上生了病。初步治療失敗後，德國御醫斷定那是癌，建議把喉割掉。但是英國著名喉科專家麥肯基反對，因之使沒有動手術。一八八八年六月十五日，在他登基九十九天之後，弗烈特里便因喉癌逝世。他的兒子，聰明遠不及乃父而性好窮兵黷武的威廉大帝，便幸運的登了大寶。許多醫學家都相信，若是那些德國醫生的話被接納，弗烈特里的生命可能被挽救，而世界也可免遭第一次世界大戰的浩劫。

# 給人調和整潔印象 養成雍容華貴氣質

作為現代女性，如果想表現她是一個受過高深教育的高貴女子，只要在她平日的社交活動中的行動和態度處處表現出雍容華貴的氣質。但是，這種氣質和態度的修成並不容易，要養成高貴的氣質必須在小事情上做起。

女士們要予人一個高貴的感覺，不一定要記戴一身價值連城的珠寶，也不一定要衣錦輕裘，更不一定要濃妝艷抹，最重要者乃是予人一個調和而整潔的印象。

珠光寶氣的女性，她的一投手一舉足都使人有滿身俗氣的感覺，但令人遺憾的事是她的精神不佳，往往使人感到她是一個弱不禁風的女人。健康是人體重要的資源，如果缺乏這個資源，任你擁有價值連城的珠寶及禮服，亦是於事無補，所以注意健康是當務之急。

其次是禮貌的問題，在公共場所中露臉可以表現出妳的修養和學問，甚至更能表現出妳的處世經驗。舉例來說，有人將妳介紹與另一位朋友，假使對方是女性的話，妳可以主動的伸手或點頭為禮，如果對方屬於男……

▲台北學生進行第四天靜坐抗議郝柏……

◀中學組冠軍——徐正敏

▲小學組冠軍——鄧力恒

▶成人組亞軍——梁健釗

▶公開郵票設計比賽成人組冠軍——簡雄光

▼中學組亞軍——譚凝芝

▼小學組亞軍——梁浩達

# 公開郵票設計賽受歡迎 參賽作品逾八千五百件

## 聖誕特別郵票設計來自獲獎者概念

郵政署長黃星華在香港會議展覽中心舉行的公開郵票設計比賽頒獎禮上表示，他希望更改一個普遍錯誤的印象，就是香港郵政署並不單止處理郵票和郵政服務。

雖然香港郵政署有良好紀錄，黃星華仍然決心管制每套特別郵票的售價，希望不會額外增加集郵人士的負担，或嚇走年青一代培養這優雅的興趣。

他說：「郵政署的成果，有賴郵票設計諮詢委員會各成員的鼎力支持，特別在選擇主題、評核設計及監察最終品質各方面所給與的慷慨幫助。另外，我亦感謝我屬下職員在幕後所付出的努力及辛勤工作。」

黃星華說較早前郵政署舉辦的公開郵票設計比賽是一項勇敢和創新的嘗試。

他說：「這個比賽大受歡迎，在三個組別中，共收到超過八千五百件參賽作品，令到評判員的工作十分辛苦，在這裏我謹向他們道謝。」

郵政署希望在本年十一月發行一九九○年聖誕節特別郵票，這些設計圖樣均是獲獎人的概念。

他說：「由於參賽作品的質素高，我們亦決定採用其中四個作品發行一套聖誕節明信片，和一些傑出參賽作品一模一樣。」

他補充說：「我希望這些產品在今年稍後期間會廣受大眾歡迎。」

# 假日精品

## 安眠藥勿分次吃 服足量後放心睡

### 如翌日無事要可完全不吃藥

健康人由於生活不規律，如上夜班，白天不得休息，突擊任務，或與久別的親友重逢而高度興奮，常可引起一時性的失眠，可以不必服藥。調整生活的節奏，睡眠自然好轉，短期睡眠少些，對身體也無損。

由於各種器質性疾病，如皮膚的瘙癢，各種傳染病，肝癌，外傷等引起的各種痛苦與中樞神經系統功能的紊亂所致的失眠，應積極治療原發病。原發病治愈，睡眠自然好轉。當然，有時也需輔以安眠或鎮靜劑，以便及時減輕病人的痛苦。神經衰弱，焦慮或抑制者常以失眠為主。一夜睡不安，次日頭暈，頭痛常加重，終日迷迷乎乎，注意力不能集中，影響工作和學業。常需吃些安眠或鎮靜藥物，以改善其睡眠，提高工作效率。

目前所使用的安眠或鎮靜藥物，如果使用得當，都會有明顯的效果，並沒有毒性。應該注意的是，如果肝功欠佳，最好不用阿米安類藥物，如阿米安納、速可眠等。妊娠婦女最好不要吃或盡量少吃安眠或鎮靜劑。

另外，不應長期連續服用一種安眠或鎮靜藥物，否則耐藥性增強，就必須服用較大量藥物，才能入睡。因此，這類藥物應常更換，以保持小量藥物即能改善睡眠。

服藥時間和藥量都很重要，如預感到夜間恐難入睡，睡前即服用足量的藥，然後放心的去睡。切忌不吃藥怕睡不着覺，吃藥又怕對身體有害，因此先吃半量，臥床後輾轉反側仍不能入睡再吃另一半，或後半夜再加半片或一片。這樣的話，晨醒後一方面是因為睡眠欠充足，另方面則因最後吃的安眠藥的效力尚未發揮完整，因此感到頭腦昏沉。為此病人往往誤以為是服藥過量而中毒。有時因此產生自負、懊悔等情緒，給精神上增加了不少負擔。

失眠不吃藥可不可以？我認為，完全可以。因人體有自我調節功能，失眠到一定程度可自己睡起來，決不會失眠而身體受到不可彌補的損害。因此如果第二天沒有很重要的事，完全可以不吃藥，躺在床上不煩燥，焦慮，睡多少算多少，早晨起來也感到輕鬆解乏。另外，睡前沐溫水浴或溫水泡脚亦可促使入睡。失眠者如這樣做，不需太長時間，睡眠可自動調節過來。

## 紐約荷槍女侍酒吧 粗野格調滿足悶客

你見過這樣的酒吧女郎嗎？她們個個「荷槍實彈」，並用喉管發出「骨碌、骨碌」地為顧客斟酒。這并非那個「山大王」的酒吧，而是美國紐約西第二十一街的卡迪萊克酒吧的迎客新招。

其實，這些女郎的子彈皮帶上掛着的只是一只只的小酒杯，那手槍皮套裏放的是一瓶烈酒和一罐七喜汽水。那位顧客想欣賞她們的「槍法」，只要花四美元，女郎會立即衝到面前和喊一聲「荷槍實彈」就能用快捷的手勢為顧客「發射」一杯「骨碌、骨碌」的飲酒助興。

除了女侍應的斟酒方式粗野特別之外，那裏裝飾也配合同一格調，樓梯的牆上放滿牛頭骷髏和牛皮鞭，裝飾的植物是帶刺的仙人掌，樓頂是用特別的啤酒桶裝嵌，四周的牆壁可讓顧客肆意塗畫，酒吧甚至還提供「號碼筆」，讓心情鬱悶的酒客大筆揮灑。這間酒吧雖然才做了四個月的生意，然而每晚卻有二千多人次光顧。

對於該酒吧的做法，也招來不少非議，但他們有自己的原則，嚴禁二十四歲以下的年青人進入。不過有人認為這樣的酒吧還是不會存在太久，只要顧客玩膩了便不會再來。然而酒吧的老板卻說：這種供酒方式不是一時的玩意，而是一種讓現代人發洩情感的地方。可見他的經營手法也是因人而異的。

## 長洲太平清醮

是本地一年一度的傳統風俗，每年都吸引大批遊客參觀，其中最具特色的節目是飄色會景巡遊。今午（五月六日）正好是舉行這個節目的日期。

## 腦電波可否控制 科學家密切研究

人體中最神秘最精細的部分莫過于大腦了。研究表明，大腦是由一百四十多億個腦細胞組成的。這上百億個腦細胞又相互組合，形成億萬個複雜的神經網絡。所有生物的組織和器官都是由帶電的複雜分子組成的，大腦自然也不例外，人在思維時，大腦中複雜的生物電流也會感生出電磁波——通常稱之為「腦波」。

揭開人腦的奧秘，是人們多少年來的願望。近些年來，電子技術的飛速發展，使腦波的研究不斷取得重大突破。據報道，美國密蘇里大學的科學家已能把部分腦電波譯成詞。目前已可識別二十七個詞或音節的腦波圖形。這些成就使得許多科學家感到振奮。也有人担心，這些科研成果會被人用來探測私人隱秘，破譯國家機密，搞間諜和恐怖活動。

有人設想，既然人腦思維時可以輻射出電波，那麼，是否可以用反饋的方法，用一定頻率和強度的電磁波來影響人的思維。更進一步設想，是否也可以用這種方式把知識輸入人腦。這種設想如能實現，那將對人類社會的進步發生重大影響。

## 薩克斯一則歷史故事 說服羅斯福製原子彈

一九三九年十月十一日，美國白宮在進行一次具有歷史意義的交談。美國經濟學家、羅斯福總統的私人顧問薩克斯受愛因斯坦等科學家的委托，正在說服羅斯福總統重視原子能的研究，搶在納粹德國之前製造出原子彈。

薩克斯一直等了兩個多月，才得到了這次面見總統的機會，自然十分珍惜。他先向總統面呈了愛因斯坦的長信，接着讀了科學家們關於核裂變發現的備忘錄，一心想說服羅斯福總統。可是羅斯福卻聽不懂那艱深生澀的科學論述，反應十分冷淡。直到薩克斯說得口乾舌燥，總統才說：「這些都很有趣，不過政府若在現階段干預此事，看來還為時過早。」

薩克斯心灰意冷地向總統辭別。這時，羅斯福為了表示歉意，邀請他第二天來共進早餐。這無疑又給了薩克斯一次機會。

第二天早上七點鐘，薩克斯與羅斯福在餐桌前共進早餐。他還未開口，羅斯福就以攻為守：「你又有了什麼絕妙的想法？你究竟需要多少時間才能把話說完？」總統把刀叉遞給薩克斯時又說：「今天不許再談愛因斯坦的信，一句也不許談，明白嗎？」

「我想講一點歷史，」薩克斯看了總統一眼，見總統正含笑望着自己，他說，「英法戰爭時期，在歐洲大陸上不可一世的拿破侖，在海上卻屢戰屢敗。這時，一位年輕的美國發明家富爾頓來到了這位法國皇帝面前，建議把法國戰艦的桅杆砍斷，撤去風帆，裝上蒸汽機，把木板換成鋼板。可是拿破侖卻想，船沒有帆就不能走，木板換成鋼板就會沉沒。於是，他把富爾頓轟了出去。歷史學家們在評述這段歷史時認為，如果當時拿破侖採納了富爾頓的建議，十九世紀的歷史就得重寫。」薩克斯說完後，目光深沉地注視着總統。

羅斯福沉思了幾分鐘，然後取出一瓶拿破侖時代的法國白蘭地，斟滿了酒，把酒杯遞給薩克斯，說道：「你勝利了！」薩克斯熱淚盈眶。他說，這句話，揭開了美國製造原子彈歷史的第一頁。

名人逸事

## 改變歷史的病

一八八七年，聰明和藹的普魯士皇太子弗烈特里在聲帶上生了病。初步治療失敗後，德國御醫斷定那是癌，建議把喉割掉。但是英國著名喉科專家麥肯基反對，因之便沒有動手術。一八八八年六月十五日，在他登基九十九天之後，弗烈特里便因喉癌逝世，聰明遠不及乃父而性好窮兵黷武的兒子威廉大帝，便幸運的登了大寶。許多醫學家都相信，若是那些德國醫生的話被接納，弗烈特里的生命可能被挽救，而世界也可能免遭第一次世界大戰的浩劫。

法國大革命時期最殘酷的領導人之一，聲名狼藉的馬拉於一七九三年在浴盆內被刺斃命。刺客是理想主義青年女子哥黛。她用一柄餐刀切斷他心臟旁大血管。他那種把大部分時間消磨在浴盆的習慣，無疑使刺客容易得手。醫生研究記載，發現他患了搔癢病和痱瘡。這種發癢病，是由於多年藏身地窖和陰溝裏得來的。為了止癢，他總坐在浴盆裡，寫他那煽動暴民的社論。這種難以忍受的癢，可能幫助他得到寫奇詭文章的創作靈感。因而促成革命分子過分的恐怖行動。到頭來，自己也在恐怖中死亡，真是天網恢恢，疏而不失。

## 英國最新取暖技術 聲控暖氣牆紙發熱

隨着科學技術的飛速發展，取暖設備也越來越先進了。匈牙利一家工廠生產各種顏色的鋁暖氣片，代替生鐵氣片。這種氣片造價低，且便於安裝和運輸，但暖氣要耗掉大量能源。在目前能源緊張的情況下，科學家們又在尋求新的取暖途徑。目前英國工程師已發現一種新型暖氣裝置。這是一種奇異的油漆塗料，使用時，只要把它塗在牆上，再通上電壓為十二伏特的銅線，就可以取暖，這種塗料的壽命可達四十年之久。科學家們還研製成功一種節能聲控暖氣設備，由微型電子計算機控制兩台加熱器和安裝在房間內的微型拾音器組成。當室內空間無人後，延遲五分鐘，其中一台加熱器則自動關閉，第二台仍維持運行。但當室內又有人重新說話時，電子計算機又將重新以滿功率接通兩台加熱器。經試驗證明，這種聲控暖氣設備能節能百分之三十，適於機關、學校和其它住宅。

最近，英國一位工程師又發明一種牆紙，可以散發熱量，使得裝飾牆紙的房間溫暖如春。當然，散發熱量的前提得加上電源。這種牆紙塗有一層奇特的油漆塗料，塗料能將電能轉化成熱能。因此，只要通上電源，牆紙就能發出熱量來。夏天不接電源就行了。這種暖氣牆紙的成本比空調機低得多，很有發展前途。

## 給人調和整潔印象 養成雍容華貴氣質

作為現代女性，如果想表現她是一個受過高深教育的高貴女子，只要在她平日的社交活動中的行動和態度處處表現出雍容華貴的氣質。但是，這種氣質和態度的修成並不容易，要養成高貴的氣質必須在小事情上做起。

女士們要予人一個高貴的感覺，不一定要配戴一身價值連城的珠寶，也不一定要衣錦輕裘，更不一定要濃裝艷抹，最重要者乃是予人一個調和而整潔的印象。

特別是第一個印象非常重要，它往往使人深刻銘在腦海中，所以女士們對於社交活動中的衣服、鞋襪、手袋、面部化妝，以至皮膚的色澤，都要極小心留意。因為稍有一點疏忽，便會破壞妳的美感，從而讓人產生一個壞印象。首先，一個高貴的女性應有健康的體格，這是很重要的事。在日常的社交場合中，妳不是會發現一些穿上華貴的禮服，珠光寶氣的女性，她的一投手一舉足都使人有高貴細緻的感覺，但令人遺憾的是她的精神不佳，往往使人感到她是一個弱不禁風的女人。健康是人體重要的資源，如果缺乏這個資源，任你擁有價值連城的珠寶及禮服，亦是於事無補，所以注意健康是當務之急。

其次是禮貌的問題，在公共場所中禮貌包括了重要的一環，因爲禮貌可以表現出妳的修養和學問，甚至更能表現出妳的處世經驗。舉例來說，有人將妳介紹與另一位朋友，假使對方是女性的話，妳可以主動的伸手或點頭為禮。如果對方是男性，妳可以主動伸手和他握手，但不一定要起立，亦可以點頭為禮。記住，一位使人視為高貴的女士，必須放除說別人壞話的陋習。在公共場合中，切忌高談闊論，大聲呼叫，這些都是最令人反感的。在談話時，喋喋不休，也是最使人頭疼的。

## 一身金屬關節 人心不足吞蛇 食書食草當糧

美國有一名叫約翰帕絲的婦人，被稱為機器人。早在一九六三年，當她十八歲時，就因胃病而兩次瀕於死亡。為此，她在科羅拉多醫學中心切除了胃、脾、胸腺，并成功地移植了她姐姐的一個腎臟。可是婚後三年，由於連續服用藥力恢復劑產生的副作用，她全身關節都似地崩潰了。

帕絲不顧醫生的強烈反對，趁其怪病尚未惡化之際，於一九七一年首創「腎臟移植者」生兒育女的先例。接着，她的腰骨、左右膝蓋都被鋼製關節所取代。今後，她的肩、肘、腕、踝等關節也都必須更換。

十六世紀，英國有個女人每天吃一本書，持續了十二年，吃下肚子的書，足夠開一家書店，這是有歷史根據的。「新英倫醫學月刊」搜集了充足證據，證明了歷史上確實是有一位吃書的奇人。世人不明白書是怎樣吃的，更難明白吃下去為什麼沒有害，而且，她和其他人一樣正常生活，還生了九個子女。

湖北省公安縣的孟溪鄉，有個叫三齒的村子。這個村子裏有一個五歲的女童，終年以稻草為食，尤其愛吃爛軟的稻草，她一根一根地吃，一天到晚的嚼個不停嘴。這個奇怪的女童出生時和正常嬰兒一樣，沒有異常現象。但出生後不久，她就患了八個月的病，病好以後就開始吃稻草了，至今已吃了三年多。

南非的克魯格斯多普，有一個專門靠生吞毒蛇為生的人，名叫列支維．加倫尼，現年廿六歲。他經常當着過路人的面，把活生生的毒蛇一條條地吞下去，以賺取行人的賞金。

列支維．加倫尼這種奇特而罕見的食蛇癖好，使過路人驚愕不已。據說，他每星期至少要三次吞食各種各樣的毒蛇。沒有一個人能說他是在玩弄一種騙人的花招，因為他已在醫生的監視下，當衆作過多次這種令人膽戰心驚的吞蛇「表演」。

### 省錢

一個人在公共汽車站等車，接連幾輛車都沒有擠上去。一氣之下，他就跟着汽車跑回了家。他雖然氣喘吁吁，卻高興地對老婆說：「雖說累些，但卻省了一些錢。」老婆聽後說：「你真笨！你為什麼不跟在出租小汽車跑？那樣不是可以省更多的錢嗎？」

### 妻子的特許

妻子：「今晚允許你看一次電影，不不為例。」

丈夫：「哎呀，謝天謝地。什麼片子？」

妻子：「模範丈夫。」

### 職業病

夫妻散步回來，一進屋妻子就砰的一聲把門碰上了。丈夫一邊敲門一邊喊：「你怎麼把我關在門外了？」妻子不耐煩地說：「你吵吵什麼？坐下，趟吧！」

### 不會喝酒

一個婦人對人抱怨她的丈夫：「他真笨，既不會喝酒又不會賭牌。」

「你真幸福，找了個模範丈夫。」

「可是他不會喝酒偏要喝，不會賭牌卻偏要賭。」

## 地球上大海逐個數

海是大洋的邊緣部分，面積較小，約占海洋總面積的一成。世界上共有五十四個海，它們是：

波羅的海、北海、格陵蘭海、挪威海、巴倫支海、白海、喀拉海、拉普帖夫海、東西伯利亞海、楚科奇海、波弗特海、拉布拉多海、林肯海、愛爾蘭海、加勒比海、地中海、阿耳伏朗海、巴倫西亞海、利古里亞海、第勒尼安海、愛奧尼亞海、亞得里亞海、愛琴海、馬爾馬拉海、黑海、亞速海、紅海、阿拉伯海、拉克代夫海、安達曼海、蘇祿海、蘇拉威西海、馬魯古海、哈馬黑拉海、斯蘭海、班達海、阿拉弗拉海、帝汶海、佛羅勒斯海、巴厘海、爪哇海、薩武海、南海、東海、黃海、日本海、瀨戶內海、鄂霍次克海、白令海、菲律賓海、塔斯曼海、珊瑚海、所羅門海、俾斯麥海。

## 人體生理數據

我們牙齒上的琺瑯質，可以說是全身最堅硬的部分，鑽透這層琺瑯質可真不容易。現代牙醫師使用的電鑽，其鑽頭的轉速竟高達每分鐘五〇〇〇〇〇轉。

人體水的重量佔體重六〇—七〇%。

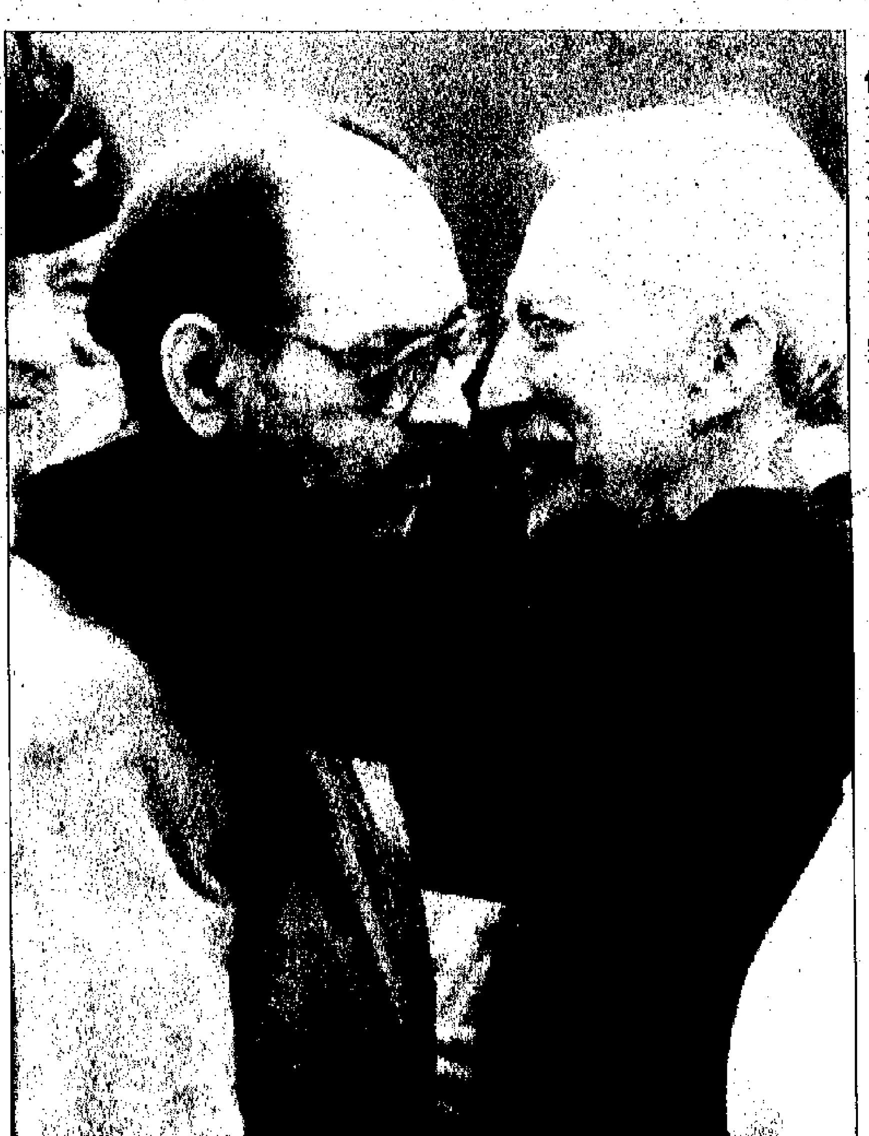
人的皮膚總面積有一．五—二平方米，每一平方厘米的皮膚上，約有一〇〇〇—一二〇〇根汗腺。

成年人的肺活量，成年男子是三五〇〇—四〇〇〇毫升，女子是二五〇〇—三五〇〇毫升。

成年人的腸子，總長度爲本人身高的四倍，而嬰兒的腸子，長度爲其身高的六倍。

人體的骨骼一共有二〇六塊，其中頭部佔三六塊，軀幹四六塊，四肢一二四塊。

◀南斯拉夫警察驅散遊行示威者



◀獲釋放兩名美國人質范力（右）及保希（左）在安德魯空軍機場喜相逢

▲台北學生進行第四天靜坐抗議郝柏村任閣揆

# 世界點滴

◀美國一名五歲男童目睹父親與其他男子涉嫌販毒被捕時十分驚惶

▶諧星卜合在西德拍電視特輯之餘到柏林圍牆鑿石

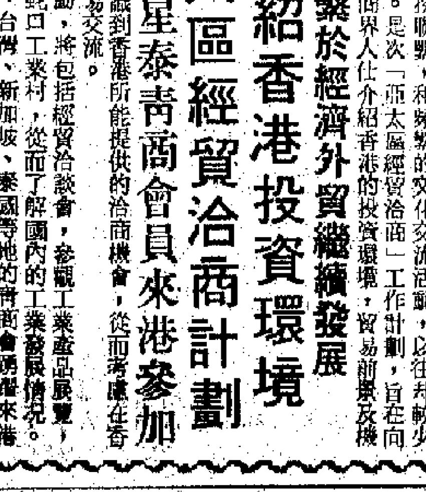


## 青商同心…… 共建美好香港

…響應，而籌備以下不同形式的工作計劃。

| 工作計劃名稱 | 主辦分會名稱 |
|---|---|
| 一、建造香港徵文比賽 | 維多利亞青年商會 |
| 二、九十年代高科技對香港經濟之影响 | 維多利亞青年商會 |
| 三、香港傑出青年企業家及管理人仕訪問系列 | 維多利亞青年商會 |
| 四、青年科學家選舉一九九〇 | 九龍青年商會 |
| 五、經濟研討會——力 | |
| 六、閱讀報章、關心社會 爭上游話香港 | 香港女青年商會 |
| 七、香港美好未來漫畫創作比賽 | 香港女青年商會 |
| 八、九十年代香港研討會 | 獅子山青年商會 |
| 九、傑出工業探索 | 海港青年商會 |
| 十、齊心協力共建九〇 | 騰龍青年商會 |
| 十一、漫畫工賽 | 東九龍青年商會 |
| 十二、聯合經濟交流團 | 城市青年商會 |
| 十三、公民教育劇本創作比賽 | 經緯青年商會 |
| 十三、訓練技術行政人員研討會 | 經緯青年商會 |

港多個青商會對本年度所訂之主題策劃工作。全…



贊助人廖烈科太平紳士

## 青商介紹香港投資環境 辦亞太區經貿洽商計劃

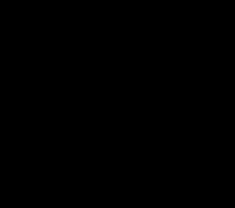
### 日韓台星泰青商會員來港參加

香港前途緊繫於經濟外貿繼續發展

…商，一直有密切的會務聯繫，和頻繁的文化交流活動，以往均較少參與促進經貿的活動。是次「亞太區經貿洽商」工作計劃，旨在向亞太區的青商成員及商界人仕介紹香港的投資環境，貿易前景及機會，使他們更深入認識到香港所能提供的洽商機會，從而考慮在香港作出更大投資及貿易交流。

——此項工作計劃活動，將包括經貿洽談會，參觀工業產品展覽，訪問多間工廠及考察蛇口工業村，從而了解國內的工業發展情況。

預計日本、韓國、台灣、新加坡、泰國等地的青商會踴躍來港出席是次活動，而國內亦會派員出席。



# 股市專欄





## 奔達控制權將轉移 公司策略頗受關注

（特訊）湯臣太平洋持有之奔達國際股份……

## 港滙指數

（港訊）一九九〇年五月五日（星期六）……

| 價 | 升跌% |
|---|---|
| .05 | +39.66 |
| .60 | +23.08 |
| .29 | +20.83 |
| .71 | +20.34 |
| .20 | +16.67 |
| .73 | +15.33 |
| .02 | +12.09 |
| .32 | +8.41 |
| .41 | +7.89 |
| .60 | +7.69 |

**一週十大下跌認股證**

| 公司名稱 | 收市價 | 升跌% |
|---|---|---|
| 天安中國W90 | 0.049 | -32.88 |
| 信和置業W90 | 0.025 | -19.35 |
| 順豪物業W90 | 0.116 | -17.14 |
| 新濠國際W90 | 0.150 | -16.67 |
| 欣港鱷魚恤W90 | 0.178 | -14.01 |
| 湯臣太平洋W93 | 0.540 | -12.90 |
| 愛美高W94 | 0.375 | -10.71 |
| 川河集團W92 | 0.300 | -10.45 |
| 利興發展W90 | 0.260 | -10.34 |
| 城市資源W92 | 0.051 | -8.93 |

| 跌 | 升跌次序 | 成交量 | 溢價% | 行使價 |
|---|---|---|---|---|
| 160 | | | 15.94 | 8.00 |
| — | | — | 27.54 | 8.80 |
| | | — | 26.96 | 8.76 |
| 014 | -29 | 326,360 | 50.00 | 1.15 |
| 125 | -84 | 854,336 | 27.48 | 12.87 |
| | | — | 2.74 | 3.76 |
| 010 | -34 | 260,000 | 100.00 | 0.95 |
| | | 22,673,250 | -5.63 | 0.68 |
| 001 | +104 | 15,694,250 | -2.96 | 0.70 |
| | | 449,782 | 63.48 | 3.53 |
| 010 | -86 | 72,000 | 6.11 | 0.71 |
| 035 | 15 | 130,000 | 36.05 | 0.91 |
| — | | — | 23.65 | 0.91 |
| 050 | | | 33.05 | 7.85 |
| 05 | | — | 16.28 | 20.00 |
| 010 | -210 | 540,000 | 12.39 | 6.13 |
| | | 18,000 | 12.76 | 2.60 |
| 04 | +21 | 932,800 | 11.11 | 1.60 |
| 010 | -80 | 512,000 | 6.88 | 0.92 |
| 040 | -102 | 54,400 | 10.09 | 3.11 |
| 400 | -91 | 70,000 | 1.30 | 13.47 |
| 300 | -130 | 219,000 | 5.72 | 14.06 |
| 024 | -5 | 980,000 | 17.47 | 1.12 |
| 02 | +05 | 1,890,000 | 20.86 | 4.47 |
| 006 | -4 | 2,835,920 | 207.61 | 1.41 |
| 010 | -171 | 828,200 | 39.78 | 0.64 |
| 005 | +4 | 666,000 | 209.02 | 1.34 |
| | | — | 56.43 | 0.68 |
| 004 | +61 | 9,120 | 59.62 | 1.66 |
| | | — | 41.41 | 0.90 |
| 025 | +22 | 375,440 | 47.87 | 5.30 |
| 030 | -40 | 568,260 | 5.55 | 4.09 |
| 005 | +81 | 4,700,494 | 55.84 | 3.74 |
| 005 | +83 | 7,720,278 | -1.60 | 1.23 |
| 024 | 2 | 80,602,000 | 14.59 | 1.25 |
| 080 | -10 | 3,788,000 | 30.21 | 1.25 |
| | | 2,204,000 | 107.84 | 1.02 |
| 002 | -80 | 1,214,000 | 179.77 | 1.37 |
| 005 | -1d7 | 302,600 | 22.95 | 1.50 |
| 03 | +2 | 8,600,000 | -0.35 | 1.68 |
| 012 | +5 | 8,942,916 | 38.87 | 0.27 |
| 050 | -117 | 764,629 | 12.09 | 8.41 |
| 001 | -158 | 240,000 | 53.22 | 0.26 |
| 115 | +1 | 8,881,615 | 6.83 | 1.88 |
| 002 | -69 | 1,680,000 | 66.06 | 0.55 |
| 003 | -27 | 15,406,000 | 1.82 | 0.94 |

| 升跌 | 升跌次序 | 成交量 | 現價溢價率 |
|---|---|---|---|
| | — | 1,057 | 8.33 |
| 0.875 | 202 | 2,000 | 8.91 |
| | | | 4.94 |
| 2.00 | -120 | 10,100 | 6.83 |
| | | 1,600 | 7.60 |
| | | | 7.45 |
| | | | 8.00 |
| 0.50 | -208 | 4,100 | 6.56 |
| 1.50 | 174 | 29,400 | 7.11 |
| | | | 9.82 |
| | | | 9.27 |

# 孟夏日之夢追記

語花亂飛　車公子

題目有點那個，則爲了一心要套沙士比亞名著「仲夏夜之夢」者。

車翁追沙翁，雖然同屬「油器」一件；沙翁則當然是白糖沙翁（脆麻花）又名車耳，捐爲入水車的零件，軟硬懸殊，是始終追不到的。正因肯定追不到，姑且在擬題上戲作「沙翁」，聊以自得其樂焉。

却說本公子雖然前世唔修，今生却修到居然會午睡。此刻好夢乍醒，夢境歷歷如在目前，即予追記，恐稍遲則夏夢亦如春夢之無痕，正所謂「醒來無處追尋」矣。說來好笑，本公子有條勞碌命，夢中也不得安坐家中，要去搭車之勞頓。坐的是香港的地下鐵路；北角至觀塘那線。現實世界中當無此車線，夢境中則有之。車廂設備甚佳，座位是多倫多甚至滿地可地鐵式，作四五張雙人椅一組組的排列，椅墊襯色調和。說也奇怪，車廂上還有超出多、滿地鐵之處，居然有餐卡，有洗手間，洗手間裡還有侍應。可謂正正式式的「夢想」也矣！所以，雖然夢中亦不免奔波，却奔波得甚是舒服，中途不知下車，直坐到觀塘總站，下車另外購票，改趁回程路線。

觀塘站如童話世界，小商店所佈置的卡通動物都會活動，使人流連得樂而忘返，然而終於踏上回程的車廂，然後不知如何便醒來了。醒後爲之悵然。

悵然甚麼，遺憾不能長在夢中也。

有道是「天地者萬物之逆旅」，幾十年生命何嘗不是從這個「車廂」跨到那個「車廂」的不住奔馳？奔馳中有苦有樂，連曹操那樣的人也說「去日苦多」，常人能苦樂參半已經可稱幸運。但本公子在剛才的夢裡，始終十分逍遙自在，有樂無苦。如此好夢還不值得永遠發下去耶？故醒後爲之悵然也。

粵人言「發夢」，北人言「做夢」，自以粵言爲當。夢如何可以「做」出來？無端自主謂之「發」。夢如可做，剛才的夢本公子願意永遠做下去，「夢便不知身是主，一貫無愁！」這多麼好！吳文英號夢窗，名句有「映夢窗零亂碧」，自是佳製。本公子正有意嘏「夢軒」爲號哩。　車公子

# 地球二號

寰宇風情　陳恭昭

記得不久之前，美國林斯頓大學物理學教授積拉達克．奧尼博士在一個學會發表「太空殖民」的訊息不久，日本一個商業機構跟着便接受登記太空移民計劃。究竟太空殖民地是否可行？我們在生之年是否可以有遨遊穹蒼的一天？

最有可能的「太空殖民地」將會靠月球和地球之間的引力平衡作用而定處於太空之中，還會利用月球的礦物資源以供發展所需。美國的阿波羅登月計劃在月球取得的岩石，經過分析後確定含有鋁、鋼鐵、鈦、玻璃等豐富礦物，若在月球設立材料工廠，好好地加以提鍊，太空殖民地將有很充足的資源。一個直徑六公里的太空殖民地估計能容納「一千萬人口」，可以在那裏營生作息。香港祇有幾百萬人，到時甚麼居英權，其他國家的居留權一概不需要，豈不甚妙？

至於光和電源方面，太空中的太陽能取之不竭，因此不成問題。糧食方面，可以利用溶液培植法生產蔬菜，也可以闢室飼養家畜，以蓄水池養魚，糧食便可以自給自足，自力更新。到時將成爲另一個地球，有自己的獨立文化，經濟體系，甚至可以有獨特的服飾，成爲地球二號，三號。有朝一日，各位殖民地子民可能反過來到地球遊覽，成爲正式的天外來客。或者，一向善於營商的香港人，到時會帶着大批「太空殖民地優質產品」傾銷香港，那時不曉得會不會引起另一場商戰？又不知道會否引起其他大國的垂涎，起了歪心，來個併吞。不過既然可有地球「二號」「三號」之類，那也用不着戰爭，來個地球四號五號……不就行了嗎？

# 表哥來港探親

都市傳聲　方佳

表哥阿雄自大陸來探親。阿雄呼黃伯做姑丈，其他的同輩如黃伯的子女，一律稱他爲表哥。表哥雄在大陸當過軍，去北越教訓過班忘恩負義的越共。從軍及退役，做過數年走單幫。此次來港有一個多月時間逗留，黃伯叫兒子、女兒帶阿雄去各處遊覽。黃伯聽兒子阿玄說，表哥雄最喜看珠寶公司的飾櫃，下次再帶他去遊覽，阿玄拒絕了。

黃伯問道：「有甚麼理由，你不帶他去玩？」

阿玄道：「老豆啊！表哥雄個樣，一望就知是表叔格局，他一味流連於飾櫃前，我不是怕他打劫，我是怕碰正有人入去打劫，表哥雄與我就認真麻煩了。所以……」

黃伯道：「所以甚麼。」

阿玄道：「所以，我決定不帶他去玩了，你叫第二個人去啦！」黃伯道：「你講明講白給他知就行了啦！」阿玄道：「怎好意思講啊！難道我說他像打劫的人嗎？」

黃伯沉吟間，表哥雄正好自街外回來。黃伯便叫他過來道：「阿雄近日頻頻打劫金舖、珠寶行、我正在告訴阿玄，叫他與你去玩時，千祈不可行去金舖看飾櫃，以免遇正賊劫……」

表哥雄未等黃伯說罷，喜道：「遇正最好了，我身手敏捷，三幾吓手勢擊槍捉賊，變成英雄，那時我威風八面了。」

阿玄見黃伯口面木然，不禁笑起來。

黃伯道：「總之我不想你做英雄，你要聽話。」

# 海裏良藥紫菜

祝君健康　李立

紫菜又名索菜，生長於淺海岩礁上，爲紅藻類海生植物。自古以來就有人喜愛食用和用於治病的海藻食品。

紫菜，芳香撲鼻，營養豐富，含大量蛋白質，紅藻素，藍藻素，碘等。紫菜不僅是營養豐富的食品，而且是一種良藥。

紫菜在一般市場都有出售，它的食用方法也很多。最常見的是做湯料，蔥油鹽撈紫菜，再加點肉類，然後打上雞蛋花，下鍋炒一會加水入鍋，待水燒開後放一小撮紫菜，吃起來也特別有風味。用紫菜絲炒雞蛋也是鮮嫩爽口，獨具風味。

紫菜還是一種功能很強的中藥。據「食療本草」載：「紫菜性甘無毒，閩越瘴惡有之，葉兒薄，彼人搓成餅狀曬乾視之，其色正紫，可主治熱氣煩塞咽喉，凡癭結積塊之疾，宜常食紫菜」。

紫菜能利血養心，消煩滌熱，治不寐，利咽喉，除腳氣，瘦瘤。紫菜是優良的軟堅解凝藥，有軟堅作用，適用於甲狀腺腫大，淋巴結核，缺碘性水腫，腳氣病以及缺碘而引起的一切疾病。民間常用紫菜治病的單方，驗方有：

甲狀腺腫大，心悸，氣促：紫菜三十克、陳皮二克、蘿卜一個。煮湯飲。

淋巴結核炎：紫菜二十克，貓爪草三十克，瘦豬肉一百克，煲湯分兩次飲。

睾丸腫痛：紫菜十五克、海藻十五克、黃皮核十克、荔枝核十克、小茴香六克，青皮鴨蛋兩隻。鴨蛋煲熟去殼與上述藥煮湯飲吃蛋。

肺膿瘍（肺癰）吐臭痰：紫菜三十克、生苡仁六十克、豬肺一副。煲湯飲吃肉。近年醫學有人發現紫菜有降血壓的功能，對血管有軟化作用。

高血壓：紫菜三十克，螺鼓三十克，煲湯，每日分三次飲服，有降壓作用。有些中醫還用紫菜治療結核病。

沿海漁民將鮮紫菜搗碎成泥糊狀，塗敷在皮膚紅腫處，消炎解毒止痛效果理想。將紫菜乾搗碎泡酒，每天適量飲用對皮膚結塊有治療作用。

# 室溫

酒經　黃雅歷

對於陳年的佳釀，包括了紅酒與休酒等，飲家們都十分重視「室溫」(ROOM TEMPERATURE)這些酒都必需要在事前開瓶，讓酒液與室內的空氣接觸，一方面是令到酒液因此而「氧化」（當然不能過度），令其內中的丹寧(TANNIN)散發出芬芳的香味。而酒液的溫度與空氣的溫度相若，那些芬芳當然可以更發出最佳效果的狀態，不過，室溫的控制必需要視乎經驗，而且未必有一定的標準。

此外，最重要的一個原則是所謂室溫，一般是以歐洲國家的氣候標準來作原則，歐洲的氣溫大致上比香港低，而且更不會有潮濕悶熱的情形，在此情況之下，除非在空氣調節十分足夠的室內來喝酒，否則「室溫」的標準便需要略爲提升了，因此，室溫標準其實頗有彈性。

「室溫」的做法是使其自然一點，但由於香港地確有與別不同的氣溫，因此，有部分較爲「年輕」的紅酒，不單止無需理會室溫，甚至略爲冰冷才飲用才會有更佳效果，這比如保祖利新酒 (BEAUJOLAIS DE NOUVEAU)，LUZE、FLEUR、LUE等，均屬此款，此外，像保祖利傳統紅酒 (BEAUJOLAIS VILLAGE)，也略浸冰水中更能使風味亦佳。

北斗

# 開拓人工製造寶石的階段

珠光寶氣　余福球

從寶石的認識打開對宇宙和地球奧秘，製造人造寶石的研究工作，便進入第二階段的歷程，在實驗室內的科學實驗中發現了一些礦石晶體結構並不甚多，但他們使科學家們興奮，他們有機會用人工方法製造出一些有價值的寶石，然而，加上天然寶石的價格比其他商品較高昂，更加強了科學家的興趣，深入的研究工作便開始進行。

在投資者的經濟上支持科學的進行，有系統的研究工作得以順利發展，初期的寶石晶體便告成功製造，生產昂貴，並無經濟效應，對發展是一嚴重的阻礙，所以發展寶石科技在第三段階需克服的困難問題，技術上的難題是製造過程所需要的條件，如溫度與氣壓的控制等等，有些種類的人造寶石目前階段，依然有待克服上述困難，如寶石級的鑽石、硬玉等，從實驗室所製造的人造寶石級鑽石，遠要比天然開採的鑽石成本高，失去經濟上效益，所以人造寶石級鑽石並沒有在市場出售的條件，但這些科技的研究缺少了能解決此等問題，否則是項研究將暫告終止。

成功製造成品已經不夠，深入研究來提高製成品的質素，作爲整個發展過程的最後階段，也是永無止境的研究工作的序幕，提高生產效果，縮快生產程序，在人造寶石工業裏，優質的品質，包括製成品的大小，純淨，色澤，減少瑕疵，使製成品與天然寶石相似是完美的。第二百七十三

## 雋語劇場

「天地不仁，以萬物爲芻狗；聖人不仁，以百姓爲芻狗。」

—老子—

太過謹慎的人，在見到掉下小雨時，便忙着去築壩防洪。但，我們還是欣賞冒着狂風大雨去看海浪的人，有時，面臨最大的考驗，猶勝積穀防飢。

—雋語劇場—

「最好的好人，都曾犯過錯誤而決心改過；一個人就要有一點小小的缺點，才顯出特別可愛。」　—莎士比亞

世無完人，世無聖人。自謂是完人的人，不過企圖努力在掩飾自己的缺點；自詡是聖人的人，不過企圖表達自己一些優點。

# 結婚雜談

學苑趣憶　蘇明村

結婚是人生必經之路，不論什麽國家，地區，宗教信仰，貧富賢愚，都必需舉行一種形式，是法律也好，習俗也好，都是不可缺少的儀式，因此很多人都刻意打扮，以留紀念。

在倫敦任教堂琴師多年，其間彈奏結婚禮儀，數以百對計。大部份的新人，都只作簡單而樸素的裝扮。新郎方面，總是穿着普通的西裝和領呔，至於新娘所穿的婚紗，亦沒有明顯的不同，都屬於大衆化那款，有些甚至連花籠也不用，只求符合法律算了。

到場觀禮的親朋戚友，如果住的地方太遠，通常是不會去參加的，而新人們亦會體諒實況，全不介意的。

有時若雙方家長因信仰問題，亦不會到教堂參加婚禮儀式的，例如一方的家長是非公會的，則絕不會踏進天主教堂的。當然有錢和有地位的婚禮，又當別論。他們會刻意舖張，務求引人注意，婚紗上，費盡心思，極盡奢華，務求標奇立異。而觀禮的朋友，又都珠光寶氣，有如時裝和珠寶展覽會。

婚車亦有甚多款式，以供選擇，最早的當然是古老華麗大篷車，則有租用馬車，老爺車或普通的房車，最爲普遍。婚車的佈置，多用潔白色的絲帶環繞着。有一次有一對新人竟用白色廁紙作絲帶用，他們說這不但經濟，還能吸引觀衆呢。

他們亦會拍照留念，所以在婚禮完成之後，會在教堂外的空地上進行。這裡是教堂的私家墳地，但「鬼佬」們可都不介意的。

# 中國第一個太監不是男人是女人

有問必答　曉到敎

敎到曉先生：

大家都知道，太監都是閹割了的男人。某日，聽一位老前輩說，最早的一個太監，却是女人。小弟於是問他：「要不要……」老前輩結結巴巴，說不出話。看來，他老道途，未有真知灼見。小弟好奇，特修函請教。

那位老前輩，不知有多老？若然七老八十，自然口齒不伶利，也有可能，你的問題令他難以舉作答。

不要緊，既要下問，在下可以就所知，奉答一二。太監這個名稱，明朝最爲盛行，因爲明朝宦官二十四衙門，總管都稱爲太監，從此，「太監」就成了宦官專用的名稱。我們就追溯，秦、漢、晉、隋、唐、宋、元各個朝代，一律稱爲太監了，其實，這些朝代的宦官，還未有太監這個名稱。

話又得說回來，太監這個名稱，唐以前，其實是有了的。最早用於女人，事實上却是有案可查的。辭典在「太監」這個名詞，只作爲一種尊號，有任何關係。最早被人尊稱爲太監的女人，名叫穆舍利。她原是北齊後主韓斛律皇后的婢女，由於後主寵幸了她，宮中的人，都尊稱她爲「舍利太監」。可以說，穆舍利應是那位前輩所說的「最早的一個太監」了吧？不過，穆舍利女士，不是永遠做「太監」。她穆舍利得寵。後主一連冊了兩個皇后，包括穆舍利，原來的主人斛律皇后（另一個是胡皇后），立穆舍利爲皇后。　敎到曉

# 姊妹花惹官司

焦點人物　史正

一對天生麗質孖生姊妹花，最近惹上一場官司，因爲她們收入超過一百萬美元而沒有繳稅。她們將於六月在美國羅維基市之法庭出席受審，如判有罪，則可能入獄十二年及罰款高達百萬美元。

這雙姊妹花的芳名，分別叫夏妮絲（HARRIS）及康莉（CONLEY）。身裁絕佳，有「本錢」靚女，當過模特兒，亦於一九八一年之「花花公子」雜誌亮過相，她們彩色裸體豔照，曾傳誦一時。她們也拍過一兩部電影，叫「我是陪審員」及「足球女將」，都是香艷成人電影。

她們一次邂逅了美國一位億萬富商大衛紀錫克（DAVID KRITZIK），這位仁兄雖然高齡超過八十歲，但風流成性，見了這對卅五歲美人兒，覺得風韻絕佳，一於「高價收歸專用」。同時夫人早已去世，更無顧忌。

這雙孖生姊妹輪流「送外賣」，每晚陪老紀過夜，一直逾五年。到了一九八七年六月，老紀在寓所被一來歷不明人士襲擊，毆打。去年不治魂歸天國，但亦享年八十有九。

生前老紀曾給夏妮絲七十四萬五千美元，康莉四十萬六千美元。

老紀的兒子史丹利（STANLEY）不滿她們與老頭子的關係，後來他曾强迫老父終止這段「不見光」愛情，老紀臨終前，曾告訴稅務人員他與她們關係正如顧客與娼妓，只是付性交易的。因此這場官司所指責就是指出她們是娼妓。她們的收入在法律上界定，有甚麼趣味問題！到底法官娼妓與姊妹有何分別？

所以政府在檢控時，指責這是紀錫克出於愛。這對姊妹花不否認與老紀有親密關係，並甜蜜犧牲臟業來陪伴他。她們覺得被稱爲娼妓感到不滿，對這樣「誹謗」要採取法律行動討回公道云。

# 相信此愛不渝

「春深」　張君默

聽得曾光明要參與她與哥哥和好的事，並且許諾等她哥哥出獄之後，三位一體，一起合作做此事情，心緒豁然開朗，靠到他的懷裡說：

「光明，我怕你會趁開我是真的，這些日子，要是沒有你的鼓勵和支持，我怕我會站不起來，也會一直恨我哥哥，不會原諒他！」

曾光明聽得開懷，把她熱熱擁抱着說：「玉容，我們來個許諾好不好？我此愛不渝，永遠陪在你身邊。」

「光明，我也是此愛不渝，永遠陪在你身邊。」

他們正這樣說好，廖玉容的媽媽心臟病猝發，送入醫院的第二天便與世長辭，玉容哭得十分傷心，幾乎不能接受這個事實，因爲才不過是一個短時間，她身邊的親人，一個入獄，一個去世，驟然令她變得孤清起來。

曾光明幫着廖玉容的父親料理喪事，在辦理喪事期間，慫恿玉容去告訴獄中的哥哥，看看是不是可以申請假釋出母送喪。

事情雖然辦不到，服刑中的廖振生由於入獄不久，未能獲得假釋，但是在這件事中，曾光明不止一次陪着傷心的廖玉容到監獄來，與廖振生彼此認識了，取得了廖振生的信任，肯與他交談，算是開始了友誼的第一步。

廖母喪事之後，廖玉容在愛人相陪之下，幾乎每個星期都去探監，在交談中，透露了他們的結婚計劃，也透露了他們對未來的計劃：便是希望他們在獄外盡這幾年的努力，多賺些錢，多爭取些做生意經驗，等他出來後，由他主持大局，必要一起做些事出來給人看。

廖振生當時聽得默然了，怔怔瞪妹妹像是不大相信他們說的話。「哥哥，」玉容說：「哥哥不知道你信不信，我與光明還說好了，在你出獄之前，我們即使暫時同居，也不辦理結婚，必定要等你出來後爲我們做證婚人，主持婚禮！」她頓了一下，感慨說：「一生人裡面，現在除了你，我還有那個親人呢？」（七八）

# 聖牛乳汁

風月新鑑　建騷

從教皇的聖牛擠出來的乳汁，可以嘗到「天堂的滋味」。這種乳汁醫好不少的人！一種飼養在十七世紀羅馬教皇的教廷遺址的乳牛所生產的乳汁，就是世界上最富於營養和美味的。同時少說了也有幾百人發誓，這種美味的飲品，可以醫治癌症、關節炎和其他疾病。據曾經目睹這種乳汁所產生的種種奇蹟的派多弗．薩爾華多里神父（Father Pietro Salvatore）稱：「這種乳汁是上帝賜與世上的人的神渴，也幾和聖餐的麵包一樣能治愈由肉體的飢渴。沒有一種世上的藥物的功力，可以和它的神聖的功力比較的。」這個座落在教皇若望保祿二世的渡假地卡斯提爾甘多佛（Castel Gandolfo）的農場在一九三三年開辦，飼養了二十頭珍貴的、黑白斑點的荷蘭十甸種牛，每天產一百三十加侖的鮮奶。大部份送到梵蒂岡市集賣給教堂的職員，其餘的則交給三間餐室。最近有些飲家報告發現了一些不可思議的奇蹟，言之鑿鑿。薩爾華多里神父就有過這樣的經驗。「我曾經把一個三十四歲的肝癌女病人叫到床邊。」他說：「醫生對她已經盡了最大的努力，而她則還是危在旦夕，當時我帶着一盒教皇的鮮奶去慰問她。她把它喝下後，一種安詳的笑意隨即在唇上展開。她開始好轉，突然，她的面色回復紅潤起來，不消一個星期，她卻完全復原了。醫生告訴我，她體內所有癌細胞，已經全部消失。」一個叫普芮．嘉戈維茲的加拿大遊客，說她喝過教皇的鮮奶後，嚴重的關節炎突然而癒。她說十一年來，這種疾病使她動彈不得，但只喝了那個鮮奶一口，她的關節立即便鬆開了，到了把整瓶鮮奶喝光，整個病徵也消失了，直至今天也沒發作過，據說諸如此類的報告，教廷近日接到不少。（附圖是教皇若望保祿二世揭出聖牛的乳汁，上帝賜與世人的禮物。另圖是那羣聖牛。）

• DAIRY HERD from papal palace produces the creamiest, best-tasting milk in the world
• MILK FROM Pope John Paul II's cows is a gift from God

# 憎恨之街

罪案奇述　稚名

這可能跟美國任何一個城市裡的任何一條街道一樣。用樹木來做路界的，長度約莫是一百碼，兩旁的人行道上，排列着七間乾淨整齊的屋子。路牌簡單地寫着：「籬頓路」。

但是，在去年裡，這條座落在紐約長島瓦利斯特里姆村的幽靜小路，却從可以作爲模範的中等家庭的市郊屋村，搖身一變，成爲美國的「憎恨之街」。

道理是不難找出的，主要的關係就在那個叫田紀雁的美貌少女和一個游手好閒舉重家高理察而已。他們都是住在籬頓路的，相隔四間屋子。他們都是在這條街道上「學行」的。他們又在那裡學習騎單車，以及做着所有由小孩以至成年時所喜愛和所渴望的事情。

但這一切都在一九八九年三月三日停頓了，當時只不過十三歲的田紀雁給人亂刀斬死了，而二十二歲的高理察則被判殺人罪名成立。

他首先把她扼斃，然後用一把十六吋長的刺刀把她砍成一截截，最後，他把這些碎件收藏在他父母家裡地牢內的一隻壁櫥裡。沒人知道起因是甚麼——沒有一個人知道，除了兇手之外。

這兩夥人家依然住在籬頓路上，但是現在，這條街變成爲相好的家庭，日夕出入的街道，自案發之後，兩家人便如同水火。雖然兇手的父親，向被害者的家人致歉，但田紀雁的家人拒絕了。並且若是在街上遇上了，田紀雁的家人就破口而罵。事情便鬧到社區去。

被告的父親高若望說：「他們像野獸一般蠻不講理，一味說我們是魔鬼，是殺人犯，叫我們搬走，但我們是有權住在這裡的，要搬他們可以搬。」他們的窗門經常給人敲爛，有人又在他們的車坪上丟垃圾。

總之，他們兩家都不願意搬走。當地的官紀台甚至邀請他們兩造出錢，替他們和解，但却公說公有理，婆說婆有理，依然無法解決。最後只好放棄了，正如附近路德教堂的一位叫施柯倫的牧師說：「讓他們的憤怒有個發洩的途徑吧，他們這樣子發洩還好！」

## 華咀英會

**DEMONSTRATE**　西蒙

DEMONSTRATE 動詞。顯示、證明、說明、示範、表演、示威、遊行。

THIS FULLY DEMONSTRATES THE PROFOUND FRIENDSHIP EXISTING BETWEEN OUR TWO COUNTRIES.

這充分顯示了我們兩國間的深厚友誼。

SHE DEMONSTRATED THAT 2 AND 2 ARE 4. 她證明二加二等於四。

HOW WOULD YOU DEMONSTRATE THAT THE WORLD IS ROUND?

你如何證明地球是圓的？

THE SALESMAN DEMONSTRATED THE NEW WASHING MACHINE.

推銷員說明新式洗衣機的操作。

THIS DEMONSTRATES THAT HISTORY IS CREATED BY THE PEOPLE, NOT BY A FEW HEROES.

這說明歷史是人民創造的，而不是少數英雄所創。

PLEASE DEMONSTRATE HOW THE MACHINE WORKS.

請示範機器的操作法。

A TECHNICIAN MADE THE EXPLANATION WHILE SHE DEMONSTRATED.

她表演時一位技術人員進行解釋。

THE WORKERS DEMONSTRATED AGAINST THE RISING COST OF LIVING.

工人們遊行示威抗議生活費用的高漲。

# 續夢

初夜情　白玲

石芳見到汪倫有了異乎尋常的反應，認爲時機成熟，就乘機把身軀一挪，和汪倫肌膚相觸。

汪倫頓得侷促不安，身上一陣熱，爲之手足無措。

石芳自覺一切要採取主動，才有望把汪倫佔有，於是作不慎之狀，把手中汽水罐掉向汪倫身上，汪倫更加忙亂，用手去撥掉衣服上的水漬。

石芳一面幫手清理，一面抱歉說：「對不起，我太大意了。」

二人在清理時，好像扭作一團。

石芳乘機把整個身體壓下來，汪倫沒有地方逃避，在石芳像喝醉了酒吻下去時，一句話也沒有機會表示，不由自主把石芳攔腰一抱，雙雙倒在長沙發上，熱吻起來。

事實上，汪倫已情不自禁了。他不理周圍發生了甚麼事，只知享受暫時的歡樂——汪倫也以爲石芳是一時衝動，目的亦是謀取片刻快樂。

可是，在石芳引導着繼續有令汪倫吃驚又無力拒絕的動作時，汪倫整個人已陷入迷惘，飄渺，神馳的境界了。

汪倫把心一橫，自問對不起女友也要幹一次了。

因爲，汪倫以爲石芳是逢場作興，不是出自認真。

當然，汪倫和石芳分開了一段時間，石芳做過甚麼事，汪倫一無所知，但心中肯定，在今次之前相信石芳已和不少男人有過關係。即是說，汪倫接受挑逗，只是自討便宜的心理。（十四）

# 大廈維修住客難安寢

是日也　少爺秘記　張庭

今日應酬夏蕙妮，說穿了，不見多少銀紙罷了。夏天來了，換季也，想不到老爸才過水五千大元給我換季，錢財當真是身外物。

夏蕙妮並沒甚麼時，陪老細去遊埠，老細已年近七十，他的本錢乃是銀紙，夏蕙妮搵了一筆回來，仍然向我咁講，可見此人之食得無饜。

不過，五千元也滿滿呀呢，還是打也咁講吓，大家得咬笑可也。

這幾天，天氣大熱，中午過三十度，夏天當眞來了。踏入了五月，似乎什麽東西都加價，行過公司，件件看得上眼的夏威夷恤，要百五左右。以前一百元便可以買到兩件，花樣也不見得新，似是去年貨，去年大賣月下貨時，七八十元一件。

日來人們大談加薪百分之十五，可能是唔夠，這個月起，火車地鐵水電都樣樣加，人工加百分之十五，可能是唔夠，有得加還好，沒有得加的又如何，生活指數還有人工加的要來一次大遊行，若然，則此遊行必定是二十萬人。

返公子俱樂部，水吧旺誰呢，可能返家去修補新居，執漏，乃專業知識，不是一般搭棚來修理的。

大廈外牆維修，總之是大件事。年來交通要道兩旁之大廈，不少年逾二三十年，有礙市容，而且要維修不定內裏滲出了毛病。在馬路上頭環標角你見到不少大廈已搭起棚，加上綠色之網，正進行維修，花了三幾個月時光，依然完成，每一戶科銀大大幾千銀，亦沒有什麼怨言。但有一些修了大半年，依然故我，外表看來，似是毫無動靜，事關大廈外搭起了棚，容乜易爲賊偷入，眞是有覺好瞓，天氣熱了，晚晚要關窗，眞不好受也。（三二）

# 若無其事

西洋幽默

甲乙二婦論減肥。甲婦說：「第一個月好辛苦，到了第二個月已若無其事了。」

「是不是已習慣了？」

「不，第二個月已放棄了。」

## 注意飲食

甲問乙減肥情況。乙說：「一切照醫生指示，叫我小心注意飲食。」

「成績如何？」

「注意自己飲食容易，但注意別人大飲大食就好辛苦了。」

南風

破爛的牛仔衫披在平凡人身上益增其醜，披在健美妙齡女郎身上却另有一種味道。掩映之間的豐滿胴體，破爛牛仔衫彷彿有某種引導的作用。

品味

# 依計行事

歡場浮世繪　胡姬

媽媽生叫艷容去收拾個醉酒客人。艷容打量周新發一眼，已判定是財主級的人。坐下就柔聲說：「老細啊！爲什麼醉到這樣？」發叔說：「我想講我個朋友老楊呢？」艷容說：「楊先生叫我招呼你，你結帳我帶你去找個舒服的地方，等我服侍你睡個好覺啦！」

發叔拈個銀包給艷容。叫她拈銀紙結帳。艷容見銀包中有咭片，有信用金咭，更證實是大豬，於是不敢怠慢，扶周新發落樓。天亮，周新發醒來，詫問：「小姐爲什麼我會在這裡？」艷容一笑，將昨晚情形相告，並話因怕他落在壞人手中，故帶回香閨。發叔說：「原來這樣，我好多謝你！不過昨晚……」艷容放寬說：「你借到我儂嘅！又一味鬧阿秀賣，她是你太太嗎？」發叔嘆說：「你是好人，我不妨話你知，和老婆阿秀好嘉有我娶她爲妻後，四子女均已成年。我做親來往，她竟毫不尊重，甚至將我掃把，我氣之下出來買醉，却被老楊帶到舞廳去。」

艷容話好同情發叔，不如趁機留下住些時。等周太阿秀搶急，屆時才見她。亦顧你再有家庭幸福。」發叔說：「此法甚佳，但怕妨礙你的生計。」艷容說：「大家若是朋友了，我亦樂不思蜀了。」日，發叔說：「我想走了，打擾你六七日，我將有筆錢送給你。」艷容話：「不用客氣，我們已經是埋身朋友，你有空就來搵吓我，我已好歡喜。但我不主張你太快回去，今後你想老婆尊重你，你一定要擺出個不稀罕她的格局。等她來請你至好回去。」

發叔點頭說是，於是留多數日才作主意，艷容佯扮親友，打電話去問發叔家中女傭四姑。四姑話少奶四處找尋大少，遞登了報章，生怕大少有什三長兩短。發叔想馬上就回去，艷容話有計可施，叫周太來接，依計行事，周太接到電話，趕忙來找艷容，艷容話發叔失憶，在她家中長住兼借錢去賭，前後已借去二十萬，有幾單爲遲，若想帶走長公，欠債還錢可也。周太問發叔，發叔又話確是借過錢去搏殺過，周太只好簽一十萬元支票給艷容。

華僑日報　中華民國七十九年（一九九〇）五月六日　星期日

# 股市專欄

## 人心普遍轉趨觀望
# 週內港股走勢先跌後穩
## 全週成值四十一億・恒指續跌三十九點
## 加息壓力暫感和緩・短期市道可稍看好

（特訊）本週（由四月三十日至五月四日止）香港股市止升回軟，交投亦顯感轉靜，尤其是在上半週，賣家沽售壓力頗強，係接承上週尾市回降之餘勢，同時，亦是受紐約股市上週尾市轉現急挫影響，尤其是上週五恒生指數回降三千點心理關口，自會出現敏感性反應，致週初市價低跌稍明顯，其後市價雖則仍反覆軟順，惟是低跌勢甚輕微，買賣雙方頗感審慎，整週市勢之淡靜，主要是利率有上升趨勢，使股市人士心理感受到壓力。

在本週五個交易天之成交數值減至四十一億三千五百零七萬元，成值雖不致顯著偏少，惟比上週成值之五十四億五千一百一十二萬元則減少十三億一千六百零五萬元，減少之幅度爲百分二十四點一四。平均每日成值亦減至八億二千七百零一萬元，比上週平均每日交易數值之十億九千零二十二萬元減少二億六千三百二十一萬元。

又本週五個交易天中僅有一個交易天報升，其餘四個交易天則報低。恒生指數爲週初開市之二九八六點三三，週五收市爲二九四六點九七，比上週五收市之二九八六點三三跌三九點三六，跌幅爲百分一點三二。香港指數週五收市爲一九三五點六二，比上週五收市指數跌二五點七四，跌幅爲百分一點三一。所有普通股指數收市爲一七五四點六九，比上週五收市指數之一七七三點六五跌一八點九六，跌幅爲百分一點○七。

全週交易過程，當週一開市後，市價持續明顯低跌，而週一低跌之幅度爲全週最大的一天，一則是受紐約股市大跌消息影響，引致局部股市人士敏感性反應，另一則係接承上週尾市恒生指數跌破三千點心理關口而加強局部股市人士敏感的反應。由於一般股市人士心理，並未感有進轉弱的跡象，市價低跌勢只是在開市後之最初階段，中段已止跌而喘定。由於紐約股市仍續低跌影響，週二港股仍續報低，惟低跌勢已顯感轉和緩，且是日午後市價已轉現反彈。接承着反彈之餘勢，同時，紐約股市亦上升，而轉現報升，週三市價一度彈升明顯，惟是本港銀行同業拆息價之高漲，使股人士疑慮加息的陰影仍潛在，市兩強人反彈只屬曇花一現，市價回降亦稍明顯，惟收市之指數仍見報升，爲全週報升僅見的一天。自此後，大市轉入牛皮型態，市價[illegible]幅盤旋，交投[illegible]靜，惟是按日[illegible]。

由於有加[illegible]，人心顯感審[illegible]，個別股票仍有較[illegible]，但仍未能產生帶[illegible]作用。據恒生分[illegible]俱見報低，只有公用股跌幅稍較細小，其餘三類俱有相當幅度低跌，若公用分類指數跌爲百分一點二九，公用類指數跌幅[illegible]七五，地產分類[illegible]爲百分一點一[illegible]，工[illegible]分類指數跌[illegible]點八三。

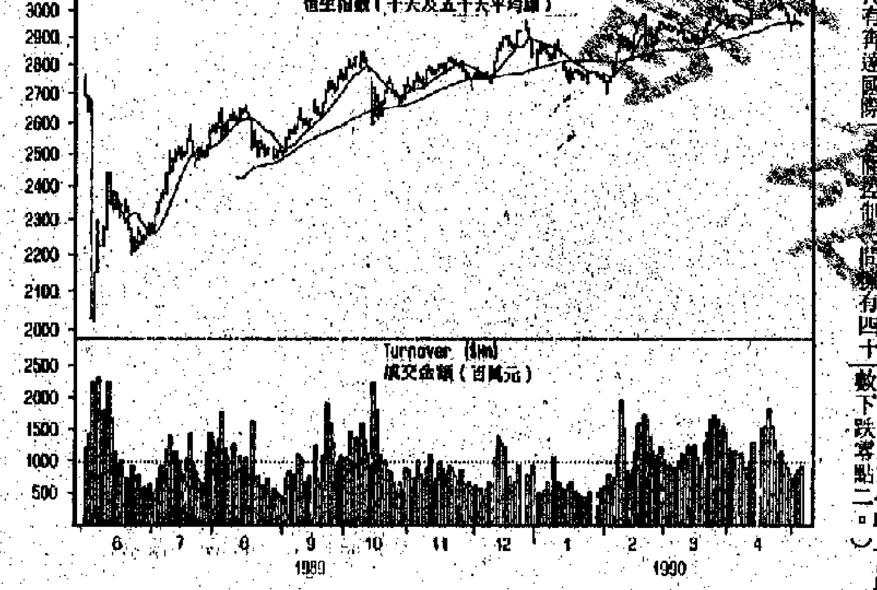
本週市道所感受的壓力，主要因素乃疑慮加息使然，適至使本港股市爲然，全球股市亦有同感。雖則加息的趨勢仍感存在，惟短期加息的可能性不大。從下半週之走勢，儘管市價仍呈疲軟，而成值則續增，顯示買家接承力尚屬不弱，基此，港市暫可稍看好。

## 紐約股市繼續報升
### 杜瓊斯平均指數重越二千七百點
### 失業率微升・加息壓力減

紐約四日電：紐約股市交投依然偏軟，惟是市價仍續有力報升，爲持續報升之四十五個交易天，且杜瓊斯指數重越二千七百點：由於就業報告較預期爲弱，加息的壓力轉感鬆弛。

杜瓊斯工業平均指數升十四・一九，收市報二七一○・三六，股價平均上升二十六美仙，升價股一○一五隻，跌價股四六○隻，大市總成交從一億四千五百五十七萬股減至一億四千零五十五萬股。

政府公佈四月份就業報告比預期疲弱，加息壓力大減，大市高開。重工業解僱人數上升使四月份失業從百分之五・二增至百分之五・四，爲一九八九年一月以來最高水平。




## 奔達控制權將轉移
### 公司策略頗受關注

（特訊）渤臣太平洋洽購奔達控股公司所持部份奔達國際股權已達成協議，渤臣太平洋所購入奔達國際股權只佔奔達國際已發行股本百分三十四點五，而奔達控股則持有奔達國際是百分六十一權益，其餘百分二十六點五權益則出售予[illegible]。據[illegible]人士指出，很明顯，渤臣太平洋收購奔達國際股權及[illegible]控制權，且以[illegible]有四十億元資產的公司，可以說是相當化算。

奔達國際控制性股權轉移已明朗，至於公司未來策略，尤其是出售智利電話權益而持有大量資金問題，更爲小股東關注，就有關控制權轉移問題，奔達國際董事會即將召開會議，對未來之策略料會有所決定。

## 港匯指數

（港聯社）一九九〇年五月五日的港元實際匯[illegible]指數爲[illegible]，較上日指數下跌零點九二。

## 上市公司派息及過戶日期備忘

| 公司名稱 | 股息 | 截止過戶日期首尾（兩天在內） |
|---|---|---|
| 和記黃埔 | 末期息三十八仙 | 五月七日—五月十七日 |
| 嘉宏集團 | 末期息十四仙 | 五月七日—五月十五日 |
| 中華巴士 | 中期息二十一仙，特別股息五仙。 | 五月八日—五月十一日 |
| 卓能地產（集團） | 中期息二仙 | 五月八日—五月十五日 |
| 凱利國際 | 不派發截至八九年九月三十日止年度末期息 | 五月十日—五月廿三日 |
| 星晨集團 | 末期息四點五仙，特別股息〇點五仙 | 五月十日—五月十八日 |
| 倫敦及太平保險 | 末期息馬來西亞幣三仙，紅利四仙 | 五月十日—五月廿四日 |
| 太平地毯 | 末期息十六仙，現金紅利四仙 | 五月十一日—五月廿五日 |
| 永安公司 | 末期息二十仙，特別股息十仙 | 五月十一日—五月廿三日 |
| 仁孚 | （一）末期息二十七仙（二）每一股換取一股HOLDINGS股份 | 有待公佈 |
| 長江實業 | 末期息二十八仙 | 五月十四日—五月廿四日 |
| 國泰航空 | 末期息三十一點五仙 | 五月十四日—五月廿六日 |
| 恒和集團 | 中期息一仙 | 五月十四日—五月十七日 |
| 香港建屋貸款 | 末期息七十仙 | 五月十七日—五月卅一日 |
| 電視廣播 | 末期息四十仙 | 五月十九日—五月廿五日 |
| 電視企業 | 末期息六點五仙 | 五月十九日—五月廿五日 |
| 置地債券 | 派發利息 | 五月十九日—五月卅一日 |
| 太古洋行 | 末期息（A）股五十七仙（B）股十一點四仙。 | 五月廿一日—六月一日 |
| 文華東方 | 末期息二十八仙 | 五月廿一日—五月廿五日 |
| ASM PACIFIC | 末期息七仙 | 五月廿一日—五月三十日 |
| 牛奶國際 | 末期息二十一仙 | 五月廿一日—五月廿五日 |
| 宇宙投資 | （一）特別中期息〇點六仙（代替末期息）（二）每一股換取一股HOLDINGS股份，每一份現有認股權證換取一份HOLDINGS認股權證。 | 五月廿一日—五月廿五日 |
| 王氏港建 | （一）末期息五仙（二）每一股換取一股HOLDINGS股份。 | 五月廿二日—五月廿九日 |
| 南順 | 末期息七仙（以股代息，可選擇現金）紅股十送一 | |
| 利興發展 | 末期息十三仙 | 五月廿三日—六月四日 |
| 德利投資 | 不派發截至八九年十二月三十一日止年度末期息 | 五月廿二日—五月廿九日 |
| 置地控股 | 末期息三十二仙 | 五月廿二日—五月廿九日 |
| 閩信集團 | 不派發截至八九年十二月三十一日止 | 五月廿三日—六月六日 |
| L. E. T. 太平洋 | 年度末期息 | 六月廿四日—五月卅一日 |
| 虎豹 | 末期息三仙 | 五月廿四日—六月一日 |
| 新濠國際發展 | 第一及末期息新加坡幣七仙 | 五月廿五日—六月一日 |
| 亞洲保險 | 不派發截至八九年十一月三十日止年度末期息。 | 五月廿五日—五是三十日 |
| 利民實業 | 末期息四十仙 | 五月廿八日—六月八日 |
| THAI-ASIA FUND LTD | 末期息十八仙，紅股五送一 | 五月廿九日—六月八日 |
| 奇盛（集團） | 不派發由八九年五月三日至八九年十二月三十一日止期間股息 | 五月三十日—六月一日 |
| 富源國際 | 末期息五仙，紅股八送一。 | 五月廿九日—六月六日 |
| 廖創興 | 末期息八仙 | 五月廿九日—六月七日 |
| 九龍汽車 | 末期息三十五仙 | 五月卅一日—六月九日 |
| 卜蜂國際 | 末期息十五仙 | 六月四日—六月十四日 |
| 王氏工業 | 末期息五仙 | 六月七日—六月十五日 |
| 周生生 | 末期息七仙 | 六月十二日—六月廿一日 |
| 萬順實業 | 末期息十二仙，紅股十送一。 | 六月十一日—六月廿一日 |
| 嘉華銀行 | 不派發截至八九年十二月三十一日止年度末期息。 | 六月十一日—六月廿二日 |
| 南海紗廠 | 末期息二十五仙，第二次紅利股息三十五仙 | 六月十一日—六月廿三日 |
| 聯亞集團 | 末期息三十二仙 | 六月十六日—六月廿九日 |
| 永達利 | 不派發截至八九年十二月三十一日止年度末期息，股權一供三，每股供一元。 | 六月十六日—六月廿九日 |
| 香港毛紡 | 末期息十仙 | 六月十四日—六月十九日 |
| 萬勝 | 不派發截至八九年十二月三十一日止年度末期息 | 六月十九日—六月廿六日 |
| 大生地產 | 末期息九仙，紅股四送一，送股後每十股送一份九一年認股權證 | 六月二十日—六月廿八日 |
| 普美電腦 | 末期息二點三仙（以股代息，可選擇現金） | 六月二十日—六月廿九日 |
| 德智發展 | 紅股十送一 | 六月廿五日—七月五日 |
| 公和祥 | 不派發截至九〇年六月三十日止年度中期息。 | |
| 海裕實業 | 不派發截至九〇年六月三十日年度中期息。每一股換取一股HOLDINGS股份，每一份現有認股權證換取一份HOLDINGS認股權證。 | |
| 海嘉實業 | 每一股換取一股NEWCO股份。 | |
| J F AMERICAN GROWTH TRUST | 由八九年四月一日至九〇年三月三十一日止期間不作末期派發 | |
| [illegible]實業 | 召開股東大會之截止過戶日期爲五月廿五日至六月一日 | |
| [illegible]機構 | 每十股派發七股宇宙HOLDINGS | 另行宣佈 |
| 冠恒頓國際 | 不派發截至九〇年六月三十日止年度中期息 | |
| 百樂門發展 | 不派發截至九〇年六月三十日止年度中期息 | |
| 城市[illegible] | 不派發截至九〇年六月三十日止年度中期息 | |
| 第一城市 | 每一股拆細爲二股 | |
| [illegible]實業 | 不派發截至八九年十二月三十一日止年度末期息 | |
| 大新公司 | 不派發截至九〇年六月三十日止年度中期息 | |
| 鴻福實業 | 第一及末期息新加坡幣二仙，紅股四送一 | 另待宣佈 |
| 城市酒店國際 | 不派發由八九年六月二日至八九年十二月三十一日止期間股息。 | |
| 合興食油 | 每一股換取一股HOLDINGS股份 | 有待公佈 |
| 倫敦太平洋保險 | 末期息馬來西亞幣三仙 | 另行宣佈 |
| 新世界酒店 | 不派發截至九〇年六月三十日止年度中期息 | |
| 隆興集團 | 不派發截至八九年十二月三十一日末期息 | |
| 奔達國際 | 不派發截至九〇年五月三十日止年度中期息 | |
| 第一華南 | 不派發截至八九年九月三十日止年度末期息 | |
| 第一太銀集團 | 不派發截至八九年十二月卅一日止年度末期息 | |
| 建生電子 | 不派發截至九〇年四月三十日止年度中期息 | |
| 遠東發展 | （一）每二股換取一股INT'L股份（二）每一份現有九二年認股權證換取一份INT'L九二年認股權證 | （有待公佈） |
| 玫瑰針織 | （一）每一股換取一股INT'L股份（二）每一份現有認股權證換取一份INT'L認股權證 | （有待公佈） |
| [illegible]記 | 不派發截至九〇年三月卅一日止年度中期息 | |

## 一週股市行情表（二）　普通股指數：1754.69　−18.96

| 恒生指數 | | | 香港指數 | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 週一 | 2950.09 | −36.24 | 週一 | 1937.62 | −23.74 |
| 週二 | 2945.18 | −4.91 | 週二 | 1933.91 | −3.71 |
| 週三 | 2957.76 | +12.58 | 週三 | 1942.43 | +8.52 |
| 週四 | 2954.61 | −3.15 | 週四 | 1940.09 | −2.34 |
| 週五 | 2946.97 | −7.64 | 週五 | 1935.62 | −4.47 |

### 一週十大成交金額

| 公司名稱 | 金額 |
|---|---|
| 明仁企業 | 161,558,050 |
| 和記黃埔 | 158,667,642 |
| 太古洋行A | 154,801,883 |
| 太平協和 | 151,2[illegible],400 |
| 長江實業 | [illegible],020,098 |
| 愛美高W90 | 114,[illegible]2,293 |
| 惠泰國際 | 98,289,5[illegible] |
| 匯豐銀行 | 95,718,040 |
| 奔達國際 | 92,901,642 |
| 置地 | 91,714,811 |

### 一週十大成交股數

| 公司名稱 | 股數 |
|---|---|
| 愛美高W90 | 699,236,569 |
| 華人置業W91 | 143,603,496 |
| 華人置業W93 | 111,997,690 |
| 惠泰國際 | 91,263,982 |
| 天安中國W90 | 80,602,000 |
| 興利科技W91 | 77,465,230 |
| 聯合海外W90 | 75,036,000 |
| 明仁企業 | 74,126,000 |
| 渤臣太平洋 | 71,542,000 |
| 實力 | 68,6[illegible]5,236 |

### 一週十大上升股票

| 公司名稱 | 收市價 | 升跌% |
|---|---|---|
| 彩星集團 | 9.750 | +21.88 |
| 其士商業國際 | 0.810 | +19.12 |
| 王氏港建 | 0.810 | +17.39 |
| 建生電子 | 2.225 | +15.89 |
| 王氏工業 | 1.760 | +15.03 |
| 實力 | 0.900 | +11.11 |
| 激成投資 | 2.450 | +10.11 |
| 升岡國際 | 1.040 | +9.47 |
| 富源國際 | 1.590 | +8.90 |
| 宇宙投資 | 0.195 | +8.33 |

### 一週十大下跌股票

| 公司名稱 | 收市價 | 升跌% |
|---|---|---|
| 永達利 | 1.820 | −30.00 |
| 萬順實業 | 1.280 | −15.79 |
| 華大地產 | 0.390 | −14.29 |
| 渤臣太平洋 | 0.960 | −12.73 |
| 愛美高 | 3.550 | −12.35 |
| 香港毛紡 | 3.550 | −11.80 |
| 閩信集團 | 0.540 | −10.[illegible] |
| 康力投資 | 0.400 | −9.0[illegible] |
| 順豪物業 | 0.95[illegible] | −8.65 |
| 恒和珠寶 | 0.740 | −8.64 |

### 一週十大上升認股證

| 公司名稱 | 收市價 | 升跌% |
|---|---|---|
| 王氏工業W90 | 0.405 | +39.66 |
| 富源國際W90 | [illegible] | +23.08 |
| 信和地產W90 | 0.029 | +20.83 |
| 宇宙投資W91 | 0.071 | +20.34 |
| 惠泰國際W[illegible] | 0.420 | +16.67 |
| 遠東發展W92 | 0.173 | +15.33 |
| 聯合海外W90 | 0.102 | +12.09 |
| 莊士機構W92 | 0.232 | +8.41 |
| 興利科技W91 | 0.041 | +7.89 |
| 金山實業W91 | 0.280 | +7.69 |

### 一週十大下跌認股證

| 公司名稱 | 收市價 | 升跌% |
|---|---|---|
| 天安中國W90 | 0.049 | −32.88 |
| 信和置業W90 | 0.025 | −19.35 |
| 順豪物業W90 | 0.116 | −17.14 |
| 新濠國際W90 | 0.150 | −16.67 |
| 欣樂鱷魚恤W90 | 0.178 | −14.01 |
| 渤臣太平洋W93 | 0.540 | −12.90 |
| 愛美高W94 | 0.375 | −10.71 |
| 川河集團W92 | 0.300 | −10.45 |
| 利興發展W90 | 0.260 | −10.34 |
| 城市資源W92 | 0.051 | −8.93 |

### 認股證

| 代號 股票名稱 | 年份 | 認股價 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交量 | 溢價% | 行使價 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 479 聯合海外 | 15/03/88−31/12/90 | 1.38 | 0.091 | 0.112 | 0.088 | 0.102 | +0.011 | +12 | 75,036,000 | 56.21 | 1.45 |
| 470 聯合海外 | 06/05/88−31/12/93 | 1.35 | 0.255 | 0.275 | 0.25 | 0.255 | − | − | 9,322,800 | 71.16 | 1.59 |
| 460 聯合地產 | 21/12/87−31/12/90 | 2.73 | 0.74 | 0.80 | 0.71 | 0.74 | − | − | 889,210 | −2.08 | 3.40 |
| 462 聯合地產 | 01/03/88−31/12/93 | 2.73 | 0.95 | 0.95 | 0.92 | 0.93 | −0.020 | −125 | 502,732 | 2.09 | 3.50 |
| 428 聯合集團 | 11/10/87−31/12/92 | 2.16 | 0.176 | 0.18 | 0.166 | 0.18 | +0.004 | +64 | 450,200 | 143.57 | 2.29 |
| 475 實力 | 01/07/88−30/06/91 | 2.58 | 0.074 | 0.078 | 0.075 | 0.075 | +0.001 | +78 | 402,000 | 109.78 | 2.61 |
| 285 亞洲證券 | 10/04/87−30/06/91 | 3.18 | 0.42 | 0.42 | 0.41 | 0.41 | −0.010 | −111 | 255,000 | 51.91 | 3.57 |
| 144 奔達國際 | 01/02/87−31/12/91 | 1.31 | 0.81 | 0.80 | 0.71 | 0.78 | −0.030 | −74 | 3,874,000 | 1.95 | 2.09 |
| 111 中國東方 | 01/10/88−31/10/91 | 7.80 | 6.30 | − | − | 6.30 | − | | − | 50.00 | 14.10 |
| 416 國泰城市 | 11/06/87−31/12/94 | 2.00 | 0.26 | 0.265 | 0.26 | 0.26 | | − | 1,620,000 | 76.56 | 2.26 |
| 558 城市酒店 | 01/07/91−27/12/91 | 1.25 | 0.25 | 0.25 | 0.246 | 0.246 | −0.004 | −158 | 415,000 | 76.00 | 1.50 |
| 461 世紀城市 | 20/01/88−31/12/92 | 1.50 | 0.70 | 0.71 | 0.68 | 0.68 | −0.020 | −95 | 1,830,600 | 31.33 | 2.18 |
| 502 卓能地產 | 03/08/88−30/06/91 | 3.08 | 0.10 | − | − | 0.10 | − | | − | 172.41 | 3.16 |
| 436 其士國際 | 03/11/87−31/12/93 | 1.35 | 0.425 | 0.44 | 0.40 | 0.435 | +0.01 | +63 | 5,896,000 | 8.18 | 1.78 |
| 496 華人置業 | 28/06/88−31/03/91 | 2.00 | 0.219 | 0.26 | 0.223 | 0.229 | +0.01 | +39 | 143,603,496 | 31.26 | 2.57 |
| 501 華人置業 | 28/07/88−31/12/93 | 2.75 | 0.175 | 0.206 | 0.177 | 0.18 | +0.005 | +54 | 111,997,690 | 63.27 | 3.20 |
| 434 華人置業 | 07/10/87−31/12/95 | 3.50 | 0.168 | 0.185 | 0.169 | 0.169 | +0.001 | +102 | 6,582,500 | 89.56 | 3.72 |
| 473 中華娛樂 | 14/06/88−31/03/91 | 3.01 | 0.057 | 0.065 | 0.057 | 0.058 | +0.001 | +73 | 33,574,000 | 286.51 | 3.47 |
| 139 中華娛樂 | 18/03/87−31/12/92 | 15.80 | 0.029 | 0.029 | 0.029 | 0.020 | − | − | 360,000 | 1681.01 | 16.03 |
| 048 莊士機構 | 21/05/87−31/12/92 | 0.43 | 0.214 | 0.234 | 0.211 | 0.232 | +0.018 | +17 | 6,345,000 | 8.05 | 0.58 |
| 408 莊士機構 | 01/01/93−31/12/94 | 0.67 | 0.112 | 0.119 | 0.11 | 0.117 | +0.005 | +41 | 5,326,000 | 38.59 | 0.75 |
| 574 中信電訊 | 09/04/90−10/02/95 | 4.755 | 1.74 | 1.74 | 1.68 | 1.69 | −0.050 | −94 | 5,048,000 | 18.26 | 6.44 |
| 379 城市資源 | 01/01/88−30/06/92 | 5.00 | 0.056 | 0.06 | 0.051 | 0.051 | −0.005 | −19 | 600,000 | 1229.21 | 5.05 |
| 545 恒和珠寶 | 13/12/89−31/12/91 | 1.13 | 0.25 | 0.246 | 0.23 | 0.24 | −0.010 | −69 | 1,565,250 | 85.14 | 1.37 |
| 409 卜蜂國際 | 01/07/88−31/12/92 | 1.20 | 0.39 | 0.40 | 0.38 | 0.385 | −0.005 | −173 | 1,222,000 | 46.13 | 1.58 |
| 494 鱷魚恤 | 01/08/88−30/06/91 | 2.00 | 1.01 | 0.99 | 0.95 | 0.95 | −0.060 | −37 | 168,200 | 10.28 | 2.95 |
| 109 Crusader | 01/04/89−31/03/92 | 0.75 | 0.58 | 0.60 | 0.55 | 0.55 | −0.030 | −51 | 1,624,000 | 40.43 | 1.30 |
| 462 香港電訊 | 01/04/88−31/03/93 | 8.70 | 0.78 | 0.79 | 0.72 | 0.76 | −0.020 | −103 | 831,326 | 71.77 | 9.38 |
| 437 依利安達 | 01/01/88−31/12/92 | 1.25 | 0.112 | 0.108 | 0.105 | 0.107 | −0.005 | −60 | 200,500 | 185.88 | 1.36 |
| 433 高[illegible]發展 | 01/09/87−31/12/92 | 0.50 | 0.375 | 0.40 | 0.375 | 0.385 | +0.01 | +57 | 5,301,000 | 19.59 | 0.88 |
| 344 安寧企業 | 04/09/87−31/12/91 | 2.17 | 0.39 | 0.39 | 0.35 | 0.39 | − | − | 24,000 | 77.48 | 2.54 |
| 374 愛美高 | 26/03/87−31/12/90 | 3.80 | 0.161 | 0.196 | 0.14 | 0.147 | −0.014 | −20 | 699,236,569 | 15.69 | 4.11 |
| 345 愛美高 | 01/11/86−31/10/94 | 2.80 | 0.42 | 0.445 | 0.36 | 0.375 | −0.045 | −14 | 49,074,510 | 21.13 | 4.30 |
| 498 第一華南 | 29/07/88−30/08/91 | 2.00 | 0.66 | 0.75 | 0.68 | 0.70 | +0.04 | +30 | 644,036 | 4.85 | 2.70 |
| 429 遠東發展 | 30/10/87−31/12/92 | 1.20 | 0.15 | 0.186 | 0.148 | 0.173 | +0.023 | +10 | 42,546,084 | 71.62 | 1.37 |
| 507 遠東投資 | 08/08/88−30/09/91 | 2.28 | 0.19 | − | − | 0.19 | − | | | 183.22 | 2.46 |
| 215 第一太平[illegible] | 06/01/86−31/12/91 | 0.983 | 2.05 | − | − | 2.05 | | | − | 5.49 | 3.03 |
| 510 富麗華 | 01/12/87−30/11/91 | 7.80 | 0.50 | 0.60 | 0.50 | 0.51 | +0.01 | +66 | 6,300 | 43.28 | 8.31 |
| 572 [illegible]國際 | 28/02/90−31/12/92 | 1.05 | 0.435 | 0.43 | 0.40 | 0.405 | −0.030 | −30 | 952,000 | 94.00 | 1.45 |
| 350 金山實業 | 01/12/87−01/12/91 | 2.75 | 0.26 | 0.28 | 0.28 | 0.28 | +0.02 | +20 | 32,000 | 75.73 | 3.06 |
| 143 [illegible]君 | 18/07/85−30/09/92 | 0.91 | 3.775 | − | − | 3.75 | −0.025 | | | −0.06 | 4.32 |
| 418 [illegible]君 | 01/08/87−30/09/94 | 2.55 | 1.99 | 2.05 | 1.92 | 1.97 | −0.020 | −196 | 7,140,334 | 0.44 | 4.34 |
| 516 格蘭酒店 | 01/01/89−23/12/91 | 2.00 | 0.365 | 0.34 | 0.335 | 0.336 | −0.030 | −24 | 172,288 | 38.17 | 2.33 |
| 530 [illegible]投資 | 10/07/89−30/06/91 | 1.00 | 0.44 | − | − | 0.44 | − | | − | 69.41 | 1.44 |
| 430 恒隆 | 01/01/88−31/12/92 | 9.50 | 0.67 | 0.65 | 0.62 | 0.63 | −0.040 | −35 | 118,800 | 108.87 | 10.13 |
| 505 恒基發展 | 15/09/88−31/08/91 | 2.65 | 0.50 | 0.52 | 0.495 | 0.496 | −0.005 | −196 | 947,468 | 62.11 | 3.14 |
| 474 興利科技 | 01/04/88−31/12/91 | 0.20 | 0.038 | 0.044 | 0.036 | 0.041 | +0.003 | +19 | 77,466,230 | 40.94 | 0.24 |
| 423 大酒店 | 01/01/88−15/12/92 | 4.50 | 1.71 | 1.70 | 1.65 | 1.65 | −0.060 | −76 | 146,726 | 28.80 | 6.15 |
| 151 置地 | 15/05/85−31/12/91 | 2.72 | 9.45 | 9.35 | 9.20 | 9.25 | −0.200 | −124 | 75,808 | −1.25 | 7.65 |
| 559 港[illegible]發展 | 22/01/90−31/12/92 | 0.66 | 0.203 | 0.205 | 0.192 | 0.192 | −0.011 | −46 | 2,271,487 | 121.58 | 0.84 |
| 515 [illegible] | 01/01/89−31/12/90 | 0.50 | 0.85 | 0.86 | 0.81 | 0.81 | −0.040 | −57 | 513,000 | 1.69 | 0.90 |
| 414 [illegible]置業 | 07/07/87−31/12/92 | 1.09 | 0.67 | 0.57 | 0.55 | 0.56 | −0.010 | −148 | 370,000 | 18.45 | 1.60 |
| 351 合和實業 | 01/07/90−31/12/01 | 1.81 | 1.45 | 1.53 | 1.40 | 1.51 | +0.08 | +45 | 3,001,000 | 10.70 | 3.16 |
| 533 [illegible]國際 | 11/09/89−10/09/92 | 3.60 | 1.14 | 1.14 | 1.10 | 1.13 | −0.010 | −200 | 27,785 | 30.48 | 4.73 |
| 438 惠泰國際 | 26/10/87−31/12/93 | 1.01 | 0.36 | 0.435 | 0.35 | 0.42 | +0.06 | +8 | 10,856,000 | 10.26 | 1.25 |
| 526 [illegible] | 01/07/89−30/04/92 | 6.00 | 2.55 | 2.475 | 2.375 | 2.40 | −0.150 | −38 | 30,000 | 23.53 | 8.40 |
| 424 [illegible]機構 | 01/10/87−31/12/94 | 2.10 | 0.047 | 0.051 | 0.048 | 0.048 | +0.001 | +65 | 1,700,000 | 190.27 | 2.15 |
| 176 [illegible]機構 | 01/04/88−31/12/98 | 1.00 | 0.166 | 0.168 | 0.156 | 0.166 | − | − | 2,698,000 | 57.57 | 1.17 |
| 061 怡和 | 22/12/80−15/10/92 | 16.49 | 8.10 | 8.25 | 7.75 | 8.25 | +0.15 | +71 | 1,783,582 | 3.42 | 30.09 |
| 469 [illegible] | 01/06/88−31/07/90 | 2.60 | 0.207 | 0.204 | 0.177 | 0.178 | −0.029 | −9 | 6,611,000 | 3.85 | 2.78 |
| 568 [illegible] | 31/01/90−31/01/93 | 1.68 | 1.07 | 1.06 | 1.01 | 1.01 | −0.060 | −42 | 220,000 | 38.66 | 2.69 |
| 536 [illegible] | 20/10/89−20/10/92 | 3.80 | 2.75 | 2.90 | 2.70 | 2.90 | +0.15 | +34 | 1,047,150 | 14.53 | 6.70 |
| 079 LET Pacific | 31/03/86−31/12/92 | 0.60 | 1.48 | − | − | 1.37 | −0.110 | | − | 9.44 | 1.97 |
| 486 麗新發展 | 01/08/88−31/07/94 | 0.90 | 0.51 | 0.53 | 0.495 | 0.50 | −0.010 | −135 | 16,623,375 | 23.80 | 1.40 |
| 563 麗新國際 | 01/02/90−31/12/91 | 2.20 | 0.55 | 0.55 | 0.52 | 0.52 | −0.030 | −45 | 701,517 | 43.92 | 2.72 |
| 432 利興發展 | 01/01/88−31/12/90 | 2.75 | 0.29 | 0.26 | 0.26 | 0.26 | −0.030 | −16 | 290,092 | 11.48 | 3.01 |
| 529 陸氏實業 | 01/08/89−30/06/92 | 3.18 | 0.18 | − | − | 0.16 | −0.020 | | − | 162.89 | 3.34 |
| 377 [illegible]證券 | 01/09/87−31/12/92 | 1.16 | 0.17 | − | − | 0.17 | − | | − | 164.71 | 1.35 |
| 541 新濠國際 | 01/12/89−30/11/90 | 0.40 | 0.16 | 0.16 | 0.15 | 0.15 | −0.030 | −6 | 45,244 | 10.00 | 0.55 |

| 代號 股票名稱 | 年份 | 認股價 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交量 | 溢價% | 行使價 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 382 [illegible] | 06/06/89−31/12/90 | 7.00 | 1.16 | − | − | 1.00 | −0.160 | | − | 15.94 | 8.00 |
| 381 [illegible] | 03/01/91−31/12/92 | 7.00 | 1.80 | − | − | 1.80 | − | | − | 27.54 | 8.80 |
| 380 [illegible] | 01/01/93−31/12/94 | 7.00 | 1.76 | − | − | 1.76 | − | | − | 26.96 | 8.76 |
| 210 [illegible] | 01/10/88−31/08/91 | 1.00 | 0.20 | 0.196 | 0.186 | 0.186 | −0.014 | −29 | 326,360 | 50.00 | 1.15 |
| 363 [illegible] | 02/01/87−31/12/91 | 9.00 | 4.00 | 3.975 | 3.85 | 3.875 | −0.125 | −84 | 854,336 | 27.48 | 12.87 |
| 340 [illegible] | 01/01/89−31/12/90 | 1.95 | 1.80 | − | − | 1.80 | − | | − | 2.74 | 3.75 |
| 554 [illegible] | 19/01/90−29/12/92 | 0.80 | 0.16 | 0.16 | 0.154 | 0.16 | −0.010 | −34 | 260,000 | 100.00 | 0.95 |
| 525 [illegible] | 21/04/89−30/06/92 | 0.55 | 0.325 | 0.33 | 0.295 | 0.325 | − | − | 22,672,250 | −5.63 | 0.68 |
| 527 [illegible] | 21/04/89−31/12/93 | 0.60 | 0.226 | 0.23 | 0.212 | 0.227 | +0.001 | +104 | 15,694,250 | −2.90 | 0.70 |
| 491 [illegible] | 22/07/88−30/06/91 | 3.20 | 0.33 | 0.335 | 0.32 | 0.33 | − | − | 449,782 | 63.48 | 3.53 |
| 359 [illegible] | 25/01/88−31/12/90 | 0.56 | 0.33 | 0.32 | 0.32 | 0.32 | −0.010 | −86 | 72,000 | 6.11 | 0.71 |
| 368 [illegible] | 25/01/88−31/12/92 | 0.77 | 0.335 | 0.32 | 0.30 | 0.30 | −0.035 | −15 | 130,000 | 36.05 | 0.81 |
| 476 [illegible] | 05/02/88−31/12/93 | 0.80 | 0.115 | − | − | 0.115 | − | | − | 23.65 | 0.91 |
| 564 [illegible] | 26/09/89−26/09/91 | 6.40 | 2.40 | − | − | 1.45 | −0.950 | | − | 33.05 | 7.85 |
| 573 [illegible] | 01/03/90−25/01/93 | 15.70 | 4.25 | − | − | 4.30 | +0.05 | | | 18.28 | 20.00 |
| 560 [illegible] | 13/10/89−13/10/92 | 4.875 | 1.26 | 1.26 | 1.25 | 1.25 | −0.010 | −210 | 540,000 | 12.39 | 6.13 |
| 456 [illegible] | 22/12/07 03/12/08 | 1.38 | 2.90 | 3.00 | 2.80 | 2.90 | − | − | 18,000 | 12.76 | 2.69 |
| 246 [illegible] | 01/02/88−31/03/95 | 1.22 | 0.54 | 0.63 | 0.56 | 0.58 | +0.04 | +21 | 932,000 | 11.11 | 1.80 |
| 449 [illegible] | 30/10/87−30/09/90 | 0.63 | 0.30 | 0.30 | 0.285 | 0.29 | −0.010 | −80 | 512,000 | 6.96 | 0.92 |
| 537 [illegible] | 01/11/89−30/09/92 | 1.60 | 1.55 | 1.55 | 1.53 | 1.51 | −0.040 | −102 | 54,400 | 10.09 | 3.11 |
| 356 [illegible] | 01/01/87−31/12/90 | 7.55 | 13.50 | 13.60 | 13.10 | 13.10 | −0.400 | −91 | 70,000 | 1.30 | 13.47 |
| 357 [illegible] | 01/01/87−31/12/92 | 7.55 | 14.70 | 14.70 | 14.40 | 14.40 | −0.300 | −130 | 219,000 | 5.72 | 14.06 |
| 503 [illegible] | 08/09/88−30/11/90 | 1.00 | 0.14 | 0.142 | 0.112 | 0.116 | −0.024 | −5 | 960,000 | 17.47 | 1.12 |
| 512 [illegible] | 31/10/88−15/12/67 | 2.92 | 1.84 | 1.91 | 1.82 | 1.86 | +0.02 | +85 | 1,890,000 | 20.86 | 4.47 |
| 453 [illegible] | 01/01/88−31/12/90 | 1.39 | 0.031 | 0.035 | 0.025 | 0.025 | −0.006 | −4 | 2,635,920 | 207.61 | 1.41 |
| 365 [illegible] | 01/06/87−31/03/91 | 0.61 | 0.74 | 0.77 | 0.72 | 0.73 | −0.010 | −171 | 828,200 | 39.78 | 0.64 |
| 457 [illegible] | 01/01/88−31/12/90 | 1.32 | 0.024 | 0.03 | 0.024 | 0.029 | +0.005 | +4 | 666,000 | 209.02 | 1.34 |
| 248 [illegible] | 01/06/87−31/12/91 | 0.58 | 0.58 | − | − | 0.58 | − | | − | 55.43 | 0.68 |
| 504 [illegible] | 01/10/88−31/08/91 | 1.50 | 0.156 | 0.16 | 0.16 | 0.16 | +0.004 | +61 | 9,120 | 59.62 | 1.66 |
| 446 [illegible] | 01/01/88−31/12/90 | 0.80 | 0.105 | − | − | 0.105 | − | | − | 41.41 | 0.90 |
| 483 [illegible] | 21/04/88−31/12/91 | 5.00 | 0.365 | 0.39 | 0.36 | 0.39 | +0.025 | +22 | 375,440 | 47.67 | 5.39 |
| 531 [illegible] | 01/08/89−28/09/90 | 3.60 | 0.52 | 0.54 | 0.49 | 0.49 | −0.030 | −40 | 568,250 | 5.55 | 4.09 |
| 431 [illegible] | 01/11/87−31/12/91 | 3.47 | 0.40 | 0.405 | 0.38 | 0.405 | +0.005 | +81 | 4,700,494 | 55.64 | 3.74 |
| 002 [illegible] | 21/03/89−31/03/92 | 0.80 | 0.425 | 0.44 | 0.395 | 0.43 | +0.005 | +83 | 7,720,278 | −1.60 | 1.23 |
| 027 天安中國 | 01/07/87−30/06/90 | 1.20 | 0.073 | 0.076 | 0.04 | 0.049 | −0.024 | −2 | 80,602,000 | 14.59 | 1.25 |
| 570 渤臣太平洋 | 16/02/90−15/02/93 | 0.71 | 0.62 | 0.61 | 0.52 | 0.54 | −0.080 | −10 | 3,788,000 | 30.21 | 1.25 |
| 490 [illegible] | 01/07/88−31/12/92 | 0.95 | 0.078 | 0.08 | 0.074 | 0.078 | | − | 2,204,000 | 107.84 | 1.02 |
| 402 [illegible] | 01/07/88−31/12/94 | 1.32 | 0.06 | 0.061 | 0.058 | 0.058 | −0.002 | −80 | 1,214,000 | 179.77 | 1.37 |
| 514 [illegible] | 01/04/89−31/04/91 | 1.15 | 0.355 | 0.35 | 0.34 | 0.35 | −0.006 | −167 | 302,600 | 22.95 | 1.50 |
| 370 [illegible] | 31/01/88−31/07/90 | 1.54 | 0.13 | 0.160 | 0.114 | 0.16 | +0.03 | +2 | 8,600,000 | −0.35 | 1.58 |
| 520 [illegible] | 15/02/89−31/12/91 | 0.20 | 0.059 | 0.074 | 0.068 | 0.071 | +0.012 | +5 | 8,942,916 | 36.07 | 0.27 |
| 346 [illegible] | 01/11/86−31/12/90 | 6.50 | 2.26 | 2.30 | 2.10 | 2.20 | −0.050 | −117 | 764,629 | 12.09 | 8.41 |
| 447 [illegible] | 01/02/88−31/12/92 | 0.20 | 0.063 | 0.063 | 0.063 | 0.062 | −0.001 | −159 | 240,000 | 53.22 | 0.26 |
| 421 [illegible] | 30/06/87−31/12/90 | 1.57 | 0.29 | 0.415 | 0.29 | 0.405 | +0.115 | +1 | 8,881,616 | 6.83 | 1.88 |
| 469 [illegible] | 01/01/92−31/12/02 | 0.50 | 0.05 | 0.048 | 0.047 | 0.048 | −0.002 | −69 | 1,880,000 | 66.06 | 0.55 |
| 467 [illegible] | 01/04/88−30/06/90 | 0.30 | 0.039 | 0.04 | 0.033 | 0.036 | −0.003 | −27 | 15,406,000 | 1.82 | 0.34 |

### 債券

| 代號 公司名稱 | 息率 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交量 | 現價息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 607 置地債券93 | 8.00 | 96.00 | 96.00 | 96.00 | 96.00 | − | | 1,057 | 8.33 |
| 603 法國東方匯債券93 | 9.00 | 101.875 | 101.00 | 101.00 | 101.00 | 0.875 | 202 | 2,000 | 8.91 |
| 605 法國東方牛債券93 | 4.00 | 81.00 | | | 81.00 | | | | 4.94 |
| 601 麗新債券95 | 6.25 | 93.50 | 93.25 | 91.50 | 91.50 | 2.00 | −120 | 10,100 | 6.83 |
| 609 地下鐵路債券95 | 7.00 | 92.25 | 92.25 | 92.25 | 92.26 | − | | 1,600 | 7.59 |
| 610 Paribas牛熊債券92 | 7.00 | 94.00 | − | − | 94.00 | | | − | 7.45 |
| 606 Paribas熊債券92 | 10.00 | 125.00 | − | − | 125.00 | | | − | 8.00 |
| 608 Paribas牛債券92 | 4.00 | 61.50 | 61.00 | 61.00 | 61.00 | −0.50 | −208 | 4,100 | 6.56 |
| 611 海裕債券93 | 7.25 | 100.50 | 102.00 | 100.00 | 102.00 | +1.50 | +74 | 29,400 | 7.11 |
| 604 世界銀行95 | 10.13 | 102.125 | − | − | 102.126 | − | | − | 9.92 |
| 602 世界銀行96 | 8.95 | 96.50 | − | − | 96.50 | − | | − | 9.27 |



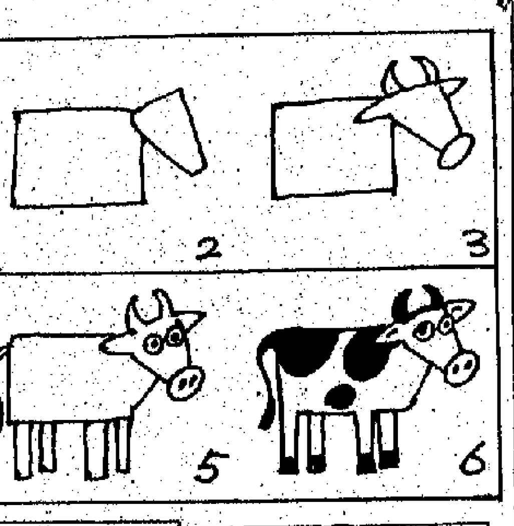
## 親探　方佳（部市傳聲）

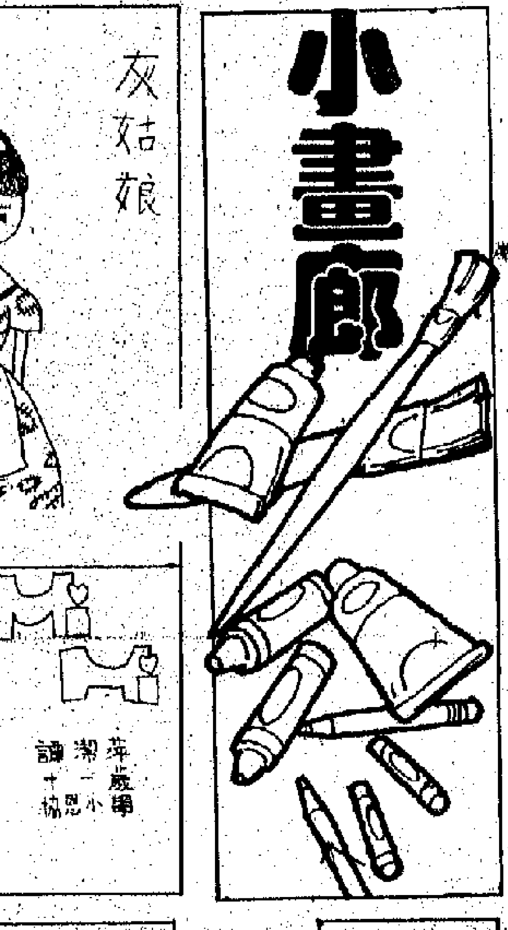
## 結婚雜記

## 趣憶學苑　蘇明村

## 少爺秘記　張庭

破爛的牛仔衫披在平凡人身上益增其醜，披在[illegible]美妙齡女郎身上卻另有一種味道，掩映之間的[illegible]滿胴體，破爛牛仔衫彷彿有某種引導的作用。



# 一週股市行情表(一)

一週成交金額：4,135,079,689
(30/04/90—04/05/90)

★ 除淨 ▲ 除息 ↑ 創新高 黑體字爲恒指成份股

### [illegible]

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9.95 | 021 聯合企業 | 9.80 | 9.75 | 9.70 | 9.75 | −0.05 | −220 | 44,420 | 432,590 | 3.31 | 6.44 | 9.23 |
| 10.50 | 103 亞洲保險 | 10.00 | 9.80 | 9.60 | 9.65 | −0.35 | −77 | 11,000 | 106,250 | 3.27 | 10.59 | 6.74 |
| 15.10 | 023 東亞銀行 | 13.40 | 13.70 | 13.20 | 13.30 | −0.10 | −211 | 837,318 | 11,226,533 | 4.51 | 10.90 | 4.69 |
| 3.70 | 123 嘉宏國際▲ | 3.60 | 3.475 | 3.30 | 3.325 | −0.175 | −52 | 2,660,816 | 8,823,726 | 1.13 | 9.46 | 6.32 |
| 9.40 | 110 中國東方 | 9.40 | — | — | 9.40 | — | | — | — | 3.19 | 38.01 | 2.49 |
| 2.05 | 121 紀德置業 | 1.90 | 1.91 | 1.86 | 1.86 | −0.04 | −125 | 418,000 | 790,520 | 0.63 | 42.66 | 0.54 |
| 1.24 | 106 Crusader | 0.88 | 0.92 | 0.86 | 0.87 | −0.01 | −180 | 20,420,000 | 18,122,000 | 0.30 | — | — |
| 6.45 | 440 大新金融 | 6.15 | 6.20 | 6.10 | 6.15 | — | | 283,000 | 1,730,850 | 2.09 | 7.05 | 7.80 |
| 1.53 | 053 滙亨集團 | 1.42 | 1.45 | 1.39 | 1.40 | −0.02 | −187 | 3,319,000 | 4,749,610 | 0.48 | 13.83 | 4.64 |
| | 129 財務地產 | | | | | | | 暫停買賣 | | | | |
| 0.031 | 166 F.P.Banc | 0.027 | 0.027 | 0.026 | 0.027 | — | — | 55,475,620 | 1,495,389 | 0.01 | 38.57 | — |
| 7.85 | 497 第一太平(優)↑ | 7.80 | 7.85 | 7.75 | 7.85 | +0.05 | +100 | 106,000 | 827,000 | 2.66 | — | — |
| 1.60 | 142 第一太平 | 1.49 | 1.50 | 1.46 | 1.46 | −0.03 | −132 | 2,539,800 | 3,751,119 | 0.50 | 6.32 | 4.11 |
| 3.175 | 214 第一太特資產 | 2.90 | — | | 2.875 | −0.025 | −201 | 4,849 | 13,577 | 0.98 | 9.78 | 2.44 |
| 20.60 | 011 恒生銀行 | 19.90 | 19.90 | 19.20 | 19.30 | −0.60 | −89 | 1,142,769 | 22,332,982 | 6.55 | 10.50 | 5.19 |
| 6.791 | 005 滙豐銀行★ | 5.95 | 6.00 | 5.80 | 5.90 | −0.05 | −203 | 16,219,911 | 95,718,040 | 2.00 | 7.87 | 8.47 |
| 10.70 | 145 建屋貸款 | 10.20 | 10.30 | 10.10 | 10.20 | — | — | 27,475 | 200,803 | 3.46 | 6.55 | 10.29 |
| 1.404 | 183 嘉華銀行 | 1.33 | 1.33 | 1.32 | 1.33 | — | — | 46,190 | 60,540 | 0.45 | 10.29 | — |
| 4.00 | 197 倫太保險↑ | 3.80 | 4.00 | 3.625 | 3.80 | — | — | 25,000 | 95,125 | 1.29 | — | — |
| 0.62 | 376 新鴻證券 | 0.52 | 0.51 | 0.49 | 0.51 | −0.01 | −139 | 514,000 | 257,640 | 0.17 | — | — |
| 0.88 | 222 閩信集團 | 0.60 | 0.58 | 0.54 | 0.54 | −0.06 | −17 | 90,000 | 50,600 | 0.18 | 8.40 | — |
| | 495 百利大 | | | | | | | 暫停買賣 | | | | |
| 0.66 | 228 萬眾財務 | 0.58 | 0.55 | 0.54 | 0.54 | −0.04 | −30 | 36,000 | 20,080 | 0.18 | 14.29 | — |
| 0.40 | 227 大榮國際 | 0.375 | 0.355 | 0.34 | 0.355 | −0.02 | −47 | 121,880 | 42,083 | 0.12 | 13.10 | 2.82 |
| 2.20 | 086 新鴻基公司▲ | 2.05 | 2.025 | 1.96 | 1.98 | −0.07 | −78 | 2,225,033 | 4,445,156 | 0.67 | 7.16 | 7.58 |
| 2.35 | 285 德利投資 | 2.225 | 2.15 | 2.15 | 2.20 | −0.025 | −182 | 10,000 | 21,500 | 0.75 | 6.64 | — |
| 1.26 | 258 湯臣太平洋 | 1.10 | 1.11 | 0.92 | 0.96 | −0.14 | −11 | 71,542,000 | 68,521,100 | 0.33 | — | — |
| 1.88 | 349 友聯銀行▲ | 1.70 | 1.69 | 1.67 | 1.67 | −0.03 | −147 | 185,000 | 311,630 | 0.57 | 11.01 | 7.19 |
| — | 274 大[illegible]銀行 | 24.00 | — | | 2 00 | — | | — | — | 8.14 | — | — |
| 33.50 | 096 永隆銀行 | 30.50 | 30.00 | 29.50 | 29.90 | −0.60 | −134 | 39,379 | 1,173,397 | 10.15 | 9.28 | 4.73 |

### 綜合企業

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1.40 | 104 冠亞商業 | 1.31 | 1.32 | 1.25 | 1.32 | +0.01 | +96 | 18,186,000 | 23,313,110 | 0.45 | 9.61 | 6.64 |
| 2.50 | 271 亞洲證券 | 2.35 | 2.40 | 2.30 | 2.35 | — | — | 2,301,400 | 5,384,616 | 0.80 | 7.05 | 6.96 |
| 1.06 | 024 寶威集團 | 0.96 | 0.96 | 0.92 | 0.95 | −0.01 | −191 | 3,948,000 | 3,716,280 | 0.32 | 4.38 | 11.58 |
| 1.66 | 025 其士國際↑ | 1.56 | 1.66 | 1.49 | 1.65 | +0.09 | +31 | 13,620,000 | 21,716,572 | 0.56 | 7.52 | 5.15 |
| 2.90 | 116 周生生 | 2.55 | 2.65 | 2.55 | 2.575 | +0.026 | +89 | 4,712,642 | 12,294,521 | 0.87 | 7.27 | 4.61 |
| 0.57 | 367 莊士機構 | 0.52 | 0.55 | 0.50 | 0.54 | +0.02 | +47 | 20,463,308 | 10,685,470 | 0.18 | 5.12 | 4.63 |
| 0.82 | 508 其士商業國際↑ | 0.68 | 0.82 | 0.67 | 0.81 | +0.13 | +6 | 43,548,999 | 33,919,396 | 0.27 | 5.57 | 11.11 |
| 1.11 | 441 寶隆洋行 | 0.86 | 0.86 | 0.83 | 0.85 | −0.01 | −179 | 441,000 | 374,620 | 0.29 | 16.13 | 3.53 |
| 0.29 | 264 公和祥 | 0.275 | 0.275 | 0.26 | 0.27 | −0.005 | −145 | 6,668,857 | 1,742,878 | 0.09 | — | — |
| 10.80 | 013 和記黃埔▲ | 10.30 | 10.40 | 9.95 | 10.00 | −0.30 | −92 | 15,537,505 | 158,867,642 | 3.39 | 16.93 | 5.40 |
| 4.85 | 155 華基泰集團 | 4.45 | 4.65 | 4.375 | 4.65 | +0.20 | +40 | 7,011,266 | 32,018,308 | 1.56 | [illegible] | 3.22 |
| 0.92 | 175 志正國際 | 0.92 | 0.92 | 0.90 | 0.91 | −0.01 | −187 | 19,609 | 17,597 | 0.31 | 6.80 | 10.99 |
| 30.00 | 015 怡和控股 | 29.10 | 29.20 | 27.90 | 29.10 | — | — | [illegible] | 54,689,278 | 9.87 | [illegible] | 3.26 |
| 17.70 | 208 怡和策略 | 16.60 | 16.80 | 16.40 | 16.80 | — | — | 4,082,384 | 67,937,220 | [illegible] | 8.30 | 1.51 |
| 15.40 | 209 怡和策略(優) | 15.10 | — | | 15.00 | −0.10 | | — | — | 5.09 | — | 3.33 |
| | 182 聯利企業 | | | | | | | | | | | |
| 1.21 | 174 奇盛集團↑ | 1.19 | 1.21 | 1.18 | 1.20 | +0.01 | +93 | [illegible] | 917,500 | 0.41 | 8.89 | 6.66 |
| 4.075 | 194 廖創興 | 3.80 | 3.80 | 3.675 | [illegible] | −0.075 | −133 | 1,932,750 | 7,169,695 | 1.26 | 9.48 | 6.71 |
| | 070 德寶發展 | | | | | | | 暫停買賣 | | | | |
| | 205 Mega Pac | | | | | | | | | | | |
| 1.08 | 478 名力集團 | 0.97 | 1.01 | [illegible] | [illegible] | +0.03 | +52 | 29,846,000 | 28,719,480 | 0.34 | 7.49 | 2.99 |
| 0.73 | 218 王集團 | 0.68 | — | | 0.68 | | | — | | 0.23 | — | — |
| 4.825 | 438 太平協和↑ | 4.60 | 4.825 | 4.40 | 4.80 | +0.20 | +42 | 32,744,000 | 151,287,400 | 1.63 | 20.47 | 1.88 |
| 0.57 | 282 百樂門發展 | 0.495 | 0.50 | 0.475 | 0.475 | −0.02 | −68 | 8,620,000 | 4,091,850 | 0.16 | 20.04 | 3.16 |
| 2.675 | 224 建生國際 | 2.525 | 2.575 | 2.475 | 2.55 | +0.025 | +88 | 3,010,000 | 7,589,000 | 0.87 | 20.00 | 2.74 |
| 3.15 | 249 森那美↑ | [illegible] | 3.15 | 2.90 | 3.10 | +0.15 | +38 | 1,560,000 | 4,742,500 | 1.05 | 7.06 | 11.28 |
| 0.72 | 253 麗[illegible]投資 | [illegible] | [illegible] | 0.62 | 0.64 | −0.02 | −86 | 718,000 | 462,680 | 0.22 | 20.98 | — |
| 17.70 | 019 太古洋行A | [illegible] | [illegible] | [illegible] | 17.20 | −0.10 | −218 | 8,966,545 | 154,801,883 | 5.84 | 8.88 | 4.65 |
| 3.025 | 087 太古洋行B | 2.95 | [illegible] | [illegible] | 2.95 | — | — | 3,150,157 | 9,296,748 | 1.00 | 7.60 | 5.42 |
| 1.03 | 009 [illegible]企業 | 1.02 | [illegible] | 0.99 | 1.00 | −0.02 | −135 | 1,392,000 | 1,408,260 | 0.34 | 8.53 | 8.49 |
| 1.57 | 369 [illegible]國際↑ | 1.46 | 1.67 | 1.44 | 1.59 | +0.13 | +16 | 952,800 | 1,430,024 | 0.64 | 12.88 | 74.21 |
| 13.40 | 290 永安集團 | 12.30 | 12.40 | 11.90 | 11.90 | −0.40 | −82 | 21,000 | 256,000 | 4.04 | 11.22 | 0.92 |
| 0.82 | 532 王氏港建↑ | 0.69 | 0.82 | 0.69 | 0.81 | +0.12 | +7 | 12,879,435 | 9,553,248 | 0.27 | 5.24 | 9.26 |
| 3.95 | 020 隆豐國際 | 3.85 | 3.85 | 3.675 | 3.725 | −0.125 | −83 | 4,074,000 | 15,412,970 | 1.26 | 9.44 | 4.70 |
| 0.54 | 464 長江國際 | 0.50 | 0.49 | 0.47 | 0.50 | — | — | 12,000 | 5,840 | 0.17 | 3.24 | 10.00 |
| 1.40 | 375 長江貿易 | 1.36 | 1.34 | 1.34 | 1.35 | −0.01 | −212 | 181,772 | 243,520 | 0.46 | 1.91 | 12.21 |
| 4.075 | 100 仁孚 | 3.925 | 3.975 | 3.90 | 3.95 | +0.025 | +101 | 677,015 | 2,657,583 | 1.34 | 6.09 | 8.35 |

### [illegible]

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 0.90 | 519 實力↑ | 0.81 | 0.90 | 0.81 | 0.90 | +0.09 | +13 | 68,695,236 | 57,822,649 | 0.31 | — | 2.22 |
| 1.76 | 522 ASM太平洋 | [illegible] | 1.70 | 1.64 | 1.68 | −0.01 | −216 | 888,000 | 1,473,500 | 0.57 | 7.06 | 6.24 |
| 1.24 | 043 卜蜂國際 | [illegible] | 1.10 | 1.04 | 1.07 | −0.01 | −198 | 5,280,990 | 5,656,166 | 0.36 | 7.81 | 6.53 |
| 0.39 | 481 中國印染 | 0.36 | 0.36 | 0.35 | 0.35 | −0.01 | −96 | 726,000 | 259,100 | 0.12 | 6.19 | 5.71 |
| 1.49 | 131 卓能地產 | 1.25 | [illegible] | 1.16 | 1.16 | −0.09 | −28 | 50,000 | 60,100 | 0.39 | 8.85 | 3.45 |
| | 115 忠德石油 | | | | | | | 暫停買賣 | | | | |
| 0.47 | 031 康力投資 | 0.44 | 0.42 | 0.40 | 0.40 | −0.04 | −10 | 25,200 | 10,512 | 0.14 | 4.12 | — |
| 1.10 | 118 大同機械 | 0.97 | 1.03 | 0.95 | 1.03 | +0.06 | +29 | 596,000 | 595,340 | 0.35 | 5.78 | 7.77 |
| 2.875 | 122 鱷魚恤 | 2.825 | [illegible] | 2.675 | 2.675 | −0.15 | −48 | 3,264,120 | 9,018,862 | 0.91 | 13.91 | 5.39 |
| 0.66 | 487 冠恒[illegible] | 0.61 | 0.66 | 0.60 | 0.64 | +0.03 | +37 | 11,438,000 | 7,164,670 | 0.22 | 60.85 | — |
| 0.54 | 033 依利安達▲ | 0.47 | [illegible] | 0.455 | 0.475 | +0.005 | +86 | 4,915,890 | 2,306,124 | 0.16 | 14.48 | 3.14 |
| 1.84 | 295 [illegible]實業 | 1.52 | 1.42 | 1.26 | 1.28 | −0.24 | −7 | 224,000 | 292,560 | 0.43 | 26.39 | 3.91 |
| 4.075 | 034 愛美高 | 4.05 | 4.075 | 3.475 | 3.55 | −0.50 | −12 | 11,266,700 | 43,552,998 | 1.20 | 31.67 | 2.82 |
| 1.00 | 420 [illegible]集團 | 0.94 | 0.94 | [illegible] | 0.94 | — | — | 2,648,000 | 2,473,760 | 0.32 | 5.13 | 6.97 |
| 0.75 | 136 通用電子↑ | 0.72 | 0.75 | 0.71 | 0.72 | — | — | 15,678,000 | 11,401,070 | 0.24 | 7.84 | 1.39 |
| 1.75 | 040 金山實業↑ | 1.69 | 1.75 | [illegible] | [illegible] | +0.05 | +53 | 4,437,000 | 7,456,080 | 0.59 | 6.68 | 6.32 |
| 22.40 | 044 港機工程▲ | 19.40 | 19.70 | 19.10 | [illegible] | [illegible] | −219 | 458,400 | 8,879,600 | 6.55 | 12.96 | 3.83 |
| 0.18 | 114 興利科技 | 0.164 | 0.175 | 0.156 | 0.171 | +0.007 | +44 | 41,240,000 | 6,830,230 | 0.08 | 8.34 | 10.53 |
| 4.05 | 154 香港毛紡 | 4.025 | 3.95 | 3.50 | 3.55 | −0.475 | −13 | 361,937 | 1,340,355 | 1.20 | 3.89 | 9.65 |
| 1.25 | 047 合興集團 | 1.15 | 1.21 | 1.15 | 1.16 | +0.01 | +92 | 2,452,000 | 2,883,700 | 0.39 | 8.99 | 6.97 |
| 1.39 | 167 [illegible]科技 | 1.33 | 1.35 | 1.29 | 1.29 | −0.04 | −100 | [illegible] | 6,411,560 | 0.44 | 6.62 | 6.04 |
| 1.03 | 152 新[illegible] | 0.83 | 0.83 | 0.78 | 0.79 | −0.04 | −54 | 8,889,500 | [illegible] | 0.27 | 100.00 | 7.59 |
| 3.05 | 172 香島印染 | 3.00 | 3.00 | 2.95 | 3.00 | | | 35,000 | [illegible] | [illegible] | [illegible] | 6.33 |
| 6.35 | 179 德昌電機控股↑ | 6.25 | 6.35 | 6.25 | 6.30 | +0.05 | +94 | 473,000 | 2,979,100 | [illegible] | [illegible] | 8.17 |
| 2.075 | 567 [illegible]科研 | 1.99 | 2.00 | 1.93 | 1.94 | −0.05 | −108 | 11,024,000 | [illegible] | [illegible] | | |
| 1.27 | 180 開達集團 | 1.21 | 1.20 | 1.15 | 1.19 | −0.02 | −156 | 198,000 | 234,000 | 0.40 | 10.76 | 3.36 |
| 4.85 | 141 金城工[illegible] | 4.05 | — | — | 4.05 | — | | | — | 1.65 | 24.25 | 2.47 |
| 2.225 | 499 建生織[illegible]↑ | 1.92 | 2.225 | 1.90 | 2.225 | +0.305 | +9 | 24,747,524 | 51,657,054 | 0.76 | 13.70 | 2.02 |
| 0.70 | 186 [illegible]集團↑ | 0.67 | 0.70 | 0.61 | 0.66 | −0.01 | −163 | 60,222,000 | 39,599,120 | 0.22 | — | — |
| 2.00 | 191 創新國際 | 1.91 | 1.91 | 1.86 | 1.89 | −0.02 | −190 | 2,295,848 | 4,347,303 | 0.64 | 8.98 | 6.84 |
| 7.95 | 411 南順↑ | 7.70 | 7.96 | 7.65 | 7.90 | +0.20 | +60 | 481,840 | 3,736,190 | 2.68 | 19.27 | 2.28 |
| 2.30 | 339 嘉氏國際 | 1.98 | 1.98 | 1.91 | 1.96 | −0.02 | −193 | 677,575 | 1,328,383 | 0.67 | 7.16 | 10.20 |
| 1.38 | 386 陸氏實業 | 1.26 | 1.30 | 1.24 | 1.27 | +0.01 | +95 | 3,869,126 | 4,919,868 | 0.45 | 2.18 | 10.86 |
| 6.60 | 212 南洋集團 | 5.90 | 5.80 | 5.80 | 5.80 | −0.10 | −152 | 5,000 | 29,000 | 1.97 | 3.73 | 6.47 |
| 0.81 | 213 樂聲電子 | 0.79 | 0.79 | 0.76 | 0.77 | −0.02 | −107 | 3,468,600 | 2,697,012 | 0.26 | 6.61 | 9.73 |
| 1.75 | 178 永新企業 | 1.60 | 1.61 | 1.53 | 1.55 | −0.05 | −84 | 333,000 | 522,830 | 0.53 | 5.70 | 11.61 |
| 9.85 | 075 彩星集團★↑ | 8.00 | 9.85 | 7.70 | 9.75 | +1.75 | +3 | 4,059,100 | 36,640,940 | 3.31 | 10.12 | 3.90 |
| 0.74 | 243 品質國際 | 0.69 | 0.72 | 0.64 | 0.72 | +0.03 | +42 | 34,287,818 | 23,497,121 | 0.24 | 3.81 | 1.39 |
| 0.355 | 523 品質國際(優) | 0.33 | 0.33 | 0.32 | 0.32 | −0.01 | −88 | 1,047,998 | 339,993 | 0.11 | — | 15.59 |
| 3.30 | 229 利民實業 | 3.275 | 3.20 | 2.975 | 3.00 | −0.275 | −23 | 875,000 | 2,683,975 | 1.02 | 4.86 | 8.67 |
| 0.59 | 472 海通電子 | 0.58 | 0.59 | 0.54 | 0.54 | −0.04 | −30 | 7,980,000 | 4,520,260 | 0.18 | 8.64 | 1.83 |
| 0.85 | 234 玫瑰[illegible] | 0.74 | — | — | 0.74 | — | | — | — | 0.25 | 15.81 | 2.30 |
| 4.315 | 236 生力啤酒 | 4.05 | 4.05 | 3.975 | 4.025 | −0.025 | −215 | 041,448 | 3,776,229 | 1.37 | 14.44 | 7.08 |
| 1.38 | 521 三[illegible]電業 | 1.23 | 1.25 | 1.18 | 1.18 | −0.05 | −67 | 1,200,000 | 1,464,840 | 0.40 | 5.66 | 6.77 |
| 0.91 | 448 善美電腦 | 0.86 | 0.88 | 0.83 | 0.86 | — | — | 7,272,000 | 6,208,460 | 0.29 | 5.73 | 3.59 |
| 1.71 | 081 [illegible]電器 | 1.50 | 1.52 | 1.43 | 1.48 | −0.02 | −172 | 2,180,000 | 3,208,020 | 0.60 | 8.74 | 5.40 |
| 10.40 | 250 南海紗廠 | 9.30 | 9.30 | 9.20 | 9.30 | — | — | 25,500 | 236,050 | 3.16 | 6.69 | 10.22 |
| 1.05 | 485 升岡國際↑ | 0.95 | 1.05 | 0.91 | 1.04 | +0.09 | +15 | 39,078,600 | 38,257,418 | 0.35 | 7.70 | 6.64 |
| 3.05 | 084 寶光實業 | 3.60 | 3.725 | 3.50 | 3.65 | +0.05 | +76 | 4,841,860 | 17,372,297 | 1.24 | 7.19 | 5.49 |
| 1.31 | 254 廣聯企業 | 1.13 | 1.16 | 1.12 | 1.16 | +0.03 | +58 | 94,000 | 107,260 | 0.39 | — | — |
| 0.165 | 076 森[illegible]實業 | 0.143 | 0.145 | 0.14 | 0.141 | −0.002 | −169 | 19,086,240 | 2,697,401 | 0.05 | — | — |
| 3.90 | 524 [illegible]國際 | 3.625 | 3.60 | 3.56 | 3.55 | −0.075 | −128 | 854,000 | 3,407,850 | 1.20 | 16.60 | 2.26 |
| 5.12 | 146 太平地氈 | 4.50 | 4.30 | 4.30 | 4.30 | −0.20 | −61 | 5,000 | 21,500 | 1.46 | 9.11 | 7.21 |
| 0.85 | 500 訊科國際 | 0.70 | 0.72 | 0.69 | 0.72 | +0.02 | +64 | 5,686,000 | 3,954,700 | 0.24 | — | 1.39 |
| 1.12 | 094 東[illegible]工業▲ | 1.06 | 1.09 | 1.02 | 1.04 | −0.02 | −141 | 22,358,800 | 23,520,268 | 0.36 | 6.19 | 6.91 |
| 4.10 | 458 聯亞集團 | 4.05 | 4.025 | 3.95 | 3.975 | −0.075 | −143 | 206,875 | 828,186 | 1.35 | 5.37 | 10.94 |
| 1.24 | 518 同得仁 | 1.18 | 1.23 | 1.17 | 1.22 | +0.04 | +48 | 3,939,600 | 4,740,132 | 0.41 | 6.43 | 5.33 |
| 6.90 | 272 德興針織 | 6.10 | 6.15 | 6.05 | 6.10 | — | — | 60,000 | 366,400 | 2.07 | 5.27 | 19.67 |
| 4.175 | 273 [illegible]集團 | 3.975 | 3.975 | 3.90 | 3.90 | −0.075 | −141 | 128,000 | 501,626 | 1.32 | 5.39 | 12.82 |
| 0.62 | 419 友利電訊 | 0.61 | 0.60 | 0.55 | 0.58 | −0.03 | −53 | 5,119,000 | 2,958,010 | 0.20 | 8.68 | — |
| 2.625 | 333 [illegible]集團↑ | 2.525 | 2.625 | 2.425 | 2.575 | +0.05 | +67 | 3,914,400 | 9,179,220 | 0.87 | 3.19 | 11.44 |
| 0.76 | 413 華盛國際▲↑ | 0.70 | 0.76 | 0.67 | 0.74 | +0.04 | +32 | 9,656,000 | 6,849,320 | 0.25 | 7.09 | 5.30 |
| 8.55 | 098 南聯實業 | 8.15 | 8.20 | 7.95 | 8.05 | −0.10 | −176 | 301,601 | 2,439,022 | 2.73 | 7.34 | 9.94 |
| 1.77 | 089 [illegible]工業↑ | 1.53 | 1.77 | 1.53 | 1.76 | +0.23 | +11 | 18,030,375 | 30,168,742 | 0.60 | 5.42 | 7.66 |
| 1.98 | 204 長江製衣 | 1.86 | 1.86 | 1.86 | 1.86 | — | | 10,772 | 19,974 | 0.63 | 3.59 | 13.88 |
| 0.355 | 298 [illegible]實業 | 0.335 | 0.34 | 0.32 | 0.33 | −0.005 | −163 | 40,895,000 | 13,455,875 | 0.11 | 6.89 | 6.06 |

### [illegible]

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9.00 | 293 國泰航空 | 8.60 | 8.60 | 8.40 | 8.45 | −0.15 | −149 | 3,056,000 | 25,928,350 | 2.87 | 7.29 | 4.87 |
| 0.89 | 029 中華造船 | 0.79 | 0.80 | 0.77 | 0.78 | −0.01 | −174 | 1,704,000 | 1,330,160 | 0.26 | 7.33 | — |
| 5.90 | 119 新海康 | 5.60 | | | 5.60 | | | | | 1.90 | 32.41 | 5.36 |
| 7.50 | 117 萬邦航業 | 6.95 | 6.95 | 6.80 | 6.80 | −0.15 | −119 | 904,400 | 6,204,350 | 2.31 | 6.44 | 1.17 |
| 2.525 | 207 明[illegible]工業↑ | 2.25 | 2.525 | 2.225 | 2.40 | +0.15 | +23 | 74,126,000 | 181,558,050 | 0.81 | 40.80 | — |
| 4.775 | 217 [illegible]發展↑ | 4.675 | 4.775 | 4.675 | 4.675 | | | 97,500 | 459,800 | 1.59 | 4.93 | 8.98 |
| 4.10 | 332 東方海外 | 3.75 | 3.65 | 3.65 | 3.65 | −0.10 | −93 | 6,529 | 23,762 | 1.24 | — | — |
| 7.80 | 237 安[illegible] | 7.30 | 7.45 | 7.30 | 7.30 | | | 168,968 | 1,164,724 | 2.48 | 10.32 | 19.18 |
| 4.125 | 242 信德企業▲ | 3.875 | 3.95 | 3.675 | 3.70 | −0.175 | −58 | 10,173,545 | 39,071,862 | 1.26 | 10.61 | 7.83 |
| 0.197 | 276 [illegible]投資↑ | 0.18 | 0.197 | 0.175 | 0.195 | +0.015 | +18 | 26,670,000 | 5,080,300 | 0.07 | — | 4.05 |
| 22.10 | 095 [illegible]航業 | 20.90 | 21.60 | 20.50 | 21.60 | +0.70 | +49 | 1,329,697 | 27,309,427 | 7.33 | 7.10 | — |

### [illegible]

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 3.925 | 105 凱聯酒店↑ | 3.725 | 3.925 | 3.70 | 3.75 | +0.025 | +89 | 9,862,400 | 37,488,640 | 1.27 | 12.92 | 2.53 |
| 1.81 | 341 大家樂↑ | 1.74 | 1.81 | 1.70 | 1.81 | +0.07 | +46 | 7,016,000 | 12,193,580 | 0.61 | 12.53 | 6.19 |
| 0.99 | 557 城市酒店 | 0.87 | 0.87 | 0.84 | 0.85 | −0.02 | −114 | 26,080,001 | 2,207,260 | 0.29 | 242.86 | — |
| 1.08 | 037 遠東酒店 | 0.93 | 0.96 | 0.92 | 0.93 | — | | 1,393,992 | 1,304,233 | 0.32 | 57.41 | 2.14 |
| 6.05 | 039 富麗華 | 5.90 | 5.90 | 5.80 | 5.80 | −0.10 | −152 | 19,200 | 112,230 | 1.97 | 7.66 | 8.28 |
| 1.77 | 195 格蘭酒店A | 1.72 | 1.72 | 1.69 | 1.69 | −0.03 | −149 | 1,511,025 | 2,575,400 | 0.57 | 9.00 | 9.46 |
| 0.164 | 196 格蘭酒店B | 0.16 | 0.16 | 0.16 | 0.16 | — | | 385,160 | 61,479 | 0.05 | 8.51 | 10.00 |
| 7.85 | 051 海港企業 | 7.65 | 7.75 | 7.55 | 7.75 | +0.20 | +59 | 340,000 | 2,638,350 | 2.63 | 7.46 | 0.42 |

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 5.16 | 046 大酒店 | 4.875 | 4.85 | 4.725 | 4.775 | −0.10 | −129 | 631,760 | 3,031,078 | 1.62 | 12.74 | 3.66 |
| 13.20 | 161 [illegible] | 13.50 | — | — | 13.50 | — | | | — | 4.58 | — | — |
| 6.20 | 422 文華東方 | 5.95 | 6.00 | 5.80 | 5.90 | −0.05 | −203 | 5,667,019 | 33,580,674 | 2.00 | 10.17 | 6.61 |
| 7.25 | 071 美麗華 | 7.05 | 7.10 | 6.85 | 6.90 | −0.15 | −121 | 542,800 | 3,768,215 | 2.34 | 31.04 | 2.46 |
| 1.09 | 542 [illegible]集團 | 1.06 | 1.05 | 1.01 | 1.01 | −0.05 | −56 | 2,216,000 | 2,290,620 | 0.34 | 6.02 | 7.16 |
| 6.05 | 064 新世界酒店↑ | 6.00 | 6.05 | 6.00 | 6.00 | — | — | 2,170,000 | 13,021,600 | 2.04 | 9.76 | 3.67 |
| 7.80 | 223 百樂企業 | 7.15 | 7.60 | 7.05 | 7.60 | +0.45 | +28 | 86,000 | 659,200 | 2.58 | 17.70 | 2.69 |
| 2.65 | 078 富豪酒店 | 2.30 | 2.35 | 2.25 | 2.30 | — | — | 2,246,202 | 5,149,349 | 0.78 | 9.04 | 5.43 |
| 1.26 | 235 紅寶石 | 1.05 | 1.01 | 1.00 | 1.00 | −0.05 | −55 | 80,000 | 80,300 | 0.34 | — | 3.00 |

### 公用事業

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 70.00 | 360 大東電報 | 62.00 | 62.00 | 61.50 | 61.50 | −0.50 | −209 | 2,000 | 123,150 | 20.87 | — | — |
| 13.80 | 002 中華電力 | 13.20 | 13.10 | 12.90 | 13.00 | −0.20 | −161 | 2,920,131 | 38,077,491 | 4.41 | 10.70 | 5.00 |
| 25.10 | 026 中華汽車 | 24.20 | 24.20 | 24.00 | 24.20 | — | — | 69,600 | 1,677,500 | 8.21 | 18.78 | 3.18 |
| 15.80 | 032 海底隧道 | 14.30 | 14.40 | 14.10 | 14.40 | +0.10 | +98 | 139,000 | 1,981,400 | 4.89 | 8.74 | 10.17 |
| 10.604 | 752 中華煤氣 | 10.00 | 10.00 | 9.65 | 9.85 | −0.15 | −162 | 2,748,752 | 26,930,415 | 3.34 | 20.07 | 2.28 |
| 8.118 | 006 港燈集團★ | 7.65 | 7.80 | 7.60 | 7.70 | −0.15 | −140 | 7,254,266 | 55,742,966 | 2.61 | 9.08 | 7.08 |
| 5.45 | 050 香港小輪 | 5.10 | 5.05 | 4.875 | 4.875 | −0.225 | −62 | 283,896 | 1,401,418 | 1.65 | 12.61 | 5.74 |
| 6.70 | 008 香港電訊 | 5.45 | 5.46 | 5.30 | 5.45 | — | — | 14,868,242 | 80,086,460 | 1.85 | 16.67 | 4.50 |
| 7.05 | 062 九龍汽車 | 6.95 | 6.95 | 6.80 | 6.85 | −0.10 | −166 | 213,716 | 1,471,019 | 2.32 | 10.82 | 7.01 |

### 百貨傳播零售

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 0.76 | 188 正大國際 | 0.69 | 0.69 | 0.63 | 0.65 | −0.04 | −39 | 906,000 | 592,240 | 0.22 | 13.32 | 3.78 |
| 0.78 | 378 城市資源 | 0.37 | 0.39 | 0.37 | 0.38 | +0.01 | +56 | 1,410,000 | 532,070 | 0.13 | — | — |
| 1.02 | 513 恒和珠寶 | 0.81 | 0.80 | 0.72 | 0.74 | −0.07 | −22 | 19,640,000 | 14,702,490 | 0.25 | 4.88 | 6.74 |
| 9.80 | 353 牛奶國際 | 9.15 | 9.35 | 8.95 | 9.00 | −0.15 | −157 | 5,535,789 | 50,456,314 | 3.05 | 14.18 | 3.33 |
| 13.80 | 113 迪生創建 | 12.50 | 12.90 | 12.40 | 12.80 | +0.30 | +62 | 4,322,640 | 54,364,512 | 4.34 | 18.93 | 1.76 |
| 0.99 | 036 遠東投資國際 | 0.89 | 0.88 | 0.86 | 0.87 | −0.02 | −116 | 205,000 | 178,250 | 0.30 | — | 6.38 |
| 1.03 | 147 新系機構 | 0.90 | 0.91 | 0.87 | 0.89 | −0.01 | −184 | 66,110,000 | 58,697,940 | 0.30 | 174.51 | 0.83 |
| 0.83 | 343 玉郎機構 | 0.76 | 0.74 | 0.67 | 0.74 | −0.02 | −100 | 2,848,000 | 2,053,520 | 0.25 | — | — |
| 1.31 | 280 景福集團 | 1.20 | 1.20 | 1.19 | 1.19 | −0.01 | −205 | 828,000 | 992,120 | 0.40 | 6.25 | 8.13 |
| 12.40 | 066 迪[illegible]A | 12.10 | 12.10 | 11.70 | 12.00 | −0.10 | −206 | 67,000 | 807,700 | 4.07 | 7.74 | 6.66 |
| 1.14 | 192 迪[illegible]B | 1.10 | — | — | 1.10 | — | | | — | 0.37 | 7.10 | 7.26 |
| 8.95 | 067 立興 | 8.90 | 8.80 | 8.65 | 8.80 | −0.10 | −182 | 47,000 | 411,550 | 2.99 | 4.49 | 17.04 |
| — | 204 NewsCorp | 83.707 | — | — | 83.707 | — | — | — | — | 28.40 | — | — |
| 1.32 | 018 東方報業 | 1.21 | 1.22 | 1.19 | 1.21 | — | — | 3,638,000 | 4,399,000 | 0.41 | 8.62 | 7.69 |
| 4.00 | 080 邵氏公司 | 3.725 | 3.75 | 3.70 | 3.725 | — | — | 682,000 | 2,531,325 | 1.26 | 7.74 | 7.25 |
| 8.30 | 241 瑞興百貨 | 6.20 | 6.20 | 6.00 | 6.05 | −0.15 | −110 | 83,000 | 502,600 | 2.05 | 14.36 | 4.13 |
| 4.825 | 751 先施 | 4.575 | 4.55 | 4.30 | 4.325 | −0.25 | −44 | 361,000 | 1,589,700 | 1.47 | 41.00 | 1.73 |
| 2.575 | 233 星島集團 | 2.125 | 2.10 | 2.05 | 2.05 | −0.075 | −75 | 832,000 | 1,735,600 | 0.70 | 6.22 | 2.92 |
| 0.54 | 417 謝瑞麟 | 0.495 | 0.495 | 0.485 | 0.49 | −0.005 | −193 | 8,194,797 | 4,031,012 | 0.17 | 3.58 | 12.22 |
| 0.65 | 279 東方紅 | 0.60 | 0.65 | 0.59 | 0.64 | +0.04 | +23 | 10,073,750 | 6,284,195 | 0.22 | 10.06 | 5.64 |
| 8.10 | 511 電視廣播 | 7.90 | 8.05 | 7.85 | 8.00 | +0.10 | +80 | 383,000 | 3,049,500 | 2.71 | 9.41 | 7.49 |
| 7.65 | 289 永安公司 | 7.20 | 7.20 | 7.10 | 7.15 | −0.05 | −214 | 1,038,500 | 7,418,500 | 2.43 | 11.17 | 5.60 |
| 2.00 | 292 八佰伴香港 | 1.74 | 1.75 | 1.70 | 1.70 | −0.04 | −114 | 834,000 | 1,436,120 | 0.68 | 14.52 | 4.71 |

### [illegible]

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1.02 | 373 聯合海外 | 0.93 | 0.96 | 0.91 | 0.93 | — | — | 23,695,000 | 22,017,590 | 0.32 | 7.17 | 6.73 |
| 3.725 | 056 聯合地產 | 3.50 | 3.50 | 3.425 | 3.475 | −0.025 | −213 | 334,012 | 1,158,653 | 1.18 | 6.31 | 4.03 |
| 1.11 | 260 聯合東英 | 0.95 | 0.96 | 0.91 | 0.94 | −0.01 | −189 | 2,807,790 | 2,650,748 | 0.32 | 2.42 | 5.89 |
| 3.15 | 101 淘大置業 | 2.70 | 2.825 | 2.675 | 2.825 | +0.125 | +38 | 9,789,884 | 26,951,552 | 0.96 | 9.65 | 8.50 |
| 0.22 | 022 亞細安 | 0.194 | 0.196 | 0.193 | 0.194 | — | — | 11,207,200 | 2,172,768 | 0.07 | 15.90 | — |
| 5.60 | 134 Beazer Asia | 5.35 | 5.40 | 5.30 | 5.30 | −0.05 | −197 | 465,000 | 2,480,850 | 1.80 | 12.47 | 2.45 |
| 1.73 | 506 海嘉實業↑ | 1.61 | 1.73 | 1.60 | 1.70 | +0.09 | +33 | 8,451,464 | 13,872,814 | 0.58 | 10.45 | 4.41 |
| [illegible] | 268 [illegible]國際 | 2.075 | 2.10 | 1.91 | 2.05 | −0.025 | −177 | 46,079,800 | 92,901,642 | 0.70 | 1.41 | — |
| [illegible] | [illegible] | 0.455 | 0.455 | 0.44 | 0.45 | −0.005 | −185 | 194,000 | 86,710 | 0.15 | — | — |
| [illegible] | [illegible] | 1.34 | 1.35 | 1.28 | 1.28 | −0.06 | −59 | 92,293 | 122,119 | 0.43 | 5.58 | 9.37 |
| [illegible] | [illegible] | 1.70 | 1.71 | 1.66 | 1.66 | −0.04 | −113 | 2,565,400 | 4,307,430 | 0.56 | 6.69 | 7.71 |
| [illegible] | [illegible] | 11.30 | 11.60 | 11.10 | 11.40 | +0.10 | +90 | 10,980,220 | 124,020,092 | 3.87 | 9.03 | 3.33 |
| [illegible] | [illegible]置業 | 4.20 | 4.20 | 4.20 | 4.20 | — | — | 14,000 | 58,800 | 1.43 | 5.81 | 2.38 |
| [illegible] | 130 [illegible] | [illegible] | 0.94 | 0.89 | 0.90 | −0.02 | −118 | 6,200,640 | 5,623,205 | 0.31 | 3.35 | 5.34 |
| 2.55 | [illegible]置業 | 1.97 | [illegible] | 1.96 | 1.96 | −0.01 | −221 | 22,298,977 | 44,573,610 | 0.67 | 10.05 | 4.59 |
| 0.73 | [illegible]建業實業 | 0.69 | 0.70 | 0.66 | 0.69 | — | — | 3,644,000 | 2,497,280 | 0.23 | 6.23 | 9.42 |
| 3.50 | 120 四海地產1000 | [illegible] | | | 3.50 | | | | | 1.19 | — | — |
| 3.975 | 125 四海地產2000 | [illegible] | 3.775 | 3.65 | 3.70 | −0.10 | −100 | 57,041 | 212,296 | 1.26 | 30.40 | — |
| 5.00 | 544 大同混凝土 | [illegible] | 4.60 | 4.45 | 4.475 | −0.375 | −26 | 2,026,000 | 9,514,350 | 1.52 | 13.88 | 3.35 |
| 0.81 | 156 萬日發展 | [illegible] | 0.74 | 0.72 | 0.74 | +0.01 | +77 | 4,341,985 | 3,175,731 | 0.25 | 39.15 | 2.70 |
| 1.66 | 128 安寧企業 | 1.47 | 1.47 | 1.42 | 1.43 | −0.04 | −97 | 472,000 | 676,380 | 0.49 | 7.86 | 4.19 |
| 0.95 | 035 遠東發展 | 0.75 | 0.84 | 0.75 | 0.80 | +0.05 | +23 | 53,915,936 | 43,277,700 | 0.27 | 14.47 | 3.75 |
| 1.56 | 132 第一城市 | 1.44 | 1.47 | [illegible] | [illegible] | −0.02 | −170 | 4,245,000 | 6,093,410 | 0.48 | 3.65 | — |
| 2.90 | 135 第一[illegible] | 2.45 | 2.725 | [illegible] | [illegible] | +0.125 | +35 | 3,756,000 | 9,836,750 | 0.87 | 122.04 | 0.78 |
| 1.09 | 571 [illegible]國際 | 0.78 | [illegible] | [illegible] | [illegible] | −0.03 | −72 | 10,974,000 | 8,271,700 | [illegible] | 14.88 | 2.65 |
| 1.34 | 140 金山地產 | 1.24 | 1.29 | 1.22 | [illegible] | +0.04 | +51 | 35,147,000 | 43,562,580 | 0.43 | — | — |
| 4.75 | 041 鷹君 | 4.30 | 4.325 | [illegible] | 4.325 | +0.025 | +103 | 9,475,836 | 40,408,686 | 1.47 | 3.90 | 3.05 |
| 0.99 | 270 粵海投資 | 0.88 | 0.89 | [illegible] | 0.85 | −0.03 | −79 | 324,000 | 281,820 | 0.29 | — | 1.75 |
| 5.30 | 010 恒隆 | 5.05 | 5.00 | [illegible] | 4.85 | −0.20 | −71 | 5,261,000 | 25,970,350 | 1.65 | 5.91 | 7.83 |
| 2.75 | 052 [illegible]利文 | 2.55 | 2.50 | 2.475 | 2.50 | −0.05 | −135 | 30,000 | 74,300 | 0.85 | 7.03 | 8.31 |
| 2.075 | 097 恒基發展 | 1.97 | 1.97 | 1.91 | 1.94 | −0.03 | −160 | 5,121,000 | 9,894,360 | 0.66 | 7.18 | 7.47 |
| 7.45 | 012 恒基地產 | 7.15 | 7.10 | 6.95 | 7.00 | −0.15 | −127 | 4,885,233 | 34,381,056 | 2.36 | 8.51 | 4.72 |
| 8.35 | 007 置地 | 7.75 | 7.75 | 7.65 | 7.75 | — | — | 11,920,137 | 91,714,811 | 2.63 | 10.14 | 6.19 |
| 0.435 | 149 港澳發展 | 0.39 | 0.39 | 0.375 | 0.38 | −0.01 | −103 | 29,665,899 | 11,322,251 | 0.13 | 18.18 | 7.87 |
| 4.80 | 049 置業信託A | 4.50 | 4.50 | 4.425 | 4.425 | −0.075 | −155 | 610,223 | 2,718,084 | 1.50 | 7.26 | 6.89 |
| 0.91 | 153 置業信託B | 0.85 | 0.84 | 0.84 | 0.84 | −0.01 | −178 | 30,000 | 25,200 | 0.29 | 6.69 | 7.26 |
| 3.50 | 480 香港興業 | 3.35 | 3.325 | 3.05 | 3.15 | −0.20 | −35 | 16,018,800 | 51,509,890 | 1.07 | 6.46 | 1.90 |
| 1.01 | 158 [illegible] | 0.91 | 0.93 | 0.90 | 0.90 | −0.01 | −185 | 382,000 | 349,000 | 0.31 | 4.50 | 11.67 |
| 1.43 | 160 漢國置業 | 1.34 | 1.37 | 1.32 | 1.35 | +0.01 | +97 | 2,682,400 | 3,605,719 | 0.46 | 4.68 | 8.26 |
| 3.025 | 054 合和實業▲ | 2.85 | 2.925 | 2.75 | 2.875 | +0.025 | +91 | 22,485,725 | 62,191,218 | 0.98 | 8.49 | 8.00 |
| 2.95 | 352 合和實業(優)▲ | 2.74 | — | — | 2.75 | +0.01 | | — | — | 0.93 | — | 8.36 |
| 3.925 | 055 新昌國際 | 3.725 | 3.70 | [illegible] | [illegible] | −0.10 | −96 | 2,862,509 | 10,502,094 | 1.23 | 1.75 | 10.20 |
| 1.14 | 164 惠泰國際↑ | 1.06 | 1.14 | 1.03 | 1.13 | +0.07 | +26 | 91,263,982 | 98,289,535 | 0.38 | 31.83 | 3.91 |
| 1.28 | 014 希慎興業 | 1.19 | 1.20 | [illegible] | 1.19 | — | — | 21,620,000 | 25,480,800 | 0.40 | 11.51 | 7.13 |
| 1.33 | 165 明輝發展 | 1.17 | 1.15 | 1.11 | 1.14 | −0.03 | −103 | 468,800 | 530,932 | 0.39 | 32.66 | 5.26 |
| 5.20 | 171 國際實業 | 5.20 | 5.20 | [illegible] | 5.30 | +0.10 | +70 | 18,500 | 95,450 | 1.80 | 5.60 | 4.91 |
| 1.12 | 173 [illegible]國際 | 1.03 | 1.06 | 1.02 | 1.03 | — | — | 1,945,483 | 2,032,214 | 0.35 | 20.24 | 2.90 |
| 2.50 | 181 啟明 | 2.45 | 2.40 | [illegible] | 2.35 | −0.10 | −66 | 42,310 | 101,282 | 0.80 | 3.65 | 0.09 |
| 2.525 | 184 [illegible]投資↑ | 2.225 | 2.525 | 2.225 | 2.45 | +0.225 | +14 | 2,054,000 | 4,997,000 | 0.83 | 3.20 | 3.67 |
| 0.31 | 105 建煌新記 | 0.29 | 0.29 | [illegible] | 0.27 | −0.015 | −49 | 582,400 | 158,690 | 0.09 | — | — |
| 4.15 | 190 熊谷組 | 3.75 | 3.80 | 3.70 | 3.75 | | | 275,000 | 1,031,925 | 1.27 | 11.67 | 6.07 |
| 6.00 | 189 廣生行 | 5.50 | 5.95 | 5.45 | 5.85 | +0.35 | +27 | 4,146,500 | 23,141,800 | 1.99 | 12.72 | 99.38 |
| 2.20 | 063 LET Pacific | 1.91 | [illegible] | 1.80 | 1.80 | −0.11 | −41 | 22,000 | 40,240 | 0.61 | 6.66 | 1.66 |
| 1.29 | 488 麗新發展 | 1.18 | [illegible] | 1.12 | 1.13 | −0.05 | −64 | 4,256,512 | 4,903,768 | 0.38 | 13.99 | 3.54 |
| 0.91 | 484 麗新發展(優) | [illegible] | [illegible] | 0.85 | 0.86 | +0.01 | +83 | 280,000 | 239,000 | 0.29 | — | 12.09 |
| 2.825 | 068 利興發展 | 2.75 | 2.775 | 2.70 | 2.70 | −0.05 | −145 | 873,000 | 2,391,225 | 0.92 | 2.95 | 7.04 |
| | 198 [illegible]地產 | | | | | | | 暫停買賣 | | | | |
| 0.475 | 201 [illegible]地產 | 0.455 | 0.45 | 0.39 | 0.39 | −0.065 | −8 | 10,434,200 | 4,324,551 | 0.13 | 88.64 | — |
| 0.35 | 202 萬年[illegible] | 0.29 | 0.29 | 0.265 | 0.29 | — | — | 1,376,000 | 386,260 | 0.10 | 70.73 | 3.45 |
| 41.75 | 159 [illegible] | 36.75 | 36.50 | 35.50 | 36.00 | −0.75 | −130 | 20,000 | 715,600 | 12.22 | 8.89 | 10.83 |
| [illegible] | 017 新世界發展 | 10.70 | 10.70 | 10.00 | 10.10 | −0.60 | −42 | 5,648,786 | 57,785,383 | 3.43 | 9.34 | 8.04 |
| [illegible] | 257 [illegible]國際 | 0.49 | — | — | 0.48 | −0.01 | | | — | 0.18 | — | — |
| [illegible] | 219 [illegible]國際 | 0.99 | 0.99 | 0.90 | 0.91 | −0.08 | −25 | 796,000 | 761,520 | 0.31 | 20.68 | — |
| 6.00 | 220 [illegible]地產 | 5.10 | 5.30 | 5.10 | 5.20 | +0.10 | +69 | 22,000 | 114,400 | 1.76 | 15.57 | 1.34 |
| 3.00 | 073 百利保 | 2.775 | 2.825 | 2.75 | 2.75 | −0.025 | −199 | 1,705,757 | 4,749,984 | 0.93 | 7.93 | 5.82 |
| 2.85 | 163 華[illegible]國際 | 2.10 | 2.125 | 2.05 | 2.05 | −0.05 | −111 | 1,702,000 | 3,512,900 | 0.70 | 3.20 | 14.63 |
| 1.50 | 569 保華國際 | 1.36 | 1.39 | 1.27 | 1.27 | −0.09 | −33 | 28,366,173 | 34,584,134 | 0.43 | — | — |
| 3.125 | 225 博富臨 | 2.95 | 2.975 | 2.875 | 2.90 | −0.05 | −152 | 144,420 | 422,655 | 0.98 | 9.44 | 4.14 |
| 6.35 | 077 聯邦地產A | 6.15 | 6.10 | 6.00 | 6.00 | −0.15 | −109 | 225,500 | 1,368,025 | 2.04 | 8.38 | 9.34 |
| 1.21 | 228 聯邦地產B | 1.17 | 1.16 | 1.15 | 1.15 | −0.02 | −151 | 126,812 | 145,864 | 0.39 | 8.03 | 9.73 |
| 4.725 | 231 [illegible]國際 | 4.60 | — | — | 4.60 | — | | | — | 1.56 | 251.37 | 0.65 |
| 0.80 | 281 川河集團 | 0.69 | 0.69 | 0.63 | 0.67 | −0.02 | −93 | 19,100,000 | 12,613,400 | 0.23 | 19.14 | 4.04 |
| 1.15 | 238 [illegible] | 1.08 | 1.12 | 1.07 | 1.10 | +0.02 | +71 | 7,640,000 | 8,330,100 | 0.37 | 15.01 | 2.26 |
| 3.40 | 252 華信地產 | 3.10 | 3.20 | 3.075 | 3.10 | — | — | 387,200 | 1,214,340 | 1.05 | 15.50 | 4.84 |
| 2.675 | 251 爪哇控股 | 2.35 | 2.475 | 2.30 | 2.30 | −0.05 | −121 | 5,372,000 | 12,971,550 | 0.78 | 3.85 | 6.62 |
| 1.65 | 240 海裕實業↑ | 1.60 | 1.65 | 1.60 | 1.62 | +0.02 | +81 | 1,012,000 | 1,602,880 | 0.65 | 9.27 | 5.56 |
| 14.50 | 016 新鴻基地產▲ | 13.50 | 13.50 | 13.20 | 13.30 | −0.20 | −185 | 6,240,606 | 83,385,872 | 4.51 | 9.98 | 6.27 |
| 1.07 | 263 順豪物業↑ | 1.04 | 1.07 | 0.93 | 0.95 | −0.09 | −21 | 6,182,284 | 6,187,959 | 0.32 | 9.77 | 1.04 |
| 3.05 | 245 [illegible]地產 | 2.95 | 2.95 | 2.85 | 2.875 | −0.075 | −106 | 1,782,000 | 5,180,300 | 0.98 | 42.09 | — |
| 0.51 | 083 信和置業▲ | 0.47 | 0.47 | 0.456 | 0.46 | −0.01 | −121 | 32,628,155 | 15,081,440 | 0.16 | 9.16 | 4.35 |
| 0.48 | 247 信和地產▲ | 0.44 | 0.45 | 0.43 | 0.435 | −0.005 | −180 | 9,870,000 | 4,331,010 | 0.15 | 9.08 | 5.49 |
| 16.00 | 085 大新 | 15.60 | 15.90 | 15.70 | 15.80 | +0.20 | +79 | 191,390 | 3,015,606 | 5.36 | 14.56 | 12.86 |
| 3.325 | 535 瑞福記 | 2.95 | 3.00 | 2.75 | 2.825 | −0.125 | −64 | 2,860,000 | 8,346,300 | 0.96 | 12.85 | 2.47 |
| 4.225 | 088 大昌集團 | 4.10 | 4.10 | 4.00 | 4.025 | −0.075 | −144 | 1,318,000 | 5,320,700 | 1.37 | 3.43 | 8.70 |
| 4.025 | 089 大生地產 | 3.80 | 3.925 | 3.775 | 3.875 | +0.075 | +68 | 1,486,780 | 5,714,012 | 1.31 | 7.51 | 3.87 |
| 2.70 | 090 [illegible]國際 | 2.375 | 2.425 | 2.30 | 2.40 | +0.025 | +87 | 2,524,823 | 5,924,604 | 0.81 | 30.04 | 4.16 |
| 1.21 | 091 [illegible]建築↑ | 1.15 | 1.21 | 0.97 | 1.10 | −0.05 | −63 | 9,126,000 | 10,329,920 | 0.37 | — | — |
| 2.95 | 277 太興置業 | 2.925 | 2.925 | 2.90 | 2.925 | — | | 115,000 | 334,500 | 0.90 | 107.14 | 1.03 |
| 1.41 | 269 大寶國際 | 1.21 | 1.28 | 1.20 | 1.25 | +0.04 | +50 | 11,249,845 | 13,805,279 | 0.42 | 91.91 | — |
| 1.17 | 028 天安中國 | 1.15 | 1.15 | 1.08 | 1.09 | −0.06 | −50 | 6,632,000 | 7,387,730 | 0.37 | 28.09 | 1.83 |
| 1.72 | 266 天德地產 | 1.63 | 1.70 | 1.58 | 1.63 | — | — | 527,600 | 877,451 | 0.55 | 6.31 | 1.61 |
| 1.31 | 267 [illegible]發展 | 1.21 | 1.22 | 1.20 | 1.20 | −0.01 | −208 | 3,797,869 | 4,577,007 | 0.41 | 20.03 | 2.50 |
| 1.17 | 278 華厦置業 | 0.97 | 0.96 | 0.94 | 0.96 | −0.01 | −192 | 78,000 | 74,240 | 0.33 | 2.28 | 3.93 |
| 5.00 | 283 [illegible]置業 | 4.75 | 4.75 | 4.75 | 4.75 | | — | 50,000 | 237,500 | 1.61 | 15.45 | 4.63 |
| 7.85 | 004 九龍倉 | 7.65 | 7.65 | 7.40 | 7.50 | −0.15 | −135 | 5,710,705 | 42,800,581 | 2.54 | 12.71 | 5.04 |
| 2.30 | 287 永發置業 | 2.05 | 2.05 | 2.05 | 2.05 | — | — | 16,000 | 32,800 | 0.70 | 7.82 | 3.90 |
| 0.19 | 288 永鴻基 | 0.172 | 0.175 | 0.17 | 0.171 | −0.001 | −217 | 1,280,000 | 220,240 | 0.06 | 244.29 | — |
| 2.70 | 291 永達利 | 2.60 | 2.20 | 1.80 | 1.82 | −0.78 | −3 | 68,000 | 128,840 | 0.62 | — | — |
| 3.65 | 193 [illegible]國際 | 3.60 | 3.575 | 3.40 | 3.65 | +0.05 | +75 | 138,000 | 482,000 | 1.20 | 15.71 | 1.12 |
| 1.70 | 296 裕興[illegible] | 1.60 | 1.59 | 1.58 | 1.58 | −0.02 | −175 | 120,000 | 190,100 | 0.54 | 41.25 | 1.27 |

### [illegible]

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 | 最低 | 收市 | 升跌 | 升跌次序 | 成交股數 | 成交金額 | R/S | P/E | 息率 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| — | 342 FAI | 23.455 | — | — | 23.455 | — | | — | | 7.96 | — | — |
| 11.20 | 162 虎豹 | 10.60 | | — | 10.60 | | | | — | 3.60 | | |
| 12.00 | 170 工業投資 | 9.40 | 9.30 | 9.20 | 9.30 | −0.10 | −188 | 42,687 | 392,794 | 3.16 | 3.59 | 3.85 |
| 0.60 | 200 新[illegible]國際 | 0.52 | 0.52 | 0.48 | 0.50 | −0.02 | −72 | 1,365,560 | 691,252 | 0.17 | 172.41 | 1.62 |
| | 255 TDM Berhad | 4.00 | — | — | 4.00 | — | | — | — | 1.36 | — | |

# 兒童週刊

主持：錢小郭蔡

## 山羊比利

·顯兒·

山羊比利感到煩惱，因爲牠覺得牠的名字太平凡了。「比利比利，一個多平凡的名字！」山羊埋怨自己取了這樣的一個名字。

有一天，牠遇到一個小男孩。小男孩說：「山羊比利，你爲什麼不快樂？」

「我不喜歡我的名字。」山羊說。

「你的名字有什麼不好？」小男孩說。

「太簡單，太平凡了？我想有一個堂皇的名字。」

「怎樣才算是堂皇？」小男孩問。

「不知道。或許長長的名字就是堂皇吧！我有些很體面的朋友，牠們都擁有長長的名字的。」

「那還不容易，」小男孩說，「我替你改一個長名字好了。」

「眞的？」比利大喜。

「當然是眞，唔，你叫比利，那麼你就叫比巴巴啦啦沙沙利。」小男孩提議。

「比巴……沙啦……」比利一下子記不住牠的新名字。

「不對，你跟着我唸：比巴巴」

「比巴巴，」山羊說。

「啦啦沙沙利」

「啦啦沙沙利。」

山羊跟得很吃力。

「對了，再唸一遍。比巴巴啦啦沙沙利。」

「比巴巴……啦啦……沙沙利。」山羊說得有點吃力，但還是把牠的新名字說出來了。

有了個長長的名字，山羊覺得很滿意。牠第一件想做的事，便是去找山羊小姐。以前，牠一直想和山羊小姐做朋友，只是因覺得自己的名字太平凡，太簡單，因此一直鼓不起勇氣。

山羊比巴巴啦啦沙沙利，採了三朵小野花，走到山羊小姐面前說：「我想和你做朋友。」

「好的，」山羊小姐說。

「我的名字叫做比巴巴啦啦沙沙利。」

「比巴巴啦啦沙沙利，好長的名字，如果你不介意，我就叫你做比利好嗎？」

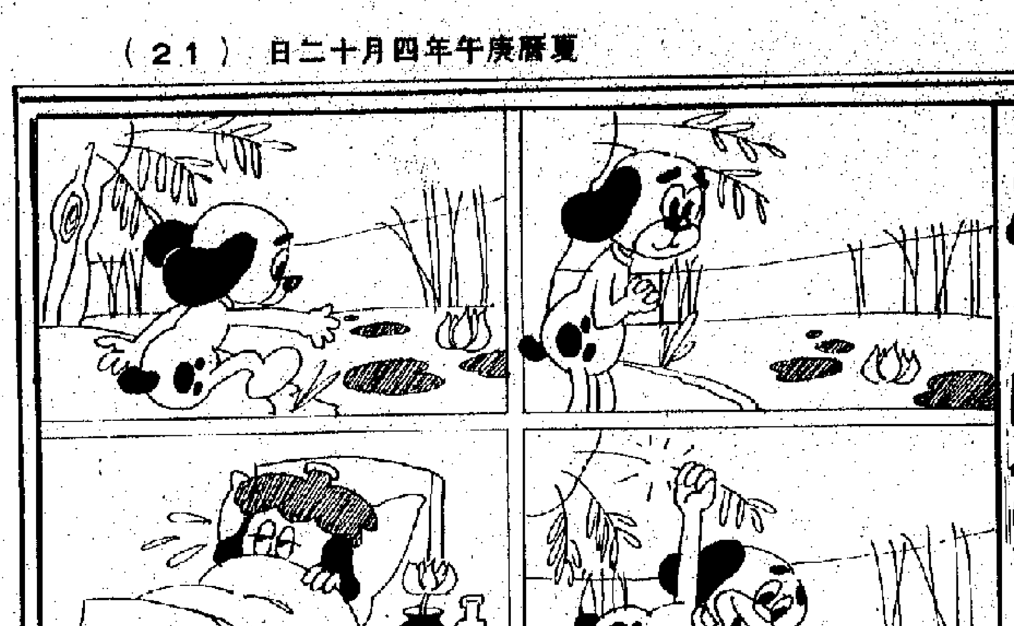
「這……好，當然好。」比利說。

「早知是這樣，又何必自尋煩惱呢！」山羊比利想。

（顯兒）

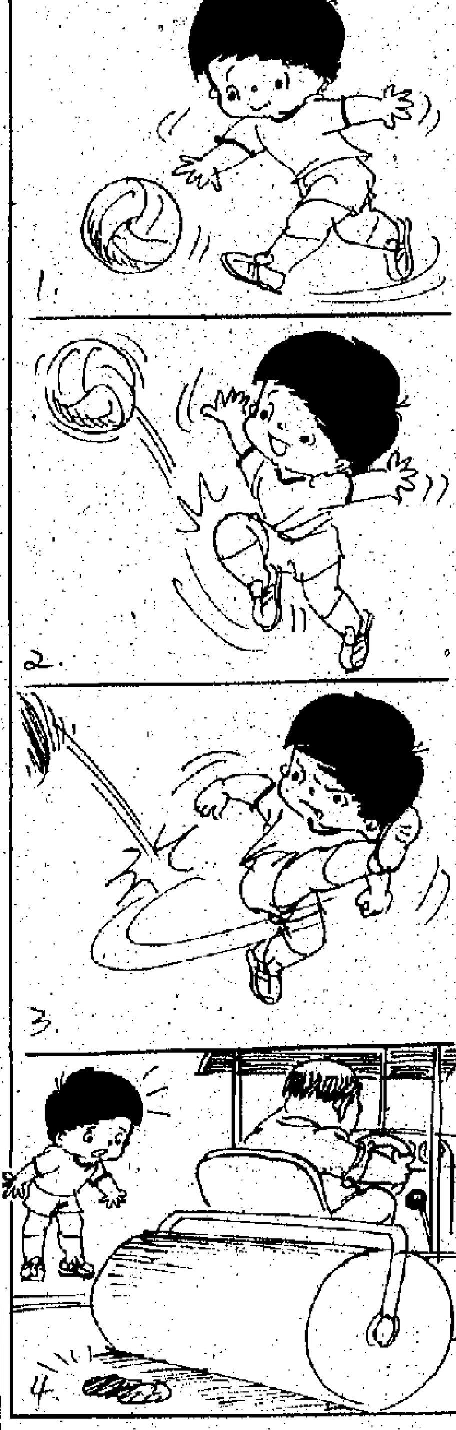
## 狗仔的故事

·小英·



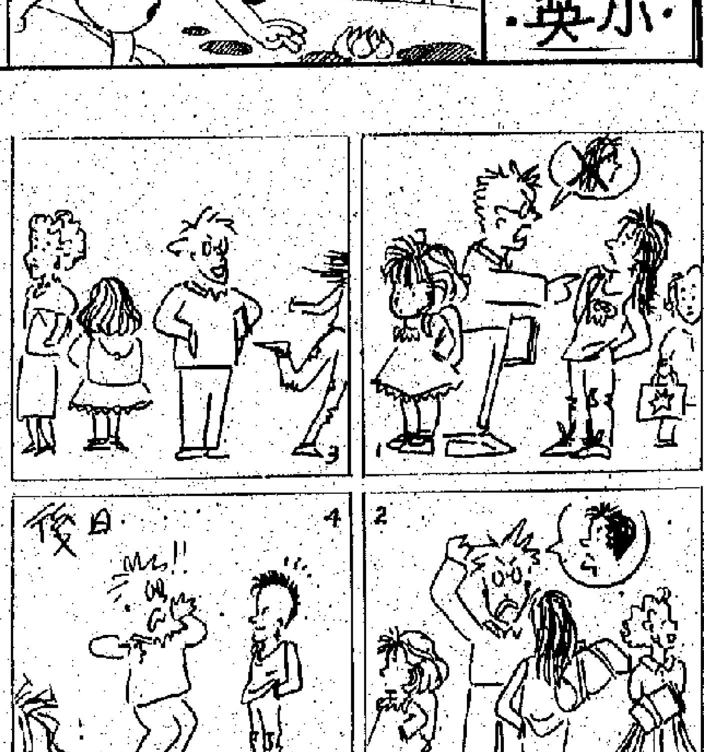
## 「波餅」

余鳳作



## 妹妹

變本加厲




## 笑話

老師叫學生在家每人種一盆花，還叮囑他們每天要記着澆水。

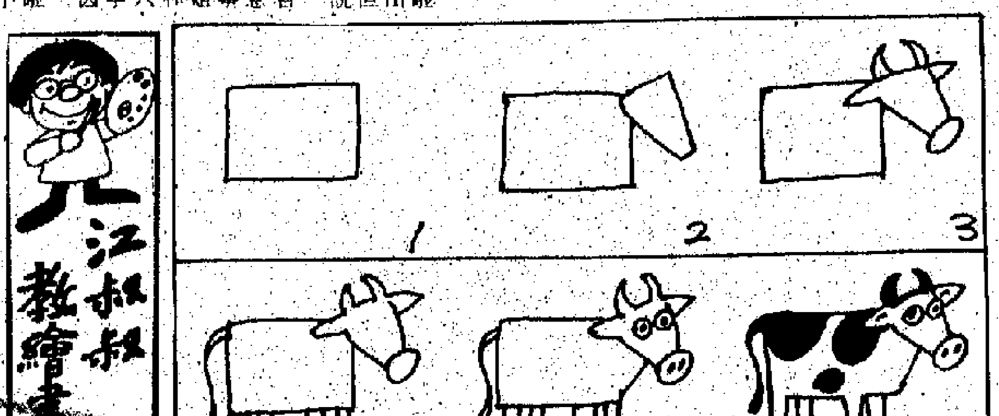
這天阿珍正在澆花，媽媽說：「阿珍，要澆了，天馬上要下雨了。」

「不要緊，我撐着雨傘呢！」

爸爸去看醫生，配葯的姑娘把兩種葯丸交給他，說：「大的一天吃兩片，小的一天吃一片。」

爸爸回到家中，把大兒子和小兒子叫來，如數分葯，一面自言自語說：「眞沒見過大人看病，小孩吃葯。」

## 江叔叔教繪畫



## 歡迎投稿

來稿請依照下列規格：

①一切畫稿，必須用黑色線條繪畫，鉛筆稿及彩色稿都不適用。

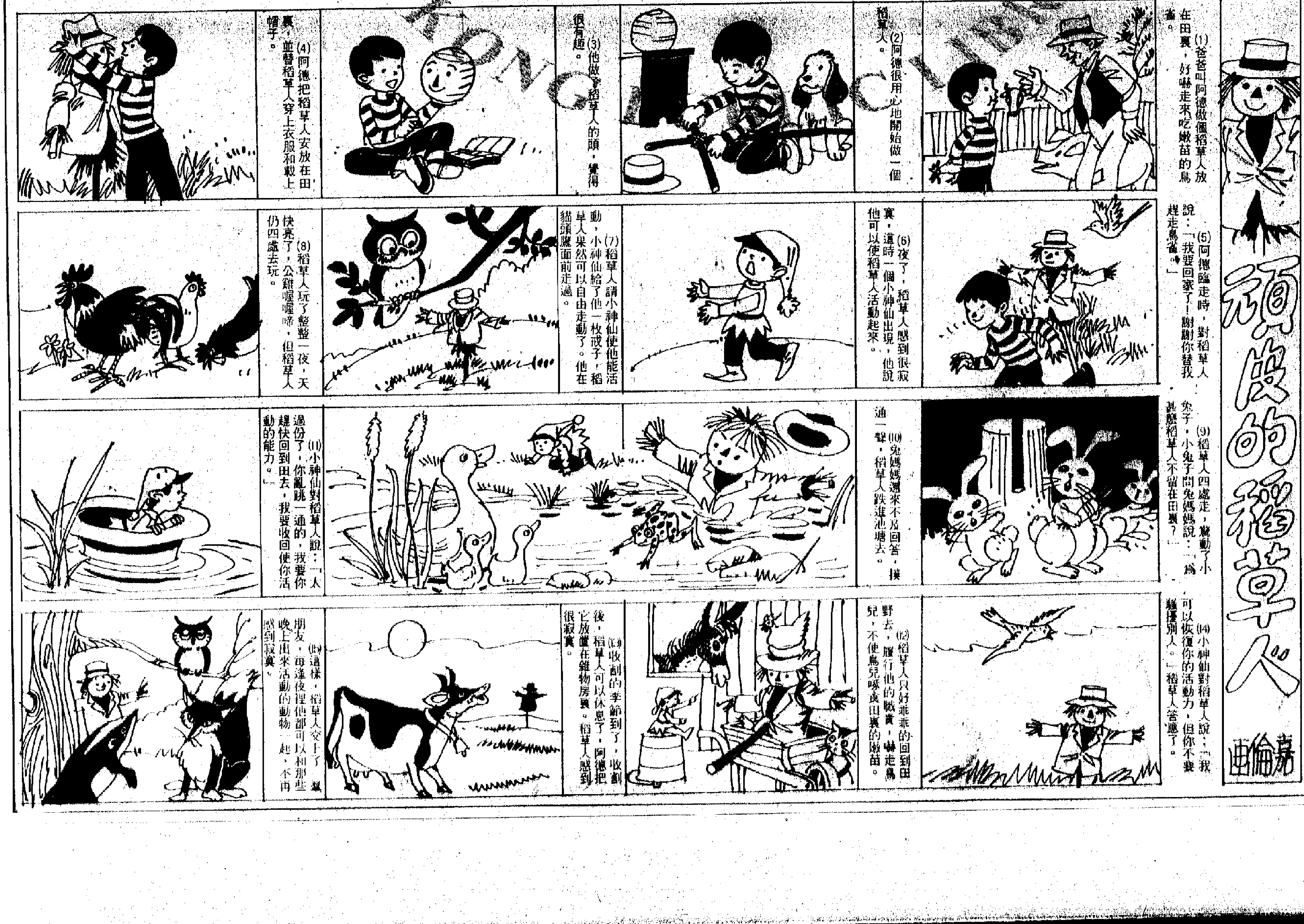
②畫面尺寸是9cm×13cm，橫寫及直寫都可以。

③來稿請寄：香港荷里活道華僑日報兒童周刊小畫廊收即可。

## 小畫廊

## 頑皮的稻草人

嘉倫畫



(1)爸爸叫阿德做個稻草人放在田裏，好嚇走來吃嫩苗的鳥雀。

(2)阿德很用心地開始做一個稻草人。

(3)他做了稻草人的頭，覺得很有趣。

(4)阿德把稻草人安放在田裏，並替稻草人穿上衣服和戴上帽子。

(5)阿德臨走時，對稻草人說：「我要回家了！謝謝你替我趕走鳥雀。」

(6)夜了，稻草人感到很寂寞，這時一個小神仙出現，他說他可以使稻草人活動起來。

(7)稻草人請小神仙使他能活動，小神仙給了他一枚戒子，稻草人果然可以自由走動了。他在貓頭鷹面前走過。

(8)稻草人玩了整整一夜，天快亮了，公雞喔喔啼，但稻草人仍四處去玩。

(9)稻草人四處走，驚動了小兔子，小兔子問兔媽媽說：「爲甚麼稻草人不留在田裏？」

(10)兔媽媽還來不及回答，撲通一聲，稻草人跌進池塘去。

(11)小神仙對稻草人說：「太過份了，你亂跳一通的，我要你趕快回到田去，我要收回使你活動的能力。」

(12)稻草人只好乖乖的回到田野去，履行他的職責，嚇走鳥兒，不使鳥兒啄食田裏的嫩苗。

(13)收割的季節到了，收割後，稻草人可以休息了，阿德把它放置在雜物房裏。稻草人感到很寂寞。

(14)小神仙對稻草人說：「我可以恢復你的活動力，但你不要騷擾別人。」稻草人答應了。

(15)這樣，稻草人交上了一羣朋友，每逢夜裡他都可以和那些晚上出來活動的動物一起，不再感到寂寞。



# 一週股市行情

★除淨　▲除息　↑創新高

| 今年最高價 | 代號 股票名稱 | 上週收市 | 最高 |
|---|---|---|---|
| | [illegible] | | |
| 9.95 | 021 聯合企業 | 9.80 | 9.75 |
| 10.50 | 103 亞洲保險 | 10.00 | 9.80 |
| 15.10 | 023 東亞銀行 | 13.40 | 13.70 |
| 3.70 | 123 嘉宏國際▲ | 3.50 | 3.475 |
| 9.40 | 110 中國東方 | 8.40 | — |
| 2.05 | 121 紀德置業 | 1.90 | 1.91 |
| 1.24 | 106 Crusader | 0.88 | 0.92 |
| 6.45 | 440 大新金融 | 6.15 | 6.20 |
| 1.53 | 053 道亨集團 | 1.42 | 1.45 |
| | 129 財務地產 | | |
| 0.031 | 166 F.P.Banc | 0.027 | 0.027 |
| 7.85 | 497 第一太平(優)↑ | 7.80 | 7.85 |
| 1.60 | 142 第一太平 | 1.49 | 1.50 |
| 3.175 | 214 第一太平資產 | 2.90 | — |
| 20.50 | 011 恒生銀行 | 18.90 | 19.90 |
| 6.791 | 005 匯豐銀行★ | 5.95 | 6.00 |
| 10.70 | 145 建屋貸款 | 10.20 | 10.30 |
| 1.404 | 183 嘉華銀行 | 1.33 | 1.33 |
| 4.00 | 197 偉太保險↑ | 3.80 | 4.00 |
| 0.62 | 376 萬勝證券 | 0.52 | 0.51 |
| 0.88 | 222 閩信集團 | 0.60 | 0.58 |
| | 495 百利大 | | |
| 0.66 | 226 萬泰財務 | 0.58 | 0.55 |
| 0.40 | 227 大眾國際 | 0.375 | 0.355 |
| 2.20 | 086 新鴻基公司▲ | 2.05 | 2.025 |
| 2.35 | 265 德利投資 | 2.225 | 2.15 |
| 1.28 | 258 湖臣太平洋 | 1.10 | 1.11 |
| 1.88 | 349 友聯銀行▲ | 1.70 | 1.69 |
| — | 274 人華銀行 | 24.00 | — |
| 33.50 | 096 永隆銀行 | 30.50 | 30.00 |
| | 綜合企業 | | |
| 1.40 | 104 冠亞企業 | 1.31 | 1.32 |
| 2.50 | 271 亞洲證券 | 2.35 | 2.40 |
| 1.06 | 024 寶威集團 | 0.96 | 0.96 |
| 1.66 | 025 其士國際↑ | 1.56 | 1.66 |
| 2.90 | 116 周生生 | 2.55 | 2.65 |
| 0.57 | 367 莊士機構 | 0.52 | 0.55 |
| 0.82 | 508 其士酒業國際↑ | 0.60 | 0.82 |
| 1.11 | 441 寶隆洋行 | 0.86 | 0.86 |
| 0.29 | 264 公和祥 | 0.275 | |
| 10.80 | 013 和記黃埔▲ | 10.30 | 10.40 |
| 4.85 | 155 華基泰集團 | 4.45 | 4.65 |
| 0.92 | 175 志正國際 | 0.92 | 0.92 |
| 30.00 | 015 怡和控股 | 29.10 | 29.20 |
| 17.70 | 208 怡和策略 | 16.60 | 16.90 |
| 15.40 | 209 怡和策略(優) | 15.10 | — |
| | 182 駿利企業 | | |
| 1.21 | 174 奇盛集團↑ | 1.19 | 1.21 |
| 4.075 | 194 廖創興 | 3.80 | 3.80 |
| | 070 德智發展 | | |
| | 205 Mega Pac | | |
| 1.08 | 478 名力集團 | 0.97 | 1.01 |
| 0.73 | 218 王集團 | 0.68 | — |
| 4.825 | 438 太平協和↑ | 4.60 | |
| 0.57 | 282 百樂門發展 | 0.495 | 0.50 |
| 2.675 | 224 建生國際 | 2.525 | |
| 3.15 | 249 森那美↑ | 2.95 | |
| 0.72 | 263 麗德投資 | 0.66 | 0.67 |
| 17.70 | 019 太古洋行A | 17.30 | 17.60 |
| 3.025 | 087 太古洋行B | 2.95 | 2.97 |
| 1.03 | 009 電視企業 | 1.02 | 1.03 |
| 1.57 | 369 富源國際↑ | 1.46 | 1.57 |
| 13.40 | 290 永安集團 | 12.30 | 12.40 |
| 0.82 | 532 王氏港建↑ | 0.60 | 0.82 |
| 3.95 | 020 會德豐 | 3.85 | 3.85 |
| 0.54 | 464 長江國際 | 0.50 | |
| 1.40 | 375 長江貿易 | 1.36 | |
| 4.075 | 100 仁孚 | 3.925 | |
| | [illegible] | | |
| 0.90 | 519 實力↑ | 0.81 | |
| 1.76 | 522 ASM太平洋 | 1.69 | |
| 1.24 | 043 卜蜂國際 | 1.08 | |
| 0.38 | 481 中國印染 | 0.36 | |
| 1.49 | 131 卓能地產 | 1.25 | |
| | 115 忠信石油 | | |
| 0.47 | 031 航力投資 | 0.44 | |
| 1.10 | 118 大同機械 | 0.97 | |
| 2.675 | 122 鱷魚恤 | 2.825 | |
| 0.66 | 487 冠恒鐘 | 0.61 | |
| 0.54 | 033 依利安達▲ | 0.47 | |
| 1.84 | 295 萬順實業 | 1.52 | |
| 4.075 | 034 愛美高 | 4.05 | |
| 1.00 | 420 福田集團 | 0.94 | |
| 0.75 | 136 通用電子↑ | 0.72 | |
| 1.75 | 040 金山實業↑ | 1.69 | |
| 22.40 | 044 港機工程▲ | 19.40 | |
| 0.18 | 114 興利科技 | 0.164 | |
| 4.05 | 154 香港毛紡 | 4.025 | |
| 1.25 | 047 合興集團 | 1.15 | |
| 1.39 | 167 嘉成科技 | 1.33 | |
| 1.03 | 152 新創見 | 0.83 | |
| 3.05 | 172 香島印染 | 3.00 | |
| 6.35 | 179 德昌電機控股↑ | 6.25 | |
| 2.075 | 567 齊幸科研 | 1.99 | |
| 1.27 | 180 開達集團 | 1.21 | |
| 4.85 | 141 金城工? | 4.85 | |
| 2.225 | 499 建生電子↑ | 1.92 | |
| 0.70 | 186 雅洋集團↑ | 0.67 | |
| 2.00 | 191 麗新國際 | 1.01 | |
| 7.95 | 411 南順↑ | 7.70 | |
| 2.30 | 339 維氏國際 | 1.98 | |
| 1.38 | 366 陸氏實業 | 1.26 | |
| 6.60 | 212 南洋集團 | 5.80 | |
| 0.81 | 213 樂聲電子 | 0.79 | |
| 1.75 | 176 永新企業 | 1.60 | |
| 9.85 | 075 彩星集團★↑ | 8.00 | |
| 0.74 | 243 品質國際 | 0.69 | |
| 0.355 | 523 品質國際(優) | 0.33 | |
| 3.30 | 229 利民實業 | 3.275 | |
| 0.59 | 472 鴻運電子 | 0.58 | |
| 0.85 | 234 玫瑰針織 | 0.74 | |
| 4.316 | 236 生力啤酒 | 4.05 | |
| 1.38 | 521 三洋電業 | 1.23 | |
| 0.91 | 448 萬美電腦 | 0.86 | |
| 1.71 | 081 鍵鍵電器 | 1.50 | |
| 10.40 | 250 南海紗廠 | 9.30 | |
| 1.05 | 485 升岡國際↑ | [illegible] | |
| 3.85 | 084 寶光實業 | 3.00 | |
| 1.31 | 254 國際企業 | 1.13 | |
| 0.165 | 076 森楓實業 | 0.143 | |
| 3.90 | 524 瑞興國際 | 3.625 | |
| 5.12 | 146 太平地產 | 4.60 | |
| 0.85 | 500 維科國際 | 0.70 | |
| 1.12 | 094 東茗丁業▲ | 1.06 | |
| 4.10 | 458 聯亞集團 | 4.05 | |
| 1.24 | 518 同得仕 | 1.18 | |
| 6.90 | 272 協興針織 | 6.10 | |
| 4.175 | 273 怡南集團 | 3.975 | |
| 0.62 | 419 友利電訊 | 0.61 | |
| 2.625 | 333 偉易達集團↑ | 2.525 | |
| 0.76 | 413 華盛國際▲↑ | 0.70 | |
| 8.55 | 098 南聯實業 | 8.15 | |
| 1.77 | 099 王氏工業↑ | 1.63 | |
| 1.98 | 204 長江製衣 | 1.86 | |
| 0.355 | 298 漁牛實業 | 0.335 | |
| | [illegible] | | |
| 9.00 | 293 國泰航空 | 8.60 | |
| 0.89 | 029 中星運船 | 0.79 | |
| 5.90 | 119 新海康 | 5.60 | |
| 7.50 | 117 威林航業 | 6.95 | |
| 2.625 | 207 明仁工業↑ | 3.25 | |
| 4.775 | 217 海南發展↑ | 4.675 | |
| 4.10 | 332 東方海外 | 3.75 | |
| 7.80 | 237 安全倉 | 7.30 | |
| 4.125 | 242 信德企業▲ | 3.875 | |
| 0.197 | 276 宇宙投資↑ | 0.18 | |
| 22.10 | 095 華光航業 | 20.90 | |
| | [illegible] | | |
| 3.925 | 105 [illegible]酒店↑ | 3.725 | |
| 1.81 | 341 大家樂↑ | 1.74 | |
| 0.99 | 557 城市酒店 | 0.87 | |
| 1.00 | 037 遠東酒店 | 0.93 | |
| 5.95 | 039 富麗華 | 5.90 | |
| 1.77 | 195 格蘭酒店A | 1.72 | |
| 0.164 | 196 格蘭酒店B | 0.16 | |
| 7.85 | 051 海港企業 | 7.55 | |

華僑日報



# 新邨版 屯門・元朗

## 輕鐵接投訴謀求改善

# 輕鐵售票機將改良 乘客可省購票時間

輕便鐵路自一九八八年九月十八日通車至今，仍然受到區內不少居民投訴，本報最近接獲讀者投訴向輕鐵公司逐一查詢。

蝴蝶邨區議員楊美光透露，居民的投訴大致上是對於輕便鐵路的服務感到不滿。居民認為現時輕鐵月台上的售票機程序太慢；售票機只有一個入錢口，其設計是為成人的高度而設，故身裁較小及兒童購票便產生困難；更有居民感到在乘搭輕鐵時，每逢遇到學生上下課時候，他們的行為極度惡劣，如推撞、追逐、喧嘩等情況；居民投訴每逢早上八時至九時乘搭五〇六號巴士非常困難。

楊氏希望輕鐵公司改善服務質素，建議在售票機打印技術方面作出改善及出票口的流程縮短，以縮減購票所需時間；售票機過高解決方法可將售票機座低；建議在車卡內明確張貼告示，不准在車卡內推撞、追逐、喧嘩等聲明；希望輕鐵巴士加密班次，不要讓乘客久候，輕鐵巴士亦能準時開出。

本報記者就此事向輕鐵公司宣傳主任劉慧瑜小姐查詢，劉小姐表示：輕鐵公司的售票機不是採用預先印好時間和地點，而是待乘客選擇前往之目的地後，按下地點鍵，然後入錢，售票機在此時才印出時間和地點。劉小姐稱他們亦知道售票機售票所需時間稍長，現正考慮將售票機內的資料簡化，令時間縮減，讓乘客購票時可節省時間。有關乘客投訴售票機之高度過高一事，劉氏謂，售票機之高度是根據一般人仕的高度而設計，若對於小孩造成困難時，家長也可帮助小孩；這些小孩外出時亦必定由成年人陪同。對於在上下課時購票，劉氏認為這一點是不成問題的。

學生在車卡內所造成的噪音及秩序問題，劉氏稱輕鐵公司將於五月份舉行一個「禮貌運動」，目的是希望乘客在車卡內不要互相推撞、追逐等行為。另外，輕鐵公司每月亦會派發「輕鐵快訊」的免費單張，勸告乘客為他人着想，勿在車卡內喧嘩。

最後，劉小姐向本報表示，輕鐵公司對於乘客的投訴，會盡量作出改善。

# 大興邨興平樓 天花剝落嚴重

## 區議員促房署快維修

編輯先生：就屯門大興邨興平樓天花剝落及滲水問題，希望借貴報反映。

近年來，我們收到不少居民投訴，表示天花剝落及滲水問題十分嚴重。就此我們於三月進行了一項意見調查，受訪對象全部為大興邨興平樓的住戶。

調查結果顯示，百分之六十的被訪住戶都遇到天花剝落的情形，剝落地方是單位的厠所及騎樓部分，其中百分之四十三的被訪住戶的天花剝落部分並且露出鋼筋，而表示屋底天花漏水的也有百分之十。

該等住戶曾多次要求房署改善及維修，但至今仍無大進展。居民除日夜忍受惡劣的居室環境外，尚担心如果曠日持久，損毀部分惡化，會影響樓宇結構。

因此，我們建議房署：

（一）深入了解興平樓天花剝落情況，檢定樓宇的結構有沒有受到影響，尤其鋼筋外露的部分。

（二）盡速擬出款項，替受影響單位作徹底的維修。

吳明欽議員辦事處

意見箱

# 梁健文服務社會早 中學時代已做義工

「區議員」在一般人的心目中，對於他們的個人生活，市民會覺得格外有趣。其實區議員與其他市民無大分別。

梁健文區議員對記者細說他的童年時候，小時候在農村生活中長大，有空便往菜田裏鋤田、種菜等工作；七歲時遷往屯門居住，十幾年前一般人的生活都不太好，梁氏在中學階段每逢遇着漫長的暑假，他都會找尋暑期工作，賺取零用。活躍的梁議員，在中學時代已開始參予義務工作，且參加社團做會員，負責舉辦文化、康樂、體育等活動。當梁氏中學畢業後便在西區居民聯會担任秘書一職，至今已有十多年。

問及梁氏在西區居民聯會工作，如何踏足區議會選舉之門？梁氏向記者表示，西區居民聯會以前的理事也曾競選區議員，適逢一九八八年區議會選舉，而西區居民聯會亦需派人參加競選，理事會認為梁氏較年輕，且認為梁氏參加區議會工作不阻礙社團本身的工作，還可帮助社區的工作，從而讓梁氏嘗試參加競選。梁氏憑着十幾年來參予服務社區工作的經驗及成果，獲選任為區議員。

梁氏自選為區議員後，更多機會與居民接觸，且在湖景邨居住已有八年之久，對這個地方自然更有親切感，更加清楚這地區應有何改善。如該區年青夫婦較多，夫婦倆人都要往外工作，只剩下年幼子女在家；梁氏希望政府能提供更多的課餘托管及課外活動，使他們有所寄托，不致在家中看電視。青少年方面，梁氏認為，區內的青少年活動不能吸引青少年參予，社區中心應進行改變以往一向的作風；教育制度方面應舉辦多些康樂活動讓學生參予，充份利用空餘時間，否則精神沒有寄托，容易導致誤入歧途。傳播媒界如電視、電影的負責人應對青少年負上責任，梁氏希望他們能夠給予正確的思想給青少年，不應灌輸功利主意、拜金的觀念，導致他們存着錯誤觀念，希望社會學者明白，對青少年精神上負責任。

梁氏稱區內自修室座位不足，每逢考試期間，使用自修室人仕劇增；他建議一些學校及社區中心在無人使用時，改變為自修室，開放給有需要的人仕使用。區內的圖書館書籍不充足，梁氏認為區內的圖書館開放已久，館內的書籍已多次被人借閱過，因此有必要增購其他書籍，或與其他圖書館進行換書計劃。

梁氏更認為區內的老人服務不足，他認為區內的青少年中心可開放給老人使用，他覺得老人家不一定要與老人家困在一起，應讓他們有機會與年輕人接觸，心境也會自然開朗，且老人家可以在少年中心担任義務工作，令他們不會感到空虛，精神有所寄託，有滿足感。

梁氏獲選區議員，時間方面有否衝突呢？梁氏對記者表示：獲選區議員後，所負担的工作及提出時間較多，參予了時間會比起在團體工作時多，星期日有時也需要參加辦事處所舉辦的社區活動，減少與家人的聯絡，但自己也會盡量抽時間陪家人；如社區舉辦活動可以的話也會與家人一同參予。基本上時間方面是不會有衝突，因資源充足，取長補短便可。

梁氏表示，區議員只是扮演及反映民意的角色；議員反對社區問題，但有時候政府一意孤行，社會人仕發起簽名、絕食運動，政府的反應是不接納，所謂「民主」、「民意」作用不大。但區議員有監察能力，對政府提供意見，所以仍然有存在「價值」。

問及梁氏會否繼續參加九一年區議會選舉？梁氏回答說，若得到西區居民理事會同意，他會繼續參選，他會盡力而為，他認為做任何事都應有信心。梁氏稱過往十幾年都是以服務社區的方法去為居民工作，他說市民認為你若有工作表現時便會選你。他表示，若選舉失敗，在西區居民聯會的工作與區議員的工作是同樣的，只不過少了機會不能在區議會發表意見，失去了區議員的身份，分別並非太大。

梁健文議員於沙田中央公園內留影。

## 房屋事務經理澄清

# 公共屋邨商場店舖 並無擅自轉租情況

鑑於有消息指出，房屋署轄下的屋邨商場有「分租」或「轉租」店舖的情形出現，引致部份人士投得店舖單位時再轉租予第三租客。

本報就此問題，訪問了房屋事務經理葉國良。據葉先生表示，房屋署絕不容許商戶將店舖分租或私下轉租，況且租約內有條款列明，防止分租的情況發生。葉氏謂，目前房屋署並沒有「轉租」的紀錄，並亦相信絕不會出現。因為每個屋邨的房署經理會隨時留意店舖的租務情況，以確保公平。葉氏補充說，若任何人仕私自轉租店舖，便會觸犯法例，房署必終止雙方租約。至於有興趣在公屋商場內營商的市民，可用投標或協商的方式向房屋署租用店舖。

葉氏認為，部份人仕產生「分租」這疑問，也許是出於一些上市公司的連鎖店以「特約經營商」方式將業務發展之故。最常見的是便利店。上市公司將「特約權」分予他人，合作經營。由於租客是上市公司，「特約商」又另有其人，故此，使人誤會上市公司將店舖轉租。其實，雙方面並沒再簽下新租約，以賺取租金的差額。但由於他們沒有公開這點，故使人產生「轉租」的錯覺。

# 將增至十六個

由於屯門區近年人口增長迅速，預計到九一年將有四十萬人，因此九一年屯門區議會選舉選區劃分將有較大的變動，除了增加一個議席外，選區劃分由九個改為十六個。

在九一年選舉中，屯門區將分為十六個選區十九個議席。其中大興、友愛、山景各佔兩席；其他各佔一個議席的分區計有屯門東北、屯門東南、屯門西北、湖景、屯門市中心南、安定、蝴蝶、屯門市中心北、兆康、良景、田景、建生及屯門西南。屯門政務專員溫頌安指出，大興、山景、友愛三區各佔兩席，是因為這些區域不能單獨分割，否則恐怕造成社區設施分配不便。

# 屯門明愛舉辦 屯門九一選區 歷史影帶欣賞

屯門明愛兒童及青少年中心於五月四日、十一日及十二日，晚上七時至十時，於中心內舉辦一項名為「秋後算賬」的活動。活動內容包括中國歷史錄影帶欣賞。

據屯門明愛兒童及青少年中心負責該項活動的一位社會工作員陳秀梅姑娘表示：舉辦此項活動的目的是為了紀念五四運動七十一週年，並讓現代青年人了解推動中國歷史活動的發展史；去年是五四運動的七十週年紀念，剛巧中國大陸發生了青年爭取民主運動繼而引起六四事件，從而探討中國大陸發展史去看五四運動的發展史。

活動內容包括從一九一一年至一九四九年期間，中國共產黨在這段期間能得以崛起成立的原因；一九四九年之後，中國大陸及台灣在分別之發展情況；八十年代，中國大陸所發生之大事，錄影帶各項活動內容之錄影帶放映。任何有興趣人士可往屯門兆禧苑商場二樓屯門明愛兒童及青少年中心報名。

## 大型購物商場不斷設立

# 建生商場年中落成 屯門增新購物中心

屯門這新市鎮，發展可謂一日千里。由以往的鄉村風貌演變成一衛星城市。區內應有盡有，各式戲院、食肆林立。故此，商場內的店舖需求量亦大增，除私營商場受用家歡迎外，公共屋邨的商店舖位亦不乏需求者。究竟，公共屋邨或居者有其屋苑的舖位能否追上需求量呢？就此問題，記者訪問了房屋署高級新聞主任陳伯昌先生。

據陳先生表示，屯門區有不少公屋商場受到用家歡迎，到八九年底，屯門及元朗區商場的租用率超過百分之九十。陳氏認為，租用率高主要原因是商場位置適中，並且交通方便，因此吸引商家租用；而私營商場之所以受歡迎也非無因，至於有否足夠舖位以供市場之需，據陳先生表示，年中將落成於屯門2A區的建生商場會竣工，到時會提供一個樓高三層，總面積二千八百平方米的購物中心予用家。該商場內設施完善，交通便利，又可給予區內市民另一購物地方。為此，屯門區內規模的商場有良好商場，適合多數租予具知名度的集團開設中式酒樓、超級市場及便利店等。

陳氏又說，一般人皆覺得屋邨商場的租金比私營的便宜，其實這只是他們的誤解。根本上，屋邨商場的租金與市值實相差無幾。

# 屯門青少年問題嚴重 警方提供九項方法 防範屋邨電梯劫案

屯門區青少年問題日趨嚴重，警方已加以注視，除加緊巡邏外，亦派員前往區內學校接觸，廣泛宣傳。

最近屋邨內之電梯大堂或電梯內，發生多宗行劫及搶劫案，尤其是友愛邨及安定邨，其手法多是三數名無知青少年，專門向婦孺埋手，搶其手袋或銀包，得手後便分頭逃走，由於屋邨內之轉角位及樓梯位多，往往令事主難辨別匪徒逃走方向，而未能將其繩之於法。又或者匪徒乘事主入電梯後，門將近關門，匪徒乘此時便衝入電梯內，至電梯升到某層時，便亮出刀仔指嚇事主交出身上財物，得手後匪徒出電梯，待電梯關門，事主繼續乘搭，匪徒逃之夭夭。警方呼籲居民特別留意下列數點：

（一）乘搭電梯的時候，避免與一陌生人一起進入電梯內，入電梯後面向門口，靠近電梯掣位，以便控制電梯門開關。

（二）夜歸時致電家人落樓接，有人陪伴才乘搭。

（三）切勿攜帶大量現金或配戴貴重飾物，不要顯露金錢及貴重物品，尤其是晚宴後，並供將飾物收藏好，免被匪徒選中成為目標。

（四）獨自上街的時候，選擇走慣的路，避免走捷徑，穿過後巷、小巷、地盤或僻靜的地方。

（五）選擇燈火通明，有行人及來往交通的行道。

（六）靠近路邊行，不要走近樹叢及樓宇。

（七）使用公共厠所的時候，看看附近有沒有可疑人物，並肯定厠所內有其他婦女，如發現可疑人物在厠所附近徘徊，或有形跡可疑的人時，便避免使用，盡可能使用附近酒樓等厠所。

（八）銀行提款時要特別小心，盡快將款項收藏好，以免被不法之徒跟踪搶劫。如要提取大量現金時，必須要有同伴，互相照應。

（九）女士們用之手袋，最好有肩帶的方式打橫孭着，將手袋放在前面，拉鍊式或扣鎖式將有蓋的一面貼近身邊。

（十）遇劫時保持鎮定，認清賊人容貌，逃走方向，然後報警。

# 屯門團體設委員會 積極推廣公民教育

有鑑於屯門區公民意識普遍低落，居民未能積極參與社區，反映問題，故有志人士成立了「屯門公民教育委員會」，積極推廣公民教育，令區內發展更臻完善，會積極推廣公民意識。並希望致力協調社區團體，推行類似模擬區議會選舉的活動，配合九一年的立法局及區議會選舉。

屯門公民教育委員會有委員二十多名，分別由屯門區議員、學校、志願機構及區內團體推選，該會屬下設有各小組及[illegible]，該委員會的宗旨[illegible]，籌辦乃鼓勵社區參與。

屯門公民教育委員會成立的目的，推廣宣傳公民教育活動，協調有關區內公民教育活動及促進區內公民教育的資訊及經驗交流。委員會現正開始籌辦信予區內各社團，並邀請他們[illegible]該會成立的目的及宗旨，並邀請他們[illegible]。另外，又舉辦一本公民教育[illegible]，推廣公民教育[illegible]專題講座以配合中小學公民教育委員會的宣傳，[illegible]七月份則會舉辦公民教育活動展覽。

## 藝文什記 一〇八三

# 遊柯橋憶蔡邕

雙魚

紹興行，我們曾到柯橋，稍作逗留，欣賞小橋流水。我們才知道東漢末年，我國大書法家蔡邕曾在此居住。

東漢的隸書，流傳下來的，如禮器、史晨、乙瑛、孔宙……等碑，多是沒有書者名字的。劉熙載曾說是東漢隸書的八分字體，遺在坊間並不多見。

蔡邕在隸書發展，由長方形而方形，西漢時隸書是方形，到了東漢，平扁了，世稱之為八分，而蔡邕也寫有「九勢八分訣」。

蔡邕是文姬之父，「文姬歸漢」故事流傳至今。

蔡邕在漢靈帝時做過中郎將，他曾訂定了六經文字，書丹於石，然後由名工鐫刻，作為天下標準的本子，供天下人校正、得門。他以八分書此石經，這便是今天鑄于西安碑林的「熹平石經」。

西安碑林，是我國書法家們所嚮往的地方，沒有一位書法家不想到那兒去看看。自漢以來，歷代名家書法，多少碑刻，我們都臨摹過的了，能一睹原石，真是大快平生。

西安碑林，第一座是碑亭，是唐玄宗李隆基書的石台孝經。內進第一室便是蔡邕書的「熹平石經」。雖然有一些殘缺，但也可以看到蔡邕書法神貌，雖云是八分，但沒有曹全那末平扁，蔡邕書法起了承先啟後之功。此石經，使四書五經有了標準本，後人也有了依據。

當年還未有印刷，人們要得書本，只有手抄，錯誤不免，熹平石經便是糾正了錯誤。一同校正的還有幾位文學家，是奉靈帝之命工作的。

漢代到了桓靈之世，天下漸亂，靈帝還能做出這件對文學有益的事，是十分難得的。

雙魚小品

# 弄錯了「穩定」的「基礎」

孫燕

李瑞環在新華社國內工作會議上講話，「穩定」是壓倒一切，以之趨向「穩定」的局面。[illegible]立在黨與人民羣眾同呼吸共命運的基礎之上，[illegible]

[illegible]準確者以為，所謂「同呼吸共命運」[illegible]是不可做的……

[illegible]民羣眾」，可能是李瑞環弄錯了。附過去一年來的經驗，應該是「黨與軍隊」「建立同呼吸共命運的基礎」。

試看「六、四」事件，當時人民羣眾沒法子和「黨」「聯繫」，所以非常的不「穩定」。[illegible]暴亂」了，萬惡能與之「聯繫」？惟「可以」「聯繫」的是官兵，他們有坦克車和機關槍，可以來個「穩定」的「聯繫」。「穩定」是指「黨與人民羣眾」「聯繫」，如果那時胡亂去「聯繫」「人民羣眾」，豈不破損？和「暴亂」「暴徒」、「反革命分子」、「極少數」等聯繫，那麼就會大事不好，不「穩定」之「大局」，就更加糟糕矣。

事實上欲求「穩定」，就是同坦克車和機關槍「聯繫」「好」了，稍試鋒芒，於是「穩定」才「牢不可破」。

所以過往事教訓我們，惟有同坦克機關槍聯繫了，「大局」「才可」「穩定」；與「人民羣眾」「聯繫」了就靠不住。這是決不可以弄錯的，無視於「六、四」的經驗教訓，於「大局」未免太兒戲矣。

# 聽潮人語

# 超級市場鬥法

觀浪客

三藩市灣區一家著名的超級市場，被另一家收購了，這兩家超級市場都是集團式經營，有不少分店開在各地，原來的那一家，生意也算不錯，我住在灣區時，也常去光顧，店舖、罐頭、洋酒、甚至家庭用品、書刊都有售，並且還是通宵營業。它被另一個集團收購了後，只是換了招牌，店內所有陳列都依舊，「面目」全沒「一新」的氣象。

收購的這個集團，看來定比被收購的更具規模，在一段期內，它還在電視台上大賣廣告，說現在那家被收購的招牌已換它的名字，而貨物的售價也比以前便宜得多。此外還印了宣傳品，派到灣區住戶來，列出各種物品過去的售價與如此「新字號」售價的差別，以證明更值得原本那店的老顧客光顧。

美國的廣告法，好像頗為「開放」，容許廣告客戶在廣告中踩低別的同業，以抬高自己。這個超級市場集團，過往有個時期也很喜歡在電視上大賣廣告，把灣區其他好幾家同業物品的售價列出，以證明在他們店中購買東西最能省錢。一句話是其他超級市場，都不值得光顧，只有他們這一家，才真能為顧客荷包着想。

像這樣有名有姓，公然把別人踩低來抬高自己，若在香港，可能會吃官司，但在美國，好像亦是「合法」。不過被踩的同業，大抵亦會氣憤難平，不免要找個機會來報復一下。

三藩市灣區電視台多，這一個時期，這些電視台忽然增加不少超級市場的廣告。有幾家同樣是頗具規模的，現在是以牙還牙，實行來一次反擊，此次反擊也表現了這幾家超級市場的團結一致，它們都把前面說的那家首先發難貶低別人的來做敵人，同樣的宣佈只有他們才值得顧客光顧，顧客若到它們店內購過一次物，以後他們就一定不會再到××去了。那××，就是首次挑動攻擊同業那家，我在這裏用「××」，但他們在電視廣告上，則如實的出現名字，並無忌諱。

美國並無「街市」，居民買糧食雜貨，人人都去光顧超級市場，超級市場本身就一如「街市」，在那裏可以買到，也很大。他們的最大法寶，任何「蔬菜」、「營業亦法寶」，就是以價格廉最為「穩定」，正由於來吸引顧客，因此無論有生意可做，超級市場電視或印刷廣告，全部是集團與集團之間，鬥爭是以售價低做號召。

# 醉眼看香江

# 打工貴族（上）

陳玉書

許多大資本家，對於有特殊才能和貢獻的打工者，動輒以百萬年薪酬謝，去禮聘他們做主管，在今天來說，已不是神話了。一位專欄作家曾將四句總結式的話兒來介紹四位打工貴族的生活模式，頗有見底，茲將他的評介一下。他說：一、辛苦搵來自在用。我很欣賞他對生活的態度。即使是一位資本家，未必肯公平對待自己，尤其是吝嗇財主，應該向他學習，就要在自己能力範圍內的享受，為何不盡情地享受呢？

「紀文鳳：錢必須花得舒服」。她對金錢的態度和姊君略幾乎一致，辛辛苦苦賺了錢，是為什麼？賺錢是為了花錢。她說錢必須花得舒服，一言以蔽之，賺錢就是為了帶去的東西。完全正確！錢是生不帶來死不能帶去的東西。

「梁振英：何必要求天文數字！」梁氏認為衣食住行開支不會太離譜，何須要求天文數字呢，一點不假。賺錢是沒止境的，當你有十億的時候，也未必滿足；祇有看透了人生的人，才明白要求天文數字是最愚蠢的事，所謂「聚財有害」，求心感富足便是大足，難怪他諄諄告誡青年：「做事別怕吃虧，多做多做」，一錢難好，也不必多求。

# 新聞故事

# 槍斃總警司案

梁悅意

當下，羅士寧組自部署一切，把包圍圈逐步縮小，同時，由便衣督察李士和和總督察奇勒率領一小隊，全身配備了鋼盔、催淚彈、防毒面具、自動步槍的警探，沿着小巷逐步推進。

小巷內，一片平靜，到底李偉槃藏在那裏？大家都在找答案。此刻，隔屋突然「卜卜」地開過一連串的冷槍，有人應聲倒下，大家一望，馬上緊張地還火，並把中槍的二人拉了回來，離開了對方的射擊範圍，原來，此二人正是便衣督察李士和和總督察奇勒，前者中正要害，後者雖中多槍，幸均非要害，馬上送院搶救，挽回一命。經過這樣的駁火情況，明顯地看出，對方是神槍手，不可胡來，以免枉送性命。

雙方就此僵持，直至中午，羅士寧始終忍不住了，他一手拿着一柄衝鋒槍，就衝進巷內，他的下屬素知他的脾氣，沒人敢出面加以阻攔。

羅士寧心想：裏面的只是一個手持一柄普通手槍的市井之徒，怎可以與外面的龐大警隊對抗？何況，警隊人人手中持着的多是現代化最犀利的武器。

他一面英勇善戰，但非一般的魯莽之徒，他進入後步步為營，以背倚住牆壁滑行，直到那幢屋門前潛入。裏面，一片死寂，毫無動靜。

羅士寧膽子增大，踏上樓梯，一步一級，由登二樓一處黝黑的角落，突然「卜」的一聲，一聲槍響，羅士寧十分機警，一滾身[illegible]翻身落樓。一個槍響起，但見他中[illegible]，已[illegible]。

隨着他的警員，猛向樓上放槍回擊。其他的警員，一齊舉槍向二樓大力集中射擊，[illegible]。這就令他返魂無術，其中致命的一槍，正中頭顱，當場斃命。

警方死了二名高級警官及重傷了一名總督察，全部瞄住一個窗戶或門孔發射。很快，全屋陷入火網。不久，有人舉手向外人叫：「我投降！」接着，一條人影，由二樓走了下來，手持一柄空手槍，由屋內出來。警隊停了火，把他拘捕。可是，當李偉槃被押上車時，卻遭在後面的警員開槍射殺，事後警方稱他有異動在先，警員才向他亂槍射殺。（四）

# 名流風士

# 與運冇跑平地馬

太子森

風和日麗，大馬主講在沙田及快活谷睇跑馬睇得多，不如入去上水睇吓騎術表演。

香港地對於跑馬乃十分之狂熱，不過，乃只為在於有博彩之狂熱而已，而對於騎術之表現，興趣則仍平平。老實講，門生門死，成排馬衝刺之情形，自然是十分之刺激，然而，精湛之騎術表演，亦為一種上佳之體育項目。講開又講，在歐來講，騎術表演乃為上流社會中之玩意之一。稍有身份之人，其子女必為去學騎術，其中特別是英、法二地，可能乃為過去皇廷之關係，歷代之君主，對於騎術亦十分重視之故。講到騎術，其對於馬匹血統之重視，較之跑平地馬更為重視。一匹如果是名種之馬，其價值連城，馬主購得後，加以訓練，然後參加賽事。

有一樣野好奇怪，在奧運之項目中，雖然有騎術比賽，但是卻沒有平地馬之比賽項目，此乃是認真是使人摸不着頭腦。

入去上水，睇完一班年青朋友之騎術表演後，覺得其技術仍嫩，不過，年青人到底是年青人，只要有正常的、有計劃的進行訓練的話，其水平應該提高。香港開多的騎術學校，應該有得玩。

# 長鏡頭

# 街頭貼有教你手語 有興趣乎不妨研究

圖‧文‧森溪

街頭教你學「手語」。雖然這手勢確有半打打出，但你與[illegible]可以學到這六個手勢組成一個含意。有中文字說明，並且還以六個手勢組成一個含意。

干諾道中行人天橋已掛出兩幅，其他尚有掛於若干地點，有興趣不妨去看、去學、去瞭解它究竟做乜講乜。

# 公關手記

# 賓主盡歡椿山莊

貝莎

我等於東京縣之重要行程，乃往虎之門晤日本烟草產業株式會社多位首腦。於招待會中主方除介紹現況外，更透露該會社將以香港為基地，將業務推廣至東南亞各地。

當晚主方設宴於東京頂尖兒之食肆椿山莊，招待香港之傳播界。

椿山莊乃一園林食肆，不只規模大，而且堂煌華麗，聘有廚藝一流之大廚師，分烹日本料理與西餐。如果婚禮舉行於椿山莊，自是非富則貴之家族矣。

東京地價有為全世界地段最貴地區之一，椿山莊位於銀座區，佔地甚廣，除一幢多層大樓，大禮堂西餐廳等現代建築之外，又有衆多單層平房小舍，座落樹蔭之下，溪流之旁。總而言之椿山莊既有現代化食肆之一流設備，舒適寬敞，又具園林優雅之勝，加之服務一流，收費亦貴到飛起。椿山莊亦有流行曲歌星登台演唱，每人入場收費二萬五千日圓，相當於一千二百港元矣。

主方請客用名貴之懷石料理，且有伎藝數人登台歌舞。我等紛邀伎藝一齊拍照，以留紀念。此席晚宴為我等行程之最高潮，賓主盡歡。翌日登東京鐵塔，往淺草之雷門觀音廟攬勝。

行程至此已近尾聲。

貝莎登鐵塔，而不欣賞此矗立空中之建築物，反而讚美新宿西口之地下街。地下街縱橫交錯，九層百貨或食肆，街內人潮較之地面街道，有過之而無不及。

地下街有許多通往地面之梯口，且地鐵出口亦即地下街交匯大廳。大廳前牆邊公用電話不下百具，凡未及趕回家，或要致電親友者，絕無站於他人背後等候放下對講筒之弊。

城市發展，地下鐵路與地下街是同一模式。東京地下街有此規模，貝莎頗為欣賞，故一再去遊歷數次，且購物焉。（八、〇）

# 拾趣篇

# 迎親爆竹長輩點火 滿屋硝烟熱鬧辛苦

溫翔

回鄉娶親，客廳裏早已擠滿到來祝賀的親友，姨媽姑婆之屬，不可勝數，新老爺心情特別緊張，無法再坐得穩，走到露台外面，看看迎親車隊歸來沒有，須知他是打算準時燃放爆竹的。

提到那串爆仗，好生厲害，他原籍以爆竹煙花聞名的東莞，今也初度回鄉娶媳，那有不心花怒放之理，而爆竹特別長，一大綑掛迴於露台上。

新老爺一下子又上街去了，無非是為了心裏掛念新媳婦何時進門來，而誰負責燃點爆竹呢？誰也不敢動手，幸好自告奮勇的鄰親，身份亦高，當他提出後，當然不會有人反對，新老爺亦安心下樓去了。

果然迎親車隊回來了，新老爺傳來信息，人家好作準備，當新娘踏入門，露台上的爆竹亦隨即燃着，可謂配合得很，沒料到那位老鄉竟手忙腳亂，不及把大串爆竹扔到街上去，在露台燃燒起來還不要緊，最慘是反彈到屋裏來，剎那間但見煙霧迷漫，各人像被燒着，咳嗽不已。

# 校園內外

# 敘舊一番

小雅

細指一算，寫這框框文章已有一段日子，其中有苦有樂，不過收穫也不少。

最初寫這框框的時候比較吃力一點，後來因為天天寫，不知不覺中筆尖寫順了，觸覺敏銳了，思想也拓展了，可以說是收穫不少了吧。

當然，在執筆的時候，不時會從筆鋒中流露筆者的真情實性，也難免會涉及自己的生活和活動。有別人的無防，但真要把自己的一份坦然交出，有些人還是不大習慣的，即如時下人所謂的；全無「私隱」。

話又分兩頭，現在不少專欄作家都屬於名人級，總起碼也是交遊廣濶的一類，日常的工作和應酬都十分忙碌，未必經常有時間跟朋友會面或交談，這時候，以文章跟朋友交談是最省時不過的，一方面是可以經常跟朋友保持聯絡（雖只是單方面，但也勝於無），而且還可以同一時間跟在北角、尖沙咀、沙田、屯門、大埔、荃灣的朋友「會面」，即省時又能達到聯絡的目的，又何須花時間來品茗聚舊呢。

花朝

# 微言集

# 現代化的代價

華羅

建築大師貝聿銘先生說，他幼年時在香港度過，現在記憶五十多年前的往事，當年最喜聞中環炒咖啡的那股香味……。

他那個時代中環有幾家即賣即磨的咖啡店，而實惠為香濃咖啡的，走近店前，即可以聞到那股香濃味道，遠的不說，就在五六十年代吧，中環也有不少這樣的咖啡店，標明檀島咖啡，當時如蘭香閣、威靈頓、央華，以及士丹利街的「新世界」都可以飲到道地咖啡，近年自咖啡粉面世後，餐室的咖啡多用即沖即飲即溶咖啡，這種咖啡即使是金礦的，冲出來也缺乏那股濃烈的香味。

過去餐室的咖啡是先在壺中蒸餾，再經紗布袋沖過咖啡渣，而售咖啡粉者，炒時加牛油和[illegible]，「清華閣」、「添男」、「和合」、「三英」、「平香」，咖啡室如上環的「[illegible]」等，于是相約往上環[illegible]。

上週一位忘年交老先生，邀去我們喜歡泡的中環茶居，[illegible]

---



鬼魂幻影的故事

# 天眼通神功圖

莊道正

他近日發奮圖強，像作構思一部巨著那樣構思他的「幻子錄影機」，日思夜想，以致眼窩深陷，面頰消瘦。他的妻子柳菲看了也心痛，勸他到公園去打打拳鍛鍊身體。朱仲生聽從了妻子的勸告，到公園去活動活動腿腳，又到周大明家運歇歇腳，剛步出周家，瘋子就出現在他面前，擋住了去路。

「他殺人啊！」瘋子叫道。

朱仲生聽到，突然覺得身子一陣寒顫，急忙走開了。說也奇怪，第二天下午，朱仲生突然發生不幸，生命垂危。

王文中從科學院回到宿舍，已是星斗闌珊，四周寂靜無聲，只有窗外幾聲蟋蟀還在鳴奏小夜曲。他坐在沙發上，想靜靜心，調養浩然之氣，但怎麼也不能安靜了。不知怎麼回事，王文中心緒總是安定不下。

是怎麼的啦？累了？還是渴了？

大概是渴了，他站起來，打開抽屜，拿出一隻扁腰形龍井茶葉盒，取出一小撮龍井茶，這茶葉還是老朋友朱仲生送的呢。

對了，好久沒有給朱仲生寫信了，也不知道他對幻影的探索有甚麼新的進展。咦！怎麼了？王文中有些為朱仲生感到不安。（廿八）

# 香江雜詠

## 初夏

天氣轉熱，中午近三十度，人們都已換夏裝矣。正是：

今歲流行迷你裙，
新裝上市重翻新，
夏初才到熱如許，
到處街頭換季人。

# 情網集

# 女兒嫁後和兒子婚後 父母對他們不應多求

在一般父母心目中，女兒出嫁了，她的感情會落在丈夫的身上，對父母之心大大減低了，淡了，甚至消失了。

在一般父母眼中：兒子娶了太太，對父母已是心不在焉了！

這種想法，對子女似乎太無信心了，也是有些反常了。

所謂「反常」，是不正常，不正常也可以解釋為不合情，我們應了解：父母之替兒子娶太太，最大心願是希望兒子婚姻美滿，兒子和媳婦之間如膠似漆。在實際情況下，兒子對太太，必然是無[illegible]

# 黑色的聖誕

在公司的三樓大堂，有兩個穿着一流衣料西裝的人，冷冷地觀看這個場面。

「你猜那兩個傢伙在搞甚麼花樣？」李經理問楊剛道。

「不知，他們看來出賣兒，且會看吧！」楊剛把一片口香糖放在咀裏咀嚼。

「扮財神的是誰？」李經理伸長脖子望過去。

「好像是較年青的那一位，自命神探，幹探的那位，就要的人，一揚副理的眼神又也起來了。

「啊！很明散的呀！」李經理向他們拋下不屑的一瞥，話裏沒有絲毫欣賞。

那手在那兒？

中，正站在隊伍裏等候財神爺的恭賀，他一手牽着一個小男孩，另一手插在外套口袋內，止握着一把上了膛的小手槍，他微笑着的欣賞此刻的歡樂氣氛，[illegible]

「我要那氣球，紅的，[illegible]！」較大的一個喜孜孜地，摘下一個財神爺專門手上，隨風飄揚的氣球。

「財神爺爺，和我握手手！」小女孩只得四歲，聲音尖銳，他們的前面是一個瘦小的黑婦人，也許是泰國來的，她正和另一個婦人高談闊論，說的並不是英文或是廣東話。整個公司大堂人聲鼎沸，談話聲，大笑聲，鼓掌聲和爆竹的響聲，以及婦人與子女們不耐煩的抱怨聲，亂哄哄的成一片，[illegible]。（十七）

# 再春

朱秀娟

他的存在正是寰儀幸福的維繫，不把寰儀交給張文敏，高遠明是不會放心的，寰儀太嬌弱了，就像淡淡的燈光，高遠明坐在床上向一張稿紙上寫着字，他要從文敏那裏知道寰儀的一切過去，她無法向寰儀探聽未來，唯一的辦法是讓她留戀值得留戀的過去。

「這麼晚了，還在用功？」

寰儀的話聲，使沉思中的高遠明嚇了一跳，不知甚麼時候，孫大夫和林惜正站在離床邊不遠處，

「寫好了沒？」高遠明笑了笑。

[illegible]的。」孫大夫光明磊落的說，「一個醫生看病人是很正常的事，只是兩人一起來未免過得太巧。」

「寰儀前陣有點不舒服，妳的身體不容易好啊！」孫大夫走過來攜住高遠明的膊子，「我勸妳不要再寫了，至少出院之前不要寫。」

「我甚麼時候能出院？」高遠明抓住機會問自己的計劃。

「到時候我們會通知妳和妳的家人的。」孫大夫毫不在意的笑笑。

「我希望這個時候早點到。」高遠明試探著。

「醫病人都一樣的希望，但是他們忽略了希望是一件事，我們醫生的也希望早點好病人，只是病人老是不肯合作[illegible]」

鬼蜮幻影的故事

# 天眼通神功圖

莊瀧正

他近日發奮圖強，像作構思一部巨著那樣構思他的「幻子錄影機」，日思夜想，以致眼窩深陷，面頰消瘦。他的妻子柳菲看了也心痛，勸他到公園去打拳鍛鍊身體。朱仲生聽從了妻子的勸告，到公園去活動活動腰腿，又到周大明家裏歇歇腳，剛步出周家，瘋子就出現在他面前，擋住了去路。

「他殺人啊！」瘋子叫道。

朱仲生聽到，突然覺得身子一陣寒顫，急忙走開了。說也奇怪，第二天下午，朱仲生突然發生不幸，生命垂危。

**起死回生**

王文中從科學院回到宿舍，已是星斗闌珊，四周寂靜無聲，只有窗外幾隻蟋蟀還在鳴奏小夜曲。

不知怎麼回事，王文中心緒總是安定不下。他坐在沙發上，想靜靜心，調養浩然之氣，但怎麼也不能安靜了。

是怎麼的啦？累了？還是渴了？

大概是渴了，他站起來，打開抽屜，拿出一隻扁腰形龍井茶葉盒，取出一小撮龍井茶，這茶葉還是老朋友朱仲生送的呢。

對了，好久沒有給朱仲生寫信了，也不知道他對幻影的探索有甚麼新的進展。噢！怎麼了？王文中有些為朱仲生感到不安。（廿八）

## 最後的金粉王朝

**九：歧亭大戰**

隋軍息了一晚，次日果然又以大軍猛撲，呂仲肅依照將所勸，開寨出戰時，一馬當先，親率步騎數百人，也算一路，橫衝直撞，殺入敵陣。其餘各將，分十餘路殺出。全軍不足二萬人，折損了一半，呂仲肅整頓殘部，向岳陽退去。

在江邊見到從水相退下的青龍船，便分一部登船，呂仲肅也上了船，追及了戚欣，二人相見，已在深夜，彼此有隔世之感。

「邊疆重地棄守，難向朝廷交代。」戚欣扭怯地說。

「此去岳陽，與岳陽王陳叔慎算賬。」呂仲肅說：「無論湘尾灘或歧亭，原是不會失的，只恨叔慎只派一旅之師來援，糧草後繼，源源不絕，軍心自穩，足可擊潰楊素，奈何音息全無，朝廷要此王爺何用？他還是皇上的叔父哩！」

「對！是要與岳陽王算賬，好在咱們還有上萬兵將，如此無能之輩，不如奪了岳陽，號召羣雄，固守岳陽水道，以衛建業京師。」

「到時再說。」呂仲肅說。

楊素打下了歧亭，鬆開橫江鐵鏈，擄得青龍戰船三十餘艘，但是死傷也極慘重，深信南朝有人，不可輕敵，因此又頓兵暫止，以待下游消息。

建業的局勢早已大變了。

南徐州軍師陳禹引了幾部退往建業，卻在棲霞山又見到鬆明和尚，鬆明從吳興安東寺跟蹤任忠一軍，任忠軍開到了宜興後便停下不前。鬆明也沒有去見他，知道任忠在觀察局勢。這路勢頭，說隋軍破南徐州已經西進，建業十分吃緊，便趕到棲霞山來一看究竟，果然碰到了從南徐退下來的殘部，這才打聽到南徐州失陷經過，而且賀若弼正引軍西進，直取建業。不過又打聽到北軍，大軍還留在南徐州，現在追奔向西是數少兩路的先鋒隊伍，料來倪望仍在賀若弼軍中，一時不易碰頭。

鬆明打聽明白，便取道宜興去建業，逆向而行，殺或任忠軍已從宜興開拔，便可相遇。那知一直走到宜興，任忠軍還是駐在那裏未動。於是斗膽請見。任忠不免詫異，說：

「師父何以也到了宜興？」

「不瞞將軍。」鬆明說：「貧衲方要去天台山，市上紛傳說隋軍渡江，江南各寺，多有貧衲的師兄師弟，師伯師叔，此時此際，不免牽掛，所以又回到了棲霞山。適逢蕭摩訶將軍從南徐退下的隊伍，又知北軍先鋒，在後追趕，京師建業自然吃緊，聽說將軍正在宜興駐馬，特來拜見。」

任忠格外覺得奇怪，說：

「大師此來，自有見教，一路所聞見嗎？」（四三）

·高旅·

## 櫥窗內外

### 鋼琴電話美觀實用

·赤松·

音樂是能陶冶性情，也是一種國際共通的語言，隨着經濟充裕，有很多小朋友都有機會學習他們喜歡的樂器，這是以前小孩子比較難得的情況。

尤其學鋼琴，今日學鋼琴的小朋友非常普遍，因為他們的父母可花得起金錢請老師，買鋼琴的原故。

鋼琴受歡迎自然有它的道理，琴鍵所發出來的音韻十分悅耳動人，所以商人便靈機一觸，把鋼琴與電話連接一起，將琴鍵作為撥盤，按下時發出清脆的琴聲，即實際又能作擺設裝飾，極為理想的設計。

## 孔昭隨筆

### 陰影

很多年前，半夜肚痛，光顧醫院的急症室，忙亂之程度，猶有餘悸。

那次，我肚痛，嘔吐，連水也不可喝，邊嘔邊去到醫院，醫生診斷不是盲腸炎，也不打針，只給我兩顆藥丸。

我說我連喝水也嘔，不方便吃藥，醫生不理，護士也不理，結果我吃了兩顆藥丸，家人陪着坐在長椅休息。

然而，藥丸很快嘔吐出來，腸痛如絞，吐得地上濕漏，阿嬸以地拖清潔，家人告之護士，護士忙碌地連睬也沒有睬。家人再三追問：「研究要病人怎樣？」護士才再告訴醫生，請醫生如何處理？

「吐出來了，便再給她兩顆。」

着我再吃一次藥，結果，我再嘔一次，家人本要理論。但我痛得太厲害，只有先把我送到私家醫院，原來是「腸黏連」，以前做過一個小手術，影響了腸，食物不容易通過，引致劇痛，嘔吐。

私家醫生給我打止痛針，吊點鹽水，足足住了三天。

那慈善醫院的醫生，卻慢條斯理，看着病人嘔吐，痛苦呻吟。

自那次以後，一直不肯進公立醫院、慈善醫院，那種被漠視的感覺，和身上的痛苦加在一起，使人對社會失望。

醫生或許太忙，但也不該如此掉以輕心，當然在醫院裏，我遇等情況小兒科之至，但畢竟是人對人，醫護人員起碼也該同予人的態度視之。

那時候年紀小，是次事件印象難忘，便覺人的苦難一半來自同類，同類對同類的漠視，冰冷，連專業精神都缺乏。那個經歷，心靈上蒙上陰影。這是一個灰色的世界。

## 海隅小品

# 麻雀牌歷史千年

邢雁

打「麻雀」是民間最普通的娛樂活動，香港「雀迷」多，亦令麻雀牌製造行業頗為興旺，近年間更因港人興起一陣移民的熱潮，而將麻雀遊戲也推廣至海外，港製麻雀每年出口數值不菲。

儘管麻雀牌出口總值每年均以數百萬元計算，但實際上，銷往外國的麻雀牌是較這數目更多的，原因是近兩三年才移民的港人，絕大部份均會購備一、兩副麻雀，以便移居外地仍可以享受「打麻雀」的樂趣，這類間接銷往外地的麻雀牌為數便不會少。

麻雀之所以每年出口總值如此大，主要也是近年移居海外的香港人增加，尤以老一輩已退休者都愛以打麻雀來聯絡感情和消磨時間。

這些移民在港生活已習慣了攻打四方城，到了海外自然免不了這好玩的娛樂遊戲。因此遠在歐美、澳、紐等華人聚居之地，麻雀牌仍是有一定銷場的。

由於麻雀遊戲有其一定的吸引力，近年不少洋人也迷上這種遊戲。在移民間接地把麻雀遊戲傳給外國人，故此出口之麻雀中，為照顧洋人需要，不少在東南西北之牌上另刻上英文字，使外國人學起來易於上手。

麻雀的流傳可以上溯至公元十世紀，有千年的歷史，不過那時不叫麻雀，叫「馬吊」。明朝末年，馬吊這種紙牌非常興盛。馬吊只有四十張牌，有一文至九文，一千至九千，一萬至九萬，後來就成了麻雀牌的筒子、索子和萬子。

其中索子的叫法，源於古時每千個銅錢用一條繩子貫穿起來，一千錢也叫一貫錢或一索錢。此外馬吊還有一張「零」牌，後來演變成為今天的「白板」。馬吊牌也是從零到千萬止的，「終」字的北方不好，便寫成「中」字，成麻雀牌中的「中」和「白板」，追溯源卻不大了了。至於「發」[illegible]……經過三百年，馬吊演變成每樣五張的紙牌。十九世紀中葉，進一步變為每樣四個的骨牌。馬吊得名的由來，是因打牌時三人對一人，所以叫馬吊腳，簡稱或馬腳，馬腳提音就讀成麻雀，個數也增加到一百三十六個。

[illegible]很原始的[illegible]的用象牙，[illegible]竹片做[illegible]用燕接合起來，[illegible]所以打雀又稱曰「竹戰」。[illegible]牌的用材，也隨[illegible]的發明而有所「創新」，近以十年用賽璐珞，[illegible]「沖牙」；現代甚[illegible]料和有機玻璃[illegible]需人工雕刻[illegible]加溫的公模衝[illegible]如今市面有種三人麻雀，顧名思義是為了三缺一的人而設，打起來亦相當刺激。另外亦有啤牌麻雀，但啤牌與麻雀是兩回事，以打麻雀形式來玩啤牌，失了原來的味道。

## 香江雜詠

### 初夏

天氣轉熱，中午近三十度，人們都已換夏裝矣。

正是：

今歲流行迷你裙，
新裝上市舊翻新，
夏初才到熱如許，
到處街頭換季人。

## 情網集

# 女兒嫁後和兒子婚後　父母對他們不應多求

在一般父母心目中，女兒出嫁了，她的感情會落在丈夫的身上，對父母之心大大減低了，淡了，甚至消失了。

在一般父母眼中，兒子娶了太太，對父母已是心不在焉！

這種想法，對子女似乎太無信心了，也是有些反常了。

所謂「反常」，是不正常，不正常也可解釋為不合情，不合理。我們應了解，兒女之夫，太太，最大心願是希望兒女過得美滿，快樂，同時和樂，如膠似漆。

夫妻倆甜甜蜜蜜，兒子對太太，必然是體微至，他甚至對太太百般順從，如果用這個尺度去比較，對父母孝順也是不足比的。

當然，對父母的孝順是比不上，其實，不能作為比較，更不能作硬性相比，因夫婦情與父母之間親情是不同的。

同時，女兒出嫁後，再與則上，父母當然盼望女兒一心一意落在丈夫身上。

因此，決不可能每事以父母為前提，在實際生活上，女兒的家一家庭第一目標是丈夫之家，亦即她嫁後之家。

故此，決不應把嫁後女兒之心，作硬性的比較。相反，作為父母的，應站在女兒的立場上去想一切問題。

試想：嫁後的女兒真的事事以父母為重，丈夫為次，肯定，這段婚姻有問題了，不妥了！

由此，令人聯想到，有些做兒子的，做女兒的，是不易做，難怪有一句：好女兩頭瞞。「好女」是不易做。

尤其遇到父母是個老頑童，或者：是個自把自想的人，為了「好」，難免生出之心。

當然，父母對子女之恩，之情是有，且大。但，不應比作「如山」之重。身為父母的，更不應認為：子女非千般孝順自己不可。

這樣，許多時會失望，也會是一份壓力，令到子女難做。

如真愛女兒及兒子，在他們婚後，不應要求太多！

## 萬象

葉玲女士主持　為君解結信箱

## 扯旗山下

# 易容術

小畢

今天沒甚麼特別新聞，一班娛樂記者乾坐着聊天之際，忽然發現一張新臉孔。

「這是不是新藝員？」

「可能是，看來樣子不錯嘛。」

「或者是電視台的職員吧，現在連職員也要講究樣貌，要出來面對觀眾呀。」

另一個記者說。

「反正今天沒什麼新聞，這正是新聞。」

「對，訪問一下，或者有新發現。」

於是，眾記者把她團團圍起來。這個人嚇了一跳，但很快鎮定下來，裝出笑臉，不愧為靠臉孔吃飯的料子。

「請問妳是不是新藝員？」

「一半啦，我是參加選美的，已晉入準決賽，在電視上亮過相，怎麼你們不認得我？」

「是嗎？」一個記者說。

另一個記者摸摸頭，也說：

「沒見過！」

「請再看清楚，我是一○八號呀！」

「別再開玩笑了，妳不是一○八號。」記者肯定地說。

「你們才開玩笑！這麼快便不認得我，怎麼做記者？」她實在老不客氣的說。

那記者不慌不忙，從提袋中取出一疊照片，選出一○八號佳麗的一張，說：

「這才是一○八號，是我親自拍攝的，你們說照片中人像不像她？」

果然，照片中人跟她距離太遠，特別是鼻子和下巴，一看便看得出。

「到底妳是誰？是她的姊姊還是妹妹？」記者問。

「唉，你們怎不相信，我就是她，她就是我。也難怪的，最近我曾整容，這照片就是整容前拍的！」

原來如此。

決賽當晚，一○八號佳麗出場，台下的記者大叫：

「不像不像！」

「怎麼又變了樣子的？她是誰？」

「找人頂替的嗎？不如揭發她！」有人忍不住。

「好，這也是大新聞。」

一致認為要揭發。於是，記者們馬上找到選美會的負責人，說：

「一○八號的參選者是冒名的。」

誰知負責人呵呵大笑，說：「最近她又一次整容了。」

## 京華感舊錄

# 浮山剪紙奪神工

周簡段

山西南部浮山縣的剪紙藝術，聞名海內外。剪紙是一門古老的民間藝術，具有大眾性和民俗性。中國各地剪紙風格不同。南方「玲瓏剔透」，北方則「質樸渾厚」。山西浮山縣屬於北方剪紙藝術系統，大概同當地悠久的文化，淳厚的民風有關。

「一剪萬天明月兒，二剪兔子靈芝草，三剪鳳凰雙展翅，四剪魚兒水上漂，五剪五百羅漢，六剪松柏葉兒尖，七剪牛來耕翻新，八剪嫦娥手兒巧，九剪仙女下凡來，十剪荷花做籠開。」這是一首在浮山廣為流傳的「十剪歌」，浮山剪紙所表現的內容，大都是人們逢年過節、新婚嫁娶、生日壽誕、喪葬[illegible]居等民俗民事活動。其題材有人物、鳥、草蟲、樓閣亭台、[illegible]、喜花、禮花、燈花、刺繡花樣等十多種。所謂窗花，就是張貼在窗戶上的剪紙，以花式樣除貼在四角上的「角花」為三角形外，都是長方形的圖案。內容多為動物、人物和花鳥，象徵事事如意，美滿幸福。所謂禮花，是男婚女嫁，生日滿月，節慶喜事時用來點綴禮品的一種剪紙。浮山最常見的禮花有盆花和壽花。內容多為「喜鵲登梅」、「五福捧壽」、「龍鳳呈祥」、「鳳戲牡丹」。構圖豐滿均稱，成雙成對，顏色為大紅色。而刺繡底樣常見的有枕頭花、鞋花、錢包花、煙包花、帽花等。這類剪紙的特點是根據各種不同物品的形狀，用途，剪製不同形狀和內容的圖案。內容大都是以喜鵲登梅、鳳凰戲牡丹、鴛鴦戲水、十二生肖等名種剪紙為主。

在浮山幾乎人人都會剪，家家都貼有窗花。尤其進入臘月後，縣城的十字街口，便搭起長棚，一般的剪花架，這是當地人一年一度的鬧市，此時更是剪紙藝人最開心的時刻。

日前從友人來函中得知，浮山剪紙近來又有新的發展。迄今已出版了五種文字的剪紙畫集發行到世界各國，六萬多件剪紙藝術品暢銷歐美十多個國家和地區。製作精美的剪紙窗箋和[illegible]剪紙也被送到舉世聞名的法國巴黎市場。

## 母與女

雷要記起王富吃飯時王富說過的一番話，便有所悟，不禁面紅紅的欲放開抓住王富的手。

王富經雷玉提醒及暗示，勇氣頓增，反過來抓住雷要的手。

雷要要手縮回已不可，只好給王富緊緊抓住，臉上更紅更熱。

「你要我說什麼？」雷要抬頭盯了一眼王富，隨即又垂下頭來。

王富用力緊緊抓住雷要，表示自己的實求。

至此，雷要自然不會不明白了，纔於轉過頭來盯住女兒。

雷玉說：「不必介意，有話隨便說好了，我是你的女兒，富叔對我們又如一家人。」

雷要面對的事實——女兒長大，不需再由自己照顧；自己確也需要一個伴，互相照顧；王富為了救女兒於虎口，豈能一無表示？於是，決定摒棄固執，把身體移前，低聲對王富說：「我知道你對我母女倆很好，我也知道你的心事，我答應你，在女兒結婚之後，我們便生活在一起。」

王富綻出了無比的快慰之笑容，再伸出另一隻手，把雷要的手用力握住。

雷玉鬆了一口氣，覺得是父親去世之後首次所接觸到的溫馨場面。

雷玉也記起十三年前，自己只有十歲，父親握住母親的手，心事重重卻無力說出最後的要求，卻由母親說出父親想說的話；父親才含笑而逝的情景。和今日有同樣的場面一比，自然有很大的分別。當年是充滿悲哀，今日是充滿歡樂。

雷要母女離開醫院，在路上雷要彷彿帶着內疚，說：「我答應你父親不嫁人，我似乎做錯了。」

「你沒有錯，當年你答應不再嫁，是讓父親放心，不致你再嫁後使我受苦，你已盡了做母親的責任，把我養育成人，母兼父職，你已對得起泉下的父親，你就不能不面對現實，為自己設想。」雷玉說。（十三）

·白虛·

## 路邊小草

「你的朋友來看你了！」是繼母的聲音。一點感情也沒有。

朋友？老天，一定是陸少東。

「我出去見他！」我急急說，把被子掀開。

「別起來，是我！」果然是他。

完了！我的腦袋告訴我，我亂哄的頭髮，滿臉清喉頭，拚死撐着床，想起身。

陸少東上前來扶着我：「客氣什麼！」

「是嘛，好朋友客氣什麼！」繼母斜着着陸少東：「陸先生，你就隨便點好了，咱們小家小戶，不會招呼！」

陸少東禮貌地陪着笑，依然好奇：「你怎麼忽然來了？」

「我氣急敗壞，一早知道你生病，但公事忙得很，一下班就趕來看你。」

我的心又酸又甜。

「陸先生還給你送花那，好細心啊！」繼母說，「人家說咀唇薄的人心，那厚厚的咀唇雖看極了，地善良，繼母絕對是例外。」她入門後，沒有一天不明嬉暗笑的傷害我。看到陸少東手上那束白色的百合，我想我的臉更白。

「謝謝你，何必破費！」我胡亂地說着。心裏卻在擔心自己的蓬頭垢面，還有身上舊得像抹布的睡衣。

「哈，我們管兒雖是女孩子，卻不愛弄什麼花花草草，」繼母扮熱心地接過花束，到處翻：「滿屋子都找不着一個花瓶。」

最後，她拿個塑膠面盆，把花往裏面一放，我差點氣暈倒。（十二）

·曉楓·

## 僑樂村

### 黑色的聖誕

在公司的三樓大堂，有兩個穿着一流衣料西裝的人，冷冷地觀看這個場面。

「你猜那兩個傻探在攪甚麼花樣？」李經理問楊副理。

「不知，他們看出兩兒，且看看吧！」楊副理把一片口香糖放在咀裏咀嚼。

「扮財神爺的是誰？」李經理伸長脖子望過去。

「好像是較年青的一位，自命神探，幹探的那位，姓梁的。」楊副理的眼睛又凸起來了。

「啊！很勇敢的呀！」李經理向他們拋下不屑的一瞥，話裏[illegible]欣賞。

兇手在那兒？

兇手就是在黑壓壓的人頭當中，正站在隊伍裏等候財神爺的恭賀，他一手牽着一個小男孩，另一手插在外套口袋內，正握着一把上了膛的小手槍，他微笑着，像是非常欣賞此刻的歡樂氣氛，偶爾，還偏身與小男孩說點個頭，聽他大發議論談着星際大戰的玩具。

他很想告訴小男孩，他其實是非常討厭小孩子的，但說不出口，只在一旁微笑，佯裝着很愉快。

在兇手與小男孩之前，站着一位肥胖婦人，拖着兩個女孩，聽着財神爺的兩句：

「我要那氣球，紅的，謝謝！」較大的一個喜孜孜地，摘下一個財神爺專門守上，隨風飄揚的氫氣球。

「財神爺爺，和我握手手！」小女孩只得四歲，聲音尖銳，他母親地熱烈地鼓勵着她。

他們的前面是一個瘦小的黑婦人，也許是泰國來的，她正和另一個婦人高談闊論，說的並不是英文或是廣東話。

整個公司大堂人聲鼎沸，談話聲，大笑聲，劈啪炮竹的聲帶，以及婦人與子女們不耐煩的抱怨聲，亂哄哄的成一片，兇手在背後，根本聽不到財神爺與小女孩閑笑甚麼。（十七）

汪鳳

## 公子名車

**十一：少女動情**

「誰騙你，任何人見了你，都會歡喜的……」

「我不要別人歡喜，祇要你歡喜便夠了。」

「我歡喜你……來，乾杯！」

兩個人低談淺笑，不一會便將那半瓶香檳喝光了，賈颯見她面蛋赫紅，笑瞇瞇的呆望望自己，顯然已經有了醉意。

「不是喝醉了吧！」他問她擠擠眼。

「沒有醉，祇是頭重重的想睡，我靠一回便沒事。」她說着將身子靠到沙發裏。

她閉上眼睛，那兩片咀唇特別充滿了誘惑。

「要不要到房裏歇歇，那比較舒服。」

「颯……我很倦……」她半張眼皮。

「怎的啦？」賈颯俯下身子，她的呼吸，使他感到一陣陣幽香的氣息，和不可抵抗的熱。

「我抱你進去……」

「……」她重合上眼沒有反對。

「你躺一會便會好的……」他抱她進房，輕輕將她放在床上。

「颯……」她雙手環抱着他的脖子不放。她的氣息混入他的呼吸中，他禁不住用舌尖舐舐她枯燥的咀唇。

「我…愛你…」她渾身熱不可耐，加上酒精的激動。突然緊抱着他，斷續地呼喚，那是少女動情的呼聲。

「你醉了…你…」他吻她的耳背，吻她的…

「愛我…颯，愛我…」「唔…」兩個身子緊擠在一起，她的呼吸加速，她的面頰潮得紅紅。

翠肇

## 再春

·朱秀娟·

他的存在正是靈側幸福的樣態，不把靈側交給張文敏，高遠明是不會放心的，靈側太脆弱了。就着淡淡的燈光，高遠明坐在床上向一張稿紙上寫着字。

她要從文敏那裏知道靈側的一切過去，她無法向靈側保護來來，唯一的辦法是讓她留戀值得留戀的過去。

「這麼晚了，還在用功？」

靈側的話聲，使沉思中的高明遠嚇一跳，不知甚麼時候，孫大夫和郝靈側正站在離床邊不遠處。

「氣嚇了我一跳。」高遠明笑了笑說。

「妳做傷心事嘛，現在還寫東西。」靈側走過來向紙上看看：「妳寫信嘛！」

「這麼晚了，你們還來？」高遠明好奇着，這兩人不知從那裏來的？

「我來看看吳太太，郝小姐來看妳的。」孫大夫光明磊落的說，「一個醫生看病人是很正常的事，只是兩人一起來未免顯得太巧。

「睡覺前費腦筋，妳的身體不會好啊！」孫大夫走過來握住高遠明的腕：「我勸妳不要再寫了，至少出院之前不要寫。」

「我甚麼時候能出院？」

孫大夫從沒提過出院的事，高遠明抓住機會為自己計劃着。

「到時候我們會通知妳和妳的家人的。」孫大夫毫不在意的笑笑。

「我希望這個時候早點到。」高遠明默默着。

「每個病人都一樣的希望，但是，他們忽略了希望是一件事，能不能實現又是另一回事，我們做醫生的也希望早點醫好病人，只是病人老是不肯合作，像妳，該休息時還在用腦筋，心情煩亂也是很傷腦的。」孫大夫把手把床搖下去：「早點睡吧！記住要早出院，只有多休息。」

「妳還有甚麼事嗎？」靈側小姐問你明天早上在那裏早飯。」高遠明的問。（一四八）

## 消閒小語

### 買路錢

·岸邊人·

一聲呼嘯，林子裏跳出十條大漢，手中傢伙閃閃發亮，一字橫排，一聲不響。

站在「橫排陣」對面的人，有很多，而且分為好幾個階級。

幾名家丁，奴僕打扮，三頂大轎，一個老翁，一個老太，一位小姐，還有四五名丫頭，兩個阿嬸。

他們一見強人出現，全部腳軟。

老爺壯一壯膽，聲音顫抖，但還可以聽得見，曰：「各位英雄好漢，收買路錢乎？」

排首一名大漢嘿嘿冷笑，曰：「然也，你這位大老爺眼光奇佳，一早便料透本大王的心思。」

老爺曰：

「老漢斗膽奉詢，貴大王憑什麼強收買路錢？」

那大漢怪眼一睜，曰：

「難道你真的不知？好吧，我告訴你，這是一條官商合辦的公路，二千年前，由漢武帝投資建成。二千年後，由本大王投資翻修，漢武帝投資，本大王亦落本錢，便是官商合辦。

「既落本錢，便該有合法的利潤，哈哈，你老人家似是富商，總知道這些做生意收利潤的大規也不知道？」

老爺沉思半响，實在駁他不得，只得曰：

「好吧，買路之錢幾何？」

那大漢拿出電腦，按了一通，曰：

「三頂大轎，每頂五百兩，人頭按階級次序遞收，老爺奶奶值一千兩，小姐減半，其餘一路遞減，一律加倍。」「不過，由今天起，你有路行。」

「須知凡是隧道，例必收買路錢，任佢亂加一通，你條氣唔順，游水過海便是。

「這條公路，好十分鐘，我多亂加一些，橫掂之後，到後山再築一條，開財路，有何不可。到時新的一條，或許有個七折優待吧。」好，你快留下買路錢吧。」（一六一）

## 綺夢

·信寧宣·

**五四：他要發展自己的事業**

「是的，我爸雖然有不少生意，但我不打算繼承他的事業，我有我的理想，我要用我一雙手闖出我的天地。」以文說，他有點自負，他是一個有志氣有理想的年青人。

這又使少薇把他與羅拔來一次比較。羅拔這個人，常是說他家裏有錢，他可以不必做事，不必賺錢，已可以過優悠歲月，他家有花不盡的錢，父母又寵愛他，有一天，家裏的錢都屬于他的，他何必那末辛苦賺錢，還說與他在一起，必定十分幸福，快樂，一世無憂。

可是黃以文卻不然，不把家財放在眼中，他要自己創業，這多麼一個有志氣的年青人。

說到家財，李少薇想，黃家未必便弱過羅家，黃家是地產起家的，不獨在此地有不少地產，在外國也有很可觀的投資，所以黃以文的爸便常到外國視察業務去。但是黃以文卻認為用自己的本領創一番事業，才是道理，何況他的爸年紀還未老，事業也如日方中，公司中有好幾個得力的人材，他們都有紅股，對事業發展不遺餘力，黃以文便覺得自己以少主人身份出現，反而不妙，可能產生了不少不諧和情況，倒不如自己在外創一番事業。

以文的話，使少薇十分欣賞，在她眼中，以文的形象便比羅拔高得多，兩個人都是出身于富貴之家，但性格志向卻有天淵之別，一個是貪圖逸樂，不務正業的二世祖，一個卻是具有上進心，要憑自己本領去創造一番事業，不靠父親財力的人。

這也是以文在外國受教育有關，外國人的性格，到了自立之年，便不能再靠父母，甚至回家吃一頓飯，也得付錢。

## 遊旅趣記

# 美國的活動房屋

步行人

三藩市附近有些屋邨，外面圍以矮牆，內裏街道分明，且有公共設施，會所泳池，球場與運動健身室不在話下，但除此之外，並無其他建築物，單層木屋排列整齊，面積不算小，是在二千尺之間，廚廁俱全，且有露台與走廊，環境是不錯的。

再看下去，不難發現房子下面是裝有車輪，部份經已拆去，然痕跡可見，不用說，這些都是活動房屋了，一點不錯，這些屋邨就是為活動房屋而設。

辦法非常簡單，只要那裏還有空檔，你便可以租下來，租金不會太貴，而水電供應齊全，並有下水道，一經接上，和一般住所沒有分別，這些活動房屋，市面有售，假如全部計算起來，也是合算的。

裏面且有公共設施，不是很好嗎？地租以年計算，有必要時，可以僱車把屋拖走，生活帶有流動性的，就方便得多，須知美國超級公路不但貫通全國，而且還可以到加拿大和中南美洲去。

不但有活動房屋，而且還有拖車，大小不一，傢俬齊備，華有之，有一天，我進入參觀，車內廳房俱全，廁所外還有浴室，廚房更不在話下，原來美國就有這種玩意，渡假旅行，不妨把這類拖車帶在後面，有私人擁有，亦有向租賃公司租用者。

公路上，與著名旅遊點，均有專為這類家庭拖車而設的停車場，水電與煤氣供應無缺，統由吃角子方式處理，方便得很，消費亦較為相宜，亦有只供兩口子用的小型拖車。

## 牛公正傳

子楚

原動力

# 建生商場年中落成　屯門增新購物中心

屯門這新市鎮，發展可謂一日千里。由以往鄉村風貌演變成一衛星城市。區內應有盡有，各式戲院，食肆林立。故此，商場內的店舖需求量亦大增，除私營商場受用家歡迎外，公共屋邨的商店舖位亦不乏需求者。究竟，公共屋邨或居者有其屋苑的舖位能否追上需求量呢？就此問題，記者訪問了房屋署高級新闢主任陳伯昌先生。

據陳先生表示，屯門區有不少公屋商場受到用家歡迎，到八九年底，屯門及元朗區商場的租用率超過百分之九[illegible]

[illegible]平方米的購物中心予用家。該商場毗鄰大興邨及屯門市中心，交通便利，又可給予區內市民另一購物地方。到目前為止，屯門區內現規模的商場有良景商場。該商場內的大型單位多數租予具知名度的集團開設中式酒樓、超級市場及便利店等。

陳氏笑言，一般人曾覺得屋邨商場的租金也定比私營的便宜；其實這只是他們的誤解。根本上，屋邨商場的租金與市值實相差無幾。

## 新聞故事

# 華僑日報分類廣告　收費廉●效力大　備有熱綫電話→

**分類廣告 熱綫電話**
服務時間：每日上午十時至下午五時半
5464459
5462583
即日來電 明日刊出
圖文傳真：5594238
省時又省力
每日下午五時半截稿

**分類廣告**
大字四個 小字卅四個
每天二十元
本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登，每段（一大字四個，小字卅四個）定為一個位，每天收費二十元，刊字如超過一個位，即多出字數按一個位遞增計算，不折不扣，上期繳費，每日下午五時半截稿（法律性廣告，請携備身份證）

## 聘請

**誠聘校工** 津貼中學誠聘留宿男校工附履歷近照電話寄九龍塘牛津道一號D

**高薪聘請** 老人院誠聘護理及清潔煮飯無需經驗請電「05485600」

**津小書記** 聘助理書記6或7月到職中四程度以上略懂打字經函九龍大坑東桑達街21號

**灣仔髮廊** 請男女髮型師，另學徒洗頭妹、多名，有勤工獎、飯錢，可放星期天 8669293

**九龍津中** 下年度誠聘中英生物學位及音樂圖書館主任文憑教師函履歷照本報信箱1465

**琴行急聘** 荃灣區全職或兼職鋼琴小提琴電子琴教師多名下午請電4989150鄒生洽

**補習導師** 深水埗區聘請補習導師中五程度為佳 7201334

**津小文員** 聘助理書記中四或以上程度中文打字優先一詳歷函大埔東昌街黃建常學校

**津中代課** 九龍區津中急聘GM代課一名教中一英文及倫理至五月底電3203594洽

**中區化驗所** 請文員中三程度懂打字簿記無須經驗有意電523245

**醫院文員** 中四或以上程度懂打字薪$3270 檔履歷近照寄荃灣仁濟醫院人事部

**誠聘文員** 將軍澳區浸信會幼稚園聘文員六月到職基督徒合有意請寄本報信箱1638號

**急聘幼師** 屯門區聘全日或半日幼師有意者電：4676898

**誠聘幼師** 將軍澳區浸信會幼稚園聘校長、教師基督徒為合，有意請寄本報信箱1636號

**聘請護士** 美孚西醫下午四至八星期日休息經驗函履歷地址電話近照本報信箱973

**聘請會計** 有經驗者男女，年齡不論，意者來信下列信箱本報信箱314號

**誠聘幼師** 港灣幼稚園誠聘幼師新優有意請致電 4255321—2

**津校書記** 中五程度以上懂打字會計中文必須請函北角炮台山道19號衛理中學

**津中誠聘** 生物實驗室技術員六至九月均可詳函履歷寄和沙田路英中學

**主修化學** 副學士或綜合科學位教師名九月到職詳歷寄九龍大坑道四號中學

**急聘幼師** 聖公會下午幼稚園誠聘幼師基督徒及受訓者優先有意請電 3254254 張或劉洽

**荃灣津小** 聘書記中學程度助理會計優先五月到任詳履歷近照本報信箱1051

**代課幼師** 5月21日至7月中沙田區代課薪160元供午膳請晚電 3294900

**津校教師** 聘英文諸化學經濟英史學位九月到任函北角炮台山道19號衛理中學

**旺角家庭** 服務男女均可有責任心誠實可靠函寄本報信箱1061

**保險從業員** 23歲或以上男女均可中五或以上程度有意請電7339539朱小姐約見

**津小書記** 旺角區誠聘書記懂打字會計會考五科合格（包括中英）中文中學英文須C級熟中文電腦者優先月薪伍仟柒佰餘元起在調整中治妥到職函履歷相片電話本報信箱1042號

**粉嶺津小** 誠聘下年度英音體教師多名，有意者請詳繕履歷近照寄粉嶺郵箱27號

**樂善堂新辦資助中學（沙田）** 本校將於今年九月開辦之文法英文中學，現聘中、英、數、理、化、生、中西史、地理、經濟、商業、會計、電腦、美術、音樂、家政、體育、工藝設計，各科之科主任及學位/文憑教師。請詳細履歷電話地址近照寄九龍旺角樂善堂余近卿中學轉沙田樂善堂新中學校長。封面請註明應聘科目。

**行政助理** 排球聯會行政助理須中六程度精通英中文九月薪中央郵局信箱73836或九龍電7710293詢問女士

**見習補師** 體健耐勞對電氣無綫電有興趣者煩書履歷年齡附近照寄英皇道18號安福樓二〇九室約洽

**屯門津小** 下午校擴班增聘音、體，英及普通科男女教師多名，九月一日到職，歷照寄華僑報信箱1052號

**輕度弱智兒童之家** 誠聘家長一名（MPS pt. 14-25）社工文憑或熟有愛心需住宿負責照顧八名6-13歲弱智兒童週末及假期安排家庭活動申請者五月20日前附履歷寄大埔南坑松嶺村總辦收

**津中90年度教師** 基督教中學誠聘具認大學學位之各科教師，可於90年9月到任，文或中文科任教。高年級優先考慮。詳細履歷寄華僑日報信箱1463號

**請幼師** 誠聘經驗教師及助教各一名有意請電7741669

**誠聘文員** 中環寫字樓誠聘文員，中五程度，性別不拘，薪優，有意請電郭先生洽

**誠聘幼師** 九龍區基督教幼稚園聘已受訓幼師，九月到職薪優有公積金詳履歷近照寄郵箱413號

**幼稚園屯門非牟利新校具規模附有中小學部現誠聘幼師請電：4562677**

**沙田新校（津小）** 聘下年度英、音、勞美教師多名詳履歷函沙田廣源邨第一期世界龍岡黃耀南小學

**津校文員** 或助理文員彩雲邨保良局陳南昌夫人小學聘文員或助理文員需具英文中學程度懂郵記打字有意請於辦公時間內電 7599365 葉小姐洽

**聘請文員** 中區某大機構聘請文員，中五程度，經驗不拘，負責普通文書工作，電5461550梁先生洽。

**聘請記者** 文化機構聘請記者薪優，欲投身傳播行業青年男女，請書寫學歷及照片寄僑日報信箱312號，有經驗者優先考慮。

**廣告部女文員** 中環某大機構聘女文員，須中五程度，字體端正，經驗不拘，薪優，供午膳，有意請電5407738約見。

**大廈管理多名** 男性年60以下體健無不良嗜好近地鐵天后站商住大廈每日十二小時輪更制有意者詳滑年歲履歷地址電話所欲薪酬附近照寄香港銅鑼灣英皇道十八號安福樓209室約洽

**九龍城區幼稚園** 聘請分組教師中五程度識琴更佳可上午或全日工作辦公時間電3372575

**各科教師** 沙田津小徵聘中英數勞美音樂體育科健各科教師須師範畢業有選科証書合請附近照函本報四〇八號箱洽

**聘廣東話** 訓練教師 返一至五油麻地大專程度租片電話薪酬寄九龍中央郵局七四五四四七收

## 徵求

**誠徵男友** 女38歲身材貌端好失婚加籍公民徵50以下體能略方好職業或失婚能說對方更合本報987箱

**填詞** 新會員徵寄電話地址作品幾句

**誠徵女友** 大學男44歲，畢業、從商、未婚，求女友，華僑日報信箱409

**誠徵女友** 小商人文職，失婚單身移民誠徵至36歲純樸女子函本報信箱1635

**誠徵女友** 男年正職，失婚友，誠附電照，本報信箱1048

**徵侶** 深圳女文職員48歲大學正職無累身高5呎2吋，離婚57歲左右有意近照履歷本報1642

**商人徵伴** 中年單身男45，有優有移民條件徵至55離女性有後亦可30年齡附近照本報416

**徵求** 男45商，物業誠徵年長互助女作伴

**徵求女友**

**誠徵女友** 本報968

**徵未婚男** 本報965

**加籍徵友**

**女徵女伴**

**美籍徵友**

**徵女友**

**徵女友**

**誠徵女友**

**徵女友**

**收購鋼琴** ★香港鋼琴服務公司★ 5789057 7662028

**深圳女徵婚**

**誠徵男伴**

**船河舞會 南豐之旅** 結識良朋知己限未婚失婚離婚男女6號星期日晚舉行彌敦道554至556號寶聲大廈7字樓C座（油麻地地鐵碧街東方街出口）電7803803

**代您在美加登徵婚廣告** 中港美協會爲您在美加各大中文報章刊登徵友尋婚廣告 Association 630 E. Main St. #158 Alhambra, Ca. 91801 U.S.A.

**誠徵婚伴**

**津中90年度教師**

**美籍華人誠徵女友**

**美加姻緣** 本會有數位美加籍男士專程來港擇偶先友後婚政府註冊電8921282★國際電腦婚姻協進會

**加華徵女** 21-32未婚女，健康，順眼，樸素 751 P.O. Station F Toronto Canada M4Y 2N6

**徵老女伴**　**徵女友**　**嫻淑女友**　**徵男友**　**誠徵女友**　**誠徵男伴**　**誠徵女伴**　**姊徵伴侶**

## 招生

**港九德法烹飪學校** 資深名師傳授各式各樣中西烹飪，適合各移民出國一技傍身及本港就業人仕彌敦道494號21樓 7806427 7800110

**學童留美** 函 Lee, PO BOX 151313 COL'S. OH 43215 USA

**鋼琴電子琴**　**個別輔導**　**鋼琴調音訓練** 7445599　**教小提琴**　**必文速記**　**尹非凡粵劇**

**眞善美婚姻服務公司** 1965年首創 爲未婚擇偶、爲失婚重建家庭、星期日休息 電3328615 8902560 波斯富街83號波斯富大廈14樓A10-6室 彌敦道343號永安廣業大廈1302室 爲事業、爲前途、爲健康，莫再遲疑 本公司婚姻同業商會會員

**電視訪問推薦 撮合遍世界 國際電腦婚姻 政府註册** 全港首創電腦彩視錄影助客即時選擇 全港唯一專業商界高職人士擇偶資料館 電話查詢8921282 香港灣仔駱克道184銀城商廈1403室

**政府註册 南豐幸福婚姻** 廿年專業經驗 本港美加澳 資料準確詳盡 傳播媒界推薦 優秀會員眾多 ★3884482★ 彌敦道556號寶聲大厦7字樓C座

**合成之旅 船河餐舞會** 結識良朋知己限未婚失婚離婚男女6號星期日晚舉行彌敦道241號金峯大廈2字樓210室（佐敦道口屈臣氏樓上）電7357912洽

## 護老

**沙田護老** 小瀝源：6373008 馬鞍山：7928227 或1168883—199

**澤榕護老院**　**平安護理**　**樂善安老院**　**仁濟護老**

**下午兼職補習** 太陽島兒童托管補習中心青衣分校聘下午補習二名，中五畢業，會考須有二科合格以上者爲合，男女俱可，薪優，有意請親到九龍荔枝角荔灣花園地下總辦事處譚校長或電7859051洽

**專補中文經驗教師夫婦** 港大中大會考柯中中文課義考試實例充足。組別個人均可下午五時後電3803088洽

**英文補習**　**經驗大學**

## 補習

**名家藝術中心** 銅鑼灣怡和街42—44 6/F 5777775 5777774

**私家成人各業英語** 可由最基礎拼音會話文法至商業高級寫譯各業移民學生升學等3804361

**1970—1990 海燕藝術學院** 歌唱 樂理 小提琴 鋼琴 古箏 彌敦道242號立信大廈3/F 佐敦站7224845 4226987

## 遺失

**松柏國際香港協會（護理安老服務）**
★全港最具規模，佔地八萬餘呎，員工百多名★
護理：2,300元起，包括食、住、醫療、24小時護理、謢飯等。
宿費：月費1,000-1,400元，包食宿及康樂娛樂。（有單人房供應）
會址：石崗錦田公路111約2139地段 4886132
九龍辦事處：彌敦道343號永安廣業大廈1104室 3856177

**香港護老之家** 九龍塘正分院共百餘位・金巴倫道二號註冊西醫主辦免費醫療・施他佛道13號・全新獨立花園別墅護理完善設備上乘年老體弱傷殘癱瘓大小便失禁皆受歡迎請親臨參觀比較 3386228 三綫

**知年護養院** 政府註册及質位甲級老人院獨立花園別墅環境優美註册西醫護士物理治療師全日護理請參觀比較 4716407—8

**豪華老人院** 九龍塘對衛道20號（喇沙利道口）3374279 3370287 高尚住宅區，設備豪華，註册西醫主理，經驗護士護理，提供物理治療。設單人、雙人房及大房，也可短期租住，全港最大，收費最低，2000元起，歡迎參觀比較。

**愛羣護理院** 大埔舊墟直街四至廿號美新大廈二字樓政府買位及註册之護老院規模大有147張床位歡迎參觀比較。電話6503679

**慈愛護老中心** 歷史悠久醫生巡視護理交通方便醫護主理擴充新裝修設有單雙人房食宿一流有優惠價電話7239156

**幸福老人院** 電話：8186350 西環8551969 環境清靜 交通方便 設備完善 日夜護理 伙食優良 照顧週到 收費特廉 歡迎光臨

## 商業

**漏水專業包醫**　**爛舊酸枝修理收買** 高價收買酸枝花梨傢俬古董瓷器舊鐘什物歡迎遠近各區請電5477355 權記 傳呼機1168333 叫7554洽　**任天堂修**　**打臘清潔**　**晒圖**　**東方縮放**　**收修鋼琴** 7445599

**LOST**
The Letter of Guarantee issued by the Texaco Road Office of the HongKong and Shanghai Banking Corporation Ltd Per Thuban T9017 of Bills of Lading No. KHHKL-15005 have been Lost and Hereby Declared Null and Void
Sea-God Art Company Limited

**遺失聲明** 本公司遺失一張香港上海滙豐銀行德士古分行簽發之提貨擔保書，特此登報聲明作廢所擔保之提單編號KHHKL—15005 船名THUBAN T9017。海神藝廊有限公司

**遺失聲明** 茲遺失廖創興銀行旺角分行保管箱內6180號鎖匙兩支除向該行報失外特此登報聲明作廢

**華僑日報各處廣告服務處**
總社：中環荷里活道110號 電話：5464459
中區分處：中環砵甸乍街2號（華人銀行大廈樓下）電話：5221657
北角分處：北角渣華道127號 電話：5640693
旺角分處：九龍旺角上海街497號（近山東街口）電話：3840749
佐敦道：九龍佐敦道44號左邊地下 電話：7307682
西環：皇后大道西十四號西環街坊福利會 電話：8771663
灣仔：軒尼詩道224-264二樓漫趣軒文玩公司 電話：5747766
銅鑼灣：登龍街九號B地下（文海圖書公司）電話：8909915
筲箕灣：筲箕灣道42號A地下可喜地產公司 電話：5608698
牛頭角：牛頭角道海大商場第二期二樓185-186號日星琴行 電話：7962232
何文田：亞皆老街壹二四號M地下恒運圖書唱片公司 電話：7137195
紅磡：九龍馬頭圍道330號閣樓輝北納琴行 電話：7144647
深水埗：九龍寶山道128號觀輝大廈地下光明地產公司 電話：7283032
美孚新邨：美孚新邨第一期百老滙街17A平台荔灣街坊會 電話：7418572
觀塘：瑞和街廿五號地下太平地產公司 電話：3436958
元朗：元朗麥第四座21-22號地下元朗區社團聯會 電話：4760685
時間：每日下午五時半截稿 增設區內服務 既可省時 又免奔波
大字四個 細字卅四個（一個位計）刊字如超過 即多出字數按一個位遞增計

## 出讓

**夜冷寫字樓** 大檯BiF扶手轉椅大班椅、球型改錯電字機，NEC電話系統（8頭）圖文傳真機，三菱分體冷氣機，冷熱飲水柜，玻璃飾柜，地柜，一律平沽。香港鰂魚涌康安街18號樓下舖位16A（近吉之島假日照站）

**香港偵探社** 自設旺角總社3818008・3818781 政府註冊 自設北角分社5783600・5783699 絕對保密 自設荃灣分社4986331・4986332 本社1976創辦世界會員

**知名中外 鍾應堂相學命家 四代老牌** 命接風著國歷保鹽禍擋哲風神精備壽婚未確書批行作際史証前福批學水相通家元姻來知

**熱電 收縮機 蛋捲機** （各類型封口機）（包裝機）（底化紙機）（絞肉機）九龍馬頭圍道262A 3628149 3332035 國華

## 租賃

**大坑道**　**中聯**　**立信搬運有限公司** 7701199 7701276 5665622 5665634　**順風搬運**　**立成會計**　**待聘**

**失物待領** 一九九〇年四月七日大約下午三時卅分在淺水灣香港捻潮總會浴室外，檢獲若干金飾的首飾。任何人士如欲領回上述失物，請與香港仔警署聯絡，電話5558457內線16。

**法藏寺內**　**啟事**　**鋼琴平讓**

**單位租讓** 三房一廳1400呎位於九龍塘及尖沙咀有意者請電3666634薛生洽晚上8:30後歡迎地產查詢

**旺舖特**　**高級大房**　**有房出租**　**油地新舖**　**荃灣中心**　**交吉出賣**

**收購各區樓舖** 成交快 交吉或不交吉 浩棧地產接洽 中環結志街24號地下 電話5443955 電話5453381 傳真機8505610

## 物業

**林杜尋親人** 林杜，祖籍廣東南海縣和順鎮白岡村人，台灣，香港，新加坡親人欲與林杜聯絡者請給湖北省武漢鋼鐵公司大型軋鋼廠林景聯系。

## 訪尋

**49萬**　**港大精英金富地產**　**佐敦道舖**

# 華僑日報分類廣告服務熱線 5462583 5464459

## 華僑日報廣告信箱
下列信箱有信　請携收據來取

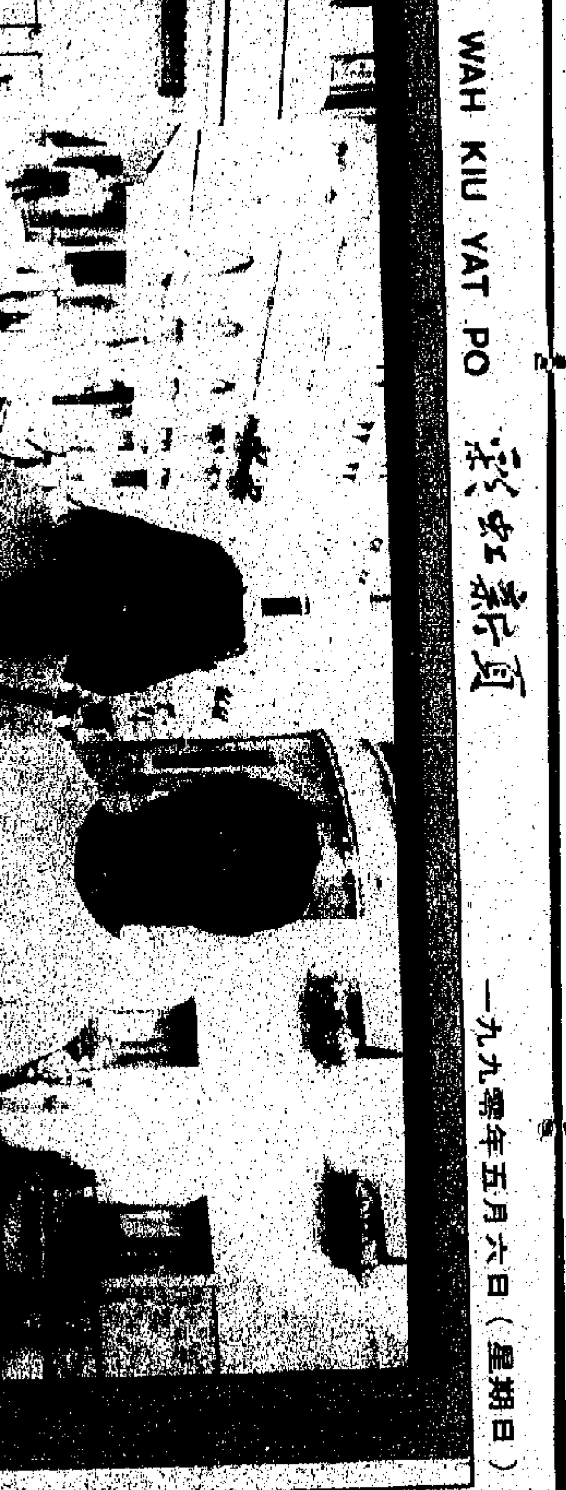
| 荷李活道總社信箱號碼 | 九龍佐敦道代理信箱號碼 | 中區辦事處信箱號碼 | 旺角辦事處信箱號碼 | 北角分處信箱號碼 |
|---|---|---|---|---|
| 144 239 255 256 259 261 262 271 272 273 274 276 281 282 283 284 286 287 290 294 296 298 301 302 306 308 309 310 311 313 314 318 320 322 359 391 | 911 912 917 919 920 922 923 924 925 928 929 930 938 941 942 943 949 950 957 958 961 962 966 967 968 969 970 971 972 973 981 986 993 994 | 404 405 406 408 409 454 459 461 465 467 470 473 476 478 481 482 485 493 495 503 517 533 534 538 539 540 543 | 1013 1017 1018 1020 1021 1023 1025 1027 1031 1032 1035 1037 1039 1040 1041 1043 1044 1047 1403 1404 1405 1407 1408 1409 1411 1412 1413 1415 1421 1425 1427 1428 1430 1432 1433 1436 1438 1443 1444 1447 1448 1449 1450 1451 1452 1454 1455 1456 1457 1458 1459 | 1593 1598 1602 1603 1606 1616 1624 1625 1626 1628 1631 1632 1647 1652 1661 1664 1668 1671 1672 1673 1676 1681 1683 1685 1686 |

**中信投資公司** 不交吉樓舖 交吉亦可 全幢或大量更佳 無需看樓 即日成交 港九均合 財團徵求 7648712（專綫）

**收購不交吉** 全幢舊樓 分層樓舖 交吉亦可 出價最高 無須睇樓 免費估價 大量買家 即日成交 假日及晚間電話：054846833 5412282

**財團高價收購** 不交吉樓或交吉樓舖 全幢或一批・大小樓舖 港九均合・無須睇樓 即日成交・免費估價・歡迎查詢 3928102沙龍地產

# 華僑日報救童助學善長仁翁請解善囊



WAH KIU YAT PO 彩虹新頁 一九九零年五月六日（星期日）
革命性新品種：

夏曆庚午年四月十二日

分類廣告
熱綫電話
服務時間：每日上午十時至下午五時半
5464459
5462583
電來即日刊出
圖文傳眞：
5594238
省時又省力
每日下午五時半截稿

津校文員
徵求
船河舞會 南豐之旅
港九德法烹飪學校
學童留美
沙田護老
澤榕護老院
遺失
漏水 專業包醫

華僑日報
下列信箱有信



# 白衣天使

家庭樂，樂也融

護士，被稱爲白衣天使，「天使」是美麗的象徵，令許多人都以爲護士應是女性的職業。不過，「白衣天使」有許多是男性，香港兩局議員，周美德先生，便是眞眞正正的「白衣天使」，亦是白衣天使羣中的佼佼者。

周美德說，他生於一個醫護之家，父親是一名中醫，母親是一名護士，家境小康。小時候的生活是無憂無慮的，五十年代的香港，並不如今日那麼繁榮，周先生兒時的玩具，只有拍公仔紙、豆袋、彈波子一些簡單的玩具。大不了都是用一兩角錢買本「財叔」來看看罷了！雖然童年的生活乏善可陳，但也有一些事蹟，還能爲他留下美好的回憶，原來周美德在小學時期，已是演說能手，在講故事比賽中，屢獲佳績，從此亦奠定了今日在立法局議壇上的口才，能言善辯。

到了中學階段，周美德曾與三五同好，組了一隊BAND，玩的多是一些流行樂曲，那個時候，歐西流行曲在港甚爲流行，年青人也喜歡邀請BAND隊到PARTY助興，那時的周美德在BAND中是主音結他手，也曾被邀出現過不少PARTY，想不到今天的周議員，原來昔日曾是組BAND鼻祖。

中學畢業後的周美德，第一份工作並不是進入護士學校，而是當文員，不過他只當了一年文員，便毅然就讀護士學校。周美德認爲，也許是幼承庭訓的關係，故對做護士這一行業，很自然產生了興趣，因此，他決心以護士作爲他的終身職業。

憑着藍丁格爾的精神，周美德很快就完成了三年的護士訓練，到醫院實習時期，他初嘗到對病人有心無力之苦。因爲做護士的原本就是要護理病人，使他們減少痛苦，但由於醫院人手不足，令護士們分身不暇，因此許多時候，都不能給予病人周全的照料，因而令病情被延誤了。亦因爲這個原因，曾有許多護士，而中途放棄這一行業。

周美德說，他有感於香港的護士訓練有很多不足，便到英國深造。一九七九年，香港護士協會成立，有人邀周美德入會，於是，他便成爲一名其中會員，他最初是擔任一些聯絡工作，但却因爲組織力強，而且曾會員邀過不少力，成爲會衆的領袖，後來更被選爲該會主席。

周美德對社會工作和參政產生興趣，也是由那段時期開始，令他感到作爲一個功能團體的代表，是有責任爲香港社會盡一點力，並且認爲政治架構的民主化，是應該致力爭取的。

他對於現時香港的護士人手嚴重短缺的看法，主要是入護士學校學生人數不多，一來因爲護士學校，並非學士課程，新一代年青人，大多都着重學士名銜，因此，即使有着爲病人服務的愛心，亦礙於沒有學位這個而放棄。

另一方面，他以過來人的經驗，認爲護士課程並非容易讀，既要讀生理學、藥劑，甚至還心理也要涉及，因此有不少學生都因爲讀得很辛苦而被迫放棄。護士課程當然必須有一定學業水平，又必須具有愛心。周美德希望促使香港的護士教育，列爲學士課程，提高質素水平，使它與外國看齊。

對於香港受到九七大限的困擾，周美德認爲，人才外流是正在不斷惡化的嚴重問題，因此他曾聯同楊森等人，成立港人救港聯英國，爲港人爭取居英權，力挽本港知識及才能份子留港，不致人才外流問題愈趨惡化。

周美德說，英國雖然公佈了港人居英權方案，還要等待國會通過，但中國方面，卻一再聲言，不會承認，這一個死結，而且不獲解決必會導致更多人才外流，令許多有能力的精英，在九七年前盡快移民。

他不諱言「六四事件」的發生，的確令許多香港人人心惶惶，這已經與國內早幾年的開放政策背道而馳，這是某些人昏了頭腦了，留下無法彌補的後果。

不過周美德仍有信心，中國的民主自由，是會有一日達成，在香港，過去多年來，一直擔當了中外貿易的中介角色，因此，中國是沒有理由令香港倒退的。尤其是政治利益會與經濟利益相結合，中國仍然口口聲聲要實行開放政策，將來經濟的好轉，會引發政治的轉變。

現時，周美德除了立法局議員外，還是一名保險從業員，他說，祇靠議員津貼，應付議員辦事處內的一切開支，單憑那兩萬多元，實在不夠。環顧立法局內同事，他們大多數都是老闆級，財力自然沒有問題，在時間方面，也很能自我控制。但若果是繼續擔任護士，相信沒有多大時間從政了，所以就選擇了兼做保險行業，時間比較能夠自己控制，但他仍然會爲本身的功能團體，表達應表達的意見。

周美德由護士行列中，進身成爲立法局議員，爲市民服務，爲港人盡忠。

周美德的太太，原來，也是護士行列中的一位，但在今天，已是一個賢母良妻，對他事業方面的幫助，仍有一定的作用。家庭生活十分簡樸，祇有一位六歲大的女孩，這樣一個小家庭，對周美德之可以全力投入政壇，在「港人救港」的活動中，將會有璀燦的明天。

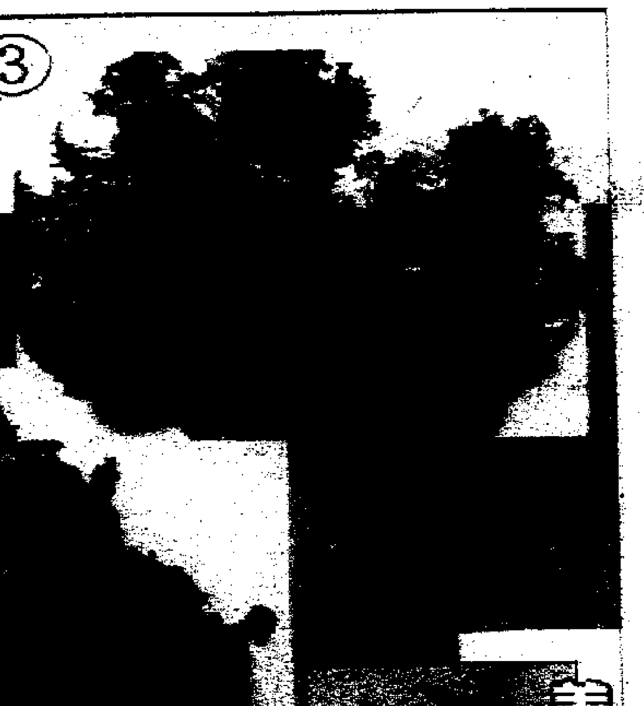
子非魚



# 革命性新品種：

①

②



③

④

⑤

⑥

「新一代的菜蔬」，已拼棄了利用泥土來種植，亦不需要在固定的地土生長，也不倚賴陽光進行光合作用使植物快高長大，更不受天氣情況的影響。因爲新一代的農務，充份利用各種科學技巧，可說是農務工業化。比說本週所談及的生菜，就是一個現成的例子。它是以「水耕栽培法」來種植（那就是菜苗的根部浸在營養液中生長），現在已在澳洲培殖成功，開始大量生產。由於不經泥土，不用殺虫劑，全無污染，現在已成爲最健康、最美麗的蔬菜。

## 溶液培養的故事

「水耕栽培法」又稱爲「溶液培養法」、無土種植法、營養液薄膜種植法等等。早在一九二零年代就已經有人嘗試，起源却是頗爲有趣。當年汽車面世，人人廣爲採用，馬匹、馬車的用處日少，數量也隨之而減，馬糞的供應自然不足，一向依賴馬糞作爲肥田料的農產自是受影響。於是有人開始以植物養料溶液放在石卵或木屑中種植蔬果、鮮花及樹苗等等，有點兒和我們新年養水相似，結果因爲植物缺氧而失敗。直到第二次大戰後，日本開始試驗這種「無土種植法」，但是成積並不理想，到了七零年代，改用「營養液薄膜」的水栽法，成積逐漸見效。先有小得像一粒圓「波子」的紅蕃茄，後來又試種紅蘿蔔，就是各位吃西餐時，伴碟的細細長長，像隻小辣椒的紅蘿蔔，這些都是「小品」，現在新品種的生菜却是「大塊文章」。

## 蔬菜中的外星人

說這些新品種是菜蔬中的「外星人」一點也不過分，首先它是由另一界域而來，而不是從泥土中生長，它的生長環境全靠人類提供，由每天接受多少「陽光」燈照射時間，以至根部吸收每滴水的滋養料成份包括氧份是多少，都是經精密計算，和外星人生活沒有多大分別，全不是一般植物靠天然環境長大。它的生長過程也是另具一格，由發芽，綠化，成長每一階段，分別在獨立室進行，育成的菜苗是以自動輸送帶送到隔壁成長室，在輸送過程中同時進行洒水，施肥等作業。由於植物全靠根部吸收滋養，溶液中的酸度或鹹度都必須計算確，因此每次「加料」過多或少都會對植物致命。一遇到這情形，便會有警鐘提示，有點兒像太空中心的設施。用殺虫劑除虫容易做成污染，香草青菜變成毒菜毒草，豈非大忌，於是除了採用菌燈之外，又種大蒜驅除蒼蠅。

## 新品種的優點

由於菜蔬在水槽中一層薄薄的營養液中長大，收割時，根部不是從泥中「拔」出來，所以完全不受損壞，因此生長力很強，買回家中，祇要用紙巾濕水包着根部，便可以如常地放入膠袋中在雪柜存放。一棵生菜，起碼可以保持新鮮超過一個星期以上。另一個優點就是由於它不受污染，所以更不用水洗，菜葉遇水便會失去它的爽脆性，變得軟軟毫無彈力。既慳水慳力又省時，不是便當得多嗎？做沙律最費時便是逐塊菜葉洗切，同時菜葉經過刀口令留有鐵腥味；把爽脆的菜葉拿猜手中一校，便是現成的新鮮沙律，甚合上班一族、城市戰士的心意。

採用溶液培植法種植由於在室內進行，不受天氣影響，一年四季都有供應，菜農上無憂心，消費者也有更多的選擇。其次溶液培植法針對植物滋養供應十足，一切生長條件十分理想，三個星期的時間，即可收成，比起菜農在土地種植兩個月，工錢節省了。加上溶液可以循環使用，滋養劑不會讓地花費，水份的消耗更減到百份之六十到九十，這對菜圃的地方來說很重要，共次在操作上免除了施土、鋤土、除草、鬆土種植繁複工作，工作輕鬆得多。

## 近年來的最新品種

做青菜沙律，用一種菜味道會太「寡」，買幾種兩口子人家未必一天吃得完，新品種的「混雜菜」因此應運而生，那是幾種菜合生成一棵，紅黃綠交映，菜葉有濃有淡，亞麗得恰到好處。煮咖喱加些新鮮香草，自然別有風味，買一束現成的「香鮮香草」，裏面還有士芫荽，洋芫荽，細香葱，羅勒，牛至，薄荷，百里香，細葉芹等等放進咖喱中同煮，包您吃得連舌頭也嚼出味來，現在這些健康食品，在高級酒店餐廳有供之應，富豪酒店及九龍酒店是其中的兩間，香港的超級市場，尚未有供應哩！

陳恭昭

① BABY RED COZ
這個是「紅麥冬」，還有另一個兄弟叫「綠麥冬」。菜葉較小，味道卻較濃。

② BUTTER GLORIA
如金光菊色，葉身厚而柔軟，甜味而香。

③ RED REGENCY
紅攝政一如其名，不是真命天子，是一種雙種生菜，味甜，其嫩中透紅的色彩已使人垂涎欲滴。

④ 皆來室不同的品種。

⑤ CURLEY ENDIVE
卷葉苦苣
苦苣淨綠，苦澀由曲捲起，

⑥ 健康的物品。

LTD.

中華民國七十九年（一九九〇）五月7日 星期一 庚午年四月十三日
華僑日報
香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物
中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號
第二二六五一號 出紙七張半 零售二元正
發行及承印：華僑日報有限公司

## 康景花園一單位 閉門失竊五十萬

## 市政署長權力提高 政府已指令各部門 有關政策須作知會

（本報專訊）文康市政科在今年四月解散後，政府已指令所有科和部門任何影響兩個市政局的事務，必須直接與兩個署的署長聯絡，這無形中便將兩位署長的地位明顯提升。

本報得悉：文康市政科在去年秋天已決定「散冠」，港府便決定由懲制事務司負責一切關於政府與兩個市政局在懲制條上之政策和立法事宜。由於兩個市政局是獨立自主的法定組織，可以自行負責本身職權範圍內的政策，所以懲制事務司不會負責兩個市政局的非懲制事宜，亦不會代政府其他科或部門與兩個市政局聯絡。

市政總署署長蘇耀祖和區域市政總署署長鄧文，除了負責各自的內部行政工作以外，也將成爲政府與兩個市政局在這方面的聯絡，尤其是遇有對兩個市政局影響廣泛的事宜，均應諮詢兩個市政總署署長。所有影響兩個市政局的事務，便由兩位署長負責。至於兩個市政局均受影響的法例修訂，兩個署長互相保持緊密聯系，務求在進一步跟進有關問題之前，兩個市政局先行取得共識。

文康市政科解散後，兩個署長充當兩個市政總署轄下墳場、火葬場及靈灰安置所等計劃的決策。他們也有權主動爭取使用「政府基本工程儲備基金資助分配制度」內的款項。

在居屋私營計劃內，這項工作需要兩個市政局及政府轄下多個科及部門之間的緊密聯系，市政總署署長蘇耀祖會根據市政局制訂的政策，執行堅尼地城和長沙灣居屋私營計劃的實施。

市政局的修例工作遇上有難界定屬於決策科的職責時，懲制事務司會負責簽發草擬修訂。不過，其他關於屠場，卻非和屠場的私[illegible]

（圖）十二個天主教團體昨日就人權宣言草案發表聲明。左起：發言人夏其龍、余沛[illegible]。（本報記者攝）

謹訂於一九九〇年五月七日爲小兒學禹在愛爾蘭貝爾發市聖家教堂與祁美基小姐舉行婚禮特此敬告
諸親友
黃維錫
黃畢玉英 啓



# 菲島新穎籐器傢俬
## 清雅氣息家中綠洲

地球日剛過行過，這是特別提醒我們地球人要愛護自己生存的地方，勿再把它污染，破壞整個地球的生態，嚴重威脅我們的生存。

地球日更令我們惦記起，大自然清新的空氣，和那美麗悅目的鬆花綠樹，這似乎是很遙遠我們的東西了，特別在香港，寸金尺土，水泥扁的大廈，密密麻麻一幢接一幢地高建雲霄，在地面上動的人簡直被壓得連氣都透不過來，幾乎要發瘋地振着吶呼給我空間，給我空氣。

基於多個因素，大社會的環境非短時間內可以改善，但我們不妨先從自己那小小的窩居做起，把它變成爲完美中的綠洲，自己一個清新的樂園。

這又何嘗之有，花點心思在室內設計上，選擇一些充滿自然氣息的傢具，一切便會覺得十分如意舒適了。

一種亞熱帶國林素色的佈置，當然首推籐器傢俬。在香港籐器傢俬的市場十分蓬勃，很多人都很喜歡籐器傢俬所顯露出來的自然美，尤其在香港夏天溫度頗高，選購籐器傢俬，可以帶來一個清涼的夏日。

籐類植物在亞熱帶地方生長十分茂密，故在東南亞是籐之普遍的傢俱材料，特別在菲律賓，籐器傢俬更是該國重要的出口貨品。

事實上菲律賓出口的籐器傢俬品質非常優秀，而且在造形方面很有其獨特色彩，與當地文化結合，並配合其豐富的製造經驗，不單外形美觀，亦走一步使籐傢俬適用於坐椅，故不少的高級酒店也樂於選用菲律賓的籐椅和傢俬。

籐的性質是非常堅韌，可塑性甚高，當我們踏足海外，有機會一睹籐的自然美態，便會了解到籐的本質原來是那樣不錯，乖放和不易折斷。由回成公司從菲律賓代理進口的一批籐器傢俬是充份表現出這種籐的特質的創作。

這批傢俬的籐製的通花及編織，茶几等，而坐椅的款式更有多個選擇，籐質的通花靠背設計有多姿多采，全是流線形設計的發展，而單是椅方面又有罕見的圓型和四方型設計的坐椅等，亦有設計類似中國古代的籐椅設計古樸大方的扶手椅，在茶几方面，籐的組合就更加美妙，緊密的排列出現凝聚形圖案，不經意地展現出籐的動態。

但無論是哪一款籐椅，都不失它自然大方，高雅幽美的氣質，而且經過染料的加工，顏色的配搭更具彈性，難怪近年越來越多人選購了。

◀籐器坐椅的款式，別具親覺效果。

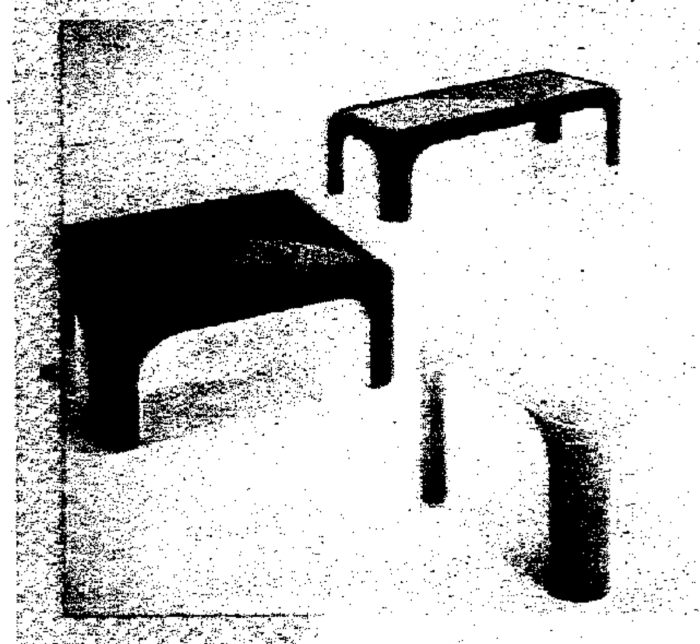
## 建材中建份子 造型變化萬千

木材是重要的天然建築材料，從古代至現代都是生活所需不可缺少的部份，比如在製修造構中，在傢俬製作及其他形式的建築過程中都成爲「中堅份子」。

在很多種類木材中紅橡木是一種歷史悠久的優性木材之一，用它製作傢俬能保持堅固耐用，如右邊的長形入座位餐桌，它以結實木製造，表層加多一層深啡色蠟油，加上古典外形設計，顯示出幽雅懷舊的韻味。

位於中間的餐桌之它的主材以雕刻修型製作，四支圓形桌腳以不透鋼管支撐，下半部同樣是人造膠籐木材組成，整張餐桌以較新潮款式出現，配合餐椅的設計，更突出獨特的一面。

另位於右邊的黑色餐桌組合，它們的線條較爲硬朗明確，能夠几達出現代感的一面和現代色彩的潮流。



▶配以籐織座墊的新穎籐沙發。

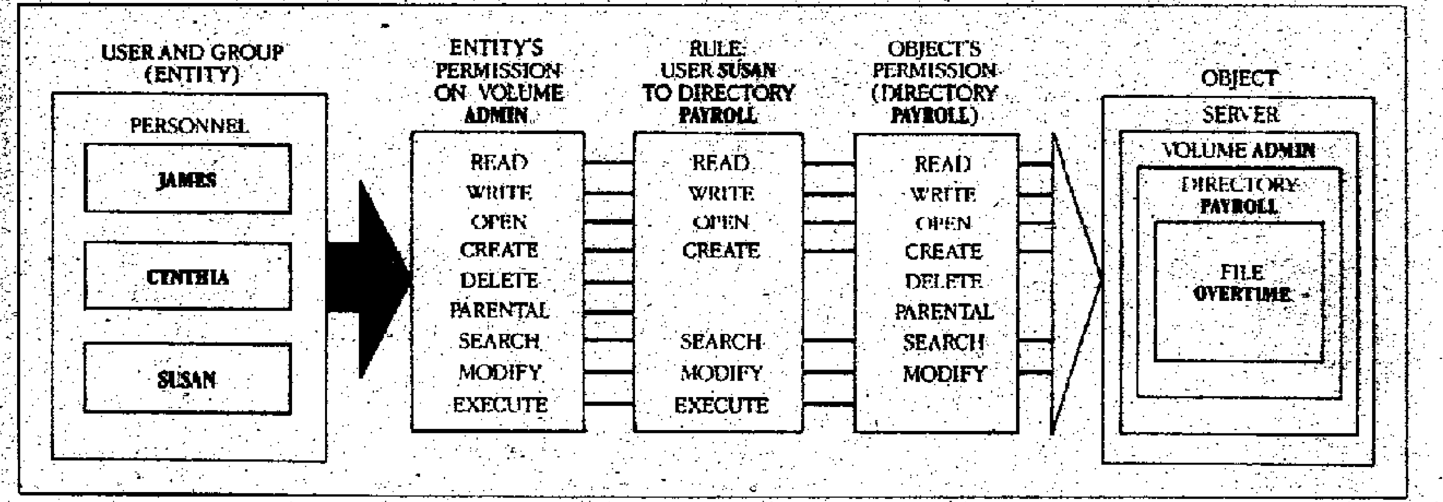
▲配以籐器製造的茶几，形象獨特。

▲籐器式的座椅，款式衆多。

## 置業安居…選購新樓最新情報

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 承德山莊（新鴻基地產） | 982呎—1200呎 | 單位售價：1,865,600元起 | 半山干德道33—35號 | 1990年12月完成 |
| 新屯門中心（新鴻基地產） | 第二期第10座 547—750呎 | 每方呎869元起 單位售價：482,400元起 | 屯門289地段屯門輕鐵站輕鐵上蓋 | 1990年12月完成 |
| 寶恒苑（長江實業） | 736—750 | 每方呎售價1,368元起 | 港島半山般咸道12號 | 1990年年底建築完成 |
| 海濱花園（信和地產） | 第二期 600呎、722呎及728呎 | 每方呎1,038元起 | 荃灣路海濱 | [illegible] |
| 寶馬山花園（信和地產） | 第一期第三座 洋樓單位面積715呎至1103呎 頂樓複式單位1805呎至1891呎 | 每方呎1,888元起 | 寶馬山道近賽西湖公園 | 1990年底建成 |
| 新翠豪塲（新鴻基地產） | 559—743呎 | 每方呎1,219元起 單位售價：681,200元起 | 大埔64號地段，近大埔墟火車站 | 1991年5月完成 |
| 翠怡花園（新鴻基地產） | 第3期第11座 471—636呎 | 每方呎：902元起 單位售價：458,550元起 | 青衣鄉事會路楓樹窩路 | 1990年3月落成 |
| 麗城花園（長江實業） | 第三期第3、6、7座 846—898呎 | 每方呎953元起 | 荃灣青山公路九咪半 | 預計90年底至91年初完成 |
| 慧明苑（南豐發展） | 1,348至1,433呎 | 每方呎1,328元起 | 港島半山干德道36號 | 1990年年底完成 |
| 粉嶺中心（恒基兆業） | A、B座 465—688呎 | 每方呎931元起 單位售價：465,930元起 | 粉嶺市中心5317號地段（貼鄰粉嶺火車站） | 1990年底建成 |
| 豐景園（南豐發展） | 435,487,576呎 | 每方呎782元起 單位售價：340,576元起 | 屯門313號地段 | 1990年9月完成 |
| 建雅花園（建友發展） | 787—1549呎 三房兩廳連工人房 | 每方呎1,800元起 | 跑馬地藍塘道91—93號 | 1990年底完成 |
| 丹拿花園（恒隆地產） | 第1座至第5座 641—1016呎 | 每方呎1584元起 | 北角丹拿道18號 | 預計1990年底入伙 |
| 怡豐閣（恒基兆業） | 421呎、543呎 | 單位售價：597,840元起 | 西營盤第三街101A—103號 | 1990年12月完成 |
| 瑞峰臺（恒基兆業） | 1333呎至1735呎 | 每方呎1,514元起 單位售價：2,235,350元起 | 半山巴炳頓道17—19號 | |
| 田禾苑（龍康集團） | 獨立花園洋房 3496呎 | 單位售價593,000元起 每方呎1,573元起 | 沙田山厦美禾園 | 即買即住 |
| 大埔花園（恒基兆業） | C、D、E、J座 881至945三房兩廳 | 單位售價1,164,480元起 | 大埔小園 大埔道60號地段 | 即買即住 |






# 利用操作及存取紀錄 找出LAN資料外洩底蘊

衛隱人

經理應該給予自己特別的允許權去存取在日常允許權以外的檔案。檔案的擁有人和核數師可以印出顯示了所有經理做過的存取的報告。

即使一個值得信任的LAN經理也可能會無地損害了網絡，特別是使用一個有特權的用戶去做日常的工作。"巡城馬"的程式也增加了雙倍的危險性，它們默編一些高特權的用戶去替低特權的用戶執行工作。

很多系統都報道這種手段的使用，原因是它們在伺服器上創造了一個可寫入的目錄，並包括在每個用戶的搜尋路徑內（SEARCH PATH）。這種目錄的原意是用作存放一些本區用戶都會在工作上有用的功能程式（FUNCTIONAL PROGRAM）。一個無特權的用戶可以在這目錄內放置一個程式，用以偵察到何時這目錄被有高特權的人使用，然後秘密地發出指令。例如，程式可以更改檔案的允許權或者增加用戶的權利。

預防"巡城馬"程式的增長要由加強控制程式目錄的內容開始，並應包括一個本區編寫程式檢查和批准程式。爲了保安和維修，原始程式（OBJECT PROGRAM）應由系統經理審核和保管。

盡管下了最大的努力去維持保安，偶然的失誤是會發生的，大部份是無意的或意外的修改，而它們是不會被察覺的，因爲它們不會影響正常的LAN操作。其他的可能是很明顯和很痛苦的：系統失效，敏感資料被刊登在本地報章的頭版，或者一項法律訴訟。在所有的例子，複核控制應該能找出誰人曾經存取過這些資料，誰人使用過或更改過資料，與及存取是在那時候做的。

複核控制可分爲三類：歷史性的，靜態和動態的。

歷史性紀錄，或複核紀錄應詳細列出先前的活動，包括重要的事情，用戶的識別碼，時間和事件的種類。不過複核紀錄和在馬匹走過後才關上欄門一樣，損害是可以被查到的，但它並不是經常可以被修救的。

靜態的複核可用以避免保安問題的發生。這些報告詳細列明了用戶識別碼、檔案、裝置和其他在LAN上資源的保安程度，從這些資料便可審查出不正確或有疑問的裝置，確在問題發生之前修正。爲了保安不會被破壞，每當保安上有異樣時就應該檢查複雜的紀錄。

動態的複核控制是在操作時把LAN描繪出來，它包括進入了的用戶名稱，開啟了的檔案名稱和存取要求。動態複核控制的一個常見用途是確保依從軟件許可使用的限制。一個完善的LAN提用紀錄可以更容易找出資料被暴露的原因。

# 電信網絡飛躍發展

子青

自從一八四四年莫爾斯建成了巴爾的摩至華盛頓第一條架空電報線路之後，開始了電報通訊的應用，隨着使用者日衆，於是形成了「電報網路」；接着在一八七六年貝爾取得了電話專利後，「電話網路」也隨着形成，並且成爲普及性最高的通訊網絡。到一九〇〇年代中期，由於電子科技的進步及提高服務品質的要求，通訊網路由類比式朝向數碼式發展；同時電腦的普及，使得電腦間的通訊都透過調變器（MODEM），經過電話網路來傳送資料。這種方式雖然享受到電話網路普及性高的便利，但也由於受它的低速率與較差的傳輸品質所連帶影響，要和不同網路連接，需要透過不同的介面，不僅麻煩，而且網路的利用效率也不夠經濟。

到了一九七〇年代中期，「ISDN（綜合服務數碼網路）」的構想就是要在全數位網路的基礎下，將局端的各種網路予以整合，再加上使用者端提供一個標準的網路終端裝置，並且在使用者終端提供一個S介面，允許至少兩個B通道及一個D通道同時使用，這就意味使用者在ISDN的環境下，能以局端所提供的一組線，接上不同的用戶終端設備，藉且透過一個標準的網路終端裝置，經不同或相同的網路達到同時傳收聲音、數據或影像的目的。

Sun Microsystems 最近推出多款新版編譯器，大大改善 SUN SPARC 電腦工作站及服務器在運行軟件時的性能表現。SUN Catalyst Vendors 計劃內的軟件開發商更利用 SUN 的編譯器編製出1,850 餘套SPARC 應用軟件。

SUN的編譯器現在名爲SPARCompiler，亦適用於 SUN 各種電腦系列。SPARC 系統應用了新一代優化技術，毋須改動硬件，便能將電腦性能提高。據 SPEC 發表的基準測試報告顯示，SUN 的編譯器能將 SPARC 系統性能提升百分之五至二十五或以上。

除了改進性能外，SPARCompiler 亦加設了嶄新的編程輔助設施，簡化了操作方式，並擴充及修訂了用戶說明書。SUN 的 SPARCompiler 適用於最新版的 SUN FORTRAN、Pascal、Modula-2及C++ 等編程語言。

此外，SUN 亦推出了 SUN C1.0 編譯器，這是 SUN 首次獨立行銷的 C 編譯器。過往，這套編程器是隨同 SunOS 一起發售的，獨立推出後，SUN 便可以經常改進和更新 C 編譯器。不過 SunOS 仍會繼續支援一套 C 編譯器，而 Sun 亦已會改進和加強獨立發售的 C 編譯器版本。

Sun C 及Sun FORTRAN 現增設了 Sun Source Browser，這種視窗式搜尋工具，讓發展商可透過查詢指令找出所需要的，全面搜尋和找出特定的程式段。各種 SPARCompiler 都備有優惠於 dbx 除錯器的新版本，新版 dbx 除錯器備有與 dbxtool 視窗式除錯工具。另外，重新修訂的說明書亦可改善 SPARCompiler 產品，新的數值電算指引及新修訂 dbx-dbxtool 說明書亦包括在內。

各種 SPARCompiler 均符合適用的國家及國際工業標準，而且性能經過考驗，證實耐用可靠，適用於編譯數以千計先進而精密的應用軟件。事實上，SPARCompiler 是首批可正確地編譯 SPEC 基準測試程式的編譯器，有別於 MIPS、惠普及 IBM 的編譯器產品。SPARCompiler 既能運行於所有 Sun 系統上，亦特別爲 SPARC 架構和 SPARC 系統而設，能充分發揮 SPARC 的優點。

各款 SPARCompiler 均有多種共通的特性和元件，例如代碼生產、SPARC 優化功能及程式庫等，使所有 SPARCompiler 均可共同操作，並可利用同一套共通的工具組和開發環境。此外，所有 Sun 的編譯器皆可透過共同的目的碼格式和語言間調用效能來互通互控。因此，以一種語言寫成的程式可以利用其他語言的程式庫，及 SunOS、OpenWindows，的程式和圖形庫等。SPARCompiler 可與網絡軟件環境（Net-work Software Environment NSE）完全整合，NSE 是 Sun 的分佈式軟件開發環境，可支援版本控制，配置管理及平行開發等功能。

完善的售後支援

Sun 爲 SPARCompiler 提供完整的客戶支援服務、培訓計劃及詳盡的用戶說明書。該公司計劃每九個月推出 SPARCompiler 的新版本，以提供更強大的性能和最新設施。每款 SPARCompiler 均獨立發售，適用於 SunOS 4.0 及 4.1 的 SPARCompiler 現已面市。

Sun C、C++、FORTRAN 及 Pascal 編譯器每套訂價 2500 美元，而 Modula-2 編譯器每套訂價 2750 美元，價錢包括說明書及軟件在內。SUN 亦提供大量訂購及學界優惠折扣。

# 肥油鑪口福

我們都要吃海上鮮，上次又[illegible]
尋頓留餐，不久又在海鮮[illegible]（魚字，下同），大[illegible]美，甘飽鮮嫩，[illegible]

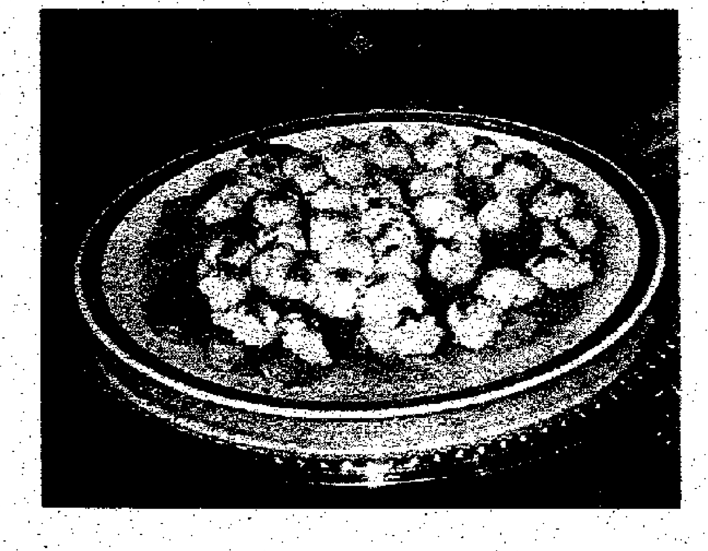
海鮮漁港由鑪仔港完全的正店開始，[illegible]開設至第四間了，[illegible]當地坊衆，每早六時半開晌市，我們[illegible]是兩番蒸一問，當然是去吃晚飯。

老闆羅先生是經營海鮮的，所以[illegible]採購海鮮的條件較別人方便，由於[illegible]售價即較別家便宜，這一來是[illegible]

當晚我們所吃的油追，大[illegible][illegible]

我們另吃明蝦[illegible]則是把鮮蝦切[illegible]芥肥同蒸[illegible]。家鄉金[illegible]北菇、金針、雲耳[illegible]

[illegible]色，我[illegible]魚膘，[illegible]用[illegible]身，美味無窮。



泰國美食節

咖啡室由四月廿六日至五月十三日，推出泰國美食節，特別邀請泰國清邁 DUSIT INN 的三位名廚來港，爲食家泡製多款香辣美味、別饒風味的泰國菜。

泰國菜以酸、香、辣、濃見稱，味道別樹一幟，如冬蔭功、香霖椰子雞湯、炸魚餅、紅咖喱燒鴨、甜酸肉等，均馳名遐邇。

泰國美食節於中午除供應自選食譜外，又有四道菜式的套餐食譜每位 HK$ 65；晚上則設有豐富自助餐，每位 HK$ 123（小童 HK$ 90）。